

XXII

VAKUUTUSOLOT  
FÖRSÄKRINGSVÄSENDET

A

53

KERTOMUS SUOMEN VAKUUTUSOLOISTA VUONNA 1947  
BERÄTTELSE ANGÅENDE FÖRSÄKRINGSVÄSENDET I FINLAND  
UNDER ÅR 1947

---

*COMPTE RENDU DE L'ETAT DE L'ASSURANCE EN FINLANDE, EN 1947*

HELSINKI 1949

XXII

# VAKUUTUSOLÖT FÖRSÄKRINGSVÄSENDET

A

53

KERTOMUS SUOMEN VAKUUTUSOLOISTA VUONNA 1947  
BERÄTTELSE ANGÅENDE FÖRSÄKRINGSVÄSENDET I FINLAND  
UNDER ÅR 1947

---

*COMPTE RENDU DE L'ETAT DE L'ASSURANCE EN FINLANDE; EN 1947*

HELSINKI 1949



## Sisällys.

### Tekstiosasto.

	Siv.
Alkusanat .....	1*
Muutoksia vakuutusosalalla .....	2*
Luettelo yhtiöistä, jotka ovat harjoittaneet vakuutusliikettä Suomessa vuonna 1947 .....	3*
Yleiskatsaus kotimaisten vakuutusyhtiöiden toimintaan .....	10*
Henkivakuutus .....	12*
Pakollinen tapaturmavakuutus .....	14*
Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus .....	16*
Palovakuutus .....	16*
Kuljetusvakuutus .....	20*
Läikkeen vakuutus .....	20*
Muu autovakuutus .....	21*
Metsäpalovakuutus .....	21*
Eläinvakuutus .....	22*
Muut vakuutusshaarat .....	22*

### Tauluosasto.

#### I. Kotimaiset yhtiöt.

##### A. Henkivakuutus

1. Tulostase .....	2
2. Omien rahastojen muutokset .....	4
3. Voitonjako vakuutetuille ....	4
4. Lähinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema .....	6
5. Erittely varoista ja niiden käytöstä vakuutusrahaston katteeksi .....	8
6. Vakuutusmaksujen erittely ...	12
7. Vakuutustapahtumien johdosta suoritettavat korvaukset .....	12
8. Liikekustannusten erittely ....	14
9. Takaisinostot, vakuutusmaksurahasto ja korvausrahasto ...	16
10. Pääomavakuutuksen vakuutus-kanta ja sen muutokset vuoden aikana .....	18
11. Korkovakuutuksen vuotuinen korko ja sen muutokset vuoden aikana .....	20
12. Suoraan hankitun suomalaisen vakuutuskannan erittely vuoden lopussa .....	22

## Innehåll.

### Textavdelning.

	Sid.
Förord .....	1*
Förändringar på försäkringsområdet .....	2*
Förteckning över bolag, vilka bedrivit försäkringsrörelse i Finland år 1947 .....	3*
Översikt av de inhemska bolagens verksamhet .....	10*
Livförsäkring .....	12*
Obligatorisk olycksfallsförsäkring .....	14*
Frivillig olycksfallsförsäkring .....	16*
Brandförsäkring .....	16*
Transportförsäkring .....	20*
Trafikförsäkring .....	20*
Annan automobilförsäkring .....	21*
Skogsbrandförsäkring .....	21*
Djurförsäkring .....	22*
Andra försäkringsgrenar .....	22*

### Tabellavdelning.

#### I. Inhemska bolag.

##### A. Livförsäkring.

1. Resultaträkning .....	2
2. Förändringar av egna reserver .....	4
3. Vinstutdelning åt de försäkrade .....	4
4. Ingående balans för nästföljande år .....	6
5. Specifikation av tillgångar och deras användning till täckande av försäkringsfonden .....	8
6. Specifikation av premier ....	12
7. Utbetalningar för försäkringsfall .....	12
8. Specifikation av driftkostnader .....	14
9. Återköp, premiereserv och ersättningsreserv .....	16
10. Kapitalförsäkringsbeståndet och dess förändring under året .....	18
11. Den årliga räntan vid ränteförsäkring och förändringarna däri under året .....	20
12. Specifikation av det direkta försäkringsbeståndet vid årets slut i Finland .....	22

B. Vahinkovakuutus.	Siv.	B. Skadeförsäkring.	Sid.
13. Tulostase vuodelta 1947 (Keskinäiset yhtiöt) .....	26	13. Resultaträkning för år 1947 (Ömsesidiga bolag) .....	26
14. Suorituksia vuoden 1947 tilinpäätöksen vahvistamisen jälkeen .....	30	14. Dispositioner efter fastställandet av bokslutet för år 1947 .....	30
15. Lähinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema .....	32	15. Ingående balans för nästföljande år .....	32
16. Vakuutusrahaston kate .....	36	16. Försäkringsfondens täckning ..	36
17. Liikekustannusten erittely ..	46	17. Specifikation av driftskostnader .....	46
18. Tulostase vuodelta 1947 (Osakeyhtiöt) .....	48	18. Resultaträkning för år 1947 (Aktiebolag) .....	48
19. Suorituksia vuoden 1947 tilinpäätöksen vahvistamisen jälkeen .....	52	19. Dispositioner efter fastställandet av bokslutet för år 1947 .....	52
20. Lähinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema .....	54	20. Ingående balans för nästföljande år .....	54
21. Vakuutusrahaston kate .....	58	21. Försäkringsfondens täckning ..	58
22. Liikekustannusten erittely ..	68	22. Specifikation av driftskostnader .....	68
23. Pakollinen tapaturmavakuutus	70	23. Obligatorisk olycksfallsförsäkring .....	70
24. Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus .....	82	24. Frivillig olycksfallsförsäkring ..	82
25. Palovakuutus .....	92	25. Brandförsäkring .....	92
26. Kuljetusvakuutus .....	104	26. Transportförsäkring .....	104
a. Merivakuutus .....	104	a. Sjöförsäkring .....	104
b. Ilmakuljetusvakuutus .....	104	b. Lufttransportförsäkring ..	104
c. Muu kuljetusvakuutus .....	104	c. Annan transportförsäkring ..	104
27. Liikennevakuutus .....	114	27. Trafikförsäkring .....	114
28. Muu autovakuutus .....	124	28. Annan automobilförsäkring ..	124
29. Muut vakuutushaarat .....	132	29. Övriga försäkringsgrenar .....	132
a. Metsäpalovakuutus .....	132	a. Skogsbrandförsäkring .....	132
b. Eläinvakuutus .....	132	b. Djurförsäkring .....	132
c. Lasivakuutus .....	132	c. Glasförsäkring .....	132
d. Murtovarkausvakuutus .....	140	d. Inbrottsförsäkring .....	140
e. Polkupyörävarkausvakuutus ..	140	e. Cykelstöldförsäkring .....	140
f. Sadévakuutus .....	140	f. Regnförsäkring .....	140
g. Vesijohtovahinkovakuutus ..	140	g. Vattenledningsskadeförsäkring .....	140
h. Takuuvakuutus .....	148	h. Garantiförsäkring .....	148
i. Luottovakuutus .....	148	i. Kreditförsäkring .....	148
j. Vastuuvakuutus .....	148	j. Ansvarsförsäkring .....	148
k. Liiketappiovakuutus .....	148	k. Affärsförlustförsäkring .....	148
l. Kalastusvakuutus .....	148	l. Fiskeriförsäkring .....	148
m. Vakuutuksen kohde tuntematon .....	148	m. Försäkringsobjektet obekant .....	148
II. Ulkomaiset yhtiöt. ....	156	II. Utländska bolag. ....	156
1. Henkivakuutus .....	157	1. Livförsäkring .....	157
2. Palovakuutus .....	157	2. Brandförsäkring .....	157
3. Liiketappiovakuutus .....	157	3. Affärsförlustförsäkring .....	157

## Table des matières:

Texte.	Page.		Page.
<i>Préface</i> .....	1*	10. Assurances de capitaux en cours et ses changements pendant l'année .....	18
<i>Changements dans le domaine de l'assurance</i>	2*	11. Rente annuelle de l'assurance de rentes, et ses variations pen- dant l'année .....	20
<i>Liste des compagnies d'assurance ayant opéré directement en Finland l'an 1947</i> .....	3*	12. Spécification à la fin de l'année des assurances en cours sous- crites directement en Finlande	22
<i>Aperçu des opérations des compagnies fin- landaises dans les différentes branches d'assurance</i> .....	10*	B. Assurances contre les dommages.	
<i>Assurance sur la vie</i> .....	12*	13. Compte de profits et pertes (Associations mutuelles) .....	26
<i>Assurance ouvrière obligatoire</i> .....	14*	14. Dispositions faites après la ratification de la balance de l'exercice 1947 .....	30
<i>Assurance volontaire contre accidents</i> ...	16*	15. Balance d'entrée de l'année prochaine .....	32
<i>Assurance contre l'incendie</i> .....	16*	16. Couverture des réserves ma- thématiques .....	36
<i>Assurance contre les risques de transport</i> ..	20*	17. Spécification des frais d'explo- itation .....	46
<i>Assurance obligatoire de la responsabilité civile sur les véhicules automobiles</i> .....	20*	18. Compte de profits et pertes (Compagnies anonymes) .....	48
<i>Autre assurance automobile</i> .....	21*	19. Dispositions faites après la ra- tification de la balance de l'exercice 1947 .....	52
<i>Assurance contre l'incendie des forêts</i> .....	21*	20. Balance d'entrée de l'année pro- chaine .....	54
<i>Assurance des bestiaux</i> .....	22*	21. Couverture des réserves ma- thématiques .....	58
<i>Autres branches d'assurance</i> .....	22*	22. Spécification des frais d'explo- itation .....	68
		23. Assurance ouvrière obligatoire	70
		24. Assurance volontaire contre les accidents .....	82
		25. Assurance contre l'incendie ..	92
		26. Assurance contre les risques de transport .....	104
		a. Assurance maritime .....	104
		b. Autre assurance de trans- port .....	104
<b>Tableaux statistiques.</b>			
<b>I. Compagnies finlandaises.</b>			
<b>A. Assurance sur la vie.</b>			
1. Compte de profits et pertes ..	2		
2. Diminutions et augmentations des réserves de la compagnie elle même .....	4		
3. Distribution du profitaux as- surés .....	4		
4. Balance d'entrée de l'année prochaine .....	6		
5. Groupement des fonds de la compagnie, et énumération des valeurs employées pour couvrir les réserves mathématiques ..	8		
6. Spécification des primes ....	12		
7. Paiements pour les cas d'assu- rances .....	12		
8. Spécification des frais d'explo- itation .....	14		
9. Rachats, réserve mathématique et réserve pour risques à régler	16		

	Page.		Page.
c. Assurance de transport par l'air .....	104	g. Assurance contre les dégâts dans la conduite d'eau .....	140
27. Assurance obligatoire de la responsabilité civile sur les véhicules automobiles .....	114	h. Assurance de la caution ...	148
28. Autres assurances automobiles	124	i. Assurance de crédit .....	148
29. Autres branches d'assurance .	132	j. Assurance de responsabilité	148
a. Assurance contre l'incendie des forêts .....	132	k. Assurance contre les pertes d'affaires .....	148
b. Assurance des bestiaux ...	132	l. Assurance des ustensiles de pêche .....	148
c. Assurance contre les bris des glaces .....	132	m. l'Objekt d'assurances inconnu	148
d. Assurance contre le vol avec effraction .....	140		
e. Assurance contre le vol des bicyclettes .....	140	<i>II. Compagnies étrangères.</i>	
f. Assurance contre la pluie ..	140	1. Assurance sur la vie .....	157
		2. Assurance contre l'incendie ..	157
		3. Assurance contre les pertes d'affaires .....	157

**Alkusanat:**

Tämä vakuutusyhtiöiden toimintaa Suomessa v. 1947 esittävä julkaisu sisältyy Suomen virallisen tilaston sarjaan XXII A. Julkaisu on pääasiassa laadittu edellisen vuoden julkaisun mukaisesti.

Helsingissä, lokakuun 14 p:nä 1948.

**Förord.**

Föreliggande publikation, som omfattar försäkringsbolagens verksamhet i Finland under år 1947, ingår i serien XXII A av Finlands officiella statistik. Publikationen är i huvudsak uppgjord på enahanda sätt som motsvarande publikation för föregående år.

Helsingfors, den 14 oktober 1948.

**Sosiaaliministeriön vakuutusasiainosasto.**  
**Socialministeriets avdelning för försäkringsärenden.**

Aktuaari — Aktuarie

*Tryggve Saxén.*

**Muutoksia vakuutusallalla.****Lait ja asetukset.**

Valtioneuvoston päätös kalliinajanlisien maksamisesta tapaturmakorvauksiin annetun valtioneuvoston päätöksen muuttamisesta, annettu 13. 2. 1947, as. kok. n:o 114.

Asetus palosuojelumaksusta annetun lain toimeenpanosta, annettu 26. 6. 1947, as. kok. n:o 512.

Valtioneuvoston päätös työntekijäin tapaturmavakuutuslain 57 §:ssä säädetyn maksun suuruudesta vuosina 1948—1950, annettu 6. 11. 1947, as. kok. n:o 806.

Laki työntekijäin tapaturmavakuutuslaissa säädettyjen korvausten korottamisesta, annettu 19. 12. 1947, as. kok. n:o 907.

Sosiaaliministeriön päätös niistä perusteista, joiden mukaan luontaisetujen raha-arvo on laskettava työntekijäin tapaturmavakuutuslaissa säädettyä keskipäiväpalkkaa ja vuosityöansiota laskettaessa, annettu 29. 12. 1947, as. kok. n:o 966.

**Kotimaiset vakuutusyhtiöt.***Uudet vakuutusyhtiöt.*

*Eläke-Varma-keskinäinen vakuutusyhtiö.* Yhtiöjärjestys vahvistettu 8. 3. 1947.

*Nimenmuutokset.*

Teollisuudenharjoittajain Keskinäinen Palovakuutusyhtiö — Industriidkarnas Ömsesidiga Brandförsäkringsbolag-nimisen yhtiön nimi on 27. 12. 1946 alkaen *Keskinäinen Vakuutusyhtiö Teollisuus-Palo — Ömsesidiga Försäkringsbolaget Industri-Brand.*

Liikkeenharjoittajain Keskinäinen Vakuutusyhtiö — Affärsidkarnas Ömsesidiga Försäkringsbolag-nimisen yhtiön nimi on 12. 2. 1947 alkaen *Yksityisyrittäjään Keskinäinen Vakuutusyhtiö — Privatföretagarnas Ömsesidiga Försäkringsbolag.*

**Förändringar på försäkringsområdet.****Lagar och förordningar.**

Statsrådets beslut om ändring av statsrådets beslut angående utbetalande av dyrtidstillägg till olycksfallsersättningar, utfärdat den 13. 2. 1947, förf. saml. n:o 114.

Förordning angående införande av lagen om brandskyddsavgift, given den 26. 6. 1947, förf. saml. n:o 512.

Statsrådets beslut angående storleken under åren 1948—1950 av den avgift, varom stadgas i 57 § lagen om arbetares olycksfallsförsäkring, utfärdat den 6. 11. 1947, förf. saml. n:o 806.

Lag om förhöjning av de jämlikt lagen om arbetares olycksfallsförsäkring utgående skadestånden, given den 19. 12. 1947, förf. saml. n:o 907.

Socialministeriets beslut angående de grunder, enligt vilka naturaförmånernas penningvärde skall bestämmas i beräkning av den i lagen om arbetares olycksfallsförsäkring stadgade medeldagslönen och årliga arbetsförtjänsten, utfärdat den 29. 12. 1947, förf. saml. n:o 966.

**Inhemska försäkringsbolag.***Nya försäkringsbolag.*

*Eläke-Varma-keskinäinen vakuutusyhtiö.* Bolagsordningen stadfäst den 8. 3. 1947.

*Namnförändringar.*

Teollisuudenharjoittajain Keskinäinen Palovakuutusyhtiö — Industriidkarnas Ömsesidiga Brandförsäkringsbolag-benämnda bolags namn är från den 27. 12. 1946 *Keskinäinen Vakuutusyhtiö Teollisuus-Palo — Ömsesidiga Försäkringsbolaget Industri-Brand.*

Liikkeenharjoittajain Keskinäinen Vakuutusyhtiö — Affärsidkarnas Ömsesidiga Försäkringsbolag-benämnda bolags namn är från den 12. 2. 1947 *Yksityisyrittäjään Keskinäinen Vakuutusyhtiö — Privatföretagarnas Ömsesidiga Försäkringsbolag.*

Vakuutusosakeyhtiö Varman nimi on 12. 9. 1947 alkaen *Jälleenvakuutusosakeyhtiö — Återförsäkringsaktiebolaget Varma*.

*Yhtiöiden luku.*

Vuoden 1947 lopussa on toimivien kotimaisen vakuutusyhtiöiden luku 72.

**Ulkomaiset vakuutusyhtiöt.**

*Schweizerische Unfallversicherungs-Gesellschaft in Winterthur* niminen sveitsiläinen vakuutusyhtiö ei ole lopullisesti selvittänyt täkäläistä vakuutusliikettään, vaikka se jo vuonna 1935 ilmoitti lopettavansa kaiken vakuutustoimintansa Suomessa ja siirsi vakuutuskantansa Suomen Vakuutus Osakeyhtiö — Finlands Assurans Aktiebolag nimiselle yhtiölle.

Saksalainen vakuutusyhtiö *Victoria zu Berlin*, joka vuonna 1944 lopetti vakuutustoimintansa Suomessa, ei vielä ole selvittänyt täkäläistä vakuutusliikettään.

*Försäkringsaktiebolaget Mälaren* niminen ruotsalainen vakuutusyhtiö on 12. 3. 1947 lopullisesti selvittänyt täkäläisen vakuutusliikkeensä.

*Sun Insurance Office Limited* niminen englantilainen vakuutusyhtiö on 14. 5. 1947 lopullisesti selvittänyt täkäläisen vakuutusliikkeensä.

Vuoden 1947 lopussa on kahdeksalla ulkomaisella yhtiöllä oikeus harjoittaa vakuutusliikettä Suomessa.

**Luettelo yhtiöistä, joilla on ollut oikeus harjoittaa vakuutusliikettä Suomessa vuonna 1947.**

Seuraavilla sivuilla esitetään luettelo kaikista niistä kotimaisista ja ulkomaisista vakuutusyhtiöistä, joilla on vuonna 1947 ollut oikeus harjoittaa vakuutustoimintaa Suomessa. Luettelossa on mainittu erikseen kotimaiset yhtiöt ja erikseen ulkomaiset yhtiöt aakkosjärjestyksessä taulustossa käytetyn lyhennetyn nimen mukaan. Lisäksi on kunkin yhtiön kohdalla mainittu yhtiön kaupparekisteriin merkitty nimi, yhtiön perustamisvuosi, kotipaikka sekä mitkä vakuutushaarat yhtiön toiminta käsittää. Useat yhtiöt ovat suoranaisten vakuutustoiminnan ohella samassa vakuutushaarassa harjoittaneet myös jälleenvakuutusliikettä. Tämä ei näy luettelosta, mutta kyllä taulustosta asianomaisten vakuutushaaran kohdalta.

Vakuutusosakeyhtiö Varma benämnda bolags namn är från den 12. 9. 1947 *Jälleenvakuutusosakeyhtiö — Återförsäkringsaktiebolaget Varma*.

*Bolagens antal.*

Vid utgången av år 1947 verka 72 inhemska försäkringsbolag.

**Utländska försäkringsbolag.**

Det schweiziska försäkringsbolaget *Schweizerische Unfallversicherungs-Gesellschaft in Winterthur* har ej uppgjort slutlig likvidation av sin härvarande försäkringsrörelse, ehuru bolaget redan år 1935 tillkännagav sin avsikt att upphöra med all försäkringsrörelse i Finland och överlät sitt försäkringsbestånd till Suomen Vakuutus Osakeyhtiö — Finlands Assurans Aktiebolag.

Det tyska försäkringsbolaget *Victoria zu Berlin*, som år 1944 upphörde att bedriva försäkringsverksamhet i Finland, har ej ännu uppgjort slutlig likvidation av sin härvarande försäkringsrörelse.

Det svenska *Försäkringsaktiebolaget Mälaren* har den 12. 3. 1947 slutligt likviderat sin härvarande försäkringsrörelse.

*Sun Insurance Office Limited* benämnda engelska försäkringsbolag har den 14. 5. 1947 slutligt likviderat sin härvarande försäkringsrörelse.

Vid utgången av år 1947 äga åtta utländska bolag rätt att bedriva försäkringsverksamhet i Finland.

**Förteckning över bolag, vilka haft rätt att bedriva försäkringsrörelse i Finland år 1947.**

På följande sidor meddelas en förteckning över alla de inhemska och utländska försäkringsbolag, vilka under år 1947 haft rätt att bedriva försäkringsrörelse i Finland. Förteckningen upptager skilt de inhemska bolagen och skilt de utländska bolagen i alfabetisk ordning enligt de i tabellavdelningen använda förkortade namnen. För varje bolag har dessutom antecknats dess i handelsregistret upptagna namn, bolagets stiftelseår och hemort samt de försäkringsgrenar, vilka bolagets rörelse omfattar. Flera bolag hava vid sidan av sin direkta försäkringsrörelse bedrivit även återförsäkring. Detta synes ej i förteckningen, men framgår ur tabellavdelningen i samband med ifrågavarande försäkringsgren.

Tauluissa käytetty lyhennys I tabellerna använd förkortning	Yhtiön rekisteröity nimi Bolagets inregistrerade namn	Perus- tamis- vuosi Grund- lägg- nings- år	Kotipaikka Hemort
<b>Kotimaiset yhtiöt. Inhemiska bolag.</b>			
1 Aarni .....	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Aarni	1919	Helsinki — H:fors
2 Argo .....	Merivakuutusosakeyhtiö Argo Sjöförsäkringsaktiebolag	1926	Turku — Åbo
3 Auto .....	Vakuutusosakeyhtiö Auto Försäkringsaktiebolag	1924	Helsinki — H:fors
4 Autoilijat .....	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Autoilijat	1938	Helsinki — H:fors
5 Eläke-Varma .....	Eläke-Varma-keskinäinen Vakuutusyhtiö	1947	Helsinki — H:fors
6 Eurooppalainen .....	Europeiska Varu- och Resgodsförsäkrings Aktiebolaget — Eurooppalainen Tavara- ja Matkatavaravakuutus Osakeyhtiö	1922	Helsinki — H:fors
7 Fennia .....	Vakuutusosakeyhtiö Fennia — Försäkringsaktiebolaget Fennia	1881	Helsinki — H:fors
8 »Finska Re» .....	Finska Reassurans Aktiebolaget — Suomen Jälleen- vakuutus Osakeyhtiö	1917	Helsinki — H:fors
9 Finska Sjö .....	Finska Sjöförsäkrings Aktiebolaget — Suomen Meri- vakuutus Osakeyhtiö	1898	Helsinki — H:fors
10 FÅA-koncernen .....	FÅA-koncernens Ömsesidiga Försäkringsbolag	1942	Helsinki — H:fors
11 Henki-Aura .....	Keskinäinen Henkivakuutusyhtiö Aura	1934	Helsinki — H:fors
12 Henki-Kansa .....	Keskinäinen Henkivakuutusyhtiö Kansa	1923	Helsinki — H:fors
13 Hämeen .....	Keskinäinen Hämeen Vakuutusyhtiö	1896	Hämeenlinna — Ta- vastehus
14 Ilmarinen .....	Tapaturmavakuutusosakeyhtiö Ilmarinen	1925	Helsinki — H:fors
15 Imatra .....	Vakuutus-Osakeyhtiö Imatra — Försäkrings-Aktiebola- get Imatra	1911	Helsinki — H:fors
16 Irtaim.palo — Lösörebr	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Irtaimistopalo — Ömse- sidiga Försäkringsbolaget Lösörebrand	1872	Turku — Åbo
17 Jäll. vak. Varma .....	Jälleenvakuutusosakeyhtiö — Återförsäkringsaktie- bolaget Varma	1919	Helsinki — H:fors
18 Kaleva .....	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Kaleva — Ömsesidiga För- säkringsbolaget Kaleva	1874	Helsinki — H:fors
19 Karjala .....	Vakuutusosakeyhtiö Karjala	1920	Helsinki — H:fors
20 Kauppiaitten Palo .....	Kauppiaitten Keskinäinen Palovakuutusyhtiö	1931	Helsinki — H:fors
21 Kaupunkien Yleinen ...	Kaupunkien Yleinen Keskinäinen Palovakuutusyhtiö — Städernas Allmänna Ömsesidiga Brandförsäkrings- bolag	1832	Helsinki — H:fors
22 Kekri .....	Keskinäinen Jälleenvakuutusyhtiö Kekri	1926	Helsinki — H:fors
23 Kreatursf.-Suom. Eläin	Ömsesidiga Kreatursförsäkringsbolaget i Finland — Suomen Keskinäinen Eläinvakuutusyhtiö	1896	Helsinki — H:fors
24 Kullervo .....	Tapaturmavakuutusosakeyhtiö Kullervo	1895	Helsinki — H:fors
25 Landsbygden — Maa- seutu .....	Ömsesidiga Försäkringsbolaget Landsbygden — Keski- näinen Vakuutusyhtiö Maaseutu	1871	Siuntio — Sjundeå
26 Liikenne .....	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Liikenne — Ömsesidiga Försäkringsbolaget Trafik	1932	Helsinki — H:fors
27 Louhi .....	Vakuutusosakeyhtiö Louhi	1917	Helsinki — H:fors
28 Maa-Aura .....	Maanviljelijäin Keskinäinen Vakuutusyhtiö Aura	1917	Helsinki — H:fors
29 Maalaisten — Finska Br.	Suomen Maalaisten Keskinäinen Vakuutusyhtiö — Öm- sesidiga Finska Försäkringsbolaget för Landet	1857	Helsinki — H:fors
30 Meijerien .....	Meijerien Keskinäinen Vakuutusyhtiö	1920	Helsinki — H:fors
31 Metsäpalo .....	Metsänomistajain Keskinäinen Vakuutusyhtiö Metsä- palo — Skogsägarnas Ömsesidiga Försäkringsbolag Skogsbrand	1916	Helsinki — H:fors

Vakuutushaarat  
Försäkringsgrenar

Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, murtovarkaus- ja lasivakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand-, inbrottsstöld- och glasförsäkring	1
Merivakuutus — Sjöförsäkring	2
Liikenne-, muu auto-, palo ja vapaaehtoinen tapaturmavakuutus — Trafik-, annan automobil-, brand- och frivillig olycksfallsförsäkring	3
Liikenne- ja muu autovakuutus — Trafik- och annan automobilförsäkring	4
Henkivakuutus — Livförsäkring	5
Vapaaehtoinen tapaturma-, muu kuljetus- ja lentovakuutus — Frivillig olycksfalls-, annan transport- och flygförsäkring	6
Palo-, metsäpalo-, meri-, muu kuljetus-, liikenne-, muu auto-, lasi-, vesijohtovahinko-, murtovarkaus-, polkupyörävarkaus-, vastuu- ja liiketappiovakuutus, sekä vapaaeht. tapaturma-, eläinjälleenvakuutus- ja lentovakuutus — Brand-, skogsbrand-, sjö-, annan transport-, trafik-, annan automobil-, glas-, vattenledningsskade-, inbrottsstöld-, cykelstöld-, ansvars- och affärsförlostförsäkring samt frivillig olycksfalls- och djuräterförsäkring och flygförsäkring	7
Merijälleenvakuutus — Sjöäterförsäkring	8
Merivakuutus — Sjöförsäkring	9
Merivakuutus — Sjöförsäkring	10
Henkivakuutus — Livförsäkring	11
Henkivakuutus — Livförsäkring	12
Palo- ja metsäpalovakuutus — Brand- och skogsbrandförsäkring	13
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturmavakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfallsförsäkring	14
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, liikenne-, muu auto-, lasi-, vesijohtovahinko-, murtovarkaus- ja vastuuvakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, trafik-, annan automobil-, glas-, vattenledningsskade-, inbrottsstöld- och ansvarsförsäkring	15
Palo- ja murtovarkausvakuutus — Brand- och inbrottsstöldförsäkring	16
Henkivakuutus — Livförsäkring	17
Henkivakuutus — Livförsäkring	18
Palo-, metsäpalo-, meri-, liikenne-, muu auto-, lasi- ja murtovarkausvakuutus — Brand-, skogsbrand-, sjö- trafik-, annan automobil-, glas- och inbrottsstöldförsäkring	19
Palovakuutus — Brandförsäkring	20
Palovakuutus — Brandförsäkring	21
Eläinvakuutus — Djurförsäkring	22
Eläinvakuutus — Djurförsäkring	23
Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus — Frivillig olycksfallsförsäkring	24
Palo- ja pakollinen tapaturmavakuutus — Brand- och obligatorisk olycksfallsförsäkring	25
Muu kuljetus-, liikenne-, muu auto- ja vastuuvakuutus — Annan transport-, trafik-, annan automobil- och ansvarsförsäkring	26
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, lasi- ja murtovarkausvakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand-, glas- och inbrottsstöldförsäkring	27
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, liikenne- ja muu auto-, murtovarkaus- ja vastuuvakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, trafik- och annan automobil-, inbrottsstöld- och ansvarsäterförsäkring	28
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo- ja metsäpalovakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand- och skogsbrandförsäkring	29
Pakollinen tapaturmavakuutus — Obligatorisk olycksfallsförsäkring	30
Metsäpalovakuutus — Skogsbrandförsäkring	31

Tauluissa käytetty lyhennys I tabellerna använd förkortning	Yhtiön rekisteröity nimi Bolagets inregistrerade namn	Perus- tamis- vuosi Grund- läggnings- år	Kotipaikka Hemort
32 Nordström .....	Nordström-Yhtymän Keskinäinen Vakuutusyhtiö — Nordström-Koncernens Ömsesidiga Försäkringsbolag	1943	Loviisa — Lovisa
33 Norma .....	Aterförsäkringsaktiebolaget Norma — Jälleenvakuutusosakeyhtiö Norma	1923	Helsinki — H:fors
34 Osmo .....	Jälleenvakuutusosakeyhtiö Osmo	1899	Helsinki — H:fors
35 Otso .....	Keskeytysvakuutusosakeyhtiö Otso Avbrottsförsäkringsaktiebolag	1939	Helsinki — H:fors
36 Palo-Kansa .....	Keskinäinen Palo- ja Tapaturmavakuutusyhtiö Kansa	1919	Helsinki — H:fors
37 Palonvara .....	Keskinäinen vakuutusyhtiö Palonvara	1912	Lahti — Lahtis
38 Palo-Varma .....	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Varma	1920	Tampere — Tammerfors
39 Patria .....	Tapaturmavakuutusosakeyhtiö Patria — Olycksfallsförsäkringsaktiebolaget Patria	1888	Helsinki — H:fors
40 Pohja .....	Keskinäinen Henkivakuutusyhtiö Pohja	1922	Helsinki — H:fors
41 Pohjois-Suomen .....	Pohjois-Suomen Keskinäinen Palovakuutusyhtiö	1905	Oulu — Uleåborg
42 Pohjola .....	Vakuutusosakeyhtiö Pohjola	1891	Helsinki — H:fors
43 Redarnas .....	Redarnas Ömsesidiga Försäkringsbolag	1938	Maarianhamina Mariehamn
44 Sahapalo — Sägbrand ..	Sahanomistajain Keskinäinen Palovakuutusyhtiö Saha-Palo — Sägägarnas Ömsesidiga Brandförsäkringsbolag Säg-Brand	1890	Helsinki — H:fors
45 Salama .....	Keskinäinen Henkivakuutusyhtiö Salama	1910	Helsinki — H:fors
46 Sampo .....	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Sampo — Ömsesidiga Försäkringsbolaget Sampo	1897	Turku — Åbo
47 Sampsa .....	Keskinäinen Jälleenvakuutusyhtiö Sampsa — Ömsesidiga Aterförsäkringsbolaget Sampsa	1934	Turku — Åbo
48 Seurakuntain Palo ....	Seurakuntain keskinäinen Palovakuutusyhtiö	1902	Helsinki — H:fors
49 Sjöassuransf. ....	Ömsesidiga Sjöförsäkringsbolaget Sjöassuransföreningen i Finland — Keskinäinen Merivakuutusyhtiö Suomen Merivakuutusyhdistys	1850	Turku — Åbo
50 Sjömannens .....	Sjömannens Ömsesidiga Olycksfallsförsäkringsbolag — Merimiesten keskinäinen tapaturmavakuutusyhtiö	1903	Turku — Åbo
51 Suoja .....	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Suoja	1908	Lahti — Lahtis
52 Suomen Lasi-Finska Glas	Suomen Lasivakuutus Osakeyhtiö — Finska Glasförsäkrings Aktiebolaget	1898	Helsinki — H:fors
53 Suomen Vakuutus ....	Suomen Vakuutus Osakeyhtiö — Finlands Assurans Aktiebolag	1931	Helsinki — H:fors
54 Suomi .....	Keskinäinen Henkivakuutusyhtiö Suomi — Ömsesidiga Livförsäkringsbolaget Suomi	1890	Helsinki — H:fors
55 Svensk-Finland .....	Ömsesidiga Försäkringsbolaget Svensk-Finland	1925	Helsinki — H:fors
56 Säästöpankkien .....	Säästöpankkien Keskinäinen Kassavakuutusyhtiö	1928	Helsinki — H:fors
57 Tarmo .....	Vakuutusosakeyhtiö Tarmo — Försäkringsaktiebolaget Tarmo	1919	Helsinki — H:fors
58 Teoll. Auto — Ind. bil. .	Teollisuudenharjoittajain Keskinäinen Auto- ja Vastuuvakuutusyhtiö — Industriidkarnas Ömsesidiga Auto- och Ansvarsförsäkringsbolag	1925	Helsinki — H:fors
59 Teoll. Palo — Ind. Brand	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Teollisuus-Palo — Ömsesidiga Försäkringsbolaget Industri-Brand	1902	Helsinki — H:fors
60 Teoll. Tap.-Ind. Olycksf.	Teollisuudenharjoittajain Keskinäinen Tapaturmavakuutusyhtiö — Industriidkarnas Ömsesidiga Olycksfallsförsäkringsbolag	1917	Helsinki — H:fors

Vakuutushaarat  
Försäkringsgrenar

Merivakuutus — Sjöförsäkring	32
Vap. eht. tapaturma-, palo-, meri-, muu auto-, eläin-, murtovarkaus- ja vastuujaälleenvakuutus — Frivillig olycksfalls-, brand-, sjö-, annan automobil-, djur-, inbrottsstöld- och ansvarsåterförsäkring	33
Palo-, meri- ja murtovarkausjaälleenvakuutus — Brand-, sjö- och inbrottsstöldåterförsäkring	34
Liiketappiovakuutus — Affärsförlustförsäkring	35
Pakollinen ja vap. eht. tapaturma-, palo- ja liikennevakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand- och trafikförsäkring	36
Palo- ja palojälleenvakuutus — Brand- och brandåterförsäkring	37
Pakollinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, liikenne-, muu auto-, lasi-, murtovarkaus- ja vastuuvakuutus — Obligatorisk olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, trafik-, annan automobil-, glas-, inbrottsstöld- och ansvarsförsäkring	38
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturmavakuutus — Obligatorisk och frivillig olycksfallsförsäkring	39
Henkivakuutus — Livförsäkring	40
Palo- ja metsäpalovakuutus — Brand- o. skogsbrandförsäkring	41
Pakollinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, meri-, ilmakuljetus-, muu kuljetus-, liikenne-, muu auto-, lasi-, sade-, vesijohtovahinko-, murtovarkaus-, takuu-, vastuu- ja luottovakuutus — Obligatorisk olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, sjö-, lufttransport-, annan transport-, trafik-, annan automobil-, glas-, regn-, vattenledningsskade-, inbrottsstöld-, garanti- ansvars- och kreditförsäkring	42
Merivakuutus — Sjöförsäkring	43
Palovakuutus — Brandförsäkring	44
Henkivakuutus — Livförsäkring	45
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, muu kuljetus-, liikenne-, muu auto-, lasi-, sade-, vesijohtovahinko-, murtovarkaus-, takuu-, polkupyörävarkaus-, vastuu-, liiketappio-, kalastusvakuutus ja ulkomainen jälleenvakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, annan transport-, trafik-, annan automobil-, glas-, regn-, vattenledningsskade-, inbrottsstöld-, cykelstöld-, ansvars-, kredit-, affärsförlust-, fiskeriförsäkring och utländsk återförsäkring	46
Palojälleenvakuutus — Brandåterförsäkring	47
Palovakuutus — Brandförsäkring	48
Merivakuutus — Sjöförsäkring	49
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturmavakuutus — Obligatorisk och frivillig olycksfallsförsäkring	50
Palovakuutus — Brandförsäkring	51
Lasivakuutus — Glasförsäkring	52
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, meri-, lasi-, murtovarkaus-, takuu- ja muu autovakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, sjö-, glas-, inbrottsstöld-, garanti- och annan automobilförsäkring	53
Henkivakuutus — Livförsäkring	54
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, murtovarkaus- ja muu autovakuutus — Obligatorisk- och frivillig olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, inbrottsstöld- o. annan automobilförsäkring	55
Murtovarkausvakuutus — Inbrottsstöldförsäkring	56
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, meri-, muu kuljetus-, liikenne-, muu auto-, lasi-, murtovarkaus-, vastuu- ja liiketappiovakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, sjö-, annan transport-, trafik-, annan automobil-, glas-, inbrottsstöld-, ansvars- och affärsförlustförsäkring	57
Liikenne-, muu auto- ja vastuuvakuutus — Trafik-, annan automobil- och ansvarsförsäkring	58
Palovakuutus — Brandförsäkring	59
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturmavakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfallsförsäkring	60

Tauluissa käytetty lyhenne I tabellerna använd förkortning	Yhtiön rekisteröity nimi Bolagets inregistrerade namn	Perus- tamis- vuosi Grund- lägg- nings- år	Kotipaikka Hemort
61 Oy Turva .....	Vakuutus Osakeyhtiö Turva	1898	Vaasa — Vasa
62 Työväen Turva .....	Työväen Keskinäinen Vakuutusyhtiö Turva	1910	Tampere — Tam- merfors
63 Ursa .....	Jälleenvakuutusosakeyhtiö Ursa Återförsäkringsaktie- bolag	1943	Helsinki — H:fors
64 Vakava .....	Keskinäinen Jälleenvakuutusyhtiö Vakava	1917	Helsinki — H:fors
65 Vara .....	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Vara	1910	Helsinki — H:fors
66 Vastuu .....	Jälleenvakuutusosakeyhtiö Vastuu	1943	Turku — Åbo
67 Wellamo .....	Vakuutusosakeyhtiö Wellamo — Försäkringsaktiebola- get Wellamo	1912	Vaasa — Vasa
68 Verdandi .....	Livförsäkringsaktiebolaget Verdandi — Henkivakuutus- osakeyhtiö Verdandi	1932	Turku — Åbo
69 Veritas .....	Återförsäkringsaktiebolaget Veritas	1905	Turku — Åbo
70 Wärtsilä .....	Wärtsilä Ömsesidiga Försäkringsbolag	1943	Turku — Åbo
71 Yksityisyrittäjien .....	Yksityisyrittäjien Keskinäinen Vakuutusyhtiö — Pri- vatföretagarnas Ömsesidiga Försäkringsbolag	1928	Helsinki — H:fors
72 Ålands .....	Ålands Ömsesidiga Försäkringsbolag	1866	Finström
<b>Ulkomaiset yhtiöt. Utländska bolag.</b>			
1 Commercial Union ....	Commercial Union Assurance Company Limited	1861	Lontoo — London
2 Phoenix .....	Phoenix Assurance Company, Limited	1782	Lontoo — London
3 Skandia .....	Försäkringsaktiebolaget Skandia	1855	Tukholma Stockholm
4 Skåne .....	Brand- och Lifförsäkrings-Aktiebolaget Skåne	1884	Malmö
5 Svea .....	Brand- och Lifförsäkrings-Aktiebolaget Svea	1866	Göteborg
6 The Northern .....	The Northern Assurance Company Limited	1836	Lontoo — London
7 The Prudential <sup>1)</sup> .....	The Prudential Assurance Company Limited	1848	Lontoo — London
8 Winterthur <sup>1)</sup> .....	Schweizerische Unfallsversicherungs-Gesellschaft in Win- terthur	1875	Winterthur

<sup>1)</sup> Ei ole myöntänyt vakuutuksia Suomessa v. 1947. — Har ej meddelat försäkringar i Finland år 1947.

Vakuutushaarat  
Försäkringsgrenar

Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo- ja liikennevakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand- o. trafikförsäkring	61
Palo- ja metsäpalovakuutus — Brand- och skogsbrandförsäkring	62
Palo-, meri- ja liiketappiojälleenvakuutus — Brand-, sjö- och affärsförluståterförsäkring	63
Palo- ja eläinjälleenvakuutus — Brand- och djuråterförsäkring	64
Pakollinen tapaturma-, palo-, liikenne-, muu auto-, murtovarkaus- ja lasivakuutus — Obligatorisk olycksfalls-, brand-, trafik-, annan automobil-, inbrottsstöld- o. glasförsäkring	65
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, muu auto- ja liiketappiojälleenvakuutus — Obligatorisk och frivillig olycksfalls-, brand-, annan automobil- o. affärsförluståterförsäkring	66
Palo-, meri-, lasi- ja murtovarkausvakuutus — Brand-, sjö-, glas- och inbrottsstöldförsäkring	67
Henkivakuutus — Livförsäkring	68
Vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, meri-, muu auto-, murtovarkaus- sekä henki- ja ulkomainen jälleenvakuutus — Frivillig olycksfalls-, brand-, sjö-, annan automobil-, inbrotts- samt liv- o. utländsk återförsäkring	69
Pakollinen tapaturma- ja palovakuutus — Obligatorisk olycksfalls- o. brandförsäkring	70
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, meri-, muu kuljetus-, liikenne-, muu auto-, lasi-, murtovarkaus- ja polkupyörävarkausvakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, sjö-, annan transport-, trafik-, annan automobil-, glas-, inbrottsstöld- och cykelstöldförsäkring	71
Pakollinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, liikenne-, muu auto- ja kalastusvakuutus — Obligatorisk olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, trafik-, annan automobil- och fiskeriförsäkring	72
Palo- ja liiketappiovakuutus — Brand- o. affärsförlustförsäkring	1
Palovakuutus — Brandförsäkring	2
Henki- ja palovakuutus — Liv- o. brandförsäkring	3
Palovakuutus — Brandförsäkring	4
Palovakuutus — Brandförsäkring	5
Palovakuutus — Brandförsäkring	6
Palovakuutus — Brandförsäkring	7
Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus — Frivillig olycksfallsförsäkring	8

### Yleiskatsaus kotimaisten vakuutusyhtiöiden toimintaan.

Vuoden 1947 lopussa toimivasta 72:sta kotimaisesta vakuutusyhtiöstä oli 45 keskinäistä yhtiötä ja 27 osakeyhtiötä. Näistä on 39 yhtiötä myöntänyt vakuutuksia kahdessa tai useammassa vakuutushaarassa, jos pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma- sekä liikenne- ja muu autovakuutus lasketaan eri vakuutushaaroiksi.

Alla olevassa taulussa on ilmoitettu kutakin vakuutuslajia myöntäneiden yhtiöiden lukumäärä, näiden yhtiöiden kantamat vakuutusmaksut ja suorittamat vahingonkorvaukset sekä liikekustannukset. Bruttoluvut sisältävät sekä suoraan hankittua kantaa että vastaanotettuja jälleenvakuutuksia vastaavat määrät. Yhtiöiden lukumäärää osoittavassa sarakeessa ilmoittaa ensimmäinen numero suoraanaisia vakuutuksia ja sulkumerkeissä oleva numero yksinomaan jälleenvakuutuksia myöntävien yhtiöiden lukumäärän.

### Översikt av de inhemska försäkringsbolagens verksamhet.

Av de vid utgången av år 1947 verksamma 72 inhemska försäkringsanstalterna voro 45 ömsesidiga bolag och 27 aktiebolag. Av dessa hava 39 bolag beviljat försäkringar i två eller flera försäkringsgrenar, om obligatorisk och frivillig olycksfalls-, samt trafik- och annan automobilförsäkring räknas som olika försäkringsgrenar.

I nedanstående tabell anges huru många bolag, som beviljat försäkringar inom respektive försäkringsgrenar, samt de premier dessa bolag uppburit ävensom beloppen av de erlagda skadeersättningarna och driftkostnaderna. I bruttotalen ingå de belopp, som motsvara såväl det direkt anskaffade som det övertagna återförsäkringsbeståndet. I den kolumn som utvisar bolagens antal, anger den första siffran antalet bolag, som meddela direkt försäkring och siffran inom parentes antalet bolag, som bevilja endast återförsäkring.

Vakuutushaara Försäkringsgren	Yhtiöiden luku Antal bolag	Vakuutusmaksut Premier 1 000 mk		Vahingonkorvaukset Skadeersättningar 1 000 mk		Liikekustannukset Driftkostnader 1 000 mk	
		Brutto	Jälleenvak. osuus Återförsäkr. andel	Brutto	Jälleenvak. osuus Återförsäkr. andel	Brutto	Jälleenvak. osuus Återförsäkr. andel
Henkiv. — Livf. ....	8 (2)	1 348 228	19 403	355 787	16 515	536 976	1 704
Tapaturmav. (pakoll.) — Olycksf. (obligat.) .....	23 (1)	806 445	5 228	299 605	946	150 584	2 143
Tapaturmav. (vapaaeht.)-Olycksf. (frivillig) .....	20 (5)	52 454	13 273	12 481	5 565	16 876	4 185
Palov. — Brandf. ....	32 (8)	1 716 448	878 144	1 062 442	787 483	459 848	196 449
Meriv. — Sjöf. ....	13 (4)	1 352 277	411 499	702 600	573 694	123 532	123 408
Ilmakuljetusv. — Lufttransportf. ....	3 (—)	6 301	5 560	988	723	396	590
Muu kuljetusv. — Annan transportf. ....	7 (—)	97 722	57 905	31 904	19 641	19 263	9 091
Liikennev. — Trafikf. ....	17 (—)	66 396	6 047	32 491	6 957	22 388	3 970
Muu autov. — Annan automobilf. ....	17 (3)	123 747	39 807	59 860	19 066	30 413	10 685
Metsäpalov. — Skogsbrandf. ...	17 (—)	45 513	2 234	4 250	691	16 863	812
Eläinv. — Djurf. ....	2 (3)	45 064	8 789	25 359	5 009	10 987	2 475
Lasiv. — Glasf. ....	14 (—)	1 873	58	372	29	829	12
Murtovarkausv. — Inbrottsstödf. ....	17 (3)	28 664	11 014	11 781	5 179	10 340	3 888
Polkupyörävarkausv. — Cykelstödf. ....	3 (—)	334	—	129	—	217	—
Sadev. — Regnf. ....	3 (—)	1 795	1 377	465	328	402	351
Vesijohtovahinkov. — Vattenledningskadef. ....	4 (—)	221	89	122	41	171	28
Takuuv. — Garantif. ....	3 (—)	378	7	2	—	43	2
Luottov. — Kreditf. ....	1 (—)	1 281	—	85	—	557	—
Vastuuv. — Ansvarsf. ....	10 (1)	8 322	3 166	2 533	561	2 597	905
Liiketappiov. — Affärsförlustf. .	6 (—)	29 897	27 160	12 697	10 991	4 408	6 403
Kalastusv. — Fiskerif. ....	2 (—)	482	—	145	—	105	—
Ulkom. jälleenv. — Utl. återf. .	4 (—)	15 673	3 672	6 474	1 301	5 828	1 436

Seuraava taulu esittää yhtiöiden tuloa tuotavien sijoitusten jakautumisen vuoden 1947 lopussa. Yhtiöt on jaettu kolmeen ryhmään: henkivakuutusta harjoittavat yhtiöt sekä vahinkovakuutusta harjoittavat keskinäiset yhtiöt ja osakeyhtiöt.

Följande tabell utvisar huru bolagens inkomstbringande placeringar fördela sig vid utgången av år 1947. Bolagen äro uppdelade i tre grupper: bolag som idka livförsäkring samt ömsesidiga och aktiebolag, vilka idka skadeförsäkring.

Sijoitusten laatu Placeringarnas beskaffenhet	Henkivakuutusyhtiöt Livförsäkringsbolag		Vahinkovakuutusyhtiöt Skadeförsäkringsbolag			
			Keskinäiset yhtiöt Ömsesidiga bolag		Osakeyhtiöt Aktiebolag	
	1 000 mk	%	1 000 mk	%	1 000 mk	%
Pankkitalletukset — Bankdepositioner .....	33 979	0.5	373 582	15.3	384 635	21.6
Obligaatiot — Obligationer .....	2 790 269	40.8	741 785	30.4	300 378	16.9
valtion tai kuntien — statens eller kommunernas	2 644 152	38.7	659 757	27.0	287 794	16.2
muut — övriga .....	146 116	2.1	82 027	3.4	12 584	0.7
Lainat — Lån .....	3 624 103	53.0	1 002 785	41.1	899 130	50.6
valtiolle — till staten .....	583 830	8.6				
kunnille ja seurakunnille — till kommuner och församlingar .....	383 495	5.6	101 532	4.2	44 000	2.5
kiinnitystä vastaan — mot inteckning .....	2 383 609	34.9	828 460	33.9	751 784	42.3
muuta vakuutta vastaan — mot annan borgen	273 169	4.0	72 793	3.0	103 346	5.8
Osakkeet — Aktier .....	259 424	3.8	193 756	7.9	159 331	9.0
Kiinteistöt — Fastigheter .....	127 550	1.9	130 645	5.3	34 334	1.9
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>6 835 325</b>	<b>100.0</b>	<b>2 442 553</b>	<b>100.0</b>	<b>1 777 808</b>	<b>100.0</b>

Vakuutusyhtiöt ovat sijoittaneet suurimman osan varoistaan valtion tai kuntien obligaatioihin sekä lainoihin kiinnitystä vastaan.

Sijoitusten tuotosta mainittakoon, että henkivakuutusyhtiöt ovat saaneet obligaatioista korkoa noin 4.8 %, lainoista noin 6.1 % ja osakkeista noin 1.7 %. Vastaavat luvut keskinäisille vahinkovakuutusyhtiöille ovat 5.3, 5.4 ja 2.2 sekä vahinkovakuutusosakeyhtiöille 5.2, 5.2 ja 2.7. Prosenttiluvut on laskettu käyttäen omaisuuksien keskimääräisiä arvoja.

Vakuutusyhtiölain 55 §:n mukaan on yli kymmenen vuotta kestävän vastuun aiheuttavien vakuutusten vakuutusmaksurahasto katettava ja saadaan katteena käyttää samassa pykälässä mainittuja arvopapereita. Nämä arvopaperit on säilytettävä erillään yhtiön muista varoista sekä muutoin sosiaaliministeriön määrämällä tavalla. Voimassaolevien määräysten mukaan on katteena olevat arvopaperit säilytettävä tulen- ja sortumankestävässä holvissa, joka voidaan avata vain silloin, kun sosiaaliministeriön hyväksymät avaintenhaltijat ovat paikalla. Nämä avaintenhaltijat ovat omasta ja toistensa puolesta vastuussa siitä, että ilmoitetut ja katteeksi hyväksytyt arvopaperit ovat tallessa ja vaadittaessa sosiaaliministeriön edustajan tarkastettavissa.

Försäkringsbolagen ha placerat största delen av sina tillgångar i statens eller kommunernas obligationer och inteckningslån.

Angående placeringarnas avkastning må omnämnas, att livförsäkringsbolagen ha uppburit omkr. 4.8 % i räntor på obligationer, 6.1 % på lån och 1.7 % på aktier. De motsvarande procentalen för de ömsesidiga skadeförsäkringsbolagen äro 5.3, 5.4 och 2.2 samt för skadeförsäkringsaktiebolagen 5.2, 5.2 och 2.7. Procentalen ha beräknats med beaktande av tillgångarnas medelvärden.

Enligt § 55 i lagen om försäkringsbolag bör premiereserven för försäkringar, vilkas ansvarighet varar i över tio år täckas och som täckning må användas sådana värdepapper, som uppräknas i denna paragraf. Dessa värdepapper skola förvaras avskilda från bolagets övriga tillgångar samt på sätt socialministeriet förordnar. Enligt gällande bestämmelser böra de till täckning bestämda värdepappren förvaras i eldfast och i fall av ras hållbart valv, som kan öppnas endast då av socialministeriet godkända nyckelnehavare äro tillstädes. Dessa nyckelnehavare äro för egen och varandras del ansvariga för, att de uppgivna och som täckning godkända värdepappren finnas i förvar, och att dessa värdepapper vid anfordran föreläggas socialministeriets representant till granskning.

**Henkivakuutus.**

Vuonna 1947 on 10 kotimaista yhtiötä harjoittanut henkivakuutustoimintaa. Näistä 2 on myöntänyt ainoastaan jälleenvakuutuksia. Henkivakuutusta koskevat tiedot on julkaistu sivuilla 2—23.

Koska toimintansa lopettaneen Henkivakuutusosakeyhtiö Fennian vakuutuskantaa edelleen hoidetaan erityisenä Suomi-yhtiön vakuutuskannan osana, josta tehdään eri tilinpäätös, on kaikki sitä koskevat tilastotiedot tässäkin kertomuksessa ilmoitettu erillään Suomi-yhtiön varsinaista vakuutuskantaa koskevista tiedoista. Samoin on menetelty Salama-yhtiön Tarmo-osastoon nähden.

Ulkomaiset yhtiöt eivät enää ota uusia vakuutuksia Suomessa, vaan rajoittavat toimintansa ennen hankkimansa vähäisen kannan hoitamiseen. Tietoja tästä toiminnasta on julkaistu siv. 157.

Suoraanhankitun suomalaisen vakuutuskannan kehitys ilmenee seuraavasta taulusta. Pääomavakuutukseen on tässä taulussa luettu kaikki henkivakuutusmuodot paitsi korkovakuutus.

**Suoraanhankittujen suomalaisten pääomavakuutusten vakuutuskanta ja korkovakuutusten vuotuisen korko vuoden lopussa.**

**De direkt anskaffade finländska kapitalförsäkringarnas försäkringsbestånd och ränteförsäkringarnas årliga ränta vid årets utgång.**

Vuonna — År	Pääomavakuutus — Kapitalförsäkring			Korkovakuutus — Ränteförsäkring		
	Kotimaiset yhtiöt	Ulkomaiset yhtiöt	Yhteensä	Kotimaiset yhtiöt	Ulkomaiset yhtiöt	Yhteensä
	Inhemska bolag 1 000 mk	Utländska bolag 1 000 mk	Summa 1 000 mk	Inhemska bolag mk	Utländska bolag mk	Summa mk
1892	60 944	44 961	105 805	200 400	16 000	216 400
1895	84 805	53 829	138 634	312 400	40 500	352 900
1900	134 742	71 603	203 875	461 600	51 700	513 300
1905	205 314	74 039	279 353	534 400	63 800	598 200
1910	479 048	69 849	548 897	642 600	67 400	710 000
1915	794 056	46 542	840 598	856 000	71 800	927 800
1920	1 733 536	35 640	1 769 176	1 583 200	29 800	1 613 000
1925	4 001 868	36 444	4 038 312	3 372 300	75 000	3 447 300
1930	9 492 409	21 085	9 513 494	19 956 800	71 000	20 027 800
1935	10 656 158	2 607	10 658 765	51 077 100	57 000	51 134 100
1938	13 099 754	2 352	13 102 106	79 143 200	57 000	79 200 200
1939	13 455 874	2 292	13 458 166	84 317 200	57 000	84 374 200
1940	13 237 354	2 276	13 239 630	88 096 900	66 100	88 163 000
1941	13 513 154	2 341	13 515 495	112 539 800	68 300	112 608 100
1942	14 571 160	2 308	14 573 468	142 932 800	68 300	143 001 100
1943	16 902 768	2 068	16 904 836	162 316 000	68 300	162 384 300
1944	18 847 574	2 022	18 849 596	185 796 609	68 286	185 864 895
1945	24 783 058	5 080	24 788 138	285 503 484	185 706	285 689 190
1946	33 047 390	5 521	33 052 911	340 375 059	211 869	340 586 928
1947	42 060 406	5 521	42 065 927	454 976 930	211 869	455 188 799

**Livförsäkring.**

År 1947 ha 10 inhemska bolag bedrivit livförsäkringsrörelse. Av dessa ha 2 beviljat enbart återförsäkringar. Uppgifterna angående denna försäkringsgren äro publicerade å sid 2—23.

Enär det upplösta livförsäkringsbolaget Fennias försäkringsbestånd förvaltas såsom en särskild del av bolaget Suomis försäkringsbestånd, med särskilt bokslut, äro alla statistiska uppgifter däröver även i denna berättelse avskilda från dem, vilka avse bolaget Suomis egentliga försäkringsbestånd. På samma sätt har förfarits i fråga om bolaget Salamas Tarmo-avdelning.

De utländska bolagen upptaga ej vidare nya försäkringar i Finland, utan inskränka sin verksamhet till förvaltningen av sitt förutanskaffade obetydliga försäkringsbestånd. Uppgifter angående denna rörelse finnas publicerade å sid. 157.

Det direkt anskaffade finländska försäkringsbeståndets utveckling framgår ur följande tabell. Till kapitalförsäkring har i denna tabell räknats alla slag av livförsäkring förutom ränteförsäkring.

Vakuutusmaksurahasto ilmoittaa, kuinka suuri on voimassaolevien vakuutusten aiheuttaman vastuun pääoma-arvo vuoden lopussa, siihen luettuna myöskin elinkorkojen pääoma-arvo. Tämän rahaston määräämiseksi käytetään samoja laskuperusteita kuin ko. vakuutusten vakuutusmaksujen laskemiseksi. Vuoden 1936 alusta ottivat kaikki yhtiöt käyttöönsä uudet vakuutusmaksujen laskuperusteet, joiden perustana on viiden suomalaisen henkivakuutusyhtiön kuolleisuustilastosta vuosilta 1920—1930 johdettu kuolleisuustaulu (YS 1936) ja 4 % korkokanta sekä vakuutusmuotojen mukaan vaihteleva kuormitusjärjestelmä, josta on tehty selkoa tämän julkaisun v. 1943 vuosikerrassa.

Vakuutusmaksurahaston määrä tilivuoden lopussa on 6 488 000 000 mk, mikä määrä siis on katettava vakuutusyhtiölain 55 §:n mukaisesti (kats. siv. 11\*). Samalla tavalla on katettava myös korvausrahasto, jonka määrä on 84 000 000 mk. Katteen jakautuminen ilmenee taulusta N:o 3.

Pääomavakuutuksen vakuutusmaksurahasto on noin 135 markkaa vakuutuskannan tuhatta markkaa kohden ja korkovakuutuksen vakuutusmaksurahasto noin 1 756 markkaa tuhanen markan vuotuista korkoa kohden.

Henkivakuutuksen vakuutusmaksut on siten määrätty, että ne tuottavat yhtiöille tavallisesti voittoa. Ylimääräisen voiton yhtiöt jakavat vakuutetuilleen joko maksualennuksina tai voitollisävakuumsummina. Nämä erät eivät yleensä näy ollenkaan yhtiön tulostaseessa. Huomattavimmat voiton aiheuttajat ovat korkokanta, kuolleisuus ja kuormitus. Jos yhtiö saa vakuutusmaksurahastonsa katteena oleville arvopapereille suuremman koron kuin laskukorkokanta edellyttää, syntyy korkovoittoa. Jos vakuutettujen kuolleisuus on pienempi kuin laskuperusteiden mukainen kuolleisuus, syntyy alikuolleisuusvoittoa. Ja lopuksi, jos yhtiö on käyttänyt hankinta- ja hoitokustannuksiinsa vähemmän kuin laskuperusteet edellyttävät, syntyy kuormitusvoittoa.

Sodan aikana joutuivat henkivakuutusyhtiöt käyttämään voittonsa ja entisiä varojaankin sodan aiheuttaman kuolleisuustappion peittämiseen. Tämän vuoksi oli voiton jako laissa kielletty v:n 1946 loppuun. Voitonjako tapahtuu tavallisesti joko vakuutusmaksualennuksen, karttuvien tai tasaisten lisäsummien muodossa. Viimeksimainitut kaksi voitonjakotapaa eroavat siinä suhteessa, että edellisen mukaan voit-

Försäkringsfonden anger huru stort kapitalvärdet vid årets slut av den ansvarighet är, som föranledes av de ikraftvarande försäkringarna, varvid även livräntornas kapitalvärde inberäknats. Vid uträknandet av denna fond användas samma beräkningsgrunder, som vid uträknandet av ifrågavarande försäkringars premier. Från början av år 1936 begynte alla bolag begagna de nya beräkningsgrunder, vilka grunda sig på en ur fem finländska livförsäkringsbolags dödlighetsstatistik under åren 1920—1930 härledd dödlighetstabell (YS 1936) och 4 % räntefot, samt ett av försäkringsformerna beroende belastningssystem, varom redogjorts i denna publikation av år 1943.

Premiereserven vid räkenskapsårets utgång är 6 488 000 000 mk, vilket belopp skall täckas såsom i lagen om försäkringsbolag § 55 är stadgat (se sid 11\*). På samma sätt skall även ersättningsreserven, vilken utgör 84 000 000 mk, täckas. Denna täckning synes i tab. N:o 3.

Kapitalförsäkringens premiereserv utgör c:a 135 mk per tusen mark av försäkringsbeståndet och ränteförsäkringens premiereserv omkring 1 756 mk för en årlig ränta av 1 000 mk.

Livförsäkringens premier äro fastställda så, att de vanligen inbringa vinst åt bolaget. Den extra vinsten utdela bolagen till sina försäkrade, antingen som minskning av premierna eller som vinsttilläggsförsäkringar. Dessa belopp äro icke alls synliga i bolagets resultaträkning. Det är räntefoten, dödligheten och belastningen, som lämna de största bidragen till vinsten. Om bolaget på de värdepapper, som utgöra premiereservens täckning, får större ränta än den beräknade räntefoten förutsätter, uppstår räntevinst. Om de försäkrades dödlighet är mindre än den beräknade dödligheten, uppstår därav underdödlighetsvinst. Och slutligen, om anskaffnings- och uppbördskostnaderna varit mindre än beräkningsgrunderna avse, uppstår belastningsvinst.

Under kriget voro livförsäkringsbolagen tvungna att använda hela vinsten och därtill en del av sina tillgångar för täckande av förluster, som förorsakats av krigsdödligheten. Vinstutdelning var därför i lag förbjuden till utgången av år 1946. Vinstutdelningen sker vanligen i form av premienedsättning, stigande eller fasta tilläggssummor. De sistnämnda två vinstutdelningssätten skilja sig sätillvida, att

toa pidetään lisävakuutuksen kertamaksuna, jälkimmäisen mukaan taas vuosimaksuna. Edellinen menettelytapa johtaa näin ollen yleensä pienempiin lisävakuutussummiin kuin jälkimmäinen, mutta ovat lisävakuutussummat edellisessä tapauksessa sen sijaan varmasti taattuina kun taas jälkimmäisessä tapauksessa niiden voimassapitäminen riippuu yhtiön vuosituloksesta. Voitonjakoon osallisia olivat yleensä kaikki tavalliset henkivakuutukset (= henki- ja pääomavakuutukset) oltuaan voimassa täyden kalenterivuoden sekä nuorisovakuutukset sen jälkeen kun niistä oli suoritettu ensimmäinen korkeampi maksu. Kuolemanvaaravakuutukset eivät olleet voitonjakoon osallisia. Vuonna 1947 ovat allamainitut yhtiöt seuraavasti jakaneet voittoa:

*Kaleva:* Voitonjako tapahtuu vuosittain karttuvien lisäsummien muodossa, jotka maksetaan yhdessä vakuutussumman kanssa. Vuonna 1947 olivat seuraavat lisäsummat voimassa:

Vakuutuksen alkuvuosi Försäkringens inträdesår	Lisävakuutus 10 000 markan vakuutussummalle Vinsttilläggssumma för 10 000 mk försäkringssumma
1874—1920 .....	1 000 mk
1921 .....	900 »
1922 .....	800 »
1923 .....	700 »
1924 .....	600 »
1925 .....	500 »
1926—1935 .....	30 »
1936—1938 .....	300 »
1939—1941 .....	200 »
1942—1944 .....	100 »
1945 .....	80 »

Poikkeuksena tästä voitonjakotavasta ovat ne vuosina 1930—1935 otetut vakuutukset; joihin liittyy sopimus tasaisista lisäsummista. Näiden vakuutusten lisäsummat olivat vuonna 1947 40 % siitä summasta, joka oli voimassa 1939.

*Suomi ja Salama:* Voitonjako vakuutuksille, joille voitto on tähän asti, tehdyn sopimuksen mukaan, annettu joko karttuvana tai tasaisena lisäsummana, annettiin voitto-osuus vuonna 1947 samaa järjestelmää noudattaen.

Muille voittoon oikeutetuille vakuutuksille järjestettiin voitonjako seuraavalla tavalla.

a) Niin kauan kuin vakuutusmaksujen suoritus jatkuu, annetaan voitto maksu a l e n n u k s e n a.

b) Sen jälkeen kun taulujen mukainen maksujensuoritus on lakannut, talletetaan voitto

enligt det föregående vinsten användes såsom engångspremie för en tilläggförsäkring, enligt det senare åter som årspremie. Det förra förfaringssättet resulterar sålunda vanligen i lägre tilläggssummor än det senare, men tilläggssummorna äro i stället säkert garanterade då där emot i det senare fallet vidmakthållandet av dem är beroende av bolagets årsresultat. Vinstberättigade voro i allmänhet alla vanliga livförsäkringar (= liv- och kapitalförsäkringar) efter att ha varit i kraft ett helt kalenderår samt ungdomsförsäkringar efter det den första högre premien erlagts. Dödsfallsförsäkringarna voro ej vinstberättigade. Under år 1947 ha nedannämnda bolag på följande sätt utdelat vinst:

*Kaleva:* Vinstutdelningen sker i form av årligen stigande vinsttilläggssummor, vilka utbetalats samtidigt som försäkringssumman. Under år 1947 voro följande tilläggssummor i kraft:

Undantagna från detta vinsttilldelningsätt äro försäkringar, inträdda åren 1930—1935 med överenskommelse om vinstförsäkring med fasta tilläggssummor. För dessa voro vinsttilläggssummorna under år 1947 40 % av det belopp, som var i kraft 1939.

*Suomi och Salama:* Vinstutdelningen på försäkringar, vilkas vinst hittills, enligt överenskommelse, utdelats antingen i form av stigande eller fasta tilläggssummor, skedde under år 1947 enligt samma system.

Vinstutdelningen på andra vinstberättigade försäkringar skedde på följande sätt:

a) Så länge premiebetalningen pågår, utdelas vinsten i form av premiened s ä t t n i n g:

b) Efter det den tariffenliga premiebetalningen upphört, deponeras vinsten för utdelning

vakuutussumman yhteydessä suoritettavaksi siten, että kunkin vuoden voitto-osuutta pidetään nettokertamaksuna lisävakuutuksesta, joka liitetään varsinaiseen vakuutukseen.

Vuonna 1947 jatkuvamaksuisille vakuutuksille myönnetyt maksualennukset olivat yleensä seuraavat:

Vakuutuksenottovuosi ja v. 1947 myönnetty maksualennus			
Premienedsättning, då försäkringens inträdesår var			
1910—1919 .....	100 %	1936 .....	9 %
1920 .....	80 %	1937 .....	8 %
1921 .....	60 %	1938 .....	7 %
1922 .....	40 %	1939 .....	6 %
1923 .....	25 %	1940 .....	6 %
1924—1925 .....	20 %	1941 .....	5 %
1926—1935 .....	7 %	1942—1945 .....	4 %

Niille vakuutuksille, joiden maksuaika on lyhempi kuin 10 vuotta, lasketaan maksualennus kuitenkin erikseen sosiaaliministeriön vahvistamien laskuperusteiden mukaan.

*Pohja:* Vuonna 1947 voitto jaettiin lisävakuutuksen muodossa, jonka laskuperusteet sosiaaliministeriö vahvistaa vuodeksi kerrallaan. Lisävakuutussumma maksetaan vakuutusajan päättyessä tai vakuutetun sitä ennen kuollessa samalla kertaa kuin alkuperäinen vakuutussummakin. Vakuutuksen muusta syystä lakatessa suoritetaan lisävakuutuksen rahasto-osuus, jos vakuutus on ollut voimassa vähintään 10 vuotta.

Lisäsummat 10 000 mk:n vakuutussummaa kohti olivat esim. niiden vuonna 1945 otettujen vakuutusten kohdalta, joiden vakuutussumma suoritetaan vakuutetun kuoltua tai hänen täyttäessään t vuotta sekä vakuutusmaksuja suoritetaan koko vakuutusajan, seuraavat:

Ikä seuraavana synt. p:nä vakuutuksen alkaessa	Älder följande födelsedag vid försäkringens inträde									
	11	15	20	25	30	35	40	45	50	55
t = 60 .....	2 190	1 950	1 800	1 650	1 450	1 200	950	700	500	
t = 65 .....	2 190	1 950	1 800	1 700	1 550	1 350	1 100	850	650	450
t = 90 .....	2 000	1 850	1 700	1 600	1 500	1 300	1 100	900	700	550

Ennen vuotta 1945 myönnettyyn vakuutukseen liittyvä lisäsumma oli yhtä suuri murtoosa taulukkoon merkitystä lisäsummasta kuin vakuutuksen vuosipäivänä 1945 jäljellä oleva vakuutusajasta.

*Kansa:* Voitto jaettiin vakuutussumman korotuksen muodossa siten, että vuotuinen

i samband med försäkringssumman sålunda, att varje års vinstandel betraktas som nettopremie för en tilläggsförsäkring, vilken fogas till den egentliga försäkringen.

Under år 1947 var premienedsättningen för försäkringar, vilkas premiebetalning pågår, i allmänhet följande:

De försäkringars premienedsättning, vilkas premiebetalningstid är kortare än 10 år, beräknas likväl skilt enligt av socialministeriet fastställda beräkningsgrunder.

*Pohja:* År 1947 utdelades vinsten i form av tilläggsförsäkring, vars beräkningsgrunder av socialministeriet årligen fastställas. Tilläggsförsäkringssumman utbetalas vid försäkringstidens utgång eller ifall den försäkrade därförinnan dör, samtidigt som den ursprungliga försäkringssumman. Ifall försäkringen av annan orsak upphör att gälla, utbetalas tilläggsförsäkringens reservandel såframt försäkringen varit i kraft minst 10 år.

Tilläggssummorna per 10 000 mk:s försäkringssumma voro t. ex. för de år 1945 inträdda försäkringar, vilkas försäkringssumma utbetalas vid den försäkrades död eller då han fyller t år samt premier under hela försäkringstiden erläggas, följande:

Tilläggssumman till före 1945 inträdda försäkringar utgjorde en lika stor bråkdel av det i tabellen angivna beloppet, som den på försäkringens årsdag 1945 återstående försäkringstiden utgjorde av hela försäkringstiden.

*Kansa:* Vinsten utdelas i form av förhöjning av försäkringssummorna sålunda, att den årliga

voitto-osuus käytetään vakuutukseen liittyvän t a s a i s e n l i s ä s u m m a n voimassapitoon. Lisäsummat vahvistetaan vuodeksi kerrallaan. Yhtiön voitto- eli lisäsummien suuruus on 15—40 % vakuutussummasta tavallisimmin käytännössä esiintyvissä tapauksissa. Lisävakuutussummat 10 000 mk:n vakuutussummaa kohti olivat esim. sellaisten v. 1936 tai myöhemmin otettujen vakuutusten kohdalta, joiden vakuutussumma suoritetaan vakuutetun kuoltua tai hänen täyittäessään t vuotta sekä vakuutusmaksuja suoritetaan koko vakuutusajan seuraavat:

Ikä seuraavana synt. p:nä vakuutuksen alkaessa Ålder följande födelsedag vid försäkringens inträde	11	15	20	25	30	35	40	45	50	55
t = 60 .....	2 200	2 000	1 800	1 600	1 400	1 200	1 000	700	500	
t = 65 .....	2 200	2 000	1 800	1 700	1 500	1 300	1 100	900	600	400
t = 90 .....	2 100	1 900	1 700	1 600	1 500	1 300	1 100	900	700	600

*Aura*: Vakuutuksenottajille suoritettiin voittoetuina v. 1947 sattuneen kuolemantapauksen yhteydessä voittovakuutussumma, jonka suuruus varsinaisesta vakuutussummasta määräytyi seuraavien voittoprosenttien mukaisesti:

vinstandelen användes till underhållande av en till försäkringen fogad f a s t t i l l ä g g s s u m m a. Tilläggssummorna fastställas för ett år i sänder. Bolagets vinst- eller tilläggssummor är 15—40 % av försäkringssumman i de i praktiken mest förekommande fallen. Tilläggssummorna per 10 000 mk:s försäkringssumma voro t. ex. för de år 1936 eller senare inträdda försäkringar, vilkas försäkringssumma utbetalas vid den försäkrades död eller då han fyller t år samt premier under hela försäkringstiden erlagges, följande:

*Aura*: Till försäkringstagarna utbetalades som vinstandel i samband med år 1947 inträffade dödsfall en vinstförsäkringssumma, vars storlek i procent av den egentliga försäkringssumman bestämdes enligt följande tabell:

Vakuutus otettu: Försäkringens inträdesår:	Voittoprosentti: Vinstprocent:
1934—35 .....	10 %
1936—37 .....	20 %
1938 .....	18 %
1939—41 .....	15 %
1942—43 .....	13 %
1944—45 .....	10 %

Korkein voittovakuutussumma yhtä vakuutusta kohti oli kuitenkin mk 100 000: —. Niissä tapauksissa, joissa voittovakuutussumma voittoprosentin mukaan laskettuna ylitti mk 100 000: —, annettiin voitto-osuutta ylimenevältä osalta sosiaaliministeriön vahvistamien perusteiden mukaisesti.

*Eläke-Varma*: Vakuutetulle kuuluva osa yhtiölle v. 1946 tilinpäätöksessä perustetusta lisävakuutusrahastosta on v. 1947 suoritettu vahvistettujen laskuperusteiden mukaisena erorahana silloin kun vakuutettu on kuollut tai täyttänyt vakuutus sopimuksen mukaisen eläkeiän.

Varsinaisten henkivakuutusyhtiöiden ohella toimii massamme suuri joukko avustuskassoja. Niiden lukumäärä vuoden 1947 lopussa oli 326. Näistä annetaan tietoja julkaisussa S. V. T. XXII Vakuutusolot C.

Den högsta vinstförsäkringssumman per försäkring var likväl mk 100 000: —. I de fall, då vinstförsäkringssumman, beräknad enligt vinstprocenten, översteg mk 100 000: —, utdelades vinst för den överstigande delen enligt av socialministeriet fastställda grunder.

*Eläke-Varma*: Försäkringstagarnas andel i den i samband med 1946-års bokslut i bolaget grundade tilläggsförsäkringsfonden har år 1947 utdelats enligt fastställda beräkningsgrunder i form av avgångspenning, som utdelats vid försäkringstagarens död eller då han uppnått i försäkringsavtalet fastställd ålder.

Utom de egentliga livförsäkringsbolagen verka i vårt land en stor mängd understöds-kassor. Deras antal vid utgången av år 1947 var 326. Om dessa meddelas uppgifter i publikationen F. O. S. XXII Försäkringsväsendet C.

### Pakollinen tapaturmavakuutus.

Vuonna 1947 on 23 kotimaista yhtiötä myöntänyt vuonna 1935 annetun työntekijäin tapaturmavakuutuslain säätämiä vakuutuksia. Tiedot tästä toiminnasta on julkaistu sivuilla 70—81.

Tilastossa tarkoitetaan vuosityöntekijäin luvulla nyt kuten edellisissäkin kertomuksissa sitä työntekijäin lukumäärää, joka läpi vuoden olisi ollut tarpeellinen suorittamaan todellisesti tehtyjen työpäivien luvun, eli todellisten työpäivien lukua jaettuna 300:lla.

Seuraava yhdistelmä osoittaa pakollisen tapaturmavakuutustoiminnan laajuuden v. 1925, jolloin vuoden 1917 asetus vielä oli voimassa, 1930, 1935, 1940 sekä kolmena viimeisenä vuonna. Näihin lukuihin ei sisälly valtion työssä olevia työntekijöitä.

Vakuutettujen liikkeiden luku	1925	1930	1935	1940	1945	1946	1947
— Antal försäkrade företag	21 400	145 900	156 990	136 072	125 276	127 587	130 962
Vuosityöntekijäin luku — Antal årsarbetare	300 000	572 000	600 691	628 485	672 114	747 311	725 366
Työntekijäin palkka, jonka mukaan vakuutusmaksut maksettu — Arbetarnas avlöning, enligt vilken premierna blivit erlagda	2 994	5 508	5 246.9	7 075.4	28 352	50 123	104 154
				milj. mk			

Nämä luvut ovat eri vakuutuslaitosten ilmoittamat, jotka puolestaan ovat saaneet vuosityöntekijäin lukua ja suoritettua palkkamäärää koskevat tiedot työnantajilta. Missä määrin työnantajien ilmoittamat tiedot ovat oikeita, on ollut mahdoton tarkistaa. Todennäköisesti ne ovat liian pieniä, varsinkin mitä maataloustyöväkeen ja heidän palkkaansa tulee.

Kuvan saamiseksi pakollisen tapaturmavakuutusliikkeen <sup>1)</sup> kannattavuudesta viimeisinä vuosina esitetään seuraavassa tätä liikettä koskeva voitto- ja tappiolaskelma, joka kohdistuu suoraanhankittuihin vakuutuksiin.

		Tulot: — Inkomster:							
		1940	1941	1942	1943	1944	1945	1946	1947
		Milj. mk							
Vakuutusmaksut — Premier (Brutto)	95.53	101.24	119.35	152.05	164.00	228.13	537.54	805.38	
4 % korko vakuutusrahastolle — 4 % räntä på försäkringsreserven	13.50	14.52	15.78	17.41	18.50	20.15	25.44	36.27	
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>109.03</b>	<b>115.76</b>	<b>135.13</b>	<b>169.46</b>	<b>182.50</b>	<b>248.28</b>	<b>562.98</b>	<b>841.65</b>	

<sup>1)</sup> Laskelmaan sisältyy myös laivaväen sotatapaturmavakuutus. — Också sjömännens krigsolycksfallsförsäkring ingår i kalkylen.

### Obligatorisk olycksfallsförsäkring.

År 1947 ha 23 inhemska bolag beviljat försäkringar enligt lagen om arbetares olycksfallsförsäkring av år 1935. Uppgifterna angående denna verksamhet äro publicerade å sid. 70—81.

Med antalet årsarbetare avses i denna statistik, såsom i föregående berättelser, det antal arbetare som skulle erfordrats för att vid arbetet året runt fullgöra antalet faktiskt utförda arbetsdagar, eller det faktiska antalet arbetsdagar dividerat med 300.

Följande sammanställning utvisar den obligatoriska olycksfallsförsäkringsverksamhetens omfattning år 1925, då förordningen av år 1917 ännu var i kraft, 1930, 1935, 1940 samt under de tre senaste åren. I talen ingå icke i statens arbeten anställda arbetare.

Talen ha uppgivits av de skilda försäkringsanstalterna som i sin tur erhållit uppgifterna angående årsarbetarnas antal och den till dem utgivna avlöningen av resp. arbetsgivare. I vilken mån de av arbetsgivarna lämnade uppgifterna äro riktiga, undandraget sig kontroll. Sannolikt äro de för små, särskilt vad beträffar lantbruksarbetarnas antal och avlöning.

För belysande av den obligatoriska olycksfallsförsäkringens <sup>1)</sup> räntabilitet under de senaste åren framställes för denna rörelse här nedan en vinst- och förlustkalkyl för den direkta försäkringen.

## Menot: — Utgifter:

	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1946	1947
	Milj. mk							
Korvaukset — Ersättningar	48.49	54.11	60.36	78.54	83.75	117.73	227.64	299.63
Siirto vakuutusrahastoon — Överfört till försäkringsre- serven .....	23.38	27.37	35.60	32.75	36.12	46.14	218.80	329.22
Liikekustannukset — Drifts- kostnader .....	24.93	29.16	31.79	36.97	44.63	68.01	107.02	150.52
Tapaturmalain 57 § edellyt- tämä maksu — Den i 57 § av olycksfallslagen nämnda avgiften .....	0.86	2.83	3.26	4.06	4.68	6.74	16.02	15.92
Voitto — Vinst .....	11.37	2.29	4.12	17.14	13.03	9.66	—6.50	46.36
Yhteensä — Summa	109.03	115.76	135.13	169.46	182.50	248.28	562.98	841.65

Kustannusten kehitys käy selville allaole-  
vasta laskelmasta:

Kustannukset %:na	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1946	1947
vakuutusmaksuista								
— Omkostnader i								
% av premier ....	27.0 %	28.9 %	26.6 %	24.3 %	27.2 %	29.3 %	19.9 %	18.7 %
vuosityöntekijää								
kohden — per års-								
arbetare .....	41.0 mk	43.9 mk	51.1 mk	61.6 mk	75.4 mk	101.2 mk	143.2 mk	207.5 mk
työnantajaa koh-								
per arbetsgivare	189 »	198 »	230 »	289 »	365 »	543 »	839 »	1 149 »

Omkostnadernas utveckling framgår ur föl-  
jande beräkning:

Veloitetut vakuutusmaksut olivat palkan  
1 000 markkaa kohden:

Vuonna—År	1920	1925	1930	1935	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1946	1947
mk	19.05	8.46	14.01	14.16	13.50	11.54	11.52	12.04	11.71	8.10	10.72	7.7

De debiterade premierna voro per 1 000 mark  
av avlöningen:

Vuonna 1943 antoi valtioneuvosto päätöksen  
kalliinajanlisien maksamisesta tapaturmakor-  
vauksiin. Sanotun päätöksen määräysten mu-  
kaan suoritettiin työntekijäin tapaturmakor-  
vauksiin kalliinajanlisää määräsomma, jonka  
suuruus riippui tapaturman sattumisajasta,  
korvauksen saajan työkyvyttömyysasteesta,  
sukupuolesta ja asuinpaikkakunnan kalleudesta.  
Sotatapaturmakorvauksiin maksettiin kalliin-  
ajanlisä taas prosenttikorotuksena. Sanottuja  
kalliinajanlisä on vuoden 1947 aikana koro-  
tettu.

Vuoden 1947 lopussa juoksevien elinkorko-  
jen ja huoltoeläkkeiden vuotuinen määrä on  
40 840 347 mk. Vakuutusyhtiöiden on aseteta-  
vasta sosiaaliministeriön hyväksymä kate näiden  
elinkorkojen ja huoltoeläkkeiden pääoma-  
arvolle (elinkorkorahastolle), jonka laskemi-

År 1943 utfärdades statsrådets beslut an-  
gående utbetalande av dyrtidstillägg till olycks-  
fallersättning. Enligt bestämmelserna i  
sagda beslut utbetalades såsom dyrtidstillägg  
till arbetares olycksfallsersättning ett visst  
belopp beroende på tidpunkten för olycks-  
fallet samt ersättningstagarens invaliditets-  
grad, kön och boningsortens dyrhet. Till krigs-  
olycksfallsersättningarna utbetalades dyrtids-  
tillägg såsom procentförhöjning. Nämnda dyr-  
tidstillägg ha under år 1947 höjts.

De vid utgången av år 1947 löpande livrän-  
tornas och underhållspensionernas årliga belopp  
är 40 840 347 mk. Försäkringsbolagen äro plik-  
tiga att ställa en av socialministeriet godkänd  
täckning för att säkerställa kapitalvärdet av  
dessa livräntor och underhållspensioner (liv-

seksi on asetettu minimivaatimukset, joista on tehty selkoa tämän julkaisun v:n 1943 vuosikerrassa.

Elinkorkorahastojen summa oli vuoden lopussa 523 247 000 mk. Katettava korvausrahasasto oli 523 291 000 mk. Eräiden yhtiöiden korvausrahaan sisältyy todennäköisesti elinkorkorahastoon kuuluvia varauksia.

räntefonden). För uträknandet av detta kapitalvärde ha minimifordringar ställts, för vilka redogjorts i denna publikation av år 1943.

Livräntefondernas summa utgjorde vid utgången av året 523 247 000 mk. Ersättningsreserven som skulle täckas var 523 291 000 mk. Några bolags ersättningsreserv omfattar tydligen reserver avsedda för livräntefonden.

### Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus.

Vakuutuksia on myöntänyt 20 kotimaista yhtiötä, joiden toimintaa koskevat tiedot on julkaistu siv. 82—91.

### Frivillig olycksfallsförsäkring.

Försäkringar ha beviljats av 20 inhemska bolag. Uppgifterna angående dessa bolags verksamhet finnas publicerade å sid. 82—91.

### Palovakuutus.

Suoranaista palovakuutustoimintaa on harjoittanut 32 kotimaista yhtiötä, joita koskevat tiedot on julkaistu siv. 92—103. Ulkomaisten yhtiöiden toimintaa koskevia tietoja on siv. 157. Maassamme toimii näiden lisäksi noin 300 paikallista palovakuutusyhdistystä, joiden toiminta esitetään julkaisussa S. V. T. XXII Vakuutusolot B.

Seuraavassa taulussa esitetään suomalaisen palovakuutuskannan kehitystä valaisevia lukuja.

### Brandförsäkring.

Direkt brandförsäkring har idkats av 32 inhemska bolag. Uppgifter angående dessa bolag ha publicerats å sid. 92—103. Uppgifterna rörande utländska bolags verksamhet finnas å sid 157. Utom dessa idka omkr. 300 lokala brandförsäkringsföreningar brandförsäkring. Om dessa ingå uppgifter i publikationen F. O. S. XXII Försäkringsväsendet B.

I följande tabell anföras tal, vilka belysa det finländska brandförsäkringsbeståndets utveckling.

Vuonna — År	Suoraan hankittu vakuutuskanta vuoden lopussa Försäkringsbestånd av direkt avslutade försäkringar vid årets utgång				
	Kotimaiset yhtiöt Inhemska bolag		Ulkomaiset yhtiöt	Paikalliset yhdistykset	Yhteensä Summa
	Keskinäiset Ömsesidiga 1 000 mk	Osakeyhtiöt Aktiebolag 1 000 mk	Utländska bolag 1 000 mk	Lokala föreningar 1 000 mk	
1900	659 952	395 246	418 404	436 738	1 910 340
1905	1 087 648	385 770	379 172	569 006	2 421 596
1910	1 618 884	598 582	514 797	778 738	3 511 001
1915	2 144 885	938 297	602-780	1 087 210	4 773 172
1920	8 370 991	8 633 022	927 117	2 369 528	20 310 658
1925	21 964 012	12 927 332	1 448 141	6 247 186	42 586 671
1930	38 781 490	21 748 277	2 586 095	12 605 470	75 721 332
1935	42 083 148	18 461 849	2 353 022	14 768 998	77 667 017
1938	53 580 943	24 015 041	3 100 739	17 363 521	98 060 244
1939	57 073 218	25 692 883	3 548 506	18 552 281	104 866 888
1940	55 868 895	25 725 040	2 180 172	17 306 674	101 080 781
1941	64 914 722	30 063 309	1 880 231	17 923 070	114 858 262
1942	79 793 234	37 534 753	1 490 722	20 400 054	139 218 763
1943	100 113 009	48 844 325	1 975 846	23 652 669	174 585 849
1944	115 407 901	57 242 906	2 895 365	26 868 279	202 414 451
1945	150 529 601	70 883 039	4 453 484	31 843 770	257 709 894
1946	224 688 763	100 465 990	4 625 019	46 226 250	376 006 022
1947	316 319 888	113 230 327	9 050 692	69 280 780	507 881 687

Kotimaisten yhtiöiden vakuutuskannasta on ainaisia vakuutuksia vuoden 1947 lopussa 75 175 532 000 mk. Näiden vakuutusten vakuutusmaksurahasto, 687 317 363 mk, on katettava sosiaaliministeriön hyväksymällä tavalla. Rahaston laskemisperusteista on tehty selkoa tämän julkaisun v. 1943 vuosikerrassa. Korkokantana on perusteissa käytetty 4.5 %.

Seuraavassa tehdään selkoa siitä, mihin vuoden aikaan korvausta aiheuttaneet tulipalovahingot ovat Suomessa sattuneet sekä mitkä syyt ovat tulipalon aiheuttaneet. Kumpaisessakin yhdistelmässä esitetään erikseen tulipalojen luku ja maksettu korvaussumma.

Av de inhemska bolagens försäkringsbestånd vid slutet av år 1947 är 75 175 532 000 mk försäkringar för all framtid. Dessa försäkringars premiereserv, 687 317 363 mk, skall täckas på ett av socialministeriet godkänt sätt. För fondens beräkningsgrunder har redogjorts i denna publikation av år 1943. Räntefonden i grunderna är 4.5 %.

I det följande fördelas de ersatta brandskadorna i Finland på årets olika månader samt efter orsakerna till dessa brandskador. I bägge sammanställningarna angivas brandskadornas antal och ersättningsbelopp.

**Tulipalojen luku ja korvaussummat vuonna 1947, ryhmitettyinä kuukauden mukaan.**  
**Antalet brandskador och ersättningsbeloppen under år 1947, fördelade per månad.**

	Luku — Antal				Korvaussumma — Ersättningsbelopp			
	Keskinäiset yhtiöt Ömsesidiga bolag	Osakeyhtiöt Aktiebolag	Yhteensä Summa		Keskinäiset yhtiöt Ömsesidiga bolag mk	Osakeyhtiöt <sup>1)</sup> Aktiebolag <sup>1)</sup> mk	Yhteensä Summa	
			Luku Antal	%			mk	%
	Tammikuu — Januari . . . . .	251	129	380	7.2	21 082 265	5 066 357	26 148 622
Helmikuu — Februari . . . . .	291	169	460	8.7	65 741 086	9 566 646	75 307 732	11.1
Maaliskuu — Mars . . . . .	248	141	389	7.4	47 974 331	10 278 463	58 252 794	8.6
Huhtikuu — April . . . . .	221	163	384	7.3	16 109 378	10 230 604	26 339 982	3.9
Toukokuu — Maj . . . . .	409	209	618	11.7	39 675 718	19 689 632	59 365 350	8.8
Kesäkuu — Juni . . . . .	318	184	502	9.5	57 230 414	37 293 281	94 523 695	14.0
Heinäkuu — Juli . . . . .	311	169	480	9.1	31 155 606	24 940 451	56 096 057	8.3
Elokuu — Augusti . . . . .	284	188	472	8.9	33 203 910	22 149 129	55 353 039	8.2
Syyskuu — September . . . . .	251	181	432	8.2	46 429 665	5 848 713	52 278 378	7.7
Lokakuu — Oktober . . . . .	269	121	390	7.4	47 172 994	20 053 863	67 226 857	9.9
Marraskuu — November . . . . .	266	129	395	7.5	23 527 886	35 961 985	59 489 871	8.8
Joulukuu — December . . . . .	213	172	385	7.1	18 265 977	27 872 693	46 138 670	6.8
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>3 332</b>	<b>1 955</b>	<b>5 287</b>	<b>100.0</b>	<b>447 569 230</b>	<b>228 951 817</b>	<b>676 521 047</b>	<b>100.0</b>

Kesäkuun 6 päivänä 1941 annettiin laki eräiden vakuutussojnimusten lakkaamisesta sodan johdosta ja sosiaaliministeriön päätös vakuutusmaksujen palauttamisesta eräissä tapauksissa. Näissä on tarkemmin määritelty, milloin ja kuinka paljon vakuutuksenantaja on velvollinen palauttamaan kantamiaan vakuutusmaksuja sodan johdosta menetetyin tai tuhoutuneen omaisuuden johdosta.

Seuraavissa tauluissa ryhmitetään vuonna 1947 maksettu korvaussumma ja korvattujen vahinkojen luku tulipalojen syyn mukaan.

Den 6 juni 1941 gavs lagen om vissa försäkringsavtals upphörande till följd av kriget och socialministeriets beslut om premiernas återställande i endel fall. I dessa är närmare definierat, när och i vilken mån försäkringsgivaren är skyldig att återställa uppburna premier för under krigstid förlorad eller förstörd egendom.

I tabellerna som följar äro antalet under år 1947 ersatta skador och de utbetalade ersättningsbeloppen grupperade efter orsaken till brandskadorna.

<sup>1)</sup> Oy. Turvan tietoja ei ole saatu. — Uppgifter från Oy. Turva ej ingätt.

Korvattujen vahinkojen luku, ryhmitetty tulipalon syiden mukaan.  
Antalet ersatta brandskador, fördelat efter orsakerna till skadorna.

Tulipalon syy Orsak	Keskinnäiset yhtiöt Ömsesidiga bolag			Osakeyhtiöt Aktiebolag			Yhteensä Summa		
	Siviili- vakuu- tus	Tehdas- vakuu- tus	Muu vakuu- tus	Siviili- vakuu- tus	Tehdas- vakuu- tus	Muu vakuu- tus	Siviili- vakuu- tus	Tehdas- vakuu- tus	Muu vakuu- tus
	Civil risk	Fab- riks- risk	Annan risk	Civil risk	Fab- riks- risk	Annan risk	Civil risk	Fab- riks- risk	Annan risk
Salama — Åskslag	120	52	10	29	32	12	149	84	22
Räjähdyks — Explosion	18	12	1	11	23	2	29	35	3
Itsestään syttyminen — Självantändning	37	28	2	15	63	12	52	91	14
Vikoja tulisijoissa ja savujohdoissa — Fel i eldstad och rökgång	321	9	11	76	19	7	397	28	18
Nokivalkea — Soteld	18	4	2	4	2	—	22	6	2
Savujohdosta tuleva kipinä — Gnista ur skorsten	355	19	1	68	31	3	423	50	4
Savujohdon kuumeneminen — Upphettning av rök- gång	61	18	—	39	12	—	100	30	—
Tulisijoista otettu hehkuva tuhka ja hiilet — Ur eldstad tagen glödande aska och kol	27	1	1	16	—	—	43	1	1
Tulisijoista singahtanut kipinä y. m. — Ur eldstad sprungen gnista m. m. dylikt	460	47	1	107	61	10	567	108	11
Tulisijan muu varomaton hoito — Annan värdslösh. vid skötsel av eldstad	62	2	1	23	6	3	85	8	4
Lamppujen ja lamppuöljyn varomaton piteleminen — Värdslöshet vid skötseln av lampor och lamp- oljor	22	—	—	15	1	3	37	1	3
Vikoja sähköjohdoissa — Fel å elektrisk ledn. ...	145	43	5	86	37	12	231	80	17
Sähkökoje jätetty kytketyksi — Elektrisk apparat lämnad påkopplad	76	4	3	62	17	8	138	21	11
Tupakanpoltto — Tobaksrökning	109	22	8	75	77	14	184	99	22
Tulitikkujen varomaton piteleminen — Värdslös- het med tändstickor	65	3	1	19	—	1	84	3	2
Muu tulen varomaton piteleminen — Annan värds- löshet med eld	95	9	1	35	14	2	130	23	3
Jäätynneiden vesijohtotorvien lämmittäminen — Uppvärmning av tillfrusna vattenledningsrör ..	27	4	—	12	9	3	39	13	3
Tehtaan koneenosien kuumeneminen — Upphettn. av maskindel. i industriella inrättn. ....	4	25	1	—	32	1	4	57	2
Tehtaassa noudatettu valmistustapa ja sen aiheut- tama säkenöiminen, kaasunmuodostus y. m. — Vid industriell inrättning tillämpad produktions- metod och därav föranledd gnist- eller gasbild- ning m. m. dylikt	6	44	—	1	86	2	7	130	2
Rautatie- ja höyrylaivaliikenne — Järnvägs- och ångbåtstrafik	10	14	2	3	7	8	13	21	10
Tulen siirtyminen kaski- tai kytömaasta tai kulo- valkea — Antändning från sved, kyttland eller skogsbrand	26	5	2	5	4	—	31	9	2
Muu tulen siirtyminen omaisuudesta, joka ei ole yhtiössä vakuutettu — Annan antändn. från brunnen egendom, som ej är i bolaget försäkrad	53	7	1	38	15	4	91	22	5
Murhapolitto, vakuut.ottajan tekemä — Mordbrand, anstiftad av försäkringstagaren	2	—	—	—	—	—	2	—	—
Murhapolitto, vieraan henkilön tekemä — Mord- brand anstiftad av främmande person	15	—	—	10	6	2	25	6	2
Lapsi (alle 16 vuotias) käsitellyt tulta — Barn (under 16 år) handskats med eld	99	—	7	63	12	5	162	12	12
Muut syyt — Annan känd orsak	166	32	9	72	68	16	238	100	25
Syy tuntematon — Okänd orsak	387	56	16	185	94	28	572	150	44
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>2 786</b>	<b>460</b>	<b>86</b>	<b>1 069</b>	<b>728</b>	<b>158</b>	<b>3 855</b>	<b>1 188</b>	<b>244</b>

Maksetut korvaussummat, ryhmitetyt tulipalon syiden mukaan.  
Utbetalade ersättningsbelopp, fördelade efter orsakerna till brandskadorna.

Tulipalon syy Orsak	Keskinäiset yhtiöt Ömsesidiga bolag			Osakeyhtiöt <sup>1)</sup> Aktiebolag <sup>1)</sup>			Yhteensä Summa		
	Siviili- vakuu- tus Civil- risk	Tehdas- vakuu- tus Fab- riks- risk	Muu vakuu- tus Annan risk	Siviili- vakuu- tus Civil risk	Tehdas- vakuu- tus Fab- riks- risk	Muu vakuu- tus Annan risk	Siviili- vakuu- tus Civil risk	Tehdas- vakuu- tus Fab- riks- risk	Muu vakuu- tus Annan risk
	1 000 mk								
Salama — Äskslag .....	3 001.3	3 001.8	329.0	647.8	440.8	193.7	3 649.1	3 442.6	522.7
Räjähdyks — Explosion .....	1 689.8	2 117.1	0.8	1 048.5	1 283.5	39.9	2 738.3	3 400.6	40.7
Itsestään syttyminen — Självantändning .....	4 908.5	29 738.8	19.8	183.0	31 609.8	1 607.3	5 091.5	61 348.6	1 627.1
Vikoja tulisijoissa ja savujohdoissa — Fel i eldstad och rökgång ..	14 870.9	203.5	594.4	10 901.3	3 195.5	293.0	25 772.2	3 399.0	887.4
Nokivalkea — Soteld .....	894.4	93.4	15.0	43.7	16.2	—	938.1	109.6	15.0
Savujohdosta tuleva kipinä — Gnista ur skorsten .....	20 607.4	2 171.4	10.0	3 432.5	876.7	45.1	24 039.9	3 048.1	55.1
Savujohdon kuumentuminen — Upphettning av rökgång .....	4 415.0	28 272.4	—	1 468.6	479.7	5.5	5 883.6	28 752.1	5.5
Tulisijoista otettu hehkuva tuhka ja hiilet — Ur eldstad tagen glödande aska och kol .....	854.5	343.1	13.1	274.1	—	—	1 128.6	343.1	13.1
Tulisijoista singahtanut kipinä y. m. — Ur eldstad sprungen gnista m. m. dylikt .....	13 966.0	22 264.4	8.9	4 503.9	3 063.8	385.1	18 469.9	25 328.2	394.0
Tulisijan muu varomaton hoito — Annan värdslöshet vid skötsel av eldstad .....	2 791.8	39.5	11.9	2 727.2	69.1	13.3	5 519.0	108.6	25.2
Lamppujen ja lamppuöljyn varomaton piteleminen — Värdslöshet vid skötsel av lampor och lampoljor .....	2 976.6	—	—	1 062.7	4.5	236.3	4 039.3	4.5	236.3
Vikoja sähköjohdoissa — Fel å elektrisk ledning .....	18 060.1	17 361.6	461.1	8 311.9	5 696.2	1 406.3	26 372.0	23 057.8	1 867.4
Sähkökoje jätetty kytketyksi — Elektrisk apparat lämnad påkopplad .....	2 850.7	169.6	285.3	1 140.8	5 772.8	2 975.0	3 991.5	5 942.4	3 260.3
Tupakanpoltto — Tobaksrökning	11 980.3	9 037.7	6 468.8	4 125.0	25 524.5	1 582.8	16 105.3	34 562.2	8 051.6
Tulitikkujen varomaton piteleminen — Värdslöshet med tändstickor .....	3 800.8	78.2	4.5	296.3	2.5	20.5	4 097.1	80.7	25.0
Muu tulen varomaton piteleminen — Annan värdslöshet med eld ..	5 735.7	1 121.2	1 274.2	2 267.1	899.1	55.2	8 002.8	2 020.3	1 329.4
Jäätynneiden vesijohtotorvien lämmittäminen — Uppvärmning av tillfrusna vattenledningsrör ..	2 440.6	51 516.7	—	893.2	2 366.1	370.4	3 333.8	53 882.8	370.4
Tehtaan koneenosien kuumentuminen — Upphettning av maskindelar i industr. inrätt. ....	399.3	7 731.7	50.2	—	1 457.6	65.3	399.3	9 189.3	115.5
Tehtaassa noudatettu valmistustapa ja sen aiheuttama säkenöiminen, kaasunmuodostus y. m. — Vid industriell inrättning tillämpad produktionsmetod och därav föranledd gnist- eller gasbildning m. m. dylikt .....	134.5	42 873.7	—	0.4	17 651.2	6.7	134.9	60 524.9	6.7
Rautatie- ja höyrylaivaliikenne — Järnvägs- och ångbåtstrafik ..	350.4	4 476.6	8.9	96.3	987.0	3 613.4	446.7	5 463.6	3 622.3
Tulen siirtyminen kaski- tai kyttömaasta tai kulovalkeaan — Antändning från sved, kytlland eller skogsbrand .....	4 386.6	2 455.3	1 855.7	109.6	21.6	—	4 496.2	2 476.9	1 855.7

<sup>1)</sup> Oy. Turvan tietoja ei ole saatu. — Uppgifter från Oy. Turva ej ingått.

Tulipalon syy Orsak	Keskinnäiset yhtiöt Ömsesidiga bolag			Osakeyhtiöt <sup>1)</sup> Aktiebolag <sup>1)</sup>			Yhteensä Summa		
	Siviili- vakuu- tus Civil risk	Tehdas- vakuu- tus Fab- riks- risk	Muu vakuu- tus Annan risk	Siviili- vakuu- tus Civil risk	Tehdas- vakuu- tus Fab- riks- risk	Muu vakuu- tus Annan risk	Siviili- vakuu- tus Civil risk	Tehdas- vakuu- tus Fab- riks- risk	Muu vakuu- tus Annan risk
	1 000 mk								
Muu tulen siirtyminen omaisuudesta, joka ei ole yhtiössä vakuutettu — Annan antändn. från brunnen egendom, som ej är i bolaget försäkrad . . . . .	1 375.4	3 369.2	206.9	671.8	1 272.2	160.7	2 047.2	4 641.4	367.6
Murhapoltto, vakuut. ottajan tekemä — Mordbrand, anstiftad av förs. tagaren . . . . .	103.8	—	—	—	—	—	103.8	—	—
Murhapoltto, vieraan henkilön tekemä — Mordbrand, anstiftad av främmande person . . . . .	1 960.3	—	—	325.7	18.3	11.0	2 286.0	18.3	11.0
Lapsi (alle 16 vuotias) käsitelty tulta — Barn (under 16 år) som handskats med eld . . . . .	4 517.0	—	74.2	2 956.9	5 629.0	676.1	7 473.9	5 629.0	750.3
Muut syyt — Annan känd orsak	7 432.4	15 674.7	257.9	7 417.5	12 383.0	1 034.0	14 849.9	23 057.7	1 291.9
Syy tuntematon — Okänd orsak	23 140.9	29 156.8	2 705.2	12 376.0	22 902.2	3 250.5	35 516.9	52 059.0	5 955.7
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>159 645.0</b>	<b>273 268.4</b>	<b>14 655.8</b>	<b>67 281.8</b>	<b>143 622.9</b>	<b>18 047.1</b>	<b>226 926.8</b>	<b>416 891.3</b>	<b>32 702.9</b>

### Kuljetusvakuutus.

Kuljetusvakuutus on jaettu kolmeen osaan:

1. Merivakuutus
2. Ilmakuljetusvakuutus
3. Muu kuljetusvakuutus

Suoranaisia merivakuutuksia on myöntänyt 13 kotimaista yhtiötä. Tiedot tästä toiminnasta on julkaistu siv. 104—113.

Ilmakuljetusvakuutuksia on myöntänyt 3 ja muita kuljetusvakuutuksia 7 yhtiötä (kats. siv. 104—113). Muihin kuljetuksiin on luettu autonkuljetukset, rautatiekuljetukset sekä kuljetukset sisävesillä.

### Liikennevakuutus.

Joulukuun 10 päivänä 1937 annettiin autovastuulaki, joka tuli voimaan 1 päivänä huhtikuuta 1938 ja kumosi 28 päivänä huhtikuuta 1925 annetun lain moottoriajoneuvoliikenteestä johtuvan vahingon vastuusta. Autovastuulain mukaista vakuutusta sanotaan tässä laissa liikennevakuutukseksi. Tämän julkaisun vuoden 1938 numerossa on selostettu voimassaolevaa lakia. Laissa säädettyjä korvausten enimmäismääriä on korotettu 23 päivänä maaliskuuta 1944 annetulla valtioneuvoston päätöksellä.

### Transportförsäkring.

Transportförsäkringen är uppdelad i tre delar:

1. Sjöförsäkring
2. Lufttransportförsäkring
3. Annan transportförsäkring.

Direkta sjöförsäkringar ha meddelats av 13 inhemska bolag. Uppgifterna angående denna verksamhet finnas publicerade å sid. 104—113

Lufttransportförsäkringar har beviljats av 3 och andra transportförsäkringar av 7 bolag (se sid. 104—113). Till andra transporter ha räknats automobiltransporter, järnvägstransporter och transporter på insjövattnen.

### Trafikförsäkring.

Den 10 december 1937 utfärdades en ny lag om ansvarighet vid trafik med motorfordon, som trädde i kraft den 1 april 1938 och upphävde lagen angående ansvarighet för skada i följd av trafik med motorfordon av den 28 april 1925. Försäkring enligt lagen om ansvarighet vid trafik med motorfordon benämnes i denna lag trafikförsäkring. I årgång 1938 av denna publikation har den gällande lagen refererats. De i lagen fastställda maximalbeloppen för ersättningar ha medelst statsrådets beslut av den 23 mars 1944 höjts.

<sup>1)</sup> Oy. Turvan tietoja ei ole saatu. — Uppgifter från Oy. Turva ej ingätt.

Vuonna 1947 myönsi liikennevakuutuksia 17 kotimaista vakuutusyhtiötä ja on näiden toimintaa koskevat tiedot julkaistu siv. 114—123. Ilmoitetut luvut sisältävät eräissä tapauksissa myöskin vapaaehtoista vakuutusta, joten tiedot eivät ole aivan täydellisiä. Jälleenvakuutuksena vastaanotettu liikennevakuutus on sisällytetty vastaanotettuun muuhun autovakuutukseen.

Liikennevakuutuksen aiheuttamien elinkorkojen ja huoltoeläkkeiden pääoma-arvo laskeetaan samojen perusteiden mukaan kuin paikallisen tapaturmavakuutuksen aiheuttamien (kats. siv. 18\*) ja on täten saatu rahasto katettava sosiaaliministeriön määräämällä tavalla.

Kun elinkorko vaihdetaan kertakaikkiaan suoritettavaksi pääomaksi, lasketaan elinkoron pääomamäärä käyttäen 6 %:n korkokantaa ja Suomen väestönkuolleisuudesta vuosina 1921—1930 johdettuja kuolleisuuskertoimia. Tätä koskeva sosiaaliministeriön päätös on julkaistu Suomen asetuskokoelman vuoden 1938 numerossa 133.

### Muu autovakuutus.

Muu autovakuutus sisältää vaunuvahinko-, autopalo- ja vapaaehtoisen vastuuvakuutuksen ja on tätä toimintaa koskevat tiedot julkaistu siv. 124—131. Muutamat tiedot eivät ole täydellisiä, sillä liikenne- ja muun autovakuutuksen erittely ei ole kaikissa yhtiöissä riittävän selvä.

### Metsäpalovakuutus.

Metsäpalovakuutusta harjoitti vuonna 1947 17 kotimaista yhtiötä. Niiden toimintaa valaisevia lukuja esitetään siv. 132—139. Vakuutetun metsän pinta-ala oli vuoden 1947 lopussa 7 096 000 ha, josta vuoden aikana vahingoittui vakuutustapantumien johdosta 2 219 ha.

Vakuutetuista metsistä oli ainaisessa vakuutuksessa 6 174 712 ha ja loput vuosivakuutuksessa.

Vakuutettujen metsien keskimääräinen vakuutussumma oli 13 148 mk hehtaarilta ja keskimääräinen korvaus vahingoittuneesta metsästä 1 829 mk hehtaarilta.

År 1947 beviljades trafikförsäkringar av 17 inhemska försäkringsbolag och uppgifterna angående dessa bolags verksamhet äro publicerade å sid. 114—123. I de meddelade talen ingår i några fall även frivillig försäkring, varför uppgifterna icke äro alldeles fullständiga. Övertagen trafikåterförsäkring ingår i övertagen annan automobilförsäkrings återförsäkring.

De av trafikförsäkringen föranledda livräntornas och underhållspensionernas kapitalvärde beräknas enligt samma grunder som deras, vilka förorsakats av olycksfallsförsäkring, (se sid. 18\*). Den på detta sätt bildade fonden skall täckas på sätt socialministeriet bestämt.

Då livräntan utbytes mot ett kapital, som utbetalas en gång för alla, beräknas livräntans kapitalvärde enligt 6 %:s räntefot och på grundvalen av ur Finlands befolkningsdödlighet under åren 1921—1930 härledda dödlighetskoefficienter. Socialministeriets beslut angående det ovananförda är publicerat i nummer 133 av Finlands författningssamling för år 1938.

### Annan automobilförsäkring.

Till annan automobilförsäkring räknas vagnskade-, automobilbrand- och frivillig ansvarförsäkring för trafik med motorfordon. Uppgifter angående denna försäkringsverksamhet finnas publicerade å sid. 124—131. Somliga uppgifter äro icke fullständiga, när trafik- och annan automobilförsäkring icke i alla bolag äro tillräckligt specificerade.

### Skogsbrandförsäkring.

Skogsbrandförsäkring bedrevs år 1947 av 17 inhemska bolag. De tal, som belysa deras verksamhet, meddelas å sid. 132—139. Den försäkrade skogens areal utgjorde vid utgången av år 1947 7 096 000 ha, av vilka genom försäkringsfall 2 219 ha skadades.

Av den försäkrade skogen voro 6 174 712 ha försäkrade för all framtid och resten genom årsförsäkringar.

Försäkringssumman för försäkrade skogar var i medeltal 13 148 mk per hektar och ersättningen för skadad skog i genomsnitt 1 829 mk per hektar.

Ainaisen metsäpalovakuutuksen vakuutusmaksurahasto muodostetaan samoin kuin ainaisten palovakuutusten vastaava rahasto (kats. siv. 19\*).

Tämä rahasto on katettava sosiaaliministeriön hyväksymällä tavalla (kats. siv. 17\*).

Premiereserven för skogsbrandförsäkring för all framtid bildas som brandförsäkringarnas för all framtid motsvarande reserv (se sid. 19\*).

Denna reserv skall täckas på av socialministeriet godkänt sätt (se sid. 17\*).

### **Eläinvakuutus.**

Eläinvakuutusta on maassamme harjoittanut vain 2 yhtiötä (kats. siv. 132—139). Näiden lisäksi on noin 100 paikallista eläinvakuutusyhdistystä myöntänyt eläinvakuutuksia. Näiden toiminnasta annetaan tietoja julkaisussa S. V. T. XXII Vakuutusolot B.

### **Djurförsäkring.**

Djurförsäkring har i vårt land bedrivits av endast 2 bolag (se sid. 132—139). Dessutom ha omkring 100 lokala kreatursförsäkringsföreningar meddelat kreatursförsäkringar. Om dessa föreningars verksamhet gives uppgifter i publikationen F. O. S. XXII Försäkringsväsendet B.

### **Muut vakuutushaarat.**

Muusta vakuutustoiminnasta on saatu tietoja seuraavista vakuutushaaroista: lasi-, murtovarkaus-, polkupyörävarkaus-, sade-, vesijohtovahinko-, takuu-, luotto-, vastuu-, liiketappio- (keskeytys-) ja kalastusvakuutus. Tietoja tästä toiminnasta on siv. 132—153.

### **Andra försäkringsgrenar.**

Om den övriga försäkringsverksamheten har erhållits uppgifter angående följande försäkringsgrenar: glas-, inbrottsstöld-, cykelstöld-, regn-, vattenledningsskade-, garanti-, kredit-, ansvars-, affärsförlust- (avbrotts-) och fiskeriförsäkring. Uppgifter angående denna verksamhet givas å sid. 132—153.

I  
KOTIMAISET YHTIÖT  
INHEMSKA BOLAG  
*COMPAGNIES FINLANDAISES*

---

A  
HENKIVAKUUTUS — LIVFÖRSÄKRING  
*ASSURANCE SUR LA VIE*

1947

---

---

N:o 1.

## Tulostase vuonna 1947. — Resultaträkning år 1947.

## A. Tulot. — Inkomster.

1	2	3			5	6	7	8	
		korvaukset ersättningar <i>indemnités</i>	takaisinosotot Återköp <i>rachats</i>	palkkiot ja voitto-osuudet provisioner och vinst- andelar <i>provisions et part du profit</i>					
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Vakuutus- maksut Premier <i>Primes</i>	Jälleenvakuuttajain maksamat Av återförsäkrare erlagda <i>Payé par réassureurs</i>					Obliigaatio- korot Obligations- ränta <i>Intérêts des obligations</i>	Osingot Dividendes <i>Dividendes</i>	Lainojen korot Ränta på lån <i>Intérêts des prêts</i>
<i>Suomen markkaa —</i>									
1 Kaleva .....	140 656 690	1 675 900	574 477	57 597	18 066 520	116 000	19 518 020		
2 Suomi .....	372 081 510	1 120 333	529 064	8 990	40 771 405	1 310 241	82 261 993		
3 » (Fennia) ....	40 691	212 011	3 017	1 315	—	—	4 926		
4 Salama .....	288 062 489	989 165	—	11 772	41 518 084	1 513 010	31 214 690		
5 » (Tarmo) ...	1 621 656	374 939	45 200	21 603	—	—	2 004 937		
6 Verdandi .....	29 892 404	3 865 384	381 113	1 175 798	5 455 712	61 380	7 358 586		
7 Pohja .....	176 942 555	755 164	359 734	10 302	7 254 417	46 780	22 410 998		
8 Henki-Kansa .....	115 894 141	419 000	—	20 135	3 410 504	126 060	23 986 942		
9 Eläke-Varma .....	162 865 763	2 131 372	37 178	—	10 658 047	104 533	16 063 017		
10 Henki-Aura .....	44 955 377	200 000	—	—	3 106 016	215 060	1 918 619		
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>1 333 013 276</b>	<b>11 743 268</b>	<b>1 929 783</b>	<b>1 307 512</b>	<b>130 240 705</b>	<b>3 493 064</b>	<b>206 742 728</b>		
Jäll. vak. Varma ..	11 946 475	460 566	2 219 422	17 986	—	—	—		
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>1 344 959 751</b>	<b>12 203 834</b>	<b>4 149 205</b>	<b>1 325 498</b>	<b>130 240 705</b>	<b>3 493 064</b>	<b>206 742 728</b>		

## B. Menot. — Utgifter.

1	2	3	4	5	6	7	8
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Vakuutus- tapahntumien aiheuttamat suorittukset Utbetalningar för försäkr- ningsfall <i>Payements d'assurance à régler</i>	Takaisin- ostot Återköp <i>Rachats</i>	Jälleenvakuu- tusmaksut Återförsäkr- ningspremier <i>Primes de ré- assurance</i>	Liikekustan- nukset Driftkostnader <i>Frais d'ex- ploitation</i>	Julkiset mak- sut paitsi kiin- teistöjen verot Publika avgif- ter, utom skatt på fastighet <i>Payements publics sauf la taxe immobilière</i>	Korot Räntor <i>Intérêts</i>	Muut pääoman kulut Övriga kapi- talkostnader <i>Autres frais des capitaux</i>
<i>Suomen markkaa —</i>							
1 Kaleva .....	38 671 872	8 210 382	1 813 502	76 201 386	4 120 442	902 040	—
2 Suomi .....	119 847 630	9 788 422	2 897 779	161 968 247	6 057 700	918 214	—
3 » (Fennia) ....	536 193	9 343	14 540	56 048	42 236	59 967	35 791
4 Salama .....	56 817 787	5 012 904	2 902 947	125 880 064	7 088 351	1 990 589	—
5 » (Tarmo) ...	2 073 708	165 961	302 955	513 224	—	200 921	—
6 Verdandi .....	13 747 161	1 126 942	4 456 853	15 074 046	745 684	1 955 216	—
7 Pohja .....	24 376 174	10 321 583	1 760 026	87 306 357	3 150 857	202 404	202 772
8 Henki-Kansa .....	22 312 541	1 069 910	572 419	40 733 860	3 476 072	—	—
9 Eläke-Varma .....	14 936 984	6 594 938	2 540 346	5 057 451	3 215 508	62 118	—
10 Henki-Aura .....	2 637 197	159 982	354 376	19 359 904	1 489 497	363 341	—
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>295 957 247</b>	<b>42 460 367</b>	<b>17 615 743</b>	<b>532 150 587</b>	<b>29 386 347</b>	<b>6 754 810</b>	<b>238 563</b>
Jäll. vak. Varma ..	6 159 573	9 562 539	1 642 810	3 692 251	508 413	339 671	—
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>302 116 820</b>	<b>52 022 906</b>	<b>19 258 553</b>	<b>535 842 838</b>	<b>29 894 760</b>	<b>7 094 481</b>	<b>238 563</b>

1) Aikaisemmin poistettu erä 15 014 475 mk on saatu takaisin ja viety suoraan tasoitusrahoostoon. — Ett tidigare avskrivet belopp på

— *Compte de profits et pertes pour l'exercice 1947.*

N:o 1.

— *Recettes.*

9	10	11	12	13	14	15	16		
Muut pääoman tulot Övrig kapital- avkastning <i>Autres produits des capitaux</i>	Tiliarvojen korotuksia Uppskrivningar <i>Notations</i>	Vakuutus- ja lisävakuutusrahastojen omien osuuskien vähennykset Minskning av försäkrings- och tilläggsförsäkringsreserverna för egen räkning <i>Diminution de la part de la compagnie elle même des réserves mathématiques</i>			lisävakuutusrahasto tilläggsförsäkringsreserven <i>réserve mathématique supplémentaire</i>	Muut tulot Övriga inkomster <i>Autres recettes</i>	Tilivuoden tappio Årets förlust <i>Perte de l'exercise</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	
		vakuutusmaksurahasto premiereserven <i>reserve mathématique</i>	korvausrahasto ersättningsreserven <i>reserve pour risques à régler</i>						
2 459 243	2 958 000	—	—	—	2 633 741	—	188 716 188	1	
1 364 881	—	—	—	—	1) 369 719	—	499 818 136	2	
234 861	—	179 451	44 421	—	53 536	—	774 229	3	
5 550 161	—	—	—	—	79 000	—	368 938 371	4	
—	—	—	—	—	—	—	4 068 335	5	
1 343 304	—	—	53 879	—	—	—	49 587 560	6	
198 498	—	—	—	—	—	—	207 978 448	7	
3 238 581	—	—	—	—	—	—	147 095 363	8	
362 264	2 983 000	—	—	—	828 493	—	196 033 667	9	
75 910	—	—	—	—	—	—	50 470 982	10	
<b>14 827 703</b>	<b>5 941 000</b>	<b>179 451</b>	<b>98 300</b>	—	<b>3 964 489</b>	—	<b>1 713 481 279</b>		
2 450 542	—	5 054 220	—	—	858 424	—	23 007 635		
<b>17 278 245</b>	<b>5 941 000</b>	<b>5 233 671</b>	<b>98 300</b>	—	<b>4 822 913</b>	—	<b>1 736 488 914</b>		

*Finska mark*— *Dépenses.*

9	10	11	12	13	14	15	16	17	
Tiliarvojen alennuksia Nedskrivningar <i>Couché par écrit</i>	Vakuutus- ja lisävakuutusrahastojen omien osuuskien lisäykset Ökning av försäkrings- och tilläggsförsäkringsreserverna för egen räkning <i>Augmentation de la part de la compagnie elle même des réserves mathématiques</i>			Poistot Avskrivningar <i>Radiations</i>		Muut menot Övriga utgifter <i>Autres dépenses</i>	Tilivuoden voitto Årets vinst <i>Profit de l'exercise</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	
	vakuutusmaksurahasto premiereserven <i>reserve mathématique</i>	korvausrahasto ersättningsreserven <i>reserve pour risques à régler</i>	lisävakuutusrahasto tilläggsförsäkringsreserven <i>reserve mathématique supplémentaire</i>	kalustosta på inventarier <i>des mobiliers</i>	muut övrige <i>autres</i>				
—	54 175 230	3 393 558	—	267 361	164 728	35 634	760 053	188 716 188	1
1 415 125	168 609 525	9 717 948	13 006 114	703 967	53 063	1 802 947	3 031 455	499 818 136	2
—	152 442 697	586 336	12 946 436	257 670	830	—	19 281	774 229	3
—	515 236	32 043	—	—	164 287	—	3 012 590	368 938 371	4
—	12 224 215	—	—	40 141	—	—	217 302	49 587 560	5
—	60 225 425	2 587 665	15 669 800	—	—	82 569	2 092 816	207 978 448	6
—	58 361 847	2 055 930	15 098 300	—	—	—	3 414 484	147 095 363	7
—	157 131 637	210 000	1 488 125	65 560	—	151 093	4 579 907	196 033 667	8
323 000	23 931 063	268 193	484 805	—	—	—	1 099 624	50 470 982	9
<b>1 738 125</b>	<b>687 616 875</b>	<b>18 851 673</b>	<b>58 693 580</b>	<b>1 334 699</b>	<b>382 908</b>	<b>2 072 243</b>	<b>18 227 512</b>	<b>1 713 481 279</b>	10
—	—	6 466	646 017	—	—	—	449 895	23 007 635	
<b>1 738 125</b>	<b>687 616 875</b>	<b>18 858 139</b>	<b>59 339 597</b>	<b>1 334 699</b>	<b>382 908</b>	<b>2 072 243</b>	<b>18 677 407</b>	<b>1 736 488 914</b>	

*Finska mark*

15 014 475 mk har återfåtts och förts direkt till utjämningsfonden.

N:o 2.

Omien rahastojen muutokset. —

Diminutions et augmentations des

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	2 Rahastojen vähennykset — Minskning av reserver Diminution des réserves				6 Yhteensä Summa Total	7		8
	Voitto — Vinst — Profit		Varmuusrahaston vähennys Från säkerhetsfonden Diminution du fond de sûreté	Muiden omlen rahastojen vähennykset Minskning av övriga egna reserver Diminution des autres réserves de la compagnie elle même		Tappio — Förlust — Perte		Tilivuodelta Från räkenskapsåret de l'exercice présent
	Käyttämätön edelliseltä vuodelta Odisponerad från föregående år de l'exercice précédent	Tilivuodelta från räkenskapsåret de l'exercice présent				Poittämätön edelliseltä vuodelta Ötäckat från föregående år de l'exercice précédent		
<i>Suomen markkaa —</i>								
1 Kaleva .....	—	760 053	—	—	760 053	—	—	—
2 Suomi .....	—	3 031 455	—	—	3 031 455	—	—	—
3 » (Fennia) .....	219 442	19 281	16 681	—	255 404	—	—	—
4 Salama .....	—	3 012 590	—	—	3 012 590	—	—	—
5 » (Tarmo) .....	—	—	—	—	—	—	—	—
6 Verdandi .....	577 771	217 302	—	—	795 073	—	—	—
7 Pohja .....	—	2 092 816	—	—	2 092 816	—	—	—
8 Henki-Kansa .....	—	3 414 484	—	—	3 414 484	—	—	—
9 Eläke-Varma .....	—	4 579 907	—	—	4 579 907	—	—	—
10 Henki-Aura .....	—	1 099 624	—	—	1 099 624	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>797 213</b>	<b>18 227 512</b>	<b>16 681</b>	<b>—</b>	<b>19 041 406</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
Jäll. vak. Varma ..	11 411	449 895	—	—	461 306	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>808 624</b>	<b>18 677 407</b>	<b>16 681</b>	<b>—</b>	<b>19 502 712</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>

N:o 3.

Voitonjako vakuutetuille. — Vinstutdelning åt

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	2 Tilinpäätöksessä näkymätön voitonjako — Utdelning av i bokslutet osynlig vinst — Distribution du profit non visible				5 Yhteensä Summa Total	6 Suoritukset rahassa — Kontant utbetalning Payments argents		7
	Vakuutusmaksualennukset Premienedsättningar Diminutions des primes	Muussa muodossa jaettu Utdelat på annat sätt Distribué en autre manière	Yhteensä Summa Total	Vakuutusmaksujen palautukset Premieåterbäring Primes rem-boussés		Vakuutus tapahtumien aiheuttamat suoritukset Utbetalningar för försäkringsfall Payements d'assurances à régleter	Takaisinostot	
							Återköp Rachats	
<i>Suomen markkaa —</i>								
1 Kaleva .....	—	—	—	35 634	903 679	84 536	—	—
2 Suomi .....	13 589 555	—	13 589 555	1 802 947	5 284 280	692 265	—	—
3 » (Fennia) .....	—	—	—	—	22 123	455	—	—
4 Salama .....	10 300 000	250 000	10 550 000	—	402 470	20 130	—	—
5 » (Tarmo) .....	—	—	—	—	2 720	—	—	—
6 Verdandi .....	—	—	—	—	—	—	—	—
7 Pohja .....	—	—	—	—	746 169	187 828	—	—
8 Henki-Kansa .....	—	—	—	—	1 681 290	59 688	—	—
9 Eläke-Varma .....	—	—	—	—	—	—	—	—
10 Henki-Aura .....	—	—	—	—	215 195	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>23 889 555</b>	<b>250 000</b>	<b>24 139 555</b>	<b>1 838 581</b>	<b>9 257 926</b>	<b>1 044 902</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
Jäll. vak. Varma ..	476 443	—	476 443	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>24 365 998</b>	<b>250 000</b>	<b>24 615 998</b>	<b>1 838 581</b>	<b>9 257 926</b>	<b>1 044 902</b>	<b>—</b>	<b>—</b>

## Förändringar av egna reserver.

N:o 2.

reserves de la compagnie elle même.

9	10	11	12	13	14	15
Voiton käyttö — Vinstens fördelning — Répartition du profit						
Pohjarahaston lisäys Ökning av grundfonden <i>Augmentation du fonds initial</i>	Varmuusrahaston lisäys Ökning av säkerhetsfondens <i>Augmentation du fonds de sûreté</i>	Muiden omien rahastojen lisäys Ökning av övriga egna reserver <i>Augmentation des autres réserves de la compagnie elle même</i>	Osakkeiden omistajille tai takajille Till aktieägare eller garantier <i>Aux actionnaires ou garants</i>	Muihin tarkoituksiin Till andra ändamål <i>Pour autres buts</i>	Käyttämättä jätetty voitto Odisponerad vinst <i>Salde à l'année suivante</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>
—	300 000	300 000	—	160 053	—	760 053
—	—	3 031 455	—	—	—	3 031 455
—	—	—	—	Sub. 14	255 404	255 404
—	2 000 000	1 012 590	—	—	—	3 012 590
—	—	—	—	—	—	—
—	100 000	—	—	20 000	675 073	795 073
2 000 000	92 816	—	—	—	—	2 092 816
3 000 000	—	414 484	—	—	—	3 414 484
—	4 200 000	—	184 357	190 000	5 550	4 579 907
800 000	299 624	—	—	—	—	1 099 624
<b>5 800 000</b>	<b>6 992 440</b>	<b>4 758 529</b>	<b>184 357</b>	<b>370 053</b>	<b>936 027</b>	<b>19 041 406</b>
—	100 000	—	360 000	—	1 306	461 306
<b>5 800 000</b>	<b>7 092 440</b>	<b>4 758 529</b>	<b>544 357</b>	<b>370 053</b>	<b>937 333</b>	<b>19 502 712</b>

Finska mark

## försäkrade. — Distribution du profit aux assurés.

N:o 3.

8	9	10	11	12	13	14
sisältyvän voiton jako — Utdelning av bokslutets vinst — Distributions du profit de la balance						
Varaukset rahastoihin — Reservavsättningar — Reportations aux réserves						Yhteensä 4 ja 13
Karttavat lisäsummat Löpande tilläggsbelopp <i>Montants échoyants</i>	Tasaiset lisäsummat Jämna tilläggsbelopp <i>Montants égaux</i>	Talletukset Dépôts	Lisävakuumusrahastoon Till tilläggsförsäkringsfonden <i>À la réserve mathématique supplémentaire</i>	Muussa muodossa På annat sätt <i>En autre manière</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	Summa 4 och 13 <i>Total de 4 et 13</i>
—	—	—	—108 000	—	915 849	915 849
—478 238	269 533	—453 752	12 110 436	—	19 227 421	32 816 976
—	—	61 712	—	40 691	124 981	124 981
1 867 640	—29 860	—	12 027 740	192 436	14 480 556	25 030 556
—	—	—	—	—	2 720	2 720
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	14 322 156	—	15 256 153	15 256 153
—	—	—	13 278 142	—	15 019 120	15 019 120
—	—	—	1 409 088	151 093	1 560 181	1 560 181
—	—	—	447 109	—	662 304	662 304
<b>1 389 352</b>	<b>239 673</b>	<b>— 392 040</b>	<b>53 486 671</b>	<b>384 220</b>	<b>67 249 285</b>	<b>91 388 840</b>
—	—	—	597 057	—	597 057	1 073 500
<b>1 389 352</b>	<b>239 673</b>	<b>— 392 040</b>	<b>54 083 728</b>	<b>384 220</b>	<b>67 846 342</b>	<b>92 462 340</b>

Finska mark

N:o 4.

Lähinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema.

Ingående balans för nästföljande år. (Med hän-

Balance d'entrée de l'année prochaine

A. Varat —

1	2	3	4	5	6	7	8
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Kassa Kassa Espèces en caisse	Pankkisaatavat ja postisiirtotilit Tillgodohavanden hos banker och postgiro Comptes créditeurs dans les banques et la poste	Obligaatiot Obligationer Obligations	Osakkeet ja osuudet Aktier och andelar Actions et mise de fonds	Lainat Lån Prêts	Kiinteistöt Fastigheter Immeubles	Saatavat vakuutus- yhtiöiltä Tillgodohavanden hos försäkringsbolag Comptes créditeurs chez les compagnies d'assurances
						<i>Suomen markkaa —</i>	
1 Kaleva .....	43 994	9 360 615	312 246 420	12 587 195	359 608 232	27 525 000	36 620 685
2 Suomi .....	700 152	796 981	828 492 832	71 239 660	1 436 784 688	50 600 000	75 323
3 » (Fennia) ....	—	—	—	—	123 306	—	2 409
4 Salama .....	487 927	15 787 974	811 330 000	91 036 000	665 002 471	28 565 000	—
5 » (Tarmo) ...	—	—	—	—	1 628 753	32 920 000	861 809
6 Verdandi .....	40 157	1 856 001	76 569 828	13 209 900	144 823 854	—	5 132 264
7 Pohja .....	289 804	5 148 536	142 247 311	6 366 238	423 709 617	400 000	—
8 Henki-Kansa .....	606 613	899 088	66 213 231	27 385 214	429 927 073	—	—
9 Eläke-Varma .....	91 164	130 267	496 568 301	27 945 592	114 423 284	13 970 000	833 606
10 Henki-Aura .....	—	—	56 600 658	6 154 616	48 071 516	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>2 259 811</b>	<b>33 979 462</b>	<b>2 790 268 581</b>	<b>255 924 415</b>	<b>3 624 102 794</b>	<b>153 980 000</b>	<b>43 526 096</b>
Jäll. vak. Varma ..	—	—	—	3 500 000	—	6 490 000	21 381 145
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>2 259 811</b>	<b>33 979 462</b>	<b>2 790 268 581</b>	<b>259 424 415</b>	<b>3 624 102 794</b>	<b>160 470 000</b>	<b>64 907 241</b>

B. Velat —

1	2	3	4	5	6	7	8
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Pohjarahasto tai osake- pääoma Grundfond eller aktiekapital Fonds initial ou capital actionnaire	Varmuus- rahasto Säkerhets- fond Fonds de strété	Lisävakuutus- rahasto Tilläggsför- säkringsfond Reserve mathématique supplémentaire	Vakuutus- maksurahasto Premierereserv Reserve mathématique	Korvaus- rahasto Ersättnings- reserv Reserve pour risques à regler	Muut varauk- set Övriga avsätt- ningar Autres réserves	Henkilökunnan eläkerahasto Personalens pensionsfond Fonds des pensions du personnel
						<i>Suomen markkaa —</i>	
1 Kaleva .....	10 000 000	16 600 000	2 700 000	735 631 556	13 573 337	502 433	Sub. 5
2 Suomi .....	40 000 000	70 000 000	28 895 002	2 235 787 821	39 929 717	61 929 236	—
3 » (Fennia) ....	—	172 279	—	3 445 584	769 293	—	—
4 Salama .....	25 000 000	47 000 000	25 280 000	1 527 800 000	11 776 415	20 293 699	—
5 » (Tarmo) ...	—	—	—	35 106 909	166 410	—	—
6 Verdandi .....	4 000 000	4 200 000	—	228 931 870	2 313 186	5 000 000	—
7 Pohja .....	10 000 000	11 967 525	41 526 000	511 055 751	8 247 579	8 367 817	—
8 Henki-Kansa .....	15 000 000	12 000 000	53 053 100	459 010 300	5 279 945	2 644 267	—
9 Eläke-Varma .....	8 000 000	9 700 000	2 720 000	641 700 000	1 200 000	190 000	—
10 Henki-Aura .....	5 300 000	1 520 444	1 184 805	109 221 690	1 075 080	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>117 300 000</b>	<b>173 160 248</b>	<b>155 358 907</b>	<b>6 487 691 481</b>	<b>84 330 962</b>	<b>98 927 452</b>	—
Jäll. vak. Varma ..	6 000 000	1 100 000	1 547 000	15 241 986	1 670 000	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>123 300 000</b>	<b>174 260 248</b>	<b>156 905 907</b>	<b>6 502 933 467</b>	<b>86 000 962</b>	<b>98 927 452</b>	—

(Ylijäämän käyttö on otettu huomioon).

N:o 4.

syn tagen till överskottets fördelning).

(y compris l'employés bénéfices).

Tillgångar — Actifs.

9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
Saatavat asiamiehiltä	Nimivakuiset saatavat yhtiön omistamilla kiin- teistöyhtiöiltä	Muut saatavat	Eräytyneet vakuutus- maksut	Karttuneet korot ja vuokrat	Muiden yhtiöiden osuus Andra försäkringsbolags andel				
Tillgodo- havanden hos ombud	Skuldförbindelser av bolagets egna fastighetsbolag utan real säkerhet	Övriga till- godoha- vanden	Förfallna premier	Upplupna räntor och hyror	Part entre les mains d'autres compagnies d'assurances		Kalusto	Muut varat	Yhteensä
Comptes crédateurs chez les agents	Comptes crédateurs de nominal garan- tie chez les com- pagnies des im- meubles propres	Autres comptes crédateurs	Primes échues	Intérêts et loyers non récouvrés	vakuutus- maksu- rahastosta i premie- reserven de la réserve mathématique	korvaus- rahastosta i ersättnings- reserven de la réserve pour risques à régler	Inven- tarier	Övriga tillgångar	Summa
							Mobiliers	Autres chefs à l'actif	Total

Finska mark

994 728	1 627 335	—	19 302 630	9 062 872	14 986 887	10 000	320 000	2 713 470	807 010 063	1
22 226 367	54 570 655	10 258 737	24 547 434	35 175 317	1 521 007	234 299	100	—	2 537 223 552	2
359	—	—	—	39 809	1 196 157	16 583	100	4 562 928	5 941 651	3
3 545 385	66 288 720	—	20 747 661	11 555 038	1 446 151	79 000	100	823 311	1 716 694 738	4
33 422	—	—	58 689	46 278	6 221 794	—	—	110 681	41 881 426	5
1 201 012	—	—	4 287 495	2 429 005	40 813 732	225 751	1 000	12 650	290 602 649	6
1 849 849	4 278 845	788 346	6 790 100	5 632 736	3 965 009	—	100 000	—	601 566 391	7
1 556 718	14 846 061	4 858 816	14 305 227	2 881 320	15 100	—	100 000	—	563 594 461	8
—	679 088	412 731	8 893 072	12 498 669	1 634 797	—	200 000	—	678 280 571	9
3 387 496	—	—	5 289 803	1 200 216	—	—	100 000	—	120 804 305	10
<b>34 795 336</b>	<b>142 290 704</b>	<b>16 318 630</b>	<b>104 222 111</b>	<b>80 521 260</b>	<b>71 800 634</b>	<b>565 633</b>	<b>821 300</b>	<b>8 223 040</b>	<b>7 363 599 807</b>	
—	—	235 796	—	—	422 764	503 224	—	—	32 532 929	
<b>34 795 336</b>	<b>142 290 704</b>	<b>16 554 426</b>	<b>104 222 111</b>	<b>80 521 260</b>	<b>72 223 398</b>	<b>1 068 857</b>	<b>821 300</b>	<b>8 223 040</b>	<b>7 396 132 736</b>	

Skulder — Passifs.

9	10	11	12	13	14	15
Velka muille vakuutus- yhtiöille	Velka asiamiehille	Velka yhtiön omistamille kiin- teistöyhtiöille	Velka, kiinnitetty yhtiön kiinteis- töihin	Muut velat	Käyttämätön voitto	
Skuld till andra försäkrings- bolag	Skuld till ombud	Skuld till bolagets fastighetsbolag	Skuld, intecknad i bolagets fastighet	Övriga skulder	Odisponerad vinst	Yhteensä
Comptes débi- teurs chez d'autres com- pagnies d'assu- rances	Comptes débi- teurs chez les agents	Comptes débiteurs chez sociétés des bier fonds de la compagnie	Comptes débiteurs hypothécaires	Autres chefs au passif	Profit non réparti	Summa
						Total

Finska mark

15 002 440	3 524 170	1 053 550	5 689	8 416 888	—	807 010 063
4 799 118	18 932 202	—	—	36 950 456	—	2 537 223 552
1 247 072	13 101	—	—	294 322	—	5 941 651
3 778 336	17 764 959	—	—	38 001 329	—	1 716 694 738
6 494 058	1 501	—	—	112 548	—	41 881 426
43 658 794	1 032 765	—	—	790 961	675 073	290 602 649
5 108 802	1 101 411	—	—	4 191 506	—	601 566 391
444 616	3 494 840	—	—	12 667 393	—	563 594 461
1 634 797	—	—	—	13 130 224	5 550	678 280 571
838 235	1 369 801	—	—	294 250	—	120 804 305
<b>83 006 268</b>	<b>47 234 750</b>	<b>1 053 550</b>	<b>5 689</b>	<b>114 849 877</b>	<b>680 623</b>	<b>7 363 599 807</b>
2 117 786	—	—	4 000 000	854 851	1 306	32 532 929
<b>85 124 054</b>	<b>47 234 750</b>	<b>1 053 550</b>	<b>4 005 689</b>	<b>115 704 728</b>	<b>681 929</b>	<b>7 396 132 736</b>

N:o 5.

Erittely varoista ja niiden käytöstä vakuutusrahaston

Specifikation av tillgångar och deras användning för täckning av försäkrings-

*Groupement des fonds de la compagnie et énumération des valeurs employées pour couvrir les*

1	2	3	4				7	8
			Obligaatiot — Obligationer — Obligations					
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Kassa Kassa <i>Espèces en caisse</i>	Pankkisaatavat ja postsiirtotilit Tillgodohavanden hos banker och postgiro <i>Comptes créditeurs dans les banques et la poste</i>	valtion tai valtion takaamat stats- och stats-garanterade <i>d'état ou garanties par l'état</i>	kuntien antamat tai takaa- mat kommunala och av kommun garanterade <i>accordées ou garanties par les communes</i>	muut obligaatit andra obliga- tioner <i>autres obliga- tions</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	Osakkeet ja osuudet Aktier och andelar <i>Actions</i>	
							<i>Suomen markkaa —</i>	
1 Kaleva .....	43 994	9 360 615	228 206 220	79 556 050	4 484 150	312 246 420	12 587 195	
2 Suomi .....	700 152	796 981	593 520 190	142 074 280	92 898 362	828 492 832	71 239 660	
3 » (Fennia) .....	—	—	—	—	—	—	—	
4 Salama .....	487 927	15 787 974	673 070 000	102 845 000	35 415 000	811 330 000	91 036 000	
5 » (Tarmo) .....	—	—	—	—	—	—	—	
6 Verdandi .....	40 157	1 856 001	44 274 128	29 828 700	2 467 000	76 569 828	13 209 900	
7 Pohja .....	289 804	5 148 536	114 008 301	27 646 010	593 000	142 247 311	6 366 238	
8 Henki-Kansa .....	606 613	899 088	37 808 981	27 232 250	1 172 000	66 213 231	27 385 214	
9 Eläke-Varma .....	91 164	130 267	462 223 995	26 460 552	7 883 754	496 568 301	27 945 592	
10 Henki-Aura .....	—	—	54 258 884	1 138 813	1 202 961	56 600 658	6 154 616	
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>2 259 811</b>	<b>33 979 462</b>	<b>2 207 370 699</b>	<b>436 781 655</b>	<b>146 116 227</b>	<b>2 790 268 581</b>	<b>255 924 415</b>	
Jäll. vak. Varma ..	—	—	—	—	—	—	3 500 000	
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>2 259 811</b>	<b>33 979 462</b>	<b>2 207 370 699</b>	<b>436 781 655</b>	<b>146 116 227</b>	<b>2 790 268 581</b>	<b>259 424 415</b>	
							<i>Vakuutusrahaston katteena —</i>	
							<i>Valéurs destinées aux</i>	
1 Kaleva .....	—	—	228 206 220	79 556 050	4 484 150	312 246 420	7 256 000	
2 Suomi .....	—	—	593 500 000	142 000 000	92 500 000	828 000 000	15 000 000	
3 » (Fennia) .....	—	—	—	—	—	—	—	
4 Salama .....	—	—	673 070 000	102 845 000	35 415 000	811 330 000	18 900 000	
5 » (Tarmo) .....	—	—	—	—	—	—	—	
6 Verdandi .....	—	1 129 261	44 274 128	27 561 700	2 427 000	74 262 828	1 530 000	
7 Pohja .....	—	—	111 770 260	27 646 010	583 000	139 999 270	—	
8 Henki-Kansa .....	—	—	37 808 981	27 232 250	1 172 000	66 213 231	21 000 000	
9 Eläke-Varma .....	—	—	462 223 995	26 460 552	7 883 754	496 568 301	13 000 000	
10 Henki-Aura .....	—	—	54 258 884	1 138 813	1 202 961	56 600 658	3 077 308	
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>—</b>	<b>1 129 261</b>	<b>2 205 112 468</b>	<b>434 440 375</b>	<b>145 667 865</b>	<b>2 785 220 708</b>	<b>79 763 308</b>	
Jäll. vak. Varma ..	—	—	—	—	—	—	—	
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>—</b>	<b>1 129 261</b>	<b>2 205 112 468</b>	<b>434 440 375</b>	<b>145 667 865</b>	<b>2 785 220 708</b>	<b>79 763 308</b>	

katteeksi. — (Sarakeissa ilmoitetaan tiliarvo vuoden päättyessä.)

N:o 5.

fonden. — (I kolumnerna angives bokföringsvärdet vid utgången av året).

*réserves mathématiques. (Dans les colonnes sont spécifiées les valeurs à l'expiration de l'année.)*

9	10	11	12	13	14	15	16	
Lainat — Lån — Prêts								
valtiolle till staten à l'état	kunnille tai seurakunnille till kommuner och försam- lingar aux communes et aux paroisses	valtion, kuntien tai seurakuntien takaamat av staten, kom- mun eller förs. garanterade garantis par l'état, par com- munes ou par paroisses	kiinnitystä vastaan — mot inteckning <i>hypothécaires</i>			arvopaperi- panttia vastaan mot pant av värdepapper <i>hypothécaires sur valeurs</i>	vakuutusten takaisinosto- arvoa vastaan mot försäk- ringens åter- köpsvärde <i>contre la valeur des rachats</i>	
			asuntokiinteis- töön i bostadsfastig- heter <i>sur maisons d'habitation</i>	maatalouskiin- teistöön i lantbruks- fastigheter <i>sur maisons agricoles</i>	erikoistarpeita varten suunnit- eltuihin raken- nuksiin i byggnader, avsedda för spe- ciella behov <i>sur bâtimens d'un but spécial</i>			
21 503 000	24 782 449	—	270 574 796	4 852 554	9 627 709	3 069 000	21 987 974	1
312 912 258	150 485 688	23 000 000	656 878 264	33 781 582	185 173 564	514 000	74 039 332	2
—	—	—	—	—	—	—	123 306	3
89 296 000	82 050 978	800 575	381 191 776	10 196 495	30 503 141	8 708 634	55 936 122	4
—	—	—	—	—	—	—	1 628 753	5
22 994 750	—	—	104 632 483	221 866	—	462 645	15 072 110	6
126 783	26 005 567	—	58 917 824	2 597 564	323 582 822	150 000	12 329 057	7
109 741 250	52 176 965	—	96 090 636	—	159 856 500	948 417	11 113 305	8
25 153 671	—	—	30 644 701	—	5 750 000	52 874 912	—	9
2 102 500	24 192 200	—	11 158 365	112 500	7 263 543	811 008	2 431 400	10
<b>583 830 212</b>	<b>359 693 847</b>	<b>23 800 575</b>	<b>1 610 088 845</b>	<b>51 762 561</b>	<b>721 757 279</b>	<b>67 538 616</b>	<b>194 661 359</b>	
—	—	—	—	—	—	—	—	
<b>583 830 212</b>	<b>359 693 847</b>	<b>23 800 575</b>	<b>1 610 088 845</b>	<b>51 762 561</b>	<b>721 757 279</b>	<b>67 538 616</b>	<b>194 661 359</b>	

För täckning av försäkringsfonden

*fonds d'assurances.*

21 503 000	24 782 449	—	270 574 796	4 852 554	9 627 709	2 400 000	21 987 974	1
312 000 000	150 000 000	23 000 000	656 000 000	33 000 000	185 000 000	—	73 717 538	2
—	—	—	—	—	—	—	123 306	3
89 296 000	80 177 761	800 575	377 409 045	8 272 846	30 454 607	7 984 351	57 564 874	4
—	—	—	—	—	—	—	—	5
22 794 000	—	—	104 632 483	221 000	—	—	15 072 110	6
—	22 904 469	—	42 037 287	—	306 180 000	—	12 329 057	7
109 741 250	52 176 965	—	93 376 286	—	158 722 308	—	11 113 305	8
25 153 671	—	—	30 644 701	—	5 750 000	37 884 658	—	9
2 102 500	24 192 200	—	10 558 365	112 500	7 263 543	811 008	2 431 400	10
<b>582 590 421</b>	<b>354 233 844</b>	<b>23 800 575</b>	<b>1 585 232 963</b>	<b>46 458 900</b>	<b>702 998 167</b>	<b>49 080 017</b>	<b>194 339 564</b>	
—	—	—	—	—	—	—	—	
<b>582 590 421</b>	<b>354 233 844</b>	<b>23 800 575</b>	<b>1 585 232 963</b>	<b>46 458 900</b>	<b>702 998 167</b>	<b>49 080 017</b>	<b>194 339 564</b>	

N:o 5.

Jatk. — Forts. —

1		17	18	19	20	21	22	23
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		Lainat — Lån — Prêts		Kiinteistöt Fastigheter Immeubles	Saatavat muilta vak. yhtiöiltä Tillgodohavanden hos andra försäkringsbolag Comptes créditeurs chez les autres compagnies d'assurances		Muut saatavat —	
		Muut lainat Övriga lån Autres prêts	Yhteensä Summa Total		Talletukset Depot Dépôts	Muut saatavat Övriga tillgodo- havanden Autres comptes créditeurs	Saatavat asia- miehiltä Tillgodohavanden hos ombud Comptes crédi- teurs chez les agents	Nimivak. saa- tavat yhtiön omistamilta kiinteistö- yhtiöiltä Skuldförbindel- ser av bolagets egna fastighets- bolag utan real säkerhet Comptes crédi- teurs de nominal garantie chez les compagnies immeubles propres
<i>Suomen markkaa —</i>								
1	Kaleva .....	3 210 750	359 608 232	27 525 000	26 697 115	9 923 570	994 728	1 627 335
2	Suomi .....	—	1 436 784 688	50 600 000	—	75 323	22 226 367	54 570 655
3	» (Fennia) .....	—	123 306	—	—	2 409	359	—
4	Salama .....	6 318 750	665 002 471	28 565 000	—	—	3 545 385	66 288 720
5	» (Tarmo) .....	—	1 628 753	—	861 809	—	33 422	—
6	Verdandi .....	1 440 000	144 823 854	—	3 827 842	1 304 422	1 201 012	—
7	Pohja .....	—	423 709 617	400 000	—	—	1 849 849	4 278 845
8	Henki-Kansa .....	—	429 927 073	—	—	—	1 556 718	14 846 061
9	Eläke-Varma .....	—	114 423 284	13 970 000	—	833 606	—	679 088
10	Henki-Aura .....	—	48 071 516	—	—	—	3 387 496	—
<b>Yhteensä — Summa</b>		<b>10 969 500</b>	<b>3 624 102 794</b>	<b>121 060 000</b>	<b>31 386 766</b>	<b>12 139 330</b>	<b>34 795 336</b>	<b>142 290 704</b>
Jäll. vak. Varma ..		—	—	6 490 000	15 343 980	6 037 165	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>		<b>10 969 500</b>	<b>3 624 102 794</b>	<b>127 550 000</b>	<b>46 730 746</b>	<b>18 176 495</b>	<b>34 795 336</b>	<b>142 290 704</b>
<i>Jatk. — Forts. —</i>								
1	Kaleva .....	—	355 728 482	18 000 000	26 697 115	—	—	—
2	Suomi .....	—	1 432 717 538	—	—	—	—	—
3	» (Fennia) .....	—	123 306	—	—	—	—	—
4	Salama .....	5 564 250	657 524 309	28 500 000	—	—	—	46 300 000
5	» (Tarmo) .....	—	—	—	—	—	—	—
6	Verdandi .....	1 440 000	144 159 593	—	3 827 842	1 304 422	—	—
7	Pohja .....	—	383 450 813	—	—	—	—	—
8	Henki-Kansa .....	—	425 130 114	—	—	—	—	—
9	Eläke-Varma .....	—	99 433 030	13 000 000	—	—	—	—
10	Henki-Aura .....	—	47 471 516	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>		<b>7 004 250</b>	<b>3 545 738 701</b>	<b>59 500 000</b>	<b>30 524 957</b>	<b>1 304 422</b>	—	<b>46 300 000</b>
Jäll. vak. Varma ..		—	—	1 064 782	15 343 980	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>		<b>7 004 250</b>	<b>3 545 738 701</b>	<b>60 564 782</b>	<b>45 868 937</b>	<b>1 304 422</b>	—	<b>46 300 000</b>

Suite.

N:o 5.

24	25	26	27	28	29	30	31	32
Övriga tillgodohavanden — <i>Autres comptes créditeurs</i>								
Muut saatavat Övriga tillgodohavanden <i>Autres comptes créditeurs</i>	Eriäntyneet, maksamattomat vakuutusmaksut Förfallna obetalda premier <i>Primes échues</i>	Karttuneet korot ja vuokrat Upplupna räntor och hyror <i>Intérêts et loyers non recouvrés</i>	Jälleenvak. osuus vakuutusmaksurahastosta Återförsäkrarnas andel i premiereserven <i>Part des reassureurs dans la réserve mathématique</i>	Jälleenvak. Osuus körvausrahastosta Återförsäkrarnas andel i ersättningsreserven <i>Part des reassureurs dans la réserve pour risques à régler</i>	Kalusto Inventarier <i>Mobiliers</i>	Muut varat Övriga tillgångar <i>Autres recettes</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	Yht. sarak. 2, 3, 7, 8, 18, 19, 20, 21 ja 31 Summa av kol. 2, 3, 7, 8, 18, 19, 20, 21 och 31 <i>Somme totale des col. 2, 3, 7, 8, 18, 19, 20, 21 et 31</i>

## Finska mark

—	19 302 630	9 062 872	14 986 887	10 000	320 000	2 713 470	49 017 922	807 010 063	1
10 258 737	24 547 434	35 175 317	1 521 007	234 299	100	—	148 533 916	2 537 223 552	2
—	—	39 809	1 196 157	16 583	100	4 562 928	5 815 936	5 941 651	3
823 311	20 747 661	11 555 038	1 446 151	79 000	100	—	104 485 366	1 716 694 738	4
32 920 000	58 689	46 278	6 221 794	—	—	110 681	39 390 864	41 881 426	5
—	4 287 495	2 429 005	40 813 732	225 751	1 000	12 650	48 970 645	290 602 649	6
788 346	6 790 100	5 632 736	3 965 009	—	100 000	—	23 404 885	601 566 391	7
4 858 816	14 305 227	2 881 320	15 100	—	100 000	—	38 563 242	563 594 461	9
412 731	8 893 072	12 498 669	1 634 797	—	200 000	—	24 318 357	678 280 571	8
—	5 289 803	1 200 216	—	—	100 000	—	9 977 515	120 804 305	10
<b>50 061 941</b>	<b>104 222 111</b>	<b>80 521 260</b>	<b>71 800 634</b>	<b>565 633</b>	<b>821 300</b>	<b>7 399 729</b>	<b>492 478 648</b>	<b>7 363 599 807</b>	
235 796	—	—	422 764	503 224	—	—	1 161 784	32 532 929	
<b>50 297 737</b>	<b>104 222 111</b>	<b>80 521 260</b>	<b>72 223 398</b>	<b>1 068 857</b>	<b>821 300</b>	<b>7 399 729</b>	<b>493 640 432</b>	<b>7 396 132 736</b>	

Suite.

—	17 686 362	9 062 872	2 517 642	10 000	—	—	29 276 876	749 204 893	1
—	—	—	—	—	—	—	—	2 275 717 538	2
—	—	—	29 930	—	—	4 061 641	4 091 571	4 214 877	3
—	—	11 500 000	—	—	—	—	57 800 000	1 574 054 309	4
—	—	—	—	—	—	—	—	—	5
—	4 000 000	1 000 000	—	225 751	—	—	5 225 751	231 439 697	6
—	—	—	—	—	—	—	—	523 450 033	7
—	5 000 000	—	—	—	—	—	5 000 000	517 343 345	8
—	8 400 000	12 498 669	—	—	—	—	20 898 669	642 900 000	9
—	3 131 877	1 200 216	—	—	—	—	4 332 093	111 481 575	10
—	<b>38 218 239</b>	<b>35 261 757</b>	<b>2 547 572</b>	<b>235 751</b>	—	<b>4 061 641</b>	<b>126 624 960</b>	<b>6 629 806 317</b>	
—	—	—	—	503 224	—	—	503 224	16 911 986	
—	<b>38 218 239</b>	<b>35 261 757</b>	<b>2 547 572</b>	<b>738 975</b>	—	<b>4 061 641</b>	<b>127 128 184</b>	<b>6 646 718 303</b>	

## N:o 6.

## Vakuutusmaksujen erittely. — Specificikation

1	2	3		4	5
		Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances souscrites directement			Vastaanotetut Övertagen Réassurances
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Pääomavakuutus Kapitalförsäkring Assurance de capitaux	Korkovakuutus Ränteförsäkring Assurance de rentes	Yhteensä Summa Total		kotimaisilta yhtiöiltä av inhemska bolag par des compagnies finlandaises
					<i>Suomen markkaa</i> —
1 Kaleva .....	136 212 811	1 727 004	137 939 815		7 275
2 Suomi .....	368 250 764	3 820 021	372 070 785		—
3 » (Fennia) .....	40 623	—	40 623		68
4 Salama .....	287 608 098	454 391	288 062 489		—
5 » (Tarmo) .....	1 589 898	—	1 589 898		31 758
6 Verdandi .....	29 294 388	91 776	29 386 164		213 568
7 Pohja .....	176 941 845	710	176 942 555		—
8 Henki-Kansa .....	115 892 827	—	115 892 827		1 314
9 Eläke-Varma .....	729 032	162 136 731	162 865 763		—
10 Henki-Aura .....	44 955 377	—	44 955 377		—
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>1 161 515 663</b>	<b>168 230 633</b>	<b>1 329 746 296</b>		<b>253 983</b>
1 Veritas .....	—	—	—		3 268 217
2 Jäll. vak. Varma .....	—	—	—		9 239 129
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>1 161 515 663</b>	<b>168 230 633</b>	<b>1 329 746 296</b>		<b>12 761 329</b>

## N:o 7.

## Vakuustapahtumien johdosta suoritettut korvaukset. — Utbetalningar

1	2							8
	Suoraan hankitut vakuutukset — Direkt försäkring Assurances souscrites directement							
	Pääoma — Kapital Capitaux		Eläke Livränta Rentes viagères	Työkyvyttömyys- eläke tai sen pääoma Invaliditets- ränta eller dess kapital Rentes via- gères d'invali- dité ou son capital	Sairauskor- vaus Ersättning vid sjuk- domsfall Indemnité pour mala- die	Muut kor- vaukset Övriga ersättningar Autres indemnités	Yhteensä Summa Total	
kuoleman- tapauksessa vid dödsfall en cas de décès	vakuutus- ajan päätyessä vid utgången av försäk- ringstiden à l'expiration du terme d'as- surances							
							<i>Suomen markkaa</i> —	
1 Kaleva .....	18 300 112	16 713 154	1 874 656	34 657	262 435	—	37 185 014	
2 Suomi .....	49 776 626	61 160 884	3 186 410	3 798 796	1 924 914	—	119 847 630	
3 » (Fennia) .....	198 569	336 874	—	750	—	—	536 193	
4 Salama .....	31 933 212	23 525 667	837 950	311 863	209 095	—	56 817 787	
5 » (Tarmo) .....	787 097	1 160 937	—	9 225	—	—	1 957 259	
6 Verdandi .....	6 813 119	6 424 287	147 732	62 900	—	—	13 448 038	
7 Pohja .....	13 529 897	7 929 590	43 503	86 658	2 749 504	37 022	24 376 174	
8 Henki-Kansa .....	14 865 740	7 446 801	—	—	—	—	22 312 541	
9 Eläke-Varma .....	839 241	924 091	11 353 137	1 820 515	—	—	14 936 984	
10 Henki-Aura .....	2 440 000	45 000	—	29 223	47 414	75 560	2 637 197	
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>139 483 613</b>	<b>125 667 285</b>	<b>17 443 388</b>	<b>6 154 587</b>	<b>5 193 362</b>	<b>112 582</b>	<b>294 054 817</b>	
1 Veritas .....	—	—	—	—	—	—	—	
2 Jäll. vak. Varma ..	—	—	—	—	—	—	—	
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>139 483 613</b>	<b>125 667 285</b>	<b>17 443 388</b>	<b>6 154 587</b>	<b>5 193 362</b>	<b>112 582</b>	<b>294 054 817</b>	

av premier. — *Spécification des primes.*

N:o 6.

6 Jälleenvakuutukset Återförsäkring <i>acceptées</i>		7	8	9	10	11	
ulkomaisilta yhtiöiltä av utländska bolag <i>par des compagnies étrangères</i>		Yhteensä Summa <i>Total</i>	Yhteensä kaikki vakuutusmaksut Summa av alla premier <i>Total des primes</i>	kotimaisille yhtiöille till inhemska bolag <i>aux compagnies finlandaises</i>	ulkomaisille yhtiöille till utländska bolag <i>aux compagnies étrangères</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	
<i>Finska mark</i>							
2 709 600	2 716 875	140 656 690	1 270 542	542 960	1 813 502	1	
10 725	10 725	372 081 510	2 871 458	26 321	2 897 779	2	
—	68	40 691	5 771	8 769	14 540	3	
—	—	288 062 489	2 880 280	22 667	2 902 947	4	
—	31 758	1 621 656	302 955	—	302 955	5	
292 672	506 240	29 892 404	3 454 888	1 001 965	4 456 853	6	
—	—	176 942 555	1 452 789	307 237	1 760 026	7	
—	1 314	115 894 141	572 419	—	572 419	8	
—	—	162 865 763	2 540 346	—	2 540 346	9	
—	—	44 955 377	354 376	—	354 376	10	
3 012 997	3 266 980	1 333 013 276	15 705 824	1 909 919	17 615 743		
—	3 268 217	3 268 217	78 262	66 099	144 361	1	
2 707 346	11 946 475	11 946 475	7 275	1 635 535	1 642 810	2	
5 720 343	18 481 672	1 348 227 968	15 791 361	3 611 553	19 402 914		

för försäkringsfall. — *Payements pour les cas d'assurances.*

N:o 7.

9 Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen Återförsäkring <i>Réassurances acceptées</i>			10	11	12	13 Jälleenvakuuttajain osuus korvauksista Återförsäkrarens andel i ersättningar <i>Part des réassureurs aux indemnités</i>			14	15	
kotimaisilta yhtiöiltä av inhemska bolag <i>par les compagnies finlandaises</i>	ulkomaisilta yhtiöiltä av utländska bolag <i>par les compagnies étrangères</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	Yhteensä kaikki korvaukset Summa av alla ersättningar <i>Total pour les risques à régler</i>	Suomalaisten *i Finland <i>en Finlande</i>	Ulkomaisten i utlandet <i>à l'étranger</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>					
<i>Finska mark</i>											
—	1 486 858	1 486 858	38 671 872	573 000	1 102 900	1 675 900	1				
—	—	—	119 847 630	869 333	251 000	1 120 333	2				
—	—	—	536 193	72 168	139 843	212 011	3				
—	—	—	56 817 787	907 357	81 808	989 165	4				
116 449	—	116 449	2 073 708	374 939	—	374 939	5				
214 966	84 157	299 123	13 747 161	1 231 869	2 633 515	3 865 384	6				
—	—	—	24 376 174	548 240	206 924	755 164	7				
—	—	—	22 312 541	419 000	—	419 000	8				
—	—	—	14 936 984	2 131 372	—	2 131 372	9				
—	—	—	2 637 197	200 000	—	200 000	10				
331 415	1 571 015	1 902 430	295 957 247	7 327 278	4 415 990	11 743 268					
1 646 803	—	1 646 803	1 646 803	142 565	18 905	161 470	1				
5 557 000	602 573	6 159 573	6 159 573	—	460 566	460 566	2				
7 535 218	2 173 588	9 708 806	303 763 623	7 469 843	4 895 461	12 365 304					

N:o 8.

## Liikekustannusten erittely. — Specification av drifts-

1	2	3	4		5
			Kenttäkulut — Fältkostnader —		
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Sivutoimen asiamiesten palkkaus Avlöning av bisyssle- agenter Paye des agents d'occu- pation accessoire	Ammattikenttämies- ten palkkaus Avlöning av yrkes- agenter Salaire des agents professionels	Eläkejärjestelymenot Pensionsreglerings- utgifter Dépenses pour régu- lation des pensions	Ammattikenttä- miesten matkakulut Yrkesagenters rese- kostnader Frais pour voyages des agents profes- sionels	
				<i>Suomen markkaa</i> —	
1 Kaleva .....	11 201 750	22 463 730	643 153	10 595 367	
2 Suomi .....	37 037 585	35 116 781	570 288	10 593 513	
3 » (Fennia) .....	<i>Sub. 8</i>	<i>Sub. 8</i>	<i>Sub. 8</i>	<i>Sub. 8</i>	
4 Salama .....	25 319 259	38 390 131	954 429	12 945 608	
5 » (Tarmo) .....	30 683	80 000	—	—	
6 Verdandi .....	3 227 482	3 039 962	—	816 587	
7 Pohja .....	8 895 563	40 357 219	814 615	806 812	
9 Henki-Kansa .....	12 640 459	11 611 254	857 140	2 931 026	
9 Eläke-Varma .....	—	—	—	—	
10 Henki-Aura .....	3 671 489	5 352 118	—	1 978 242	
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>102 024 270</b>	<b>156 411 195</b>	<b>3 839 625</b>	<b>40 667 155</b>	
1 Veritas .....	—	—	—	—	
2 Jäll. vak. Varma .....	—	—	—	—	
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>102 024 270</b>	<b>156 411 195</b>	<b>3 839 625</b>	<b>40 667 155</b>	

Jatk. — Forts. —

1	12	13	14		15
			sivukonttorien kulut — Huvud- och filialkontorens		
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Matkakulut Resekostnader Frais pour voyages	Huoneistokulut Lokalkostnader Frais pour locaux	Painatuskulut ja konttoritarpeet Tryckningskostnader och kontorsmaterial Frais pour publica- tions et pour effet de bureau	Ilmoitukset ja malnonta Annonser och reklam Annonces et réclame	
				<i>Suomen markkaa</i> —	
1 Kaleva .....	197 969	1 239 026	2 288 144	932 000	
2 Suomi .....	598 299	3 565 151	5 921 817	1 426 501	
3 » (Fennia) .....	<i>Sub. 8</i>	<i>Sub. 8</i>	<i>Sub. 8</i>	<i>Sub. 8</i>	
4 Salama .....	292 669	1 920 613	3 001 879	737 065	
5 » (Tarmo) .....	—	40 000	50 000	—	
6 Verdandi .....	24 709	659 763	640 873	83 010	
7 Pohja .....	2 023 445	1 069 464	4 123 268	2 234 604	
8 Henki-Kansa .....	85 081	409 922	1 524 824	409 639	
9 Eläke-Varma .....	95 513	191 021	198 298	83 430	
10 Henki-Aura .....	75 721	492 203	900 806	62 534	
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>3 393 406</b>	<b>9 587 163</b>	<b>18 649 909</b>	<b>5 968 783</b>	
1 Veritas .....	—	—	—	—	
2 Jäll. vak. Varma .....	13 905	131 636	101 679	9 395	
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>3 407 311</b>	<b>9 718 799</b>	<b>18 751 588</b>	<b>5 978 178</b>	

kostnader. — *Spécification des frais d'exploitation.*

N:o 8.

6	7	8	9	10	11		
<i>Frais de campagne</i>				Pääkonttorien ja			
Kenttäjärjestön posti-, puhelin- ja sähkökulut Fältorganisationens post-, telefon- och telegramkostnader <i>Frais de l'organisation de campagne pour poste, telephone et télégraphe</i>	Lääkärijnpalkkiot Läkarearvoden <i>Paye des médecins</i>	Muut Övriga <i>Autres</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	Palkkaus Avlöningar <i>Traitements</i>	Eläkejärjestelymenot Pensionsreglering <i>Régulation des pensions</i>		
2 339 574	577 133	198 120	48 018 827	20 233 112	652 440	1	
736 529	2 853 700	2 095 522	89 003 918	47 231 829	3 429 712	2	
Sub. 8	Sub. 8	56 048	56 048	Sub. 8	Sub. 8	3	
2 187 356	1 859 230	5 411 952	87 067 965	26 560 380	745 111	4	
—	—	—	110 683	240 000	—	5	
223 735	126 309	274 995	7 709 070	5 355 715	63 415	6	
1 372 206	2 835 103	3 401 726	58 483 244	13 440 458	683 258	7	
401 531	676 472	266 659	29 384 541	7 539 003	229 885	8	
—	2 610	—	2 610	3 813 041	199 983	9	
267 361	68 581	146 146	11 483 937	5 206 307	138 883	10	
7 528 292	8 999 138	11 851 168	331 320 843	129 619 845	6 142 687		
—	—	—	—	—	—	1	
—	—	—	—	2 384 486	137 093	2	
7 528 292	8 999 138	11 851 168	331 320 843	132 004 331	6 279 780		

Suite.

16	17	18	19	20	21	
kostnader — <i>Frais des bureaux central et locaux</i>				Vastaanotettujen jälleenvakuutusten aiheuttamat kulut Kostnader för övertagen återförsäkring <i>Frais des réassurances acceptées</i>		
Posti-, puhelin ja sähkök Post, telefon och telegraf <i>Poste, téléphone et télégraphe</i>	Kalusto ja koneet Inventarier och maskiner <i>Mobiliers et engins</i>	Muut Övriga <i>Autres</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	Yhteensä 9, 19 ja 20 Summa 9, 19 och 20 <i>Total de 9, 19 et 20</i>		
1 499 190	—	833 795	27 875 676	306 883	76 201 386	1
5 854 151	1 522 968	3 413 901	72 964 329	—	161 968 247	2
Sub. 8	Sub. 8	Sub. 8	Sub. 8	—	56 048	3
2 620 303	749 947	2 184 132	38 812 099	—	125 880 064	4
70 000	—	—	400 000	2 541	513 224	5
299 375	—	229 074	7 355 934	9 042	15 074 046	6
2 267 919	—	2 980 697	28 823 113	—	87 306 357	7
630 297	—	520 668	11 349 319	—	40 733 860	8
62 231	15 168	396 156	5 054 841	—	5 057 451	9
530 851	40 096	428 566	7 875 967	—	19 359 904	10
13 834 317	2 328 179	10 986 989	200 511 278	318 466	532 150 587	
—	—	—	—	1 133 659	1 133 659	1
23 377	12 525	625 917	3 440 013	252 238	3 692 251	2
13 857 694	2 340 704	11 612 906	203 951 291	1 704 363	536 976 497	

## N:o 9. Takaisinotot, vakuutusmaksurahasto ja korvausrahasto. — Återköp, premiereserv

1	2	3				5	6		7
		Suoritukset takaisinostoista — Utbetalningar för återköp							
		Payments pour rachats							
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Suoraan hankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances contrac- tées directement	Vastaanotetut jälleenvakuu- tukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées		Yhteensä Summa Total	Tästä jälleenvakuuttajain osuus Därav återförsäkrares andel Part en des réassureurs				
		Suomalaiset i Finland en Finlande	Ulkomaiset i ullandet à l'étranger		Suomalaisten i Finland en Finlande	Ulkomaisten i ullandet à l'étranger			
							Suomen markkaa —		
1 Kaleva .....	6 930 426	—	1 279 956	8 210 382	449 817	124 660			
2 Suomi .....	9 597 578	—	190 844	9 788 422	529 064	—			
3 » (Fennia) ....	9 343	—	—	9 343	1 267	1 750			
4 Salama .....	5 012 904	—	—	5 012 904	—	—			
5 » (Tarmo) ...	165 961	—	—	165 961	45 200	—			
6 Verdandi .....	1 078 402	35 570	12 970	1 126 942	212 244	168 869			
7 Pohja .....	10 321 583	—	—	10 321 583	—	359 734			
8 Henki-Kansa .....	1 069 910	—	—	1 069 910	—	—			
9 Eläke-Varma .....	6 594 938	—	—	6 594 938	37 178	—			
10 Henki-Aura .....	159 982	—	—	159 982	—	—			
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>40 941 027</b>	<b>35 570</b>	<b>1 488 770</b>	<b>42 460 367</b>	<b>1 274 770</b>	<b>655 013</b>			
1 Veritas .....	—	—	—	—	—	—			
2 Jäll. vak. Varma ..	—	2 230 409	7 332 130	9 562 539	—	2 219 422			
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>40 941 027</b>	<b>2 265 979</b>	<b>8 815 900</b>	<b>52 022 906</b>	<b>1 274 770</b>	<b>2 874 435</b>			

Jatk. — Forts. —

1	14						15		16		17		18		19	
	Jälleenvakuuttajain osuus vakuutusmaksurahastosta — Återförsäkrares andel i premiereserven															
	Part des réassureurs à la réserve mathématique															
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	vuoden alussa — vid årets början au début de l'exercice						vuoden lopussa — vid årets slut à la fin de l'exercice									
	Pääomavakuutus Kapitalförsäkring Assurance de capitaux	Korkovakuutus Ränteförsäkring Assurance de rentes	Yhteensä Summa Total		Pääomavakuutus Kapitalförsäkring Assurance de capitaux	Korkovakuutus Ränteförsäkring Assurance de rentes	Yhteensä Summa Total									
															Suomen markkaa —	
1 Kaleva .....	16 196 612	35 428	16 232 040	14 953 398	33 489	14 986 887										
2 Suomi .....	2 255 121	15 207	2 270 328	1 506 273	14 734	1 521 007										
3 » (Fennia) ....	1 350 332	—	1 350 332	1 196 157	—	1 196 157										
4 Salama .....	1 757 499	—	1 757 499	1 446 151	—	1 446 151										
5 » (Tarmo) ...	6 217 177	—	6 217 177	6 221 794	—	6 221 794										
6 Verdandi .....	41 001 413	—	41 001 413	40 813 732	—	40 813 732										
7 Pohja .....	5 582 142	—	5 582 142	3 965 009	—	3 965 009										
8 Henki-Kansa .....	69 547	—	69 547	15 100	—	15 100										
9 Eläke-Varma .....	—	1 376 434	1 376 434	—	1 634 797	1 634 797										
10 Henki-Aura .....	—	—	—	—	—	—										
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>74 429 843</b>	<b>1 427 069</b>	<b>75 856 912</b>	<b>70 117 614</b>	<b>1 683 020</b>	<b>71 800 634</b>										
1 Veritas .....	1 524 867	—	1 524 867	1 506 697	—	1 506 697										
2 Jäll. vak. Varma ..	2 734 973	—	2 734 973	422 764	—	422 764										
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>78 689 683</b>	<b>1 427 069</b>	<b>80 116 752</b>	<b>72 047 075</b>	<b>1 683 020</b>	<b>73 730 095</b>										

) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

och ersättningsreserv. — *Rachats, réserve mathématique et réserve pour risques à régler.*

N:o 9.

8		9		10		11		12		13	
Vakuutusmaksurahasto (brutto — Premiereserv (brutto)) <i>Réserve mathématique (brute)</i>											
vuoden alussa — vid Årets början <i>au début de l'exercice</i>						vuoden lopussa — vid Årets slut <i>à la fin de l'exercice</i>					
Pääomavakuutus Kapitalförsäkring <i>Assurance de capitaux</i>		Korkovakuutus Ränteförsäkring <i>Assurance de rentes</i>		Yhteensä Summa <i>Total</i>		Pääomavakuutus Kapitalförsäkring <i>Assurance de capitaux</i>		Korkovakuutus Ränteförsäkring <i>Assurance de rentes</i>		Yhteensä Summa <i>Total</i>	
<i>Finska mark</i>											
646 588 004		36 113 475		682 701 479		698 625 605		37 005 951		735 631 556	1
2 013 152 384		54 775 233		2 067 927 617		2 174 762 513		61 025 308		2 235 787 821	2
3 779 210		—		3 779 210		3 445 584		—		3 445 584	3
1 325 753 976		49 914 675		1 375 668 651		1 468 940 000		58 860 000		1 527 800 000	4
34 294 699		292 357		34 587 056		34 854 709		252 200		35 106 909	5
215 378 521		1 516 815		216 895 336		227 359 485		1 572 385		228 931 871	6
450 473 659		1 973 800		452 447 459		509 023 751		2 032 000		511 055 751	7
400 702 900		—		400 702 900		459 010 300		—		459 010 300	8
3 774 693		480 535 307		484 310 000		5 412 890		636 287 110		641 700 000	9
85 290 627		—		85 290 627		108 939 641		282 049		109 221 690	10
5 179 188 673		625 121 662		5 804 310 335		5 690 374 478		797 317 003		6 487 691 481	
25 033 399		—		25 033 399		26 152 369		—		26 152 369	1
22 503 731		104 684		22 608 415		13 507 225		1 734 761		15 241 986	2
5 226 725 803		625 226 346		5 851 952 149		5 730 034 072		799 051 764		6 529 085 836	

*Suite.*

20				21				22				23				24		25		26		27		28	
Korvausrahasto — Ersättningsreserv <i>Réserve pour risques à régler</i>												Korvausrahaston käyttö (brutto) Ersättningsreservens användning (brutto) <i>Repartition de la réserve pour risques à régler (brute)</i>													
Brutto — Brute				Jälleenvakuuttajain osuus Återförsäkrades andel <i>Part des réassureurs</i>				Maksettu korvauksia Utbetalats ersättningar <i>Indemnités payées</i>		Siirretty vakuutusmaksurahastoon Överförs till premiereserven <i>Reporté à la réserve mathématique</i>		Jätetty korvausrahastoon Kvarlämnats i ersättningsreserven <i>Laissé à la réserve pour risques à régler</i>		Ylijäämä Åverskott <i>Bénéfice</i>		Yhteensä Summa <i>Total</i>									
Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'année</i>		Vuoden lopussa Vid Årets slut <i>A la fin de l'année</i>		Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'année</i>		Vuoden lopussa Vid Årets slut <i>A la fin de l'année</i>																			
10 169 779	13 573 337	—	10 000	5 502 428	—	4 819 891	—	152 540	10 169 779	1															
30 083 836	39 929 717	106 366	234 299	16 573 544	—	13 362 379	+	147 913	30 083 836	2															
820 427	769 293	23 296	16 583	153 656	—	641 687	+	25 084	820 427	3															
11 190 079	11 776 415	—	79 000	7 452 946	—	2 112 142	+	1 624 991	11 190 079	4															
134 367	166 410	—	—	188 397	—	12 100	—	66 130	134 367	5															
2 306 313	2 313 186	164 999	225 751	1 595 091	—	875 883	—	164 661	2 306 313	6															
5 659 914	8 247 579	—	—	2 923 240	—	2 566 660	—	170 014	5 659 914	7															
3 224 015	5 279 945	—	—	2 476 573	—	1 226 430	—	478 938	3 224 015	8															
990 000	1 200 000	—	—	446 553	—	403 752	+	139 695	990 000	9															
806 887	1 075 080	—	—	340 811	—	321 477	+	144 599	806 887	10															
65 385 617	84 330 962	294 661	565 633	37 653 239	—	26 342 401	+	1 389 977	65 385 617																
—	—	—	100 000	1)	—	—	—	—	—	1															
1 550 000	1 670 000	389 690	503 224	527 271	—	538 888	+	483 841	1 550 000	2															
66 935 617	86 000 962	684 351	1 168 857	38 180 510	—	26 881 289	+	1 873 818	66 935 617																

*Vakuutusolot v. 1947. — Försäkringsvösendet 1947. 5 068—48*

3

N:o 10.

## Pääomavakuutuksen vakuutuskanta ja sen muutokset vuoden aikana. —

Les Assurances de capitaux en cours

1	2	3	4	5	6	7	8	9	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset — Direkt							
									Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'exercice</i>		Bruttolisäys vuoden aikana — Bruttoökning <i>Augmentation brute pendant</i>					
									Vakuutusten luku Antal försäkringar <i>Nombre des assurances</i>	Vakuutus-kanta Försäkringsbestånd <i>Total des assurances en cours</i>	Myyntetyt uudet vakuutukset nyttekning <i>souscriptions nouvelles</i>		Uudelleen voimaan saatetut vakuutukset Återupplivning <i>remise en vigueur des assurances</i>		Muilta yhtiöiltä saatu kanta övertagande av annat bolags bestånd <i>assurances reçues d'autres compagnies</i>	
											Luku Antal <i>Nombre</i>	Kanta Bestånd <i>Total des assurances en cours</i> 1 000 mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	Kanta Bestånd <i>Total des assurances en cours</i> 1 000 mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	Kanta Bestånd <i>Total des assurances en cours</i> 1 000 mk
1	Kaleva .....	234 782	3 821 584	23 048	1 504 241	924	13 950	—	—							
2	Suomi .....	586 277	11 065 885	48 979	3 561 290	1 135	45 091	—	—							
3	» (Fennia) .....	3 746	4 910	—	—	—	—	—	—							
4	Salama .....	375 655	8 402 060	43 392	3 036 413	653	15 490	—	—							
5	» (Tarmo) .....	5 382	68 229	—	—	3	30	—	—							
6	Verdandi .....	45 318	836 123	3 931	211 006	73	1 743	—	—							
7	Pohja .....	165 611	4 274 237	35 387	3 049 732	490	17 668	—	—							
8	Henki-Kansa .....	393 915	3 347 166	30 803	1 061 993	293	4 716	—	—							
9	Eläke-Varma .....	—	—	796	15 972	—	25	3 932	63 033							
10	Henki-Aura .....	46 920	1 164 162	9 347	585 741	151	3 357	—	—							
	<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>1 857 606</b>	<b>32 984 356</b>	<b>195 683</b>	<b>13 026 388</b>	<b>3 722</b>	<b>102 070</b>	<b>3 932</b>	<b>63 033</b>							
	Jäll. vak. Varma ..	—	—	—	—	—	—	—	—							
	<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>1 857 606</b>	<b>32 984 356</b>	<b>195 683</b>	<b>13 026 388</b>	<b>3 722</b>	<b>102 070</b>	<b>3 932</b>	<b>63 033</b>							

Jatk. — Forts. —

1	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset — Direkt försäkring i Finland <i>Assurances contractées directement en Finlande</i>									
											Bruttovähennys vuoden aikana Bruttominuskning under året på grund av <i>Diminution brute pendant l'année par</i>						Vuoden lopussa Vid Årets slut <i>A la fin de l'exercice</i>			
											Vakuutuskirjan lunastamatta jättäminen underlåten inlösen av försäkringsbrev <i>policies non réglées</i>		Muille yhtiöille siirretty kanta överlåtelse av bestånd till annat bolag <i>assurances en cours cédées aux autres compagnies</i>		Muut vähennykset annan förändring <i>autres diminutions</i>		Yhteensä Summa <i>Total</i>		Vakuutusten luku Antal försäkringar <i>Nombre des assurances</i>	Vakuutus-kanta Försäkringsbestånd <i>Total des assurances en cours</i> 1 000 mk.
											Luku Antal <i>Nombre</i>	Kanta Bestånd <i>Total des assurances en cours</i> 1 000 mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	Kanta Bestånd <i>Total des assurances en cours</i> 1 000 mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	Kanta Bestånd <i>Total des assurances en cours</i> 1 000 mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	Kanta Bestånd <i>Total des assurances en cours</i> 1 000 mk		
1	Kaleva .....	3 001	211 932	—	—	—	—	21 311	607 106	237 443	4 732 669									
2	Suomi .....	4 611	348 615	—	—	—	—	34 184	978 263	602 207	13 694 003									
3	» (Fennia) .....	—	—	—	—	—	—	496	547	3 250	4 363									
4	Salama .....	5 613	400 678	—	—	—	—	22 431	865 262	397 269	10 588 701									
5	» (Tarmo) .....	—	—	—	—	—	—	166	2 565	5 219	65 694									
6	Verdandi .....	353	17 826	—	—	144	2 084	2 516	62 713	46 806	986 159									
7	Pohja .....	5 585	515 980	—	—	—	—	18 592	1 175 931	182 896	6 165 706									
8	Henki-Kansa .....	1 196	65 162	—	—	—	—	11 100	226 536	413 911	4 187 339									
9	Eläke-Varma .....	—	—	—	—	—	—	306	7 151	4 801	84 148									
10	Henki-Aura .....	1 518	99 105	—	—	—	—	4 210	201 636	52 208	1 551 624									
	<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>21 877</b>	<b>1 659 298</b>	—	—	<b>144</b>	<b>2 092</b>	<b>115 312</b>	<b>4 127 710</b>	<b>1 946 010</b>	<b>42 060 406</b>									
	Jäll. vak. Varma ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—									
	<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>21 877</b>	<b>1 659 298</b>	—	—	<b>144</b>	<b>2 092</b>	<b>115 312</b>	<b>4 127 710</b>	<b>1 946 010</b>	<b>42 060 406</b>									

1) Keltä viimeistä numeroa epävarmaa. — De tre sista siffrorna osäkra.

## Kapitalförsäkringsbeståndet och förändringarna däri under året.

N:o 10.

et ses changements pendant l'année.

10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22		
försäkring i Finland — Assurances contractées directement en Finlande														
under året genom l'année				Bruttovähennys vuoden aikana — Bruttominskning under året på grund av Diminution brute pendant l'année par										
Muut lisäykset annan förändring autres changements		Yhteensä Summa Total		Kuolemantapaukset dödsfall décès		Vakuutusajan päättyminen utlupen försäkringstid expiration du terme d'assurances		Lakaneet, korvaukseen oikeutetut annulation med vederlag assurances annulées avec droit à l'indemnité		Lakaneet, korvaukseen oikeudettomat annulation utan vederlag assurances annulées sans droit à l'indemnité		Vapaakirjaksi muutaminen förändring till fripolis transf. en polices lib.		
Luku Antal	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	1 000 mk
—	—	23 972	1 518 191	1 431	22 311	6 074	18 048	3 340	48 040	7 465	304 802	—	1 973	1
—	—	50 114	3 606 381	3 491	64 372	15 482	64 496	2 742	82 300	7 858	415 605	—	2 875	2
—	—	—	—	78	194	409	337	9	16	—	—	—	—	3
—	—	44 045	3 051 903	1 849	40 005	4 918	24 333	3 239	68 269	6 812	329 467	—	2 510	4
—	—	3	30	46	771	94	1 409	26	371	—	—	—	14	5
—	—	4 004	212 749	271	7 160	664	6 154	439	7 028	645	22 461	—	—	6
—	—	35 877	3 067 400	767	21 177	662	8 344	Sub. 20	Sub. 21	11 578	629 754	—	676	7
—	—	31 096	1 066 709	3 758	16 234	1 133	6 987	1 630	21 223	3 383	116 325	—	605	8
379	12 269	5 107	91 299	30	706	—	—	122	2 653	154	3 750	—	34	9
—	—	9 498	589 098	160	4 025	3	40	539	10 431	1 990	88 035	—	—	10
379	12 269	203 716	13 203 760	11 881	176 955	29 439	130 148	12 086	240 331	39 885	1 910 199	—	8 687	
379	12 269	203 716	13 203 760	11 881	176 955	29 439	130 148	12 086	240 331	39 885	1 910 199	—	8 687	

Suite.

33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	
Voitonjaosta johtunut kanta Vinsttilldelningsbestånd Bénéfices remboursés	Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland Réassurances acceptées en Finlande		Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger		Koko vakuutus-kanta vuoden lopussa Det totala försäkringsbeståndet vid årets slut Total des assurances en cours à la fin de l'année		Tästä luovutettu jälleenvakuuttajille Härav överläts till återförsäkrare Part cédée aux réassureurs						
	Luku Antal	Kanta Bestånd	Luku Antal	Kanta Bestånd	Luku Antal	Kanta Bestånd	Suomalaisille i Finland en Finlande		Ulkomaisille i utlandet à l'étranger		Yhteensä Summa Total		
1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	Luku Antal	Kanta Bestånd	Luku Antal	Kanta Bestånd	Luku Antal	Kanta Bestånd	Luku Antal	Kanta Bestånd
47 867	278	11 783	1 757	77 397	239 478	4 869 716	1 506	94 379	364	25 762	1 870	120 141	1
127 278	—	—	9	250	602 216	13 821 531	5 921	264 676	84	1 804	6 005	266 480	2
—	1	2	1	32	3 252	4 397	—	630	114	1 064	114	1 694	3
11 318	—	—	—	—	397 269	10 600 019	—	180 946	—	1 951	—	182 897	4
54	209	1 433	—	—	5 428	67 181	—	11 200	—	—	—	11 200	5
1 823	5 490	20 128	575	19 053	52 871	1 027 163	33 229	117 956	4 663	43 407	37 892	161 363	6
290 000	—	—	—	—	182 896	6 455 706	2 522	106 294	482	12 330	3 004	118 624	7
506 283	—	—	—	—	413 911	4 693 622	—	58 255	—	—	—	58 255	8
—	—	—	—	—	4 801	84 148	1 347	262 049	—	—	1 347	262 049	9
—	—	—	—	—	52 208	1 551 624	—	48 179	—	—	—	48 179	10
984 623	5 978	33 346	2 342	96 732	1 954 330	43 175 107	44 525	1 144 564	5 707	86 318	50 232	1 230 882	
—	17 796	1 040 465	1 150	162 192	18 946	1 202 657	—	250	—	86 439	—	86 689	
984 623	23 774	1 073 811	3 492	258 924	1 973 276	44 377 764	44 525	1 144 814	5 707	172 757	50 232	1 317 571	

N:o 11.

Korkovakuutuksen vuotuinen korko, ja sen muutokset vuoden aikana. —

*Rente annuelle de l'assurance de rentes,*

1	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset — Direkt								
	Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'exercice</i>		Bruttolisäys vuoden aikana — Bruttoökning <i>Augmentation brute pendant l'année</i>						
	Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Vakuutus- ten luku Antal för- säkringar <i>Nombre des assurances</i>	Vuotuinen korko Årlig ränta <i>Rente, annuaire</i> mk	Myönnetyt uudet vakuutukset nyteckning <i>souscriptions nouvelles</i>		Uudelleen voimaan saatetut vakuu- tukset återupplivning <i>remise en vigueur des assurances</i>		Muilta yhtiöiltä saatu kanta övertagande av an- nat bilags bestånd <i>assurances cédées d'autres compagnies</i>	
				Luku Antal <i>Nombre</i>	Korko Ränta <i>Rente</i> mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	Korko Ränta <i>Rente</i> mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	Korko Ränta <i>Rente</i> mk
1 Kaleva .....	980	7 674 862	7	1 743 923	—	—	—	—	
2 Suomi .....	1 147	6 620 448	57	495 500	7	95 062	—	—	
3 » (Fennia) ....	—	—	—	—	—	—	—	—	
4 Salama .....	331	9 167 354	24	612 440	—	—	—	—	
5 » (Tarmo) ....	—	—	—	—	—	—	—	—	
6 Verdandi .....	23	131 375	1	12 000	—	—	—	—	
7 Pohja .....	151	229 935	—	—	—	—	—	—	
8 Henki-Kansa .....	—	—	—	—	—	—	—	—	
9 Eläke-Varma .....	—	—	109	3 083 071	—	138 465	15 086	316 551 085	
10 Henki-Aura .....	—	—	36	1 336 500	—	—	—	—	
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>2 632</b>	<b>23 823 974</b>	<b>234</b>	<b>7 283 434</b>	<b>7</b>	<b>233 527</b>	<b>15 086</b>	<b>316 551 085</b>	
Jäll. vak. Varma ..	—	—	—	—	—	—	—	—	
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>2 632</b>	<b>23 823 974</b>	<b>234</b>	<b>7 283 434</b>	<b>7</b>	<b>233 527</b>	<b>15 086</b>	<b>316 551 085</b>	

Jatk. — Forts. —

1	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset — Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>									
	Bruttovähennys vuoden aikana Bruttominusning under året på grund av <i>Diminution brute pendant l'année par</i>								Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>	
	Vakuutuskirjan lunastamatta jättäminen underlåten inlösen av försäkringsbrev <i>polices non réglées</i>		Muille yhtiöille siirretty kanta överlåtelse av be- stånd till annat bolag <i>assurances cédées aux autres compagnies</i>		Muut vähennykset annan förändring <i>autres diminutions</i>		Yhteensä Summa <i>Total</i>		Vakuutus- ten luku Antal för- säkringar <i>Nombre des assurances</i>	Vuotuinen korko Årlig ränta <i>Rente annuaire</i> mk
	Luku Antal <i>Nombre</i>	Korko Ränta <i>Rente</i> mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	Korko Ränta <i>Rente</i> mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	Korko Ränta <i>Rente</i> mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	Korko Ränta <i>Rente</i> mk		
1 Kaleva .....	—	—	—	—	—	—	136	-119 191	851	9 299 594
2 Suomi .....	—	—	—	—	—	—	37	262 800	1 174	6 948 210
3 » (Fennia) ....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4 Salama .....	—	—	—	—	—	—	20	504 220	335	10 438 625
5 » (Tarmo) ....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6 Verdandi .....	—	—	—	—	—	—	—	—	24	143 375
7 Pohja .....	—	—	—	—	—	—	—	—	151	229 935
8 Henki-Kansa .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9 Eläke-Varma .....	—	—	—	—	15 015	1 032	26 893 297	14 758	426 759 391	
10 Henki-Aura .....	—	—	—	—	—	5	178 700	31	1 157 800	
<b>Yhteensä — Summa</b>	—	—	—	—	—	15 015	1 230	27 958 208	17 324	454 976 930
Jäll. vak. Varma ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>	—	—	—	—	—	15 015	1 230	27 958 208	17 324	454 976 930



N:o 12.

Suoraan hankitun suomalaisen vakuutuskannan erittely vuoden lopussa. —  
Spécification à la fin de l'année des assurances en

1	Pääomavakuutus — Kapitalförsäkring												13
	Yhdistetty henki- ja pääomavakuutus — Kombinerad liv- och kapitalförsäkring Assurance sur la vie et de capitale combinée								Henkivakuutus (=kuolemantalivförsäkring (=dödsfallsförsäkring sur la vie (=Assurance				
	Yhden hengen vakuutukset Försäkring av ett liv Assurance sur une tête		Kahden hengen vakuutukset Försäkring av två liv Assurance sur deux têtes		Lastenvakuutukset Barnförsäkring Assurance des enfants		Yhteensä Summa Total		Yhden hengen vakuutukset Försäkring av ett liv Assurance sur une tête		Muut vakuutukset Annan försäkring Autres assurances		
	Luku Antal Nombre	Beständ Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Beständ Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Beständ Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Beständ Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Beständ Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Beständ Total des assurances 1 000 mk	
1	Kaleva .....	171 088	3 422 667	8 197	168 201	58 089	1 132 919	237 374	4 723 787	49	8 670	—	—
2	Suomi .....	430 454	10 034 233	5 029	148 485	163 985	3 316 755	599 468	13 499 473	287	57 900	—	—
3	» (Fennia) .....	2 939	4 115	311	248	—	—	3 250	4 363	—	—	—	—
4	Salama .....	260 435	7 954 393	4 249	131 010	130 783	2 445 771	395 467	10 531 174	295	34 392	—	—
5	» (Tarmo) .....	4 872	60 698	243	3 081	—	—	5 115	63 779	13	550	—	—
6	Verdandi .....	32 088	730 766	652	15 960	13 755	220 053	46 495	966 779	79	7 780	—	—
7	Pohja .....	117 573	4 505 527	2 826	68 355	62 190	1 537 674	182 589	6 111 556	307	54 150	—	—
8	Henki-Kansa .....	157 323	2 682 510	5 178	85 590	66 475	1 072 345	228 976	3 840 445	34	3 612	—	—
9	Eläke-Varma .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10	Henki-Aura .....	29 720	991 883	1 131	47 649	21 309	509 297	52 160	1 548 829	48	2 795	—	—
	<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>1 206 492</b>	<b>30 386 792</b>	<b>27 816</b>	<b>668 579</b>	<b>516 586</b>	<b>10 234 814</b>	<b>1 750 894</b>	<b>41 290 185</b>	<b>1 112</b>	<b>169 849</b>	—	—
	Jäll. vak. Varma ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>1 206 492</b>	<b>30 386 792</b>	<b>27 816</b>	<b>668 579</b>	<b>516 586</b>	<b>10 234 814</b>	<b>1 750 894</b>	<b>41 290 185</b>	<b>1 112</b>	<b>169 849</b>	—	—

Jatk. — Forts. —

1	Korkovakuutus — Ränteförsäkring — Assurance de rentes										36	37
	Juoksevat elinkorot Aktuell livränta Rentes viagères actuelles		Toistaiseksi lykätty elinkorot Uppskjuten livränta Rentes viagères différées		Jälkeveljekorot Överlevelseränta Rentes de survie		Yhteensä Summa Total		Aikuisten työkyvyttömyyseläkevakuutus invaliditetspensionsförsäkring assurance de pensions en cas d'invalidité			
	Luku Antal Nombre	Vuotuinen korko Ärlig ränta Rente annuaire mk	Luku Antal Nombre	Vuotuinen korko Ärlig ränta Rente annuaire mk	Luku Antal Nombre	Vuotuinen korko Ärlig ränta Rente annuaire mk	Luku Antal Nombre	Vuotuinen korko Ärlig ränta Rente annuaire mk	Luku Antal Nombre	Beständ Total des assurances 1 000 mk		
	1	Kaleva .....	604	1 940 733	243	7 353 389	4	5 472	851	9 299 594		
2	Suomi .....	544	1 671 106	620	5 230 288	10	46 816	1 174	6 948 210	15 259	1 155 009	
3	» (Fennia) .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
4	Salama .....	94	1 248 102	219	9 075 572	22	114 951	335	10 438 625	7 012	517 580	
5	» (Tarmo) .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
6	Verdandi .....	21	122 795	3	20 580	—	—	24	143 375	693	35 925	
7	Pohja .....	27	47 643	124	182 292	—	—	151	229 935	—	—	
8	Henki-Kansa .....	—	—	—	—	—	—	—	—	2 466	154 883	
9	Eläke-Varma .....	2 151	14 182 558	7 076	273 734 348	5 531	138 842 485	14 758	426 759 391	—	—	
10	Henki-Aura .....	—	—	31	1 157 800	—	—	31	1 157 800	2 473	162 350	
	<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>3 441</b>	<b>19 212 937</b>	<b>8 316</b>	<b>296 754 269</b>	<b>5 567</b>	<b>139 009 724</b>	<b>17 324</b>	<b>454 976 930</b>	<b>30 257</b>	<b>2 182 799</b>	
	Jäll. vak. Varma ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
	<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>3 441</b>	<b>19 212 937</b>	<b>8 316</b>	<b>296 754 269</b>	<b>5 567</b>	<b>139 009 724</b>	<b>17 324</b>	<b>454 976 930</b>	<b>30 257</b>	<b>2 182 799</b>	





I  
KOTIMAISET YHTIÖT  
INHEMSKA BOLAG  
*COMPAGNIES FINLANDAISES*

---

B  
VAHINKOVAKUUTUS — SKADEFÖRSÄKRING  
*ASSURANCES CONTRE LES DOMMAGES*

1947

---

---

N:o 13.

Tulostase vuodelta 1947. —  
Compte de profits et  
A. Tulot — Inkomster

1	2	3			5	6		7
		Jälleenvakuuttajien maksamat Erlagt av återförsäkrare Payé par les réassureurs				Pääoman Kapitalav- Produits pour		
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Vakuutus- maksut Premier- Primes	korvaukset ersättnin- gar indemnités	takaisin- ostot återköp vachets	palkkiot ja voitto- osuudet provisio- ner och vinstande- lar provisions et parts du profit	obligatio- korot obligations- ränta intérêts pro- duits par les obligations	osingot dividender dividendes		
<b>A. Keskinäiset yhtiöt. Ömsesidiga bolag.</b>								<i>Markkaa —</i>
1 Aarni .....	8 919 457	773 956	—	499 125	29 305	47 919		
2 Autoilijat .....	7 014 962	764 999	—	447 549	6 380	—		
3 F. A. A.-koncernen .....	44 321 861	—	—	—	393 793	—		
4 Hämeen .....	23 903 138	8 049 060	—	166 303	185 859	3 765		
5 Irtaimistopalo — Lösörebr. ....	7 678 622	723 553	—	563 426	283 585	45 701		
6 Kauppiaitten Palo .....	4 200 356	518 245	—	959 838	23 864	—		
7 Kaupunkien Yleinen .....	67 236 831	238 840	—	242 876	4 697 319	267 088		
8 Kekri .....	8 761 113	2 129 341	—	598 955	116 573	—		
9 Kreatursf. — Suomen Eläin .....	27 514 223	2 826 801	—	1 875 548	158 588	31 856		
10 Landsbygden — Maaseutu .....	7 590 462	2 372 703	—	514 459	75 466	23 904		
11 Liikenne .....	13 396 265	4 054 530	—	1 868 716	47 527	15 395		
12 Maa-Aura .....	107 567 100	6 644 601	—	3 024 491	1 582 619	126 960		
13 Maalaisten — Finska Brand .....	41 169 647	11 725 973	—	6 163	340 165	31 752		
14 Meijerien .....	2 172 002	—	—	—	117 987	—		
15 Metsäpalo .....	15 844 968	—	—	—	3 495 885	176 475		
16 Nordström .....	14 310 124	—	—	—	53 973	188 358		
17 Palo-Kansa .....	80 604 476	22 381 743	—	5 796 024	351 383	127 200		
18 Palonvara .....	1 170 553	492 081	—	—	23 330	—		
19 Palo-Varma .....	12 916 789	1 665 639	—	2 052 155	465 701	30 000		
20 Pohjois-Suomen .....	11 237 861	2 011 142	—	1 222 186	40 980	—		
21 Redarnas .....	50 450 823	28 829 108	—	3 783 945	6 055	11 290		
22 Sahapalo — Sägbrand .....	111 105 649	66 514 901	—	20 345 970	683 454	164 322		
23 Sampo .....	339 516 560	54 971 354	—	26 865 554	5 604 196	578 950		
24 Sampsa .....	21 495 540	4 919 173	—	2 808 140	457 540	1 104		
25 Seurakuntain Palo .....	5 072 544	66 313	—	488 862	367 100	600		
26 Sjöassuransf. ....	51 666 653	11 983 996	—	3 973 242	142 304	—		
27 Sjömännens Olycksf. ....	11 129 052	757 643	—	1 081 482	1 351 492	73 689		
28 Suoja .....	3 566 189	440 406	—	—	395 794	38 785		
29 Svensk-Finland .....	17 238 181	2 218 012	—	1 555 481	54 866	5 700		
30 Säästöpankkien .....	341 341	—	—	—	75 375	—		
31 Teoll. Auto — Ind. bil .....	11 304 242	1 044 478	294 182	1 627 589	358 730	88 110		
32 Teoll. Palo — Ind. Brand. ....	200 667 412	98 436 803	—	2 370 809	10 251 766	1 042 024		
33 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf. ....	215 327 138	126 564	—	39 632	3 658 419	168 186		
34 Työväen Turva .....	24 011 238	2 924 659	—	4 651 948	143 322	3 120		
35 Vakava .....	37 153 996	10 392 469	—	—	237 941	180		
36 Vara .....	53 835 882	14 516 728	—	2 704 738	1 687 322	56 000		
37 Wärtsilä .....	27 363 712	—	—	291 748	1 809 119	30 072		
38 Yksityisyritystäjän .....	144 842 312	35 834 453	—	12 232 577	1 389 386	24 567		
39 Ålands .....	5 230 848	92 305	—	58 413	66 055	53 010		
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>1 839 040 122</b>	<b>401 442 572</b>	<b>294 182</b>	<b>104 717 944</b>	<b>41 230 518</b>	<b>3 456 082</b>		

<sup>1)</sup> Tästä peruttamalla alueluovutuksen johdosta poistettu määrä mk 234 798. — Härav 234 798 mk genom återgång av på

## Resultaträkning för år 1947.

pertes pour l'exercice 1947.

N:o 13.

— Recettes.

8		9	10	11		12	13	14	15
tuotto kastning des capitaux		muut pääoman ja sijoitusten tuottamat tulot övrig avkast- ning av kapital o. investeringar autres produits de capitaux et bénéfices sur placement du capital	Tiliarvojen korotuksia Uppskriv- ningar Notations	Vakuutusrahastojen, omien osuuksien vähennykset, Minskning av försäkrings- fonden för egen räkning Diminution de la part de la compagnie elle même des ré- serves mathématiques		Muut tulot Övriga in- komster Autres recettes	Tilivuoden tappio Årets förlust Perte de l'exercice	Yhteensä Summa Total	
lainojen korot ränta å lån intérêts pro- duits par les prêts	vakuutus- maksurahasto premiere- serv la réserve mathématique			korvaus- rahasto ersättnings- reserv la réserve pour risques à régler					
280 473	83 728	—	—	—	—	3 208	—	10 637 171	1
133 708	52 348	—	—	—	—	—	577 535	9 187 481	2
—	—	—	—	—	—	—	—	44 715 654	3
408 000	648 675	2 712 440	—	—	172 242	126 814	147 003	36 523 299	4
—	—	—	—	—	—	—	—	—	5
332 037	171 361	—	—	—	255 620	—	—	10 053 905	5
142 660	57 988	—	—	—	—	187 088	—	6 090 039	6
15 513 244	2 996 643	—	—	—	—	11 954	—	91 204 795	7
72	35 845	—	—	—	—	—	—	11 641 899	8
55 923	265 139	—	—	—	—	694 342	—	33 422 420	9
—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
59 891	177 237	—	—	—	—	36 346	—	10 850 468	10
277 884	25 165	—	—	—	—	—	163 515	19 848 997	11
3 668 682	1 003 552	—	—	—	—	1) 246 794	—	123 864 799	12
556 660	350 193	—	—	—	—	64 987	1 012 867	55 258 407	13
67 713	—	—	—	—	—	272 592	—	2 630 294	14
—	—	—	—	—	—	—	—	—	15
262 818	196 987	—	—	—	15 497	9 533	—	20 002 163	15
192 500	32 978	—	—	316 726	—	—	—	15 094 659	16
4 934 070	2 432 379	—	—	—	—	—	—	116 627 275	17
—	33 011	—	—	—	—	623	335 839	2 055 437	18
319 574	217 801	—	—	—	—	698 638	—	18 366 297	19
—	—	—	—	—	—	—	—	—	20
133 836	139 807	—	—	—	80 249	49 444	—	14 915 505	20
—	664 608	921 928	—	—	2 311 295	—	—	86 979 052	21
761 630	519 764	—	—	811 970	200 000	—	—	201 107 660	22
9 192 304	4 812 444	—	—	—	—	—	—	441 541 362	23
35 854	43 402	—	—	—	—	—	—	29 760 753	24
—	—	—	—	—	—	—	—	—	25
137 589	46 244	361 492	—	—	—	29 677	—	6 570 421	25
—	521 842	—	—	—	—	—	—	68 288 037	26
910 739	81 824	—	—	1 328 552	—	—	—	16 714 473	27
46 107	308 071	—	—	—	—	28 753	—	4 824 105	28
480 940	89 076	—	—	—	—	—	—	21 642 256	29
—	—	—	—	—	—	—	—	—	30
—	8 889	—	—	—	—	—	27 764	453 369	30
—	255 550	—	—	—	—	—	—	14 972 881	31
63 983	6 991 836	3 105 430	—	—	—	6 461 707	—	329 391 770	32
5 608 623	4 225 977	—	—	—	—	220 000	—	229 374 539	33
691 971	127 059	—	—	—	37 106	—	—	32 590 423	34
—	—	—	—	—	—	—	—	—	35
135 572	110 017	—	—	—	—	—	—	48 030 175	35
3 603 227	70 594	—	—	—	—	—	—	76 474 491	36
6 675	28 689	—	—	—	—	610 155	—	30 140 170	37
2 154 788	308 089	—	—	—	—	—	—	196 786 172	38
43 740	147 205	—	—	—	—	75 000	—	5 766 576	39
51 213 487	28 282 017	7 101 290	2 457 248	3 072 009	9 827 655	2 264 523	2 494 399 649		

grund av landavträdelsen avskrivet belopp.

Tulostase vuodelta 1947. —  
Compte de profits et  
B. Menot — Utgifter

N:o 13 (jatk.)

1	2	3	4	5	6	7
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Vakuutusta- pahtumien aiheuttamat korvaukset  Utbetal- ningar för försäkrings- fall  Payements d'assurances à régler	Takaisin- ostot Återköp Rachats	Jälleen- vakuutus- maksut  Återför- säkrings- premier  Primes de réassurance	Liikeyus- tannukset  Driftkost- nader  Frais d'ex- ploitation	Julkiset maksut paitsi kiinteistöjen verot  Publika av- gifter utom utskylder för fastighet  Pavements publics sauf la taxe immobilière	Pääoman Kapital- Frais des  korot räntor intérêts
<b>A. Keskinäiset yhtiöt. Ömsesidiga bolag.</b>						Markkaa —
1 Aarni .....	3 217 122	—	1 501 381	3 292 573	290 294	—
2 Autoilijat .....	2 913 041	—	2 028 054	2 055 809	28 001	—
3 F. A. A.-koncernen .....	39 319 567	—	—	258 890	1 027 464	—
4 Hämeen .....	19 576 586	—	6 077 065	7 795 922	1 775 484	191 972
5 Irtaimistopalo — Lösörebr. ....	2 552 205	—	1 806 693	3 846 550	537 989	108 528
6 Kauppiattien Palo .....	1 081 986	—	2 582 123	1 312 347	88 280	—
7 Kaupunkien Yleinen .....	6 983 621	87 910	1 614 824	18 345 682	5 716 765	—
8 Kekri .....	4 651 228	—	3 480 890	608 225	735 380	—
9 Kreatursf. — Suomen Eläin .....	15 698 887	—	5 307 727	7 834 555	753 766	—
10 Landsbygden — Maaseutu .....	3 628 260	—	3 847 033	2 867 354	310 445	—
11 Liikenne .....	6 385 138	—	7 660 842	3 916 900	256 532	25 494
12 Maa-Aura .....	41 952 465	—	10 968 746	33 538 194	3 701 921	—
13 Maalaisten — Finska Brand .....	22 419 255	—	13 038 504	16 487 615	1 107 379	—
14 Meijerien .....	1 055 685	—	—	267 459	272 283	—
15 Metsäpalo .....	1 296 537	30 536	112 982	5 907 567	238 072	—
16 Nordström .....	1 294 879	316 726	—	812 386	434 447	—
17 Palo-Kansa .....	46 381 088	—	19 042 135	19 731 692	3 653 526	—
18 Palonvara .....	686 453	—	495 422	482 831	65 537	11 123
19 Palo-Varma .....	2 471 220	3 916	5 860 611	4 695 396	1 132 022	139 456
20 Pohjois-Suomen .....	4 554 193	—	3 887 261	3 770 614	287 437	—
21 Redarnas .....	29 706 618	—	46 847 061	4 135 118	1 697 135	—
22 Sahapalo — Sägbrand .....	72 468 147	—	99 181 230	15 250 711	3 440 381	881 384
23 Sampo .....	152 699 072	23 917	99 266 281	95 616 406	7 130 765	1 106 759
24 Sampsa .....	12 322 966	—	10 920 117	1 857 667	449 473	—
25 Seurakuntain Palo .....	427 041	—	2 882 425	1 402 403	1 063 901	—
26 Sjöassuransf. ....	12 118 891	—	51 381 553	2 169 522	945 836	90 884
27 Sjömannens Olycksf. ....	3 557 164	—	1 598 923	1 750 851	738 616	—
28 Suoja .....	1 144 787	—	998 494	1 659 636	134 135	—
29 Svensk-Finland .....	5 581 476	—	7 516 353	5 432 290	425 208	62 833
30 Säästöpankkien .....	—	—	106 375	63 085	121 394	—
31 Teoll. Auto — Ind. bil .....	4 417 629	—	4 360 676	1 535 006	540 392	—
32 Teoll. Palo — Ind. Brand. ....	163 686 183	—	117 874 113	24 607 031	12 650 646	1 582 969
33 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf. ....	92 115 908	—	145 513	19 396 484	8 692 190	—
34 Työväen Turva .....	6 531 624	—	8 963 522	10 668 425	2 106 077	—
35 Vakava .....	37 316 739	—	5 477 992	2 805 338	679 328	—
36 Vara .....	30 586 855	—	15 519 990	11 811 207	4 286 218	443 272
37 Wärtsilä .....	6 660 373	—	1 635 223	1 754 580	1 507 768	—
38 Yksityisyrittäjien .....	66 461 085	—	50 444 248	43 658 138	3 846 322	439 462
39 Ålands .....	1 368 859	—	1 097 778	1 232 341	238 899	—
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>927 290 833</b>	<b>463 005</b>	<b>615 530 160</b>	<b>384 634 800</b>	<b>73 107 708</b>	<b>5 084 136</b>

## Resultaträkning för år 1947.

pertes pour l'exercice 1947.

— Dépenses.

N:o 13 (forts.)

8	9	10	11	12	13	14	15	
kulut kostnader capitaux	Tiljarvojen alennuksia	Vakuutusrahastojen omien osuuksien lisäykset						
	Nedskriv- ningar	Ökning av försäkringsfonden för egen räkning		Poistot	Muut menot	Tillivuoden voitto	Yhteensä	
	Couche- ments par echelle	Augmentations des parts de la compagnie elle même des reserves mathématiques		Avskriv- ningar	Övriga utgifter	Årets vinst	Summa	
muut kulut övriga kostnader autres frais		vakuutus- maksurahasto Premiereserv	korvaus- rahasto ersättnings- reserv	Radiations	Autres dépenses	Profit de l'exercice	Total	
		réserva mathématique	réserva pour risques à régler					
—	—	1 887 851	200 050	9 000	—	238 900	10 637 171	1
—	—	907 956	1 201 240	—	53 380	—	9 187 481	2
—	773 884	—	3 154 602	—	—	181 247	44 715 654	3
—	—	1 051 275	—	54 995	—	—	36 523 299	4
—	—	1 173 125	—	8 728	—	20 087	10 053 905	5
—	—	620 558	67 243	11 240	—	326 262	6 090 039	6
—	786 300	56 021 836	700 000	82 126	91 285	774 446	91 204 795	7
—	481 447	15 447	—	—	—	1 669 282	11 641 899	8
—	123 993	267 000	556 000	328 852	—	2 551 640	33 422 420	9
—	450	27 703	16 125	20 144	—	132 954	10 850 468	10
—	—	1 087 155	516 936	—	—	—	19 848 997	11
—	236 840	19 722 515	11 295 211	—	—	2 448 907	123 864 799	12
135 694	—	1 400 124	639 000	22 590	8 246	—	55 258 407	13
—	—	500 000	450 000	—	—	84 867	2 630 294	14
—	39 450	12 265 000	—	4 110	75 000	32 909	20 002 163	15
—	—	—	8 082 185	151 280	2 019 103	1 983 653	15 094 659	16
—	—	17 889 605	8 842 212	—	—	1 087 017	116 627 275	17
—	—	91 595	222 476	—	—	—	2 055 437	18
—	137 546	3 512 033	20 250	30 000	—	363 847	18 366 297	19
1 831	83 036	1 344 575	—	129 664	53 740	803 154	14 915 505	20
—	2 011 600	—	—	—	—	2 581 520	86 979 052	21
—	107 410	2 811 970	1 200 000	66 255	3 500 000	2 200 172	201 107 660	22
729 143	—	61 924 293	18 456 813	721 944	843 668	3 022 301	441 541 362	23
—	164 137	—	300 000	—	1 500 000	2 246 393	29 760 753	24
—	—	195 089	40 542	45 854	6 700	506 466	6 570 421	25
—	—	—	661 397	2 301	—	917 653	68 288 037	26
—	—	—	5 461 119	1 056	1 435 052	2 171 692	16 714 473	27
—	—	773 210	50 000	—	—	63 843	4 824 105	28
—	355 475	702 889	996 477	4 855	—	564 400	21 642 256	29
—	14 350	—	148 165	—	—	—	453 369	30
—	—	907 338	555 000	—	2 463 256	193 584	14 972 881	31
159 822	1 891 701	1 639 044	4 414 163	—	—	886 098	329 391 770	32
—	2 122 661	40 001 820	61 800 000	60 897	1 650 000	3 389 066	229 374 539	33
1 494	—	3 374 734	—	326 805	—	617 742	32 590 423	34
92 118	444 175	—	680 466	—	—	534 019	48 030 175	35
—	—	8 331 189	3 233 781	—	—	2 261 979	76 474 491	36
—	—	13 534 205	4 782 157	8 696	—	257 168	30 140 170	37
—	—	13 694 786	15 769 754	259 676	—	2 212 701	196 786 172	38
38 293	209 284	79 623	456 622	119 370	—	925 507	5 766 576	39
1 158 395	9 983 739	267 755 543	154 969 986	2 470 438	13 699 430	38 251 476	2 494 339 649	

N:o 14.

Suorituksia vuoden 1947 tilinpäätöksen vahvistamisen jälkeen. —

Dispositions faites après la ratification

1	2					6	7
	Voitto, rahastojen vähennykset — Vinst, minskning av reserver Moyens disposés						
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Voitto Vinst Profit	Varmuus- rahaston vähennys Minskning av säker- hetsfonden Diminution du fond de sûreté	Vararahas- ton vähen- nys Minskning av reserv- fonden Diminution du fond de réserve	Muita varoja Övriga tillgångar Autres actifs	Yhteensä Summa Total	Tappio Förlust Perte	
<b>A. Keskinäiset yhtiöt.</b>							Markkaa —
<b>Ömsesidiga bolag.</b>							
1 Aarni .....	243 290	—	—	—	243 290	—	
2 Autoilijat .....	90 128	—	100 000	1) 387 407	577 535	577 535	
3 F. A. A.-koncernen .....	276 648	—	—	—	276 648	—	
4 Hämeen .....	72 029	—	—	1) 103 207	175 236	147 003	
5 Irtaimistopalo — Lösörebr.	20 087	—	—	—	20 087	—	
6 Kauppiaitten Palo .....	326 262	—	—	—	326 262	—	
7 Kaupunkien Yleinen .....	774 446	—	2 721 355	500	3 496 301	—	
8 Kekri .....	1 669 282	—	—	—	1 669 282	—	
9 Kreatursf. — Suomen Eläin	2 817 806	—	—	—	2 817 806	—	
10 Landsbygden — Maaseutu	500 000	—	—	—	500 000	—	
11 Liikenne .....	—	22 000	50 000	1 391 695	1 463 695	1) 1 463 695	
12 Maa-Aura .....	2 448 907	—	—	—	2 448 907	—	
13 Maalaisten — Finska Brand	9 171	—	—	2 000 000	2 009 171	1 012 866	
14 Meijerien .....	84 867	—	—	—	84 867	—	
15 Metsäpalo .....	42 056	—	—	—	42 056	—	
16 Nordström .....	2 001 902	—	—	—	2 001 902	—	
17 Palo-Kansa .....	1 087 017	—	154 463	8 520	1 250 000	—	
18 Palonvara .....	—	—	—	1) 335 840	335 840	335 840	
19 Palo-Varma .....	466 095	—	—	—	466 095	—	
20 Pohjois-Suomen .....	805 821	—	—	—	805 821	—	
21 Redarnas .....	2 729 336	—	2 000 000	—	4 729 336	—	
22 Sahapalo — Sägbrand .....	2 241 885	—	—	—	2 241 885	—	
23 Sampo .....	3 312 124	—	—	—	3 312 124	—	
24 Sampsa .....	2 246 393	—	—	—	2 246 393	—	
25 Seurakuntain Palo .....	506 466	—	—	36 216	542 682	—	
26 Sjöassuransf. ....	4 447 328	—	—	—	4 447 328	—	
27 Sjömannens Olycksf. ....	2 171 692	—	—	1 150 000	3 321 692	—	
28 Suoja .....	63 843	—	—	1 952 539	2 016 382	—	
29 Svensk-Finland .....	715 354	—	—	—	715 354	—	
30 Säästöpankkien .....	—	—	—	1) 27 764	27 764	27 764	
31 Teoll. Auto — Ind. bil. ...	3 021 483	—	—	—	3 021 483	—	
32 Teoll. Palo — Ind. Brand. .	886 098	—	5 904 115	—	6 790 213	—	
33 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf.	3 389 066	—	—	—	3 389 066	—	
34 Työväen Turva .....	617 742	—	—	—	617 742	—	
35 Vakava .....	534 019	—	—	—	534 019	—	
36 Vara .....	2 261 979	—	—	1 509 247	3 771 226	—	
37 Wärtsilä .....	273 264	—	610 155	—	883 419	—	
38 Yksityisyrittäjain .....	2 212 701	—	—	—	2 212 701	—	
39 Ålands .....	1 048 281	—	—	35 019	1 083 300	—	
Yhteensä A — Summa A	46 414 868	22 000	11 540 088	8 937 954	66 914 910	3 564 703	

1) Seuraavaan vuoteen siirtyvä tappio. — Till följande år överförd förlust.

2) Varattu takuusuukien takaisin maksamiseen. — Reserverat för återbetalning av garantiandelar.

3) Tästä edellisen vuoden peittämätön tappio mk 1 300 180. — Härav 1 300 180 mk otäckt för förlust från föregående år.

## Dispositioner efter fastställandet av bokslutet för år 1947.

N:o 14.

de la balance de l'exercice 1947.

8	9	10	11	12	13	14	15	16
Tappio, voiton käytö, siirtyvä voitto — Förlust, vinstens användning, balanserande vinst — Répartition du profit								
Pohja- rahaston lisäys	Varmuus- rahaston lisäys	Vara- rahaston lisäys	Muut varaukset	Osakkalle- tai takaa- jille	Vakuute- tulle palautettu	Muut tar- koitukset	Siirretty seuraavalle vuodelle	Yhteensä Summa
Ökning av grund- fonden	Ökning av säkerhets- fonden	Ökning av reserv- fonden	Övriga av- sättningar	Till ak- tionärer eller garanter	Återburet till för- säkrade	Andra ändamål	Överfört till föl- jande år	Total
<i>Au fond initial</i>	<i>Au fond de sûreté</i>	<i>Au fond de réserve</i>	<i>Aux autres réserves</i>	<i>Aux action- naires</i>	<i>Remboursé aux assurés</i>	<i>Autres buts</i>	<i>Saldo à l'exercice suivante</i>	
—	50 000	—	—	2) 167 000	—	—	26 290	243 290
—	—	—	—	—	—	—	—	577 535
—	—	150 000	50 000	—	—	—	76 648	276 648
—	28 233	—	—	—	—	—	—	175 236
—	—	20 087	—	—	—	—	—	20 087
250 000	20 000	—	56 262	—	—	—	—	326 262
—	774 446	—	—	—	—	2 721 855	—	3 496 301
700 000	—	700 000	269 282	—	—	—	—	1 669 282
—	—	600 000	—	—	—	2 140 000	77 806	2 817 806
—	—	500 000	—	—	—	—	—	500 000
—	—	—	—	—	—	—	—	1 463 695
2 000 000	—	—	448 907	—	—	—	—	2 448 907
—	—	—	50 438	—	—	—	—	2 009 171
—	50 000	34 867	—	—	—	—	—	84 867
—	—	—	—	—	—	—	42 056	42 056
1 000 000	—	1 000 000	—	—	—	—	1 902	2 001 902
—	700 000	400 000	—	—	—	150 000	—	1 250 000
—	—	—	—	—	—	—	—	335 840
—	200 000	100 000	—	—	—	—	166 095	466 095
—	200 000	595 000	—	—	—	—	10 821	805 821
2 000 000	—	1 500 000	—	90 411	600 000	350 000	188 925	4 729 336
—	1 500 000	—	41 713	—	—	400 000	300 172	2 241 885
—	2 000 000	400 000	650 000	—	—	—	262 124	3 312 124
1 000 000	—	644 866	131 296	—	—	470 231	—	2 246 393
500 000	42 682	—	—	—	—	—	—	542 682
—	—	—	—	—	—	—	4 447 328	4 447 328
1 000 000	450 000	—	1 871 692	—	—	—	—	3 321 692
2 000 000	—	12 769	—	—	3 613	—	—	2 016 382
227 000	61 298	65 000	88 268	106 380	—	—	167 408	715 354
—	—	—	—	—	—	—	—	27 764
—	33 000	—	—	—	2 463 256	80 000	445 227	3 021 483
—	—	—	443 049	—	—	6 347 164	—	6 790 213
1 000 000	1 800 000	300 000	289 066	—	—	—	—	3 389 066
—	100 000	217 742	50 000	—	—	250 000	—	617 742
—	—	534 019	—	—	—	—	—	534 019
2 000 000	261 979	—	—	—	896 396	612 851	—	3 771 226
—	200 000	—	—	—	—	610 155	73 264	883 419
—	812 701	500 000	—	400 000	500 000	—	—	2 212 701
—	—	—	850 000	—	—	200 000	33 300	1 083 300
13 677 000	9 284 339	8 274 350	5 289 973	763 791	4 463 265	14 332 256	7 265 233	66 914 910

N:o 15. Lähinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema. (Ylijäämän käyttö on otettu huomioon.)  
*Balance d'entrée de l'année prochaine*  
 A. Varat. — Tillgångar.

1	2	3	4	5	6	7	8
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Kassa Espèces en caisse	Pankkisaatavat ja posti- siirto Banktillgodo- havanden och postgiro Comptes crédi- teurs dans les banques et la poste	Obligaatiot Obligatio- ner Obligations	Osakkeet ja osuudet Aktier och andelar Actions et mise de fonds	Lainat Lån Prêts	Kiinteistöt Fastigheter Immeubles	Saatavat vakuutus- yhtiöiltä Tillgodo- havanden hos försäkringsbolag Comptes cré- diteurs chez les compa- gnies d'assu- rances
<b>A. Keskinäiset yhtiöt.</b> Ömsesidiga bolag.							<i>Markkaa —</i>
1 Aarni .....	112 846	2 242 941	584 720	1 376 000	5 809 000	—	—
2 Autoilijat .....	171 811	2 642 180	182 700	280 003	1 040 000	—	—
3 F. Å. A.-koncernen .....	—	—	4 882 316	—	—	—	—
4 Hämeen .....	154 190	721 206	3 144 507	1 900	—	22 000 000	1 931 613
5 Irtaimistopalo — Lösörebr.	24 178	3 438 678	4 027 683	954 840	5 405 000	12 200 000	229 938
6 Kauppiaitten Palo .....	56 238	1 250 977	470 350	—	3 094 281	—	—
7 Kaupunkien Yleinen .....	192 608	22 065 991	60 473 656	19 085 093	307 912 578	47 527 900	—
8 Kekri .....	21 925	968 757	1 733 163	—	17 250	—	3 939 119
9 Kreatursf. — Suomen Eläin	1 803 795	6 815 910	2 304 592	1 165 840	1 143 600	—	—
10 Landsbygden — Maaseutu	578	2 418 721	1 009 000	781 000	762 150	—	—
11 Liikenne .....	162 831	3 883 182	915 000	431 500	5 655 000	—	—
12 Maa-Aura .....	319 072	2 354 331	39 471 054	10 510 981	77 990 813	567 233	1 159 162
13 Maalaisten — Finska Brand	74 542	499 271	5 594 101	1 625 680	8 803 710	—	1 459 926
14 Meijerien .....	43 322	57	3 456 680	—	3 720 215	—	—
15 Metsäpalo .....	1 686	10 724 449	67 779 591	9 076 353	8 059 000	—	—
16 Nordström .....	—	142 023	861 210	9 007 450	13 500 000	—	—
17 Palo-Kansa .....	—	754 133	9 149 878	9 406 300	88 661 646	—	9 821 410
18 Palonvara .....	80 834	965 094	349 480	450 000	91 750	—	—
19 Palo-Varma .....	248 953	1 860 574	9 723 320	600 000	6 666 250	20 000 000	4 383
20 Pohjois-Suomen .....	36 117	2 317 127	1 119 865	200	2 471 103	2 573 800	—
21 Redarnas .....	46 509	26 922 249	50 000	4 446 500	—	828 025	2 412 089
22 Sahapalo — Sägbrand .....	32 142	19 020 394	11 853 437	25 712 553	19 746 000	—	4 746 007
23 Sampo .....	6 439	76 383 545	105 565 065	11 874 922	177 010 910	18 655 170	76 950 426
24 Sampsa .....	146 037	4 146 585	1 991 863	18 010	500 000	—	1 930 558
25 Seurakuntain Palo .....	714 126	1 116 139	6 528 912	1 319 189	1 820 259	—	—
26 Sjöassuransf. .....	6 532	24 536 641	2 755 550	—	—	—	838 666
27 Sjömannens Olycksf. ....	21 117	4 042 267	14 430 327	934 675	18 573 111	—	856 892
28 Suoja .....	15 642	1 456 052	4 123 700	3 895 000	1 005 250	—	—
29 Svensk-Finland .....	644 489	2 246 559	879 607	91 200	10 205 000	—	—
30 Säästöpankkien .....	970	228 202	1 192 930	—	—	—	—
31 Teoll. Auto — Ind. bil. ....	11 152	2 789 293	9 398 072	3 231 395	—	—	645 097
32 Teoll. Palo — Ind. Brand. ....	5 707 718	35 245 421	126 276 094	61 993 015	3 500 000	5 508 494	1 306 109
33 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf. ....	11 561 679	87 080 386	139 556 371	7 565 172	113 651 570	—	5 338
34 Työväen Turva .....	119 552	6 102 354	2 895 321	2 012 000	12 212 000	—	—
35 Vakava .....	4 809	534 029	3 299 465	59 000	2 174 000	—	5 613 431
36 Vara .....	—	2 642 251	17 397 835	1 177 000	55 587 590	—	7 117 500
37 Wärtsilä .....	105 801	543 851	46 437 501	876 170	930 000	—	—
38 Yksityisyrittäjäin .....	7 436 806	8 243 978	28 820 113	2 495 310	43 624 713	—	9 715 229
39 Ålands .....	243 154	4 236 066	1 099 578	1 301 650	1 440 838	784 000	—
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>30 330 200</b>	<b>373 581 864</b>	<b>741 784 607</b>	<b>193 755 901</b>	<b>1 002 784 587</b>	<b>130 644 622</b>	<b>130 682 893</b>

1) Siirtyvä tappio. — Balanserande förlust.

2) Luovutetun alueen sijoituskorvaukset. — Ersättning för placeringar på det avträdde området.

— Ingående balans för nästföljande år. (Med hänsyn tagen till överskottets fördelning.) N:o 15.  
(y compris l'emploi des bénéfices.)

— Actifs.

9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
Saatavat asiamiehiltä	Nimivakuu- saatavat yhtiön omistamilta kiinteistö- yhtiöiltä	Muut saatavat	Eräytyneet vakuutus- maksut	Karttuneet korot ja vuokrat	Muiden yhtiöi- den osuus vakuutus- maksurahas- tosta	Muiden yhtiöi- den osuus kor- vausrahastosta	Kalusto	Muut varat	Yhteensä
Tillgodo- havanden hos ombud	Skuldförbindel- ser av bolagets egna fastighets- bolag utan real- säkerhet	Övriga tillgodo- havanden	Förfallna premier	Upplypnä räntor och hyror	Andra försä- kringsbolags andel i pre- mierreserven	Andra försä- kringsbolags andel i ersätt- ningsreserven	Inven- tarier	Övriga tillgångar	Summa
Comptes créditeurs chez les agents	Comptes crédite- urs de nominal garantie chez les compagnies des immeubles propres	Autres comptes créditeurs	Primes échues	Intérêts et loyers non recouvrés	Part entre les mains d'autres compagnies d'assurance de la réserve mathématique	Part entre les mains d'autres compagnies d'assurances de la réserve pour risques à régler	Mobiliers	Autres chefs à l'actif	Total
9 095	—	—	521 528	23 879	558 000	145 000	40 000	570 000	11 993 009
1 433 070	1 683 618	20 000	—	—	1 221 944	1 237 000	1	387 407	10 299 734
—	—	—	102 466 897	—	—	—	—	—	107 349 213
217 064	—	—	6 735	—	—	—	250 000	1) 661 406	29 088 621
336 716	—	240 000	—	204 074	392 000	—	—	957 193	28 410 300
453 382	—	—	8 047	26 842	1 748 783	127 873	66 875	—	7 303 648
8 582 030	400 000	31 700	30 144	6 735 200	—	—	1	2 787 765	475 824 666
—	—	—	—	34 354	—	—	1	—	6 714 569
—	—	164 500	608 568	—	972 000	480 000	1	—	15 458 806
8 087	—	—	295 335	35 600	—	184 550	1	—	5 495 022
1 722 415	—	583 623	—	—	2 764 633	7 408 926	168 220	1) 346 895	25 042 225
4 966 797	—	704 128	11 280 289	851 258	4 418 212	2 809 797	270 000	2) 583 702	158 256 829
—	—	350 281	3 470 952	—	—	—	1	—	21 878 464
—	—	—	40 404	—	—	—	—	—	7 260 678
—	—	299 540	—	908 907	—	—	46 320	—	96 895 846
—	—	—	8 319 793	—	—	—	—	410 726	32 241 202
587 803	—	—	—	426 286	—	—	1	—	118 807 457
—	—	—	46 934	—	—	—	82 500	1) 509 140	2 575 732
58 871	—	48 895	2 544 216	364 501	137 557	63 785	70 000	200 000	42 591 305
15 973	—	—	381 125	12 500	—	35 228	100	—	8 963 138
—	—	—	921 917	—	—	30 286 206	1	1 400 000	67 313 496
—	—	515 371	16 268 421	391 854	31 278 600	715 058	250 000	—	130 529 837
3 999 905	120 000	18 231 949	23 000 000	2 390 446	36 384 159	26 405 040	1	6 024 348	583 002 325
—	—	—	2 880 251	—	—	—	1	—	11 613 305
—	—	—	1 083 855	159 110	—	—	1	29 677	12 771 268
—	—	459 559	—	—	—	19 507 892	1 000	1 653 000	49 758 830
2 000	—	389 405	2 443 345	—	265 486	—	9 136	—	41 967 761
—	—	—	—	—	—	—	100	—	10 495 744
818 317	—	553 138	500 000	—	2 154 235	1 118 569	1	—	19 211 115
—	—	—	—	26 319	—	—	—	1) 27 764	1 476 185
—	—	—	71 857	—	247 773	1 352 000	3	—	17 746 642
—	—	7 086 057	1 241 420	418 359	—	13 076 346	1	—	261 359 034
—	—	105 009	—	1 151 122	—	—	199 254	60 834 488	421 710 389
47 074	—	—	—	—	—	—	100	—	23 388 401
—	—	—	—	53 064	—	—	1	—	13 711 112
833 302	1 973 313	—	—	367 523	—	386 526	1	—	85 509 528
—	—	—	10 709 184	1 644 864	—	—	72 504	—	61 319 875
554 514	—	163 000	22 950 024	1 166 557	16 128 122	5 969 539	2 345 212	2 581 646	152 194 763
7 158	—	—	—	—	104 362	350 000	282 184	—	9 848 990
24 653 573	4 176 931	29 946 155	212 091 241	17 392 619	98 775 866	111 659 325	4 153 523	80 965 157	3 187 379 064

Vakuutusolot v. 1947. — Försäkringsväsendet 1947.

Lähinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema. (Ylijäämän käyttö on otettu huomioon.)

Balance d'entrée de l'année prochaine

N:o 15 (jatk.)

B. Velat. — Skulder

1	2	3	4	5	6	7
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Takuupääoma tai pohjarahasto Garantikapital eller grundfond Capital de garantie ou fond initial	Varmuusra- hasto Säkerhetsfond Fond de sûreté	Vararahasto Reservfond Fond de réserve	Vakuutus- maksurahasto Premiereserv Réserve mathé- matique	Korvaus- rahasto Ersättnings- reserv Réserve pour risques à régler	Muut varaukset Övriga avsätt- ningar Autres ré- serves
<b>A. Keskinäiset yhtiöt, Ömsesidiga bolag.</b>						<i>Markkaa —</i>
1 Aarni .....	2 150 000	250 000	100 000	5 934 000	2 265 000	540 000
2 Autoilijat .....	2 000 000	—	—	3 352 900	4 446 240	55 920
3 F. A. A.-koncernen .....	6 480 000	—	1 320 000	—	98 172 565	1 300 000
4 Hämeen .....	5 000 000	172 144	530 000	6 251 612	100 000	9 344 705
5 Irtaimistopalo — Lösörebr. ...	2 000 000	—	8 901 311	14 379 375	126 364	—
6 Kauppiaitten Palo .....	1 250 000	95 000	400 000	4 425 123	198 990	185 034
7 Kaupunkien Yleinen .....	12 000 000	48 261 618	17 134 608	384 475 000	800 000	3 323 724
8 Kekri .....	2 500 000	—	1 550 000	29 910	519 000	727 352
9 Kreatursf. — Suomen Eläin ..	350 000	50 000	3 646 000	6 555 000	2 640 000	—
10 Landsbygden — Maaseutu ...	2 400 000	30 000	1 000 000	514 482	253 000	114 054
11 Lükenne .....	6 679 200	—	—	5 881 561	9 749 403	—
12 Maa-Aura .....	10 000 000	5 000 000	1 000 000	88 498 540	42 573 368	3 790 903
13 Maalaisten — Finska Brand ..	6 000 000	200 000	2 000 000	4 926 104	939 000	1 518 326
14 Meijerien .....	1 000 000	150 000	324 867	1 500 000	1 100 000	—
15 Metsäpalo .....	4 000 000	2 875 000	371 000	88 656 000	102 767	743 185
16 Nordström .....	4 000 000	—	1 335 000	—	23 029 300	3 875 000
17 Palo-Kansa .....	16 000 000	3 350 000	4 825 537	64 306 900	22 616 947	2 733 188
18 Palonvara .....	2 000 000	—	—	91 595	222 476	261 661
19 Palo-Varma .....	3 000 000	1 600 000	700 000	31 962 869	124 535	1 507 085
20 Pohjois-Suomen .....	1 500 000	250 000	850 000	4 879 540	200 000	—
21 Redarnas .....	5 000 000	—	2 000 000	100 000	36 028 201	800 000
22 Sahapalo — Sägbrand .....	8 000 000	7 000 000	13 000 000	38 278 600	6 715 058	2 919 175
23 Sampo .....	8 000 000	9 000 000	3 400 000	354 565 267	116 049 040	3 056 910
24 Sampsa .....	3 000 000	—	2 315 657	—	2 250 000	2 374 751
25 Seurakuntain Palo .....	3 500 000	250 000	—	6 997 715	220 000	437 062
26 Sjöassuransf. ....	3 153 000	—	1 790 529	—	20 526 005	—
27 Sjömännens Olycksf. ....	3 500 000	1 870 000	—	20 320 136	11 439 355	2 591 463
28 Suoja .....	4 000 000	3 365	2 545 116	1 943 263	100 000	1 696 003
29 Svensk-Finland .....	3 000 000	320 860	520 000	8 763 850	2 874 728	226 179
30 Säästöpankkien .....	500 000	—	801 534	—	148 165	—
31 Teoll. Auto — Ind. bil. ....	3 000 000	49 000	1 814 976	2 154 613	4 820 000	650 000
32 Teoll. Palo — Ind. Brand ....	20 000 000	—	89 145 745	2 374 415	23 811 133	24 161 065
33 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf. ....	5 000 000	9 200 000	1 500 000	134 229 080	189 500 000	3 265 713
34 Työväen Turva .....	2 000 000	700 000	5 306 654	11 352 663	330 000	1 243 424
35 Vakava .....	3 000 000	—	5 309 465	—	2 028 300	1 373 347
36 Vara .....	10 000 000	4 464 489	6 505 796	33 171 514	9 826 029	8 833 339
37 Wärtsilä .....	20 000 000	200 000	2 865 499	23 420 458	14 422 157	—
38 Yksityisyrittäjäin .....	10 000 000	2 936 280	2 010 000	81 710 707	36 948 441	424 476
39 Ålands .....	2 000 000	581 811	—	1 151 231	1 485 000	3 857 987
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>206 962 200</b>	<b>98 859 567</b>	<b>186 819 294</b>	<b>1 437 154 023</b>	<b>639 700 567</b>	<b>87 931 031</b>

— Ingående balans för nästföljande år. (Med hänsyn tagen till överskottets fördelning.)

(y compris l'emploi des bénéfices.)

— Passifs.

N:o 15 (forts.)

8	9	10	11	12	13	14	15	
Henkilökun- nan eläke- rahasto Personalens pensionsfond Fond de pen- sions du per- sonnel	Velka muille vakuutus- yhtiöille Skuld till andra försäk- ringsbolag Comptes débi- teurs chez d'au- tres compagnies d'assurance	Velka asia- miehille Skuld till ombud Comptes débi- teurs chez les agents	Velka yhtiön omistamille kiinteistö- yhtiöille Skuld till bo- lagets fastig- hetsbolag Comptes débi- teurs chez les sociétés immo- bilier de la compagnie	Velka yhtiön kiinteistöjä vastaan Bolagets fastig- heter belastande gäld Dette grevant les immeubles de la compagnie	Muut velat Övriga skulder Autres chefs au passif	Käyttä- mätön voitto Odispone- rad vinst Profit non réparti	Yhteensä Summa Total	
44 000	224 837	21 243	—	—	437 639	26 290	11 993 009	1
—	419 265	18 809	—	—	6 600	—	10 299 734	2
—	—	—	—	—	—	76 648	107 349 213	3
1 000 000	—	100 025	—	6 500 000	90 135	—	29 088 621	4
—	767 046	47 410	—	2 000 000	188 794	—	28 410 300	5
—	721 666	—	—	—	27 835	—	7 303 648	6
3 836 262	64 173	—	3 576 876	1 737 394	615 011	—	475 824 666	7
—	841 734	46 573	—	—	500 000	—	6 714 569	8
—	—	—	—	—	2 140 000	77 806	15 458 806	9
—	844 803	338 683	—	—	—	—	5 495 022	10
—	2 432 226	55 834	—	—	244 001	—	25 042 225	11
—	1 555 970	671 495	—	—	5 166 553	—	158 256 829	12
1 491 520	285 337	—	—	—	3 572 310	945 867	21 878 464	13
—	—	2 172 004	—	—	1 013 807	—	7 260 678	14
—	—	—	—	—	105 838	42 056	96 895 846	15
—	—	—	—	—	—	1 902	32 241 202	16
—	1 795 513	157 525	—	—	3 021 847	—	118 807 457	17
—	—	—	—	—	—	—	2 575 732	18
—	3 392 797	80 593	—	—	57 331	166 095	42 591 305	19
50 000	1 163 063	5 974	—	—	53 740	10 821	8 963 138	20
—	20 223 872	—	—	—	2 972 498	188 925	67 313 496	21
1 880 400	47 797 847	—	—	—	4 638 585	300 172	130 529 837	22
—	67 852 375	4 719 436	—	—	16 097 173	262 124	583 002 325	23
—	1 202 666	—	—	—	470 231	—	11 613 305	24
—	676 022	—	—	—	690 469	—	12 771 268	25
—	19 009 710	—	—	—	832 258	4 447 328	49 758 830	26
—	1 426 978	90 023	—	—	729 806	—	41 967 761	27
100 000	—	—	—	—	107 997	—	10 495 744	28
—	3 031 304	119 311	—	—	187 475	167 408	19 211 115	29
—	26 486	—	—	—	—	—	1 476 185	30
—	139 401	—	—	—	4 673 425	445 227	17 746 642	31
—	67 876 377	—	450 000	—	33 540 299	—	261 359 034	32
—	—	—	—	—	79 015 596	—	421 710 389	33
1 523 611	310 286	85 577	—	—	536 186	—	23 388 401	34
—	—	—	—	—	2 000 000	—	13 711 112	35
—	7 437 146	1 120 718	—	—	4 150 497	—	85 509 528	36
—	278 244	—	—	—	60 253	73 264	61 319 875	37
—	16 890 499	—	—	—	1 274 360	—	152 194 763	38
—	537 239	2 422	—	—	200 000	33 300	9 848 990	39
9 925 793	269 224 882	9 853 655	4 026 876	10 237 394	169 418 549	7 265 233	3 187 379 064	

N:o 16.

## Vakuutusrahaston kate. — Försäkringsfondens

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	2		3		4		5		6 valtion tai val- stats- och stats- de l'état ou ga-
	Kassa Espèces en caisse		Pankkisaatavat ja postisiirtotilit Tillgodohavanden hos banker och postgiro Comptes créditeurs dans les banques et la poste						
	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total		
<b>A. Keskinäiset yhtiöt</b>									
<b>Ömsesidiga bolag.</b>									
									Markkaa —
1 Aarni .....	112 846	—	2 242 941	—	1 000 000	—	584 720		
2 Autoilijat .....	171 811	—	2 642 180	—	—	—	182 700		
3 F. A. A.-koncernen .....	—	—	—	—	—	—	4 882 316		
4 Hämeen .....	154 190	—	721 206	—	—	—	3 066 507		
5 Irtaimistopalo — Lösörebr. ...	24 178	—	3 438 678	—	—	—	2 403 250		
6 Kauppiaitten Palo .....	56 238	—	1 250 977	—	—	—	470 350		
7 Kaupunkien Yleinen .....	192 608	—	22 065 991	—	—	—	59 293 798		
8 Kekri .....	21 925	—	968 757	—	—	—	1 620 763		
9 Kreatursf. — Suomen Eläin ..	1 803 795	—	6 815 910	—	—	—	2 304 592		
10 Landsbygden — Maasentu....	578	—	2 418 721	—	—	—	1 009 000		
11 Liikenne .....	162 831	—	3 883 182	—	200 000	—	915 000		
12 Maa-Aura .....	319 072	—	2 354 331	—	—	—	37 605 049		
13 Maalaisten — Finska Brand ..	74 542	—	499 271	—	—	—	5 238 731		
14 Meijerien .....	43 322	43 322	57	57	57	57	3 456 680		
15 Metsäpalo .....	1 686	—	10 724 449	—	4 345 820	—	48 930 521		
16 Nordström .....	—	—	142 024	—	—	—	861 210		
17 Palo-Kansa .....	—	—	754 133	—	—	—	5 879 878		
18 Palonvara .....	80 834	—	965 093	—	—	—	349 480		
19 Palo-Varma .....	248 953	—	1 860 574	—	—	—	9 723 320		
20 Pohjois-Suomen .....	36 117	—	2 317 127	—	764 549	—	1 119 865		
21 Redarnas .....	46 509	—	26 922 249	—	—	—	50 000		
22 Sahapalo — Sägbrand .....	32 142	—	19 020 394	—	—	—	6 088 407		
23 Sampo .....	6 439	—	76 383 545	—	12 000 000	—	78 131 665		
24 Sampsa .....	146 037	—	4 146 585	—	—	—	991 563		
25 Seurakuntain Palo .....	714 126	—	1 116 139	—	—	—	4 186 745		
26 Sjöassuransf. ....	6 532	—	24 536 641	—	—	—	1 948 050		
27 Sjömannens Olycksf. ....	21 117	—	4 042 267	—	—	—	8 568 677		
28 Suoja .....	15 642	—	1 456 052	—	—	—	4 123 700		
29 Svensk-Finland .....	644 489	—	2 246 559	—	—	—	879 607		
30 Säästöpankkien .....	970	—	228 202	—	—	—	456 030		
31 Teoll. Auto — Ind. bil. ....	11 152	—	2 789 293	—	—	—	7 706 072		
32 Teoll. Palo — Ind. Brand ....	5 707 718	—	35 245 421	—	—	—	75 646 094		
33 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf.	11 561 679	—	87 080 386	—	37 000 000	—	114 931 221		
34 Työväen Turva .....	119 552	—	6 102 354	—	—	—	2 895 321		
35 Vakava .....	4 809	—	534 029	—	—	—	3 172 465		
36 Vara .....	—	—	2 642 251	—	—	—	12 078 835		
37 Wärtsilä .....	105 801	—	543 851	—	—	—	46 437 501		
38 Yksityisyrittäjain .....	7 436 806	—	8 243 978	—	4 891 387	—	28 820 113		
39 Ålands .....	243 154	—	4 236 066	—	690 000	—	1 099 578		
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>30 330 200</b>	<b>43 322</b>	<b>373 581 864</b>	<b>43 322</b>	<b>110 891 813</b>	<b>110 891 813</b>	<b>588 109 374</b>		

## täckning. — Couverture des réserves mathématiques.

N:o 16.

Obligaatiot — Obligationer — Obligations						
7	8	9	10	11	12	13
tion takaamat garanterade rancies par l'état	kuntien antamat tai takaamat kommunala och av kom- mun garanterade accordées ou garanties par les communes		muut övrige autres		yhteensä summa total	
katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture
—	—	—	—	—	584 720	—
—	—	—	—	—	182 700	—
—	—	—	—	—	4 882 316	—
3 066 507	—	—	78 000	—	3 144 507	3 066 507
—	1 494 433	—	130 000	—	4 027 683	—
381 000	—	—	—	—	470 350	381 000
59 293 798	1 088 000	1 088 000	91 858	—	60 473 656	60 381 798
—	—	—	112 400	—	1 733 163	—
748 700	—	—	—	—	2 304 592	748 700
627 816	—	—	—	—	1 009 000	627 816
915 000	—	—	—	—	915 000	915 000
37 579 779	1 001 175	903 050	864 830	795 130	39 471 054	39 277 959
5 238 731	—	—	355 370	—	5 594 101	5 238 731
3 456 680	—	—	—	—	3 456 680	3 456 680
48 930 521	1 689 150	1 689 150	17 159 920	17 159 920	67 779 591	67 779 591
5 879 878	2 865 000	2 865 000	405 000	405 000	861 210	—
—	—	—	—	—	9 149 878	9 149 878
9 550 000	—	—	—	—	349 480	—
—	—	—	—	—	9 723 320	9 550 000
1 118 025	—	—	—	—	1 119 865	1 118 025
—	—	—	—	—	50 000	—
—	1 104 580	—	4 660 450	—	11 853 437	—
77 175 928	25 758 400	25 358 400	1 675 000	1 675 000	105 565 065	104 209 328
—	1 000 300	—	—	—	1 991 863	—
3 693 745	933 200	914 200	1 408 967	1 408 967	6 528 912	6 016 912
—	807 500	—	—	—	2 755 550	—
7 240 973	5 852 020	5 852 020	9 630	9 630	14 430 327	13 102 623
131 200	—	—	—	—	4 123 700	131 200
741 645	—	—	—	—	879 607	741 645
—	612 300	—	124 600	—	1 192 930	—
2 734 250	1 092 000	—	600 000	—	9 398 072	2 734 250
—	10 816 750	—	39 813 250	—	126 276 094	—
114 931 221	15 533 250	15 533 250	9 091 900	9 091 900	139 556 371	139 556 371
2 895 321	—	—	—	—	2 895 321	2 895 321
—	—	—	127 000	—	3 299 465	—
11 903 185	—	—	5 319 000	5 040 000	17 397 835	16 943 185
43 171 801	—	—	—	—	46 437 501	43 171 801
28 477 323	—	—	—	—	28 820 113	28 477 323
1 003 700	—	—	—	—	1 099 578	1 003 700
470 886 727	71 648 058	54 203 070	82 027 175	35 585 547	741 784 607	560 675 344

N:o 16.

Jatk. — Forts.

1	14	15	16		17		18	
			Osakkeet ja osuudet Aktier och andelar Actions		valtiolle till staten l'état		kunnille tai till kommuner aux communes	
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total			
<b>A. Keskinäiset yhtiöt. Ömsesidiga bolag.</b>							<i>Markkaa —</i>	
1	Aarni .....	1 376 000	—	—	—	—	—	
2	Autoilijat .....	280 003	—	40 000	—	—	—	
3	F. A. A.-koncernen .....	—	—	—	—	—	—	
4	Hämeen .....	1 900	—	—	—	—	—	
5	Irtaimistopalo — Lösörebr. ..	954 840	—	—	—	620 000	—	
6	Kauppiattien Palo .....	—	—	—	—	—	—	
7	Kaupunkien Yleinen .....	19 085 093	—	—	—	5 609 549	—	
8	Kekri .....	—	—	2 250	—	—	—	
9	Kreatursf. — Suomen Eläin ..	1 165 840	—	—	—	—	—	
10	Landsbygden — Maaseutu ...	781 000	—	—	—	400 000	—	
11	Liikenne .....	431 500	—	—	—	—	—	
12	Maa-Aura .....	10 510 981	—	—	—	29 238 072	—	
13	Maalaisten — Finska Brand ..	1 625 680	—	5 250	—	—	—	
14	Meijerien .....	—	—	—	—	—	—	
15	Metsäpalo .....	9 076 353	8 750 000	—	—	2 500 000	—	
16	Nordström .....	9 007 450	—	—	—	—	—	
17	Palo-Kansa .....	9 406 300	—	6 667 500	6 667 500	6 381 948	—	
18	Palonvara .....	450 000	—	1 750	—	—	—	
19	Palo-Varma .....	600 000	—	—	—	—	—	
20	Pohjois-Suomen .....	200	—	—	—	1 325 000	—	
21	Redarnas .....	4 446 500	—	—	—	—	—	
22	Sahapalo — Sägbrand .....	25 712 553	—	—	—	—	—	
23	Sampo .....	11 874 922	—	157 265	157 265	23 574 952	—	
24	Sampsa .....	18 010	—	—	—	500 000	—	
25	Seurakuntain Palo .....	1 319 189	—	63 250	—	1 757 009	—	
26	Sjöassuransf. .....	—	—	—	—	—	—	
27	Sjömännens Olycksf. .....	934 675	934 675	6 965 780	6 965 780	1 235 318	—	
28	Suoja .....	3 895 000	—	5 250	—	—	—	
29	Svensk-Finland .....	91 200	—	—	—	2 000 000	—	
30	Säästöpankkien .....	—	—	—	—	—	—	
31	Teoll. Auto — Ind. bil. ....	3 231 395	—	—	—	—	—	
32	Teoll. Palo — Ind. Brand ...	61 993 015	—	18 250	—	—	—	
33	Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf.	7 565 172	2 210 430	—	—	6 620 000	—	
34	Työväen Turva .....	2 012 000	—	94 000	—	—	—	
35	Vakava .....	59 000	—	—	—	—	—	
36	Vara .....	1 177 000	—	—	—	1 730 000	—	
37	Wärtsilä .....	876 170	—	—	—	—	—	
38	Yksityisyrittäjän .....	2 495 310	—	1 935 500	1 935 500	—	—	
39	Ålands .....	1 301 650	—	13 500	—	450 000	—	
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>193 755 901</b>	<b>11 895 105</b>	<b>15 969 545</b>	<b>15 726 045</b>	<b>83 941 848</b>		

— Suite.

Lainat — Lån — Prêts						
19	20	21	22	23	24	25
seurakunnille och församlingar et aux paroisses	valtion, kuntien tai seura- kuntien takaamat av staten, kommun eller för- samling garanterade garantie par l'état, par les communes ou par les paroisses		kiinnitystä vastaan — mot inteckning — hypothécaires			
			asuntokinteistöihin i bostadsfastigheter sur maisons d'habitation		maatalouskinteistöihin i lantbruksfastigheter sur maisons agricoles	
katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kalkki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kalkki totalbelopp total	katteena täckning couverture
—	—	—	5 746 000	5 500 000	—	—
—	—	—	1 000 000	1 000 000	—	—
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	4 785 000	—	—	—
—	—	—	300 000	300 000	—	—
5 609 549	—	—	299 084 553	292 501 550	—	—
—	—	—	600 000	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	148 000	—	—	—
—	—	—	5 605 000	3 500 000	—	—
28 712 698	—	—	35 975 379	34 962 064	4 102 251	4 071 835
—	—	—	8 765 460	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—
2 500 000	—	—	1 100 000	1 100 000	4 459 000	4 224 000
—	—	—	—	—	—	—
6 381 948	—	—	16 334 877	5 578 000	—	—
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	6 286 000	5 700 000	—	—
—	—	—	—	—	—	—
1 325 000	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	546 000	—	—	—
50 522 125	—	—	83 523 049	89 750 463	1 489 537	1 489 537
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—
1 445 672	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—
1 235 318	975 000	975 000	7 166 905	2 914 270	1 359 543	1 353 593
—	—	—	1 000 000	—	—	—
—	—	—	6 760 000	5 260 000	1 395 000	1 395 000
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—
6 620 000	—	—	104 306 570	104 306 570	—	—
—	—	—	11 918 000	4 000 000	—	—
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	2 100 000	—	—	—
—	—	—	14 216 859	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	18 816 863	18 756 863	2 074 000	2 074 000
—	646 000	—	150 000	—	—	—
104 352 310	1 621 000	975 000	636 234 515	575 129 780	14 879 331	14 607 965

N:o 16.

Jatk. — Forts.

1	26	27	28	29	30					
						Lainat, jatk. — Lån,				
						kiinnitystä vastaan, jatk. mot inteckning, forts. <i>hypothécaires, suite</i>		arvopaperipanttia vastaan mot pant av värdepapper <i>hypothécaires sur valeurs</i>		vakuutusten takai- mot återköp av <i>contre</i>
						erikoistarpeita varten suunniteltuihin rakennuksiin i byggnader avsedda för speciella behov <i>sur bâtimens d'un bât spécial</i>				
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>					
<b>A. Keskinäiset yhtiöt. Ömsesidiga bolag.</b>					<i>Markkaa —</i>					
1 Aarni .....	—	—	63 000	—	—					
2 Autoilijat .....	—	—	—	—	—					
3 F. A. A.-koncernen .....	—	—	—	—	—					
4 Hämeen .....	—	—	—	—	—					
5 Irtaimistopalo — Lösörebr. . .	—	—	—	—	—					
6 Kauppiaitten Palo .....	1 510 000	540 000	1 204 281	804 281	—					
7 Kaupunkien Yleinen .....	—	—	—	—	—					
8 Kekri .....	—	—	15 000	—	—					
9 Kreatursf. — Suomen Eläin . .	—	—	—	—	—					
10 Landsbygden — Maaseutu . . .	—	—	—	—	—					
11 Liikenne .....	—	—	50 000	—	—					
12 Maa-Aura .....	7 386 910	7 372 781	288 201	288 201	—					
13 Maalaisten — Finska Brand . .	—	—	8 000	—	—					
14 Meijerien .....	—	—	—	—	—					
15 Metsäpalo .....	—	—	—	—	—					
16 Nordström .....	—	—	13 500 000	—	—					
17 Palo-Kansa .....	59 277 321	37 616 040	—	—	—					
18 Palonvara .....	—	—	—	—	—					
19 Palo-Varma .....	—	—	275 000	—	—					
20 Pohjois-Suomen .....	—	—	—	—	—					
21 Redarnas .....	—	—	—	—	—					
22 Sahapalo — Sägbrand . . .	2 200 000	—	—	—	—					
23 Sampo .....	60 035 852	60 659 935	6 784 037	—	—					
24 Sampsa .....	—	—	—	—	—					
25 Seurakuntain Palo .....	—	—	—	—	—					
26 Sjöassuransf. .....	—	—	—	—	—					
27 Sjömannens Olycksf. . . . .	—	—	870 565	815 000	—					
28 Suoja .....	—	—	—	—	—					
29 Svensk-Finland .....	50 000	50 000	—	—	—					
30 Säästöpankkien .....	—	—	—	—	—					
31 Teoll. Auto — Ind. bil. . . . .	—	—	—	—	—					
32 Teoll. Palo — Ind. Brand . . .	—	—	—	—	—					
33 Teoll. Tapaş. — Ind. Olycksf. .	—	—	2 000 000	1 823 260	—					
34 Työväen Turva .....	—	—	—	—	—					
35 Vakava .....	—	—	—	—	—					
36 Vara .....	39 640 731	17 500 000	—	—	—					
37 Wärtsilä .....	930 000	—	—	—	—					
38 Yksityisyrittäjän .....	6 315 000	6 315 000	1 333 840	913 800	—					
39 Ålands .....	—	—	—	—	—					
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>177 345 814</b>	<b>130 053 756</b>	<b>26 391 924</b>	<b>4 644 542</b>	—					

— Suite.

N:o 16.

31		32		33		34		35		36		37	
forts. — Prêts, suite													
sinostoa vastaan försäkringar <i>rechts</i>		muut övrige <i>autres</i>				yhteensä summa <i>total</i>				Kiinteistöt Fastigheter <i>Immeubles</i>			
katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>
—	—	—	5 809 000	—	5 500 000	—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	1 040 000	—	1 000 000	—	—	—	—	—	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
—	—	—	—	—	—	—	—	—	22 000 000	—	3 500 000	—	4
—	—	—	5 405 000	—	—	—	—	—	12 200 000	—	—	—	5
—	80 000	—	3 094 281	—	1 644 281	—	—	—	—	—	—	—	6
—	3 218 476	—	307 912 578	—	298 111 099	—	—	—	47 527 900	—	28 500 000	—	7
—	—	—	17 250	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8
—	543 600	—	1 143 600	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
—	214 150	—	762 150	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11
—	—	—	5 655 000	—	3 500 000	—	—	—	—	—	—	—	12
—	1 000 000	1 000 000	77 990 813	—	76 407 579	—	—	—	567 233	—	—	—	13
—	25 000	—	8 803 710	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14
—	3 720 215	—	3 720 215	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15
—	—	—	8 059 000	—	7 824 000	—	—	—	—	—	—	—	16
—	—	—	13 500 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17
—	—	—	88 661 646	—	56 243 488	—	—	—	—	—	—	—	18
—	90 000	—	91 750	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19
—	105 250	—	6 666 250	—	5 700 000	—	—	—	20 000 000	—	16 660 000	—	20
—	1 146 103	—	2 471 103	—	1 325 000	—	—	—	2 573 800	—	1 750 000	—	21
—	—	—	—	—	—	—	—	—	828 025	—	—	—	22
—	17 000 000	—	19 746 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23
—	1 446 218	900 000	177 010 910	—	203 479 325	—	—	—	18 655 170	—	14 500 000	—	24
—	—	—	500 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	25
—	—	—	1 820 259	—	1 445 672	—	—	—	—	—	—	—	26
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	27
—	—	—	18 573 111	—	14 258 961	—	—	—	—	—	—	—	28
—	—	—	1 005 250	—	—	—	—	—	—	—	—	—	29
—	—	—	10 205 000	—	6 705 000	—	—	—	—	—	—	—	30
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	31
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	32
—	3 481 750	—	3 500 000	—	—	—	—	—	5 508 494	—	—	—	33
—	725 000	—	113 651 570	—	112 749 830	—	—	—	—	—	—	—	34
—	200 000	—	12 212 000	—	4 000 000	—	—	—	—	—	—	—	35
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	36
—	74 000	—	2 174 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	37
—	—	—	55 587 590	—	17 500 000	—	—	—	—	—	—	—	38
—	—	—	930 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	39
—	13 149 510	—	43 624 713	—	29 995 163	—	—	—	—	—	—	—	40
—	181 338	—	1 440 838	—	—	—	—	—	784 000	—	—	—	41
—	46 400 610	1 900 000	1 002 784 587	—	847 389 398	—	—	—	130 644 622	—	64 910 000	—	42

Vakuutusolot v. 1947. — Försäkringsväsendet 1947.

6

N:o 16.

Jatk. — Forts.

1	38	39	40	41	42
	Saatavat muilta vakuutusyhtiöiltä Tillgodohavanden hos andra försäkringsbolag Comptes créditeurs chez autres compagnies d'assurance				Saatavat Tillgodohavanden Comptes créditeurs
	talletukset depositioner depôt		muut övriga autres		
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total
<b>A. Keskinäiset yhtiöt. Ömsesidiga bolag.</b>					<i>Markkaa —</i>
1 Aarni .....	—	—	—	—	9 095
2 Autoilijat .....	—	—	—	—	1 433 070
3 F. A. A.-koncernen .....	—	—	—	—	—
4 Hämeen .....	—	—	1 931 613	—	217 064
5 Irtaimistopalo — Lösörebr. ...	203 971	—	25 967	—	336 716
6 Kauppiaitten Palo .....	—	—	—	—	453 382
7 Kaupunkien Yleinen .....	—	—	—	—	8 582 030
8 Kekri .....	—	—	3 939 119	—	—
9 Kreatursf. — Suomen Eläin ..	—	—	—	—	—
10 Landsbygden — Maaseutu ...	—	—	—	—	8 087
11 Liikenne .....	—	—	—	—	1 722 415
12 Maa-Aura .....	—	—	1 159 162	—	4 966 797
13 Maalaisten — Finska Brand ..	—	—	1 459 926	—	—
14 Meijerien .....	—	—	—	—	—
15 Metsäpalo .....	—	—	—	—	—
16 Nordström .....	—	—	—	—	—
17 Palo-Kansa .....	3 100 708	—	6 720 702	—	587 803
18 Palonvara .....	—	—	—	—	—
19 Palo-Varma .....	—	—	4 383	—	58 871
20 Pohjois-Suomen .....	—	—	—	—	15 973
21 Redarnas .....	—	—	2 412 089	—	—
22 Sahapalo — Sägbrand .....	<i>Sub. 40</i>	—	4 746 007	—	—
23 Sampo .....	41 885 034	—	35 065 392	—	3 999 905
24 Sampsa .....	—	—	1 930 558	—	—
25 Seurakuntain Palo .....	—	—	—	—	—
26 Sjöassuransf. ....	—	—	838 666	—	—
27 Sjömannens Olycksf. ....	—	—	856 892	—	2 000
28 Suoja .....	—	—	—	—	—
29 Svensk-Finland .....	—	—	—	—	818 317
30 Säästöpankkien .....	—	—	—	—	—
31 Teoll. Auto — Ind. bil. ....	—	—	645 097	—	—
32 Teoll. Palo — Ind. Brand ...	615 371	—	690 738	—	—
33 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf. ....	—	—	5 338	—	—
34 Työväen Turva .....	—	—	—	—	47 074
35 Vakava .....	—	—	5 613 431	—	—
36 Vara .....	1 033 569	—	6 083 931	—	833 302
37 Wärtsilä .....	—	—	—	—	—
38 Yksityisyrittäjien .....	—	—	9 715 229	—	554 514
39 Ålands .....	—	—	—	—	7 158
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>46 838 653</b>	<b>—</b>	<b>83 844 240</b>	<b>—</b>	<b>24 653 573</b>

— Suite.

N:o 16.

43	44		45	46		47	48		49
asiamiehiltä hos ombud chez les agents	Nimivakuiset saatavat yhtiön kiinteistöyhtiöiltä			Muut saatavat			Eräätynneet, maksamatto- mat vakuutusmaksut		
	Skuldförbindelser utan real- säkerhet av bolagets fastig- hetsbolag			Övriga tillgodohavanden			Förfallna, obetalda premier		
	Comptes créditeurs de nominal garantie			Autres comptes créditeurs			Primes échues		
katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	
	1 683 618		20 000				521 528		1
									2
							102 466 897		3
							6 735		4
			240 000						5
							8 047		6
	400 000		31 700				30 144		7
									8
			164 500				608 568		9
							295 335		10
			583 623						11
			704 128				11 280 289		12
			350 281				3 470 952		13
							40 404		14
			299 540						15
							8 319 793		16
									17
							46 934		18
58 871			48 895				2 544 216		19
							381 125		20
							921 917		21
			515 371				16 268 421		22
	120 000		18 231 949				23 000 000		23
							2 880 251		24
							1 083 855		25
			459 559						26
			389 405				2 443 345		27
									28
			553 138				500 000		29
									30
							71 857		31
			7 086 057				1 241 420		32
			105 009						33
									34
	1 973 313								35
									36
							10 709 184		37
			163 000				22 950 024		38
									39
58 871	4 176 931		29 946 155				212 091 241		

N:o 16.

Jatk. — Forts.

1	50	51	52				53		54		55	
			Jälleenvakuuttajain osuus Återförsäkrades andel Part des réassureurs									
			Karttuneet korot ja vuokrat Upplupna räntor och hyror <i>Intérêts et loyers non recouverts</i>		vakuutusmaksurahastosta i premiereserven <i>dans la réserve mathématique</i>		korvausrahastosta i ersättningsreserven <i>dans la réserve pour risques à régler</i>					
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation à la compagnie</i>		kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kalkki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	knikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>					
<b>A. Keskinäiset yhtiöt. Ömsesidiga bolag.</b>			<i>Markkaa</i> —									
1	Aarni .....	23 879	—	558 000	—	145 000	—					
2	Autoilijat .....	—	—	1 221 944	—	1 237 000	—					
3	F. Å. A.-koncernen .....	—	—	—	—	—	—					
4	Hämeen .....	—	—	—	—	—	—					
5	Irtaimistopalo — Lösörebr. ..	204 074	—	392 000	—	—	—					
6	Kauppiaitten Palo .....	26 842	—	1 748 783	—	127 873	—					
7	Kaupunkien Yleinen .....	6 735 200	—	—	—	—	—					
8	Kekri .....	34 354	—	—	—	—	—					
9	Kreatursf. — Suomen Eläin ..	—	—	972 000	—	480 000	—					
10	Landsbygden — Maaseutu ...	35 600	—	—	—	184 550	—					
11	Liikenne .....	—	—	2 764 633	—	7 408 926	—					
12	Maa-Aura .....	851 258	—	4 418 212	—	2 809 797	—					
13	Maalaisten — Finska Brand ..	—	—	—	—	—	—					
14	Meijerien .....	—	—	—	—	—	—					
15	Metsäpalo .....	908 907	—	—	—	—	—					
16	Nordström .....	—	—	—	—	—	—					
17	Palo-Kansa .....	426 286	—	—	—	—	—					
18	Palonvara .....	—	—	—	—	—	—					
19	Palo-Varma .....	364 501	—	137 557	—	63 785	—					
20	Pohjois-Suomen .....	12 500	—	—	—	35 228	—					
21	Redarnas .....	—	—	—	—	30 236 206	—					
22	Sahapalo — Sägbrand .....	391 854	—	31 278 600	—	715 058	—					
23	Sampo .....	2 390 446	—	36 384 159	—	26 405 040	—					
24	Sampsä .....	—	—	—	—	—	—					
25	Seurakuntain Palo .....	159 110	—	—	—	—	—					
26	Sjöassuransf. .....	—	—	—	—	19 507 882	—					
27	Sjömännens Olycksf. ....	—	—	265 486	—	—	—					
28	Suoja .....	—	—	—	—	—	—					
29	Svensk-Finland .....	—	—	2 154 235	—	1 118 569	—					
30	Säästöpankkien .....	26 319	—	—	—	—	—					
31	Teoll. Auto — Ind. bil. ....	—	—	247 773	—	1 352 000	—					
32	Teoll. Palo — Ind. Brand ...	418 359	—	—	—	13 076 346	—					
33	Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf.	1 151 122	—	—	—	—	—					
34	Työväen Turva .....	—	—	—	—	—	—					
35	Vakava .....	53 064	—	—	—	—	—					
36	Vara .....	367 523	—	—	—	386 526	—					
37	Wärtsilä .....	1 644 864	—	—	—	—	—					
38	Yksityisyrittäjän .....	1 166 557	—	16 128 122	—	5 969 539	—					
39	Ålands .....	—	—	104 362	—	350 000	—					
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>17 392 619</b>	<b>—</b>	<b>98 775 866</b>	<b>—</b>	<b>111 659 325</b>	<b>—</b>					

) Siirtyvä tappio. — Balanserande förlust.

— Suite.

N:o 16.

56		57		58		59		60		61		62		63	
Kalusto Inventarier Mobiliers		Muut varat Övriga tillgångar Autres recettes		Yhteensä Summa Total de 42, 44, 46, 48, 50, 52, 54, 56, 58		Yhteensä Summa Total de 43, 45, 47, 49, 51, 53, 55, 57, 59		Yhteensä varoja Summa tillgångar Somme total des recettes							
kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture

Mark

40 000	—	570 000	—	1 867 502	—	11 993 009	6 500 000	1
1	—	387 407	—	5 983 040	—	10 299 734	1 000 000	2
—	—	—	—	102 466 897	—	107 349 213	—	3
250 000	—	1) 661 406	—	1 135 205	—	29 088 621	6 566 507	4
—	—	957 193	—	2 129 983	—	28 410 300	—	5
66 875	—	—	—	2 431 802	—	7 303 648	2 025 281	6
1	—	2 787 765	—	18 566 840	—	475 824 666	386 992 897	7
1	—	—	—	34 355	—	6 714 569	—	8
1	—	—	—	2 225 069	—	15 458 806	748 700	9
—	—	—	—	523 573	—	5 495 022	627 816	10
168 220	—	1 346 895	—	13 994 712	—	25 042 225	4 615 000	11
270 000	—	583 702	—	25 884 183	—	158 256 829	115 685 538	12
1	—	—	—	3 821 234	—	21 878 464	5 238 731	13
—	—	—	—	40 404	—	7 260 678	3 500 059	14
46 320	—	—	—	1 254 767	—	96 895 846	88 699 411	15
—	—	410 726	—	8 730 519	—	32 241 203	—	16
1	—	—	—	1 014 090	—	118 807 457	65 393 366	17
82 500	—	1) 509 140	—	638 574	—	2 575 731	—	18
70 000	—	200 000	—	3 487 825	58 871	42 591 305	31 968 871	19
100	—	—	—	444 926	—	8 963 138	4 957 574	20
1	—	1 400 000	—	32 608 124	—	67 313 496	—	21
250 000	—	—	—	49 419 304	—	130 529 837	—	22
1	—	6 024 348	—	116 555 848	—	583 002 325	334 188 653	23
1	—	—	—	2 880 252	—	11 613 305	—	24
1	—	29 677	—	1 272 643	—	12 771 268	7 462 584	25
1 000	—	1 653 000	—	21 621 441	—	49 758 830	—	26
9 136	—	—	—	3 109 372	—	41 967 761	28 296 259	27
100	—	—	—	100	—	10 495 744	131 200	28
1	—	—	—	5 144 260	—	19 211 115	7 446 645	29
—	—	1) 27 764	—	54 083	—	1 476 185	—	30
3	—	—	—	1 671 633	—	17 746 642	2 734 250	31
1	—	—	—	21 822 183	—	261 359 034	—	32
199 254	—	60 834 488	—	62 289 873	—	421 710 389	341 516 631	33
100	—	—	—	47 174	—	23 388 401	6 895 321	34
1	—	—	—	2 026 378	—	13 711 112	—	35
1	—	—	—	1 587 352	—	85 509 528	34 443 185	36
72 504	—	—	—	12 426 552	—	61 319 875	43 171 801	37
2 345 212	—	2 581 646	—	51 858 614	—	152 194 763	63 363 873	38
282 184	—	—	—	743 704	—	9 848 990	1 693 700	39
4 153 523	—	80 965 157	—	583 814 390	58 871	3 187 379 064	1 595 863 853	

1	2			3	4	5	6	7
	Kenttäkulut — Fältkostnader Frais de campagne						Pääkonttorin Frais	
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	palkat ja löner och provisioner traitements et provisions	muut kulut övrige kostnader autres frais	yhteensä summa total		palkat löner traite- ments	matka- kustan- nukset reseskost- nader frais de voyages	huoneisto- kustan- nukset lokkost- nader frais de local	
<b>A. Keskinäiset yhtiöt.</b>								
<b>Ömsesidiga bolag.</b>								
1 Aarni .....	874 360	485 173	1 359 533		1 285 365	47 142	60 000	
2 Autoilijat .....	519 860	225 836	745 696		690 620	—	71 875	
3 F. A. A.-koncernen .....	—	—	—		247 500	—	—	
4 Hämeen .....	3 149 547	629 668	3 779 215		2 979 579	—	103 483	
5 Irtaimistopalo — Lösörebr. ..	1 233 699	254 450	1 488 149		1 635 697	10 370	141 678	
6 Kauppiaitten Palo .....	399 311	109 463	508 774		612 302	35 953	—	
7 Kaupunkien Yleinen .....	5 570 503	1 819 167	7 389 670		7 885 828	408 955	686 270	
8 Kekri .....	—	—	—		349 640	65 822	18 000	
9 Kreatursf. — Suomen Eläin ..	2 490 397	334 363	2 824 760		2 709 838	334 363	97 200	
10 Landsbygden — Maaseutu ...	1 006 681	35 005	1 041 686		1 412 096	1 440	109 685	
11 Liikenne .....	1 165 132	201 910	1 367 042		1 391 283	145 175	101 544	
12 Maa-Aura .....	10 938 644	3 197 489	14 136 133		12 286 275	221 364	2 159 244	
13 Maalaisten — Finska Brand ..	7 291 426	951 834	8 243 260		5 564 635	78 125	234 436	
14 Meijerien .....	—	—	—		193 760	—	—	
15 Metsäpalo .....	1 888 946	868 586	2 757 532		1 560 162	35 659	159 397	
16 Nordström .....	—	—	—		597 761	34 400	—	
17 Palo-Kansa .....	6 099 994	1 761 790	7 861 784		7 550 183	88 835	348 300	
18 Palonvara .....	61 933	104 689	166 622		150 000	26 342	22 559	
19 Palo-Varma .....	1 478 771	528 730	2 007 501		1 696 177	45 703	145 083	
20 Pohjois-Suomen .....	1 313 974	175 610	1 489 584		1 598 428	20 398	147 854	
21 Redarnas .....	1 688 814	—	1 688 814		904 370	408 831	26 238	
22 Sahapalo — Sägbrand .....	—	—	—		5 282 582	1 125 610	358 137	
23 Sampo .....	25 931 128	7 937 115	33 868 243		25 472 068	1 552 053	2 206 458	
24 Sampsa .....	—	—	—		1 110 236	216 440	144 000	
25 Seurakuntain Palo .....	27 800	14 585	42 385		1 034 042	90 964	67 132	
26 Sjöassuransf. .....	—	—	—		1 951 717	—	63 865	
27 Sjömännens Olycksf. .....	567 569	—	567 569		833 188	53 218	80 367	
28 Suoja .....	564 682	61 480	626 162		540 941	23 537	—	
29 Svensk-Finland .....	1 823 358	394 286	2 217 644		2 016 139	17 445	116 850	
30 Säästöpankkien .....	—	—	—		22 750	6 590	—	
31 Teoll. Auto — Ind. bil. ....	—	—	—		1 048 265	14 104	51 300	
32 Teoll. Palo — Ind. Brand ...	—	—	—		15 747 222	1 410 104	1 436 016	
33 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf.	—	—	—		14 458 703	297 110	669 857	
34 Työväen Turva .....	4 538 333	1 026 834	5 565 167		2 776 207	—	209 545	
35 Vakava .....	—	—	—		1 046 954	318 154	67 500	
36 Vara .....	1 988 954	372 905	2 361 859		6 230 681	—	456 915	
37 Wärtsilä .....	—	—	—		1 181 456	298 168	45 580	
38 Yksityisyrittäjän .....	12 940 147	4 624 287	17 564 434		12 726 195	837 475	1 825 438	
39 Ålands .....	490 000	7 146	497 146		519 958	10 150	39 853	
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>96 043 963</b>	<b>26 122 401</b>	<b>122 166 364</b>		<b>147 300 803</b>	<b>8 279 999</b>	<b>12 471 659</b>	

## Specifikation av driftskostnader.

N:o 17.

*frais d'exploitation.*

8	9	10	11	12	13	14	15	
kulut — Huvudkontorets kostnader <i>du bureau central</i>						Vastaanottetu- jen jälleen- vakuutusten aiheuttamat kustannukset	Yhteensä Summa	
painatus ja konttoritarpeet tryckning och kontorsmate- rial <i>frais de publi- cations et de fournitures</i>	ilmoitukset ja mainonta annonser och reklam <i>annonces et réclame</i>	posti, puhelin, sähkötyt ym. post, telefon, telegraf m. m. <i>poste, téléphoné, télégraphie etc.</i>	kalusto inventarier <i>mobilier</i>	muut övriga <i>autres</i>	yhteensä summa <i>total</i>	Kostnader för övertagen åter- försäkring <i>Frais des réassurances acceptées</i>	4+13+14	
159 698	60 310	112 958	—	207 567	1 933 040	—	3 292 573	1
106 569	21 550	54 959	3 238	361 302	1 310 113	—	2 055 809	2
—	—	—	—	11 390	258 890	—	258 890	3
255 326	133 653	346 277	—	209 377	4 027 695	—	7 806 910	4
115 639	18 091	69 398	1 500	223 498	2 215 871	142 530	3 846 550	5
29 210	41 564	11 594	—	72 950	803 573	—	1 312 347	6
290 597	151 172	188 894	3 927	1 193 302	10 808 945	147 067	18 345 682	7
41 658	45 884	13 559	—	73 662	608 225	—	608 225	8
531 069	85 060	425 712	196 491	996 980	5 376 713	—	8 201 473	9
98 247	63 071	84 893	—	56 236	1 825 668	—	2 867 354	10
142 961	79 891	155 585	1400	532 019	2 549 858	—	3 916 900	11
1 954 903	203 884	1 204 302	383 197	988 892	19 402 061	—	33 538 194	12
780 234	69 123	711 527	75 108	731 168	8 244 356	—	16 487 616	13
27 201	1 200	19 600	—	25 698	267 459	—	267 459	14
237 566	313 899	220 693	—	622 659	3 150 035	—	5 907 567	15
6 447	—	46 343	—	127 435	812 386	—	812 386	16
938 395	235 944	685 000	—	1 170 556	11 017 213	852 695	19 731 692	17
26 864	4 276	12 164	—	74 004	316 209	—	482 831	18
250 387	77 234	100 784	—	372 527	2 687 895	—	4 695 396	19
147 186	24 762	259 809	21 043	61 550	2 281 030	—	3 770 614	20
125 100	45 600	189 500	—	695 680	2 395 319	50 985	4 135 118	21
239 986	159 922	222 953	80 839	7 509 239	15 029 268	2 920 884	17 950 152	22
3 371 834	3 020 199	2 115 558	471 527	1 585 965	39 795 662	21 952 501	95 616 406	23
44 267	4 460	37 042	—	154 301	1 710 746	146 921	1 857 667	24
36 371	79 129	31 479	4 273	16 628	1 360 018	—	1 402 403	25
73 625	16 150	18 092	—	46 073	2 169 522	—	2 169 522	26
62 386	31 260	40 571	—	82 292	1 183 282	—	1 750 851	27
167 047	99 630	66 038	65 000	71 281	1 033 474	—	1 659 636	28
194 016	105 728	122 811	—	619 680	3 192 669	21 977	5 432 290	29
5 735	800	5 395	—	21 815	63 085	—	63 085	30
112 768	30 161	49 448	68	228 892	1 535 006	—	1 535 006	31
1 125 435	136 927	346 734	576 285	3 443 700	24 222 423	384 608	24 607 031	32
1 193 305	68 767	572 810	60 897	2 075 035	19 396 484	—	19 396 484	33
579 127	259 013	436 828	326 805	515 733	5 103 258	—	10 668 425	34
68 694	20 120	33 689	—	1 249 607	2 804 718	598 955	3 403 673	35
312 013	24 100	562 792	—	1 578 616	9 165 117	284 231	11 811 207	36
115 742	—	32 494	—	81 140	1 754 580	—	1 754 580	37
3 478 516	431 961	1 340 009	392 753	2 185 079	23 217 426	3 529 704	44 311 564	38
36 674	8 150	38 580	—	81 830	735 195	—	1 232 341	39
17 532 798	6 172 645	10 986 874	2 664 351	30 355 358	235 764 487	31 033 058	388 963 909	

N:o 18.

Tulostase vuodelta 1947. —

Compte de profits et

A. Tulot. — Inkomster.

1	2	3			5	6	7
		Jälleenvakuuttajien maksamat Erlagt av återförsäkrare Payé par les réassureurs					
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Vakuutus- maksut Premier Primes	korvaukset ersätt- ningar indemnités	takaisin- ostot Återköp rachats	palkkiot ja voitto-osuudet provisioner och vinst- andelar provisions et parts du profit	obligaatio- korot obligations- ränta intérêts des obligation	osingot dividender dividendes	
<b>B. Osakeyhtiöt. — Aktiebolag.</b>						<i>Markkaa —</i>	
1	Argo .....	45 290 987	9 727 724	—	7 925 375	413 852	8 188
2	Auto .....	11 010 271	2 139 279	—	1 420 301	112 735	72 100
3	Eurooppalainen .....	72 309 111	19 521 109	—	8 971 658	135 980	145 050
4	Fennia .....	337 614 177	140 711 029	—	30 909 563	1 426 428	734 260
5	»Finska Re» .....	24 252 360	10 291 034	—	2 192 622	78 931	28 880
6	Finska Sjö .....	579 727 613	318 736 914	—	53 345 108	332 911	228 950
7	Ilmarinen .....	4 008 245	18 155	—	10 817	138 387	2 391
8	Imatra .....	94 044 765	20 623 028	—	11 257 954	672 761	30 048
9	Karjala .....	9 567 557	4 421 160	—	2 107 502	355 018	35 700
10	Kullervo .....	20 034 505	920 419	—	907 834	1 671 485	2 712
11	Louhi .....	41 507 796	10 394 671	—	2 657 604	446 416	108 432
12	Norma .....	37 585 326	7 042 447	—	4 227 240	92 883	—
13	Osmo .....	69 452 452	35 022 786	—	15 589 648	16 217	55 196
14	Otso .....	24 697 411	8 602 519	—	5 451 927	74 426	464
15	Patria .....	29 686 501	615 446	—	872 273	222 658	—
16	Pohjola .....	890 880 948	236 971 526	—	77 910 601	8 104 066	1 221 476
17	Suomen Lasi — Finska Glas ..	44 066	—	—	—	200	—
18	Suomen Vakuutus .....	45 454 843	8 367 456	—	3 394 534	384 490	108 680
19	Tarmo .....	109 676 188	34 317 366	—	14 308 683	320 263	433 263
20	Oy. Turva .....	4 389 686	14 630	—	580 132	<i>Suh. 8</i>	84 552
21	Ursa .....	38 758 614	15 838 628	—	4 742 711	4 672	—
22	Vastuu .....	53 413 530	23 840 828	—	10 227 728	77 520	—
23	Wellamo .....	10 295 947	1 459 981	—	1 515 781	356 378	10 888
24	Veritas .....	32 236 758	5 345 907	—	2 210 688	81 545	197 725
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>2 585 939 657</b>	<b>914 944 042</b>	<b>—</b>	<b>262 738 284</b>	<b>15 520 222</b>	<b>3 508 955</b>
<b>Yhteensä A+B — Summa A+B</b>		<b>4 424 979 779</b>	<b>1316 386 614</b>	<b>294 182</b>	<b>367 456 228</b>	<b>56 750 740</b>	<b>6 965 037</b>

## Resultaträkning för år 1947.

N:o 18.

pertes pour l'exercice 1947.

— Recettes.

8		9	10	11		12	13	14	15	
tuotto avkastning capitaux			Tiliarvojen korojuukset  Uppskriv- ningar  Notations	Vakuutusrahastojen omien osuuksien vähennykset Minskning av försäkringsfon- den för egen räkning <i>Diminution de la part de la compagnie elle même des ré- serves mathématiques</i>			Muut tulot  Övriga inkomster  <i>Autres recettes</i>	Tilivuoden tappio  Årets förlust  <i>Perte de l'exercice</i>	Yhteensä Summa  <i>Total</i>	
lainojen korot ränta & lån  <i>intérêts produits par les prêts</i>	muut pääoman ja sijoitusten tuottamat tulot övrig avkast- ning av kapital o. investeringar <i>autres produits de capitaux e bénéfices sur placement du capital</i>			vakuutus- maksurahasto premiereserv  <i>la réserve mathématique</i>	korvausrahasto ersättnings- reserv  <i>la réserve pour risques à régler</i>					
690 406	359 346	—	—	—	—	—	—	—	64 415 878	1
90 356	48 772	—	—	—	—	—	—	497 689	15 391 503	2
75 680	345 243	—	—	—	—	—	398 121	—	101 901 952	3
3 982 447	1 484 217	—	—	—	—	—	—	—	516 862 121	4
122 039	149 895	—	—	—	—	—	216 060	—	37 331 821	5
2 986 515	1 960 414	—	—	—	—	—	2 919 715	—	960 238 140	6
112 159	44 831	300 138	—	—	—	—	—	—	4 635 123	7
2 330 062	1 555 731	—	—	—	9 632	—	—	—	130 523 981	8
142 426	32 831	—	—	—	—	—	—	—	16 662 194	9
1 705 785	154 760	—	—	—	—	—	—	—	25 397 500	10
1 016 652	158 286	—	—	—	—	—	32 500	—	56 322 357	11
611 030	68 735	—	—	—	—	—	—	—	49 627 661	12
427 054	225 092	—	—	—	—	—	—	366 927	121 155 372	13
356 250	331 417	—	—	—	—	—	—	—	39 514 414	14
1 439 273	78 863	—	—	—	—	—	—	—	32 915 014	15
22 773 624	1 995 719	—	—	—	—	—	—	—	1 239 857 960	16
17 250	857	—	—	—	—	22 430	—	—	84 803	17
387 799	178 035	—	—	—	—	—	—	—	58 275 837	18
1 009 544	386 223	—	—	—	—	—	—	—	160 451 530	19
125 719	Sub. 8	—	—	—	—	—	—	—	5 194 719	20
—	507 517	—	—	—	—	—	—	807 735	60 659 877	21
106 627	490 902	—	—	—	—	135 000	—	—	88 292 135	22
445 671	114 347	—	—	—	—	45 853	54 587	—	14 299 433	23
5 617	1 480 581	—	—	—	—	—	—	—	41 558 821	24
40 959 985	12 152 614	300 138	—	—	—	212 915	3 620 983	1 672 351	3 841 570 146	
92 173 472	40 434 631	7 401 428	—	—	—	3 284 924	13 448 638	3 936 874	6 335 969 795	

Tulostase vuodelta 1947. —

Comptes de profits et

N:o 18 (jatk.)

B. Menot. — Utgifter.

1	2	3	4	5	6	7
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Vakuutus- tapalhtumien aiheuttamat korvaukset Utbetalningar för försäkringsfall Payements d'assurances à regler	Takaisin- ostot Återköp Rachats	Jälleenvakuu- tusmaksut Återförsäkringspremier Primes de réassurance	Liikekus- tannukset Drifftkost- nader Frais d'exploit- ation	Julkiset maksut paitsi kiin- teistöjen verot Publika avgifter utom ut- skylder för fastighet Payements publics, sauf la taxe immobilière	Pääoman Kapital- Frais des korot räntor intérêts
<b>B. Osakeyhtiöt. — Aktiebolag.</b>						<i>Markkaa —</i>
1 Argo .....	11 362 637	—	39 514 247	4 844 044	2 070 891	97 408
2 Auto .....	5 809 374	2 280	4 345 724	3 965 159	179 651	7 240
3 Eurooppalainen .....	24 644 995	—	57 462 250	14 656 418	1 476 081	77 183
4 Fennia .....	184 337 994	—	226 522 551	61 481 801	7 635 245	1 773 406
5 »Finska Reo» .....	11 839 010	—	19 837 071	2 916 911	1 114 854	—
6 Finska Sjö .....	336 182 022	—	527 098 384	50 830 757	6 604 701	1 595 684
7 Ilmarinen .....	1 814 466	—	36 054	1 439 168	124 383	—
8 Imatra .....	41 429 580	—	36 106 279	32 086 730	2 007 725	323 195
9 Karjala .....	5 562 063	63 901	6 914 118	3 178 392	41 660	245 901
10 Kullervo .....	3 127 373	1 526 670	3 021 059	5 658 793	768 170	—
11 Louhi .....	20 969 233	—	10 731 871	13 673 489	1 101 917	—
12 Norma .....	18 846 331	—	12 485 216	11 821 344	583 943	130 770
13 Osmo .....	58 949 140	—	42 055 051	16 874 887	264 604	—
14 Otso .....	9 530 906	—	23 473 005	2 848 885	1 407 857	208 707
15 Patria .....	10 681 156	—	2 669 056	7 887 266	739 957	27 819
16 Pohjola .....	442 553 698	—	373 457 236	172 583 401	21 843 320	1 371 327
17 Suomen Lasi — Finska Glas ..	9 502	—	—	14 255	11 234	—
18 Suomen Vakuutus .....	21 252 980	—	13 703 153	17 746 347	393 280	—
19 Tarmo .....	52 001 682	—	59 344 380	32 734 780	2 019 421	518 931
20 Oy. Turva .....	1 206 677	—	939 916	1 971 142	353 262	—
21 Ursa .....	26 418 960	—	19 918 221	9 814 677	332 919	243 305
22 Vastuu .....	32 848 723	—	39 326 548	13 592 304	493 399	447 923
23 Wellamo .....	2 369 936	—	5 020 829	3 358 964	182 935	34 587
24 Veritas .....	18 045 936	—	9 509 034	10 302 617	459 781	—
<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>1 341 794 374</b>	<b>1 592 851</b>	<b>1 533 491 253</b>	<b>496 282 531</b>	<b>52 211 190</b>	<b>7 103 386</b>
<b>Yhteensä A+B — Summa A+B</b>	<b>2 269 085 207</b>	<b>2 055 856</b>	<b>2 149 021 413</b>	<b>880 917 331</b>	<b>125 318 898</b>	<b>12 187 522</b>

## Resultaträkning för år 1947.

pertes pour l'exercice 1947.

— Dépenses.

N:o 18 (forts.)

8	9	10	11	12	13	14	15
kulut kostnader capitaux	Tiliarvojen alennuksia	Vakuutusrahastojen omien osuuksien lisäykset					
	Nedskriv- ningar	Ökning av försäkringsfonden för egen räkning		Polstot	Muut menot	Tilivuoden voitto	Yhteensä
muut kulut	Couche- ments par echelle	Augmentations des parts de la compagnie elle même des réserves mathématiques		Avskriv- ningar	Övriga utgifter	Årets vinst	Summa
övriga kostnader autres frais		vakuutus- maksurahasto premiereserv	korvausrahasto ersättnings- reserv	Radiations	Autres dépenses	Profit de l'exercice	Total
		réserv mathématique	réserv pour risques à régler				

Mark

—	21 281	2 450 000	2 250 000	300 000	—	1 505 370	64 415 878	1
—	—	461 000	610 000	11 075	—	—	15 391 503	2
414	271 260	809 931	672 749	89 065	318 264	1 423 342	101 901 952	3
—	—	12 629 476	16 858 581	—	—	5 623 067	516 862 121	4
—	—	—	1 180 000	—	—	443 975	37 331 821	5
—	1 864 443	2 750 000	21 100 000	—	—	12 212 149	960 238 140	6
—	—	842 676	349 771	10 804	—	17 801	4 635 123	7
—	—	11 529 252	5 910 539	—	—	1 130 681	130 523 981	8
—	—	426 980	196 591	10 186	—	22 402	16 662 194	9
—	—	10 245 262	609 378	—	—	440 795	25 397 500	10
18 593	—	4 888 000	4 256 000	—	—	683 254	56 322 357	11
—	—	3 027 986	2 523 652	—	—	208 419	49 627 661	12
—	—	879 046	2 132 644	—	—	—	121 155 372	13
—	43 352	200 000	87 733	—	—	1 713 969	39 514 414	14
—	—	5 086 027	5 454 125	—	—	369 608	32 915 014	15
—	—	112 836 824	86 896 007	3 104 505	—	25 211 642	1 239 857 960	16
—	—	1 544	—	—	—	48 268	84 803	17
—	6 993	4 256 508	108 996	404 440	—	403 140	58 275 837	18
—	152 576	5 208 401	7 385 991	45 663	—	1 039 705	160 451 530	19
119 086	—	326 622	—	—	—	278 014	5 194 719	20
—	223 638	2 361 813	1 346 344	—	—	—	60 659 877	21
—	150 000	1 115 000	—	—	—	318 238	88 292 135	22
—	—	3 079 431	—	4 905	—	247 846	14 299 433	23
—	469 791	1 628 140	711 000	—	—	432 522	41 558 821	24
<b>138 093</b>	<b>3 203 334</b>	<b>187 039 919</b>	<b>160 640 101</b>	<b>3 980 643</b>	<b>318 264</b>	<b>53 774 207</b>	<b>3 841 570 146</b>	
<b>1 296 488</b>	<b>13 187 073</b>	<b>454 795 462</b>	<b>315 610 087</b>	<b>6 451 081</b>	<b>14 017 694</b>	<b>92 025 683</b>	<b>6 335 969 795</b>	

N:o 19.

Suorituksia vuoden 1947 tilinpäätöksen vahvistamisen jälkeen. —

*Dispositions faites après la ratifica-*

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	2 3 4 5 6 Voitto, rahastojen vähennykset — Vinst, minskning av reserver Moyens disposés					7 Tappio Förlust Perte
	Voitto Vinst Profit	Varmuus- rahaston vähennys Minskning av säker- hetsfonden Diminution du fond de sûreté	Vararahas- ton vähen- nys Minskning av reserv- fonden Diminution du fond de réserve	Muita varoja Övriga tillgångar Autres actifs	Yhteensä Summa Total	
<b>B. Osakeyhtiöt—Aktiebolag.</b>						<i>Markkaa —</i>
1 Argo .....	1 926 632	—	—	—	1 926 632	—
2 Auto .....	—	—	—	1 497 689	1 497 689	1) 745 239
3 Eurooppalainen .....	1 506 744	—	—	—	1 506 744	—
4 Fennia .....	5 916 683	—	—	—	5 916 683	—
5 »Finska Re» .....	598 014	—	—	—	598 014	—
6 Finska Sjö .....	13 890 052	—	—	—	13 890 052	—
7 Ilmarinen .....	91 945	—	—	—	91 945	—
8 Imatra .....	1 176 039	—	—	—	1 176 039	—
9 Karjala .....	47 456	—	—	—	47 456	—
10 Kullervo .....	593 256	—	—	—	593 256	—
11 Louhi .....	683 254	—	—	1 095	684 349	—
12 Norma .....	467 296	—	—	—	467 296	—
13 Osmo .....	233 473	—	—	133 454	366 927	366 927
14 Otso .....	2 147 932	—	—	—	2 147 932	—
15 Patria .....	458 121	—	—	—	458 121	—
16 Pohjola .....	25 211 642	—	—	—	25 211 642	—
17 Suomen Lasi — Finska Glas	113 615	—	—	—	113 615	—
18 Suomen Vakuutus .....	410 251	—	—	—	410 251	—
19 Tarmo .....	1 039 705	—	—	—	1 039 705	—
20 O. Y. Tärva .....	401 500	—	—	—	401 500	—
21 Ursa .....	6 219	—	801 516	—	807 735	807 735
22 Vastuu .....	379 518	—	—	—	379 518	—
23 Wellamo .....	260 535	—	—	—	260 535	—
24 Veritas .....	616 870	—	—	—	616 870	—
<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>58 176 752</b>	<b>—</b>	<b>801 516</b>	<b>1 632 238</b>	<b>60 610 506</b>	<b>1 919 901</b>
<b>Yhteensä A+B — Summa A+B</b>	<b>104 591 620</b>	<b>22 000</b>	<b>12 341 604</b>	<b>10 570 192</b>	<b>127 525 416</b>	<b>5 484 604</b>

1) Tästä edellisen vuoden peittämätön tappio mk 247 550:— — Härav balanserande förlust för föregående år mk

## Dispositioner efter fastställandet av bokslutet för år 1947.

N:o 19.

tion de la balance de l'exercice 1947.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	
Tappio, voiton käyttö, siirtyvä voitto — Förlust, vinstens användning, balanserande vinst — Répartition du profit									
Pohja- rahaston lisäys Ökning av grund- fonden <i>Au fond initial</i>	Varmuus- rahaston lisäys Ökning av säkerhets- fonden <i>Au fond de sûreté</i>	Varara- haston lisäys Ökning av reserv- fonden <i>Au fond de réserve</i>	Muut varaukset Övriga avsätt- ningar <i>Aux autres réserves</i>	Osakkaille tai takaa- jille Till ak- tionärer eller garanter <i>Aux action- naires</i>	Vakuute- tuille palautettu Återburet till för- säkrade <i>Remboursé aux assurés</i>	Muut tar- koitukset Andra ändamål <i>Autres buts</i>	Siirretty seuraavalle vuodelle Överfört till föl- jande år <i>Salde à l'exercice suivante</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	
—	—	600 000	200 000	360 000	—	282 000	484 632	1 926 632	1
—	—	752 450	—	—	—	—	—	1 497 689	2
—	—	600 000	200 000	288 000	—	300 000	118 744	1 506 744	3
—	300 000	1 300 000	1 000 000	2 000 000	—	300 000	1 016 683	5 916 683	4
—	—	150 000	—	200 000	—	30 000	218 014	598 014	5
—	—	2 500 000	5 000 000	2 654 079	—	1 000 000	2 735 973	13 890 052	6
—	30 000	—	—	—	—	—	61 945	91 945	7
—	250 000	250 000	—	616 000	—	40 000	20 039	1 176 039	8
—	—	—	—	—	—	—	47 456	47 456	9
—	200 000	150 000	—	80 000	—	—	163 256	593 256	10
—	150 000	151 095	83 254	300 000	—	—	—	684 349	11
—	—	100 000	—	—	—	96 690	270 606	467 296	12
—	—	—	—	—	—	—	—	366 927	13
—	—	—	1 000 000	500 000	—	—	647 932	214 793	14
—	199 000	—	97 285	—	—	—	161 836	458 121	15
—	3 000 000	11 000 000	1 041 782	9 169 860	—	1 000 000	—	25 211 642	16
—	—	—	—	—	—	—	113 615	113 615	17
—	100 000	200 000	100 000	—	—	—	10 251	410 251	18
—	114 161	745 185	125 000	—	—	—	55 359	1 039 705	19
—	—	—	—	163 580	—	—	237 920	401 500	20
—	—	—	—	—	—	—	—	807 735	21
—	—	100 000	—	225 000	—	—	54 518	379 518	22
—	45 000	31 000	—	125 000	—	30 000	29 535	260 535	23
—	—	45 000	—	225 000	—	20 000	326 870	616 870	24
—	4 388 161	18 674 730	8 847 321	16 906 519	—	3 098 690	6 775 184	60 610 506	
13 677 000	13 672 500	26 949 080	14 137 294	17 670 310	4 463 265	17 430 946	14 040 417	127 525 416	

N:o 20.

Lähinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema.

Ingående balans för nästföljande år. (Med

Balance d'entrée de l'année prochaine

A. Varat. — Tillgångar

1	2	3	4	5	6	7	8
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Kassa Espèces en caisse	Pankki- saatavat ja posti- siirto Banktill- godohavan- den och postgiro Comptes créditeurs dans les banques et la poste	Obligaatiot Obligationer Obligations	Osakkeet ja osuudet Aktier och andelar Actions et mise de fonds	Lainat Lån Prêts	Kiinteistöt Fastigheter Immeubles	Saatavat vakuutus- yhtiöiltä Tillgodo- havanden hos försäk- ringsbolag Comptes cré- diteurs chez les compa- gnies d'assu- rances
<b>B. Osakeyhtiöt—Aktiebolag.</b>							<i>Markkaa</i>
1 Argo .....	63 392	19 533 816	6 720 392	137 041	7 708 172	—	8 338 373
2 Auto .....	86 053	513 543	2 492 534	4 340 765	3 060 000	—	2 267 986
3 Eurooppalainen .....	73 943	13 300 349	2 501 965	6 394 290	6 076 500	—	611 480
4 Fennia .....	32 535	51 014 555	30 080 492	45 503 280	80 363 262	4 500 000	89 067 107
5 »Finska Re» .....	17 653	3 511 503	3 212 563	389 569	4 090 000	—	8 259 008
6 Finska Sjö .....	98 852	183 645 874	21 417 849	30 853 069	68 895 263	—	36 992 221
7 Ilmarinen .....	858	1 916 804	3 512 682	186 079	662 350	—	1 777
8 Imatra .....	19 541	4 885 523	11 738 767	476 350	47 982 431	7 420 000	12 297 676
9 Karjala .....	82 232	3 934 415	2 170 346	886 500	1 000 000	—	2 310 366
10 Kullervo .....	193 704	11 588 655	35 652 425	615 201	33 836 453	—	246 057
11 Louhi .....	11 211	6 478 453	6 823 423	4 866 958	19 688 750	464 371	1 310 716
12 Norma .....	1 371	373 288	1 910 148	—	17 597 222	—	5 920 404
13 Osimo .....	7 377	656 172	227 235	1 434 647	7 691 383	—	13 718 640
14 Otso .....	822 525	12 018 179	1 637 600	1 600 300	7 125 000	—	—
15 Patria .....	6 524	6 858 027	4 543 882	—	28 880 000	—	379 129
16 Pohjola .....	173 137	41 690 275	140 878 689	46 624 134	507 345 062	12 000 000	315 780 748
17 Suomen Lasi—Finska Glas	52	131 287	4 500	—	300 000	—	—
18 Suomen Vakuutus .....	51 596	2 261 549	7 626 276	6 170 329	6 758 361	—	17 968 257
19 Tarmo .....	706 952	8 594 345	7 887 725	2 801 800	35 097 725	7 200 000	14 986 934
20 O. Y. Turva .....	51 944	1 138 996	626 600	1 382 182	1 182 000	2 750 000	1 057 948
21 Ursa .....	45 640	3 043 961	87 035	—	2 700 000	—	18 153 940
22 Vastuu .....	5 512	4 992 265	1 307 490	—	1 912 979	—	22 309 816
23 Wellamo .....	96 418	2 238 707	6 556 261	172 680	8 937 000	—	387 638
24 Veritas .....	—	314 274	761 400	4 495 700	239 720	—	51 772 183
<b>Yhteensä B—Summa B</b>	<b>2 649 022</b>	<b>384 634 815</b>	<b>300 378 279</b>	<b>159 330 874</b>	<b>899 129 633</b>	<b>34 334 371</b>	<b>624 138 404</b>
<b>Yhteensä A+B — Summa</b>							
<b>A+B</b>	<b>32 979 222</b>	<b>758 216 679</b>	<b>1 042 162 886</b>	<b>353 086 775</b>	<b>1 901 914 220</b>	<b>164 978 993</b>	<b>754 821 297</b>

1) Siirtyvä vajaus. — Balanserade förlust.

(Voiton käyttö on otettu huomioon.)  
 nänsyn tagen till vinstens fördelning.)  
 (y compris l'emploi des bénéfices.)

— Actifs.

9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
Saatavat asiamiehiltä Tillgodo- havanden hos ombud Comptes cré- diteurs chez les agents	Nimivakuiset saatavat yh- tiön omista- milta kiin- teistöyhtiöltä Skuldförbin- delsel av bola- gets egna fas- tighetsbolag utan realsä- kerhet Comptes crédi- teurs de nomi- nal garantie chez les com- pagnies des im- meubles propres	Muut saa- tavat Övriga till- godohavan- den Autres comptes crédateurs	Eräytyneet vakuutus- maksut Förfallna premier Primes échues	Karttuneet korot ja vuokrat Upplupna räntor och hyror Intérêt et loyers non recouvrés	Muiden yhtiöi- den osuus- vakuutus- maksurahas- tosta Andra för- säkringsbolags andel i premi- ereserven Part entre les mains d'autres compagnies d'assurance de la réserve mathématique	Muiden yhtiöi- den osuus kor- vausrahas- tosta Andra för- säkringsbolags andel i ersätt- ningsreserven Part entre les mains d'autres compagnies d'assurances de la réserve pour risques à régler	Kalusto Inven- tarier Mobiliers	Muut varat Övriga tillgångar Autres chefs à l'actif	Yhteensä Summa Total

Mark

1 131 850	—	151 088	1 664 003	253 114	—	8 619 781	1	—	54 321 023	1
554 053	—	29 744	—	—	1 944 082	1 988 020	12 625	1) 497 689	17 787 094	2
9 871 813	—	235 292	—	—	303 447	7 801 615	1	—	47 170 695	3
22 451 692	8 829 061	7 089 819	—	3 101 815	22 171 392	186 603 797	1	—	550 808 808	4
—	—	278 457	—	27 920	—	16 342 000	—	—	36 128 673	5
2 273 188	—	59 217 679	—	667 635	12 550 000	522 065 000	10	—	938 676 640	6
367 901	—	810 367	450 000	155 581	14 422	8 155	87 736	200 000	8 374 712	7
7 698 801	—	1 962 625	4 100 734	1 042 151	11 032 136	6 427 673	50 000	—	117 184 408	8
412 822	—	255 250	—	40 801	2 609 107	958 696	87 736	2 879 372	17 627 643	9
42 394	—	5 011	3 741 836	489 139	1 642 025	3 495 469	1	—	91 548 370	10
3 566 061	—	166 381	5 325 989	304 005	4 087 000	2 617 000	1 000	—	55 711 318	11
—	—	360	—	238 484	5 057 246	1 197 166	100	96 690	32 392 479	12
—	—	—	—	102 780	—	—	1	1) 133 454	23 971 689	13
3 327 749	—	—	4 462 801	24 426	12 700 000	7 300 000	1 000	—	47 691 831	14
—	—	—	3 500 000	585 367	1 639 962	600 309	1	959 983	51 280 933	15
52 095 676	37 190 414	17 036 120	40 318 984	7 689 562	73 050 839	150 498 338	1	—	1 442 371 979	16
7 977	—	—	—	4 473	—	—	—	—	448 289	17
3 706 999	—	222 737	—	355 845	3 423 920	1 540 851	1	—	50 086 721	18
224 635	—	77 900	21 186 407	68 021	20 068 401	7 637 216	600 000	—	127 138 061	19
432 328	—	—	—	—	375 970	—	1	358 146	9 356 115	20
—	—	—	—	—	7 004 364	1 485 033	1 000	—	32 520 973	21
—	—	—	—	—	8 250 000	3 137 805	1	103 733	42 019 601	22
1 917-706	—	—	—	85 322	2 133 000	624 384	100	428 408	23 577 624	23
—	—	—	—	—	4 296 697	1 928 500	1	—	63 808 475	24
<b>110 083 645</b>	<b>46 019 475</b>	<b>87 538 830</b>	<b>84 750 754</b>	<b>15 236 441</b>	<b>194 404 010</b>	<b>932 876 808</b>	<b>841 318</b>	<b>5 657 475</b>	<b>3 882 004 154</b>	
<b>134 737 218</b>	<b>50 196 406</b>	<b>117 484 985</b>	<b>296 841 995</b>	<b>32 629 060</b>	<b>293 179 876</b>	<b>1 044 536 133</b>	<b>4 994 841</b>	<b>86 622 632</b>	<b>7 069 383 218</b>	

Lähinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema.

Ingående balans för nästföljande år. (Med

Balance d'entrée de l'année prochaine

B. Velat. — Skulder.

N:o 20 (jatk.)

1	2	3	4	5	6	7
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Osakepääoma Aktiekapital Capital social	Varmuus- rahasto Säkerhets- fond Fond de sûreté	Vararahasto Reservfond Fond de réserve	Vakuutus- maksurahasto Premiereserv Réserve mathé- matique	Korvaus- rahasto Ersättnings- reserv Réserve pour risques à régler	Muut varaukset Övriga avsätningar Autres réserves
<b>B. Osakeyhtiöt—Aktiebolag.</b>						Markkaa —
1 Argo .....	3 000 000	—	4 200 000	6 350 000	23 269 781	2 650 000
2 Auto .....	4 000 000	10 000	802 450	4 088 082	5 470 615	1 064 948
3 Eurooppalainen .....	3 600 000	—	2 000 000	6 550 421	1 306 742	2 500 000
4 Fennia .....	20 000 000	1 900 000	8 000 000	86 580 235	275 011 707	13 000 000
5 Finska Rev .....	2 000 000	—	1 375 000	—	22 372 000	1 200 000
6 Finska Sjö .....	27 572 000	1 000 000	15 100 000	29 100 000	582 365 000	49 926 000
7 Ilmarinen .....	700 000	170 000	—	4 269 757	2 641 954	300 000
8 Imatra .....	12 320 000	1 700 000	1 600 000	65 725 537	19 370 593	—
9 Karjala .....	5 000 000	100 000	700 000	5 574 536	1 554 320	10 000
10 Kullervo .....	1 000 000	1 250 000	1 300 000	76 337 931	7 294 499	93 210
11 Louhi .....	4 000 000	950 000	421 095	30 736 000	16 025 000	867 825
12 Norma .....	2 000 000	—	700 000	12 728 806	8 916 991	1 000 000
13 Osmo .....	2 000 000	—	2 200 000	7 461 600	4 666 228	—
14 Otso .....	10 000 000	—	—	13 500 000	8 500 000	1 500 000
15 Patria .....	2 000 000	915 000	500 000	24 736 581	15 526 804	97 285
16 Pohjola .....	66 110 000	14 500 000	75 000 000	512 765 981	502 826 508	17 130 379
17 Suomen Lasi — Finska Glas	100 000	—	160 000	22 033	51 441	—
18 Suomen Vakuutus .....	10 000 000	500 000	800 000	22 779 040	7 298 646	2 850 000
19 Tarmo .....	10 000 000	590 000	1 300 000	52 215 034	27 870 060	732 610
20 O. Y. Turva .....	5 000 000	100 000	500 000	1 893 130	60 000	309 500
21 Ursa .....	3 000 000	—	198 484	13 012 606	5 646 615	—
22 Vastuu .....	4 500 000	—	600 000	11 220 000	4 547 805	—
23 Wellamo .....	1 500 000	375 000	600 000	15 944 079	1 068 773	301 485
24 Veritas .....	4 500 000	—	745 000	36 981 369	13 408 500	—
<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>203 902 000</b>	<b>24 060 000</b>	<b>118 802 029</b>	<b>1 040 572 758</b>	<b>1 568 831 265</b>	<b>95 533 242</b>
<b>Yhteensä A+B — Summa A+B</b>	<b>410 864 200</b>	<b>122 919 567</b>	<b>305 621 323</b>	<b>2 477 726 781</b>	<b>2 258 531 832</b>	<b>183 464 273</b>

(Ylijäämän käyttö on otettu huomioon.)  
hänsyn tagen till överskottets fördelning.)  
(y compris l'emploi des bénéficiés.)

— Passifs.

N:o 20 (forts.)

8	9	10	11	12	13	14	15	
Henkilökunnan eläkerahasto	Velka muille vakuutus-yhtiöille	Velka asiamiehille	Velka yhtiön omistamille kiinteistö-yhtiöille	Velka yhtiön kiinteistöjä vastaan	Muut velat	Käyttämätön voitto		
Personalens pensionsfond	Skuld till andra försäkringsbolag	Skuld till ombud	Skuld till bolagets fastighetsbolag	Bolagets fastigheter belastande gäld	Övriga skulder	Odisponerad vinst	Yhteensä	
Fond de pensions du personnel	Comptes débiteurs chez d'autres compagnies d'assurance	Comptes débiteurs chez les agents	Comptes débiteurs chez les sociétés immobilières de la compagnie	Dette grevande les immeubles de la compagnie	Autres chefs au passif	Profit non réparti	Summa - Total	
1 600 000	12 336 354	69 816	—	—	360 440	484 632	54 321 023	1
—	1 786 815	214 487	—	—	349 697	—	17 787 094	2
—	17 548 127	—	—	—	1 785 978	118 744	47 170 695	3
—	134 271 016	905 107	—	—	10 124 060	1 016 683	550 808 808	4
—	8 559 570	174 089	—	—	230 000	218 014	36 128 673	5
500 000	207 423 483	14 537 399	—	—	8 416 785	2 735 973	938 676 640	6
90 000	—	9 469	—	—	131 587	61 945	8 374 712	7
—	14 618 694	411 486	—	—	1 418 059	20 039	117 184 408	8
90 000	2 939 973	28 497	—	—	1 582 861	47 456	17 627 643	9
—	4 013 485	—	—	—	95 990	163 255	91 548 370	10
—	1 365 619	417 314	—	—	928 465	—	55 711 318	11
—	6 655 926	—	—	—	120 150	270 606	32 392 479	12
—	7 620 261	—	—	—	23 600	—	23 971 689	13
—	12 890 912	152 987	—	—	500 000	647 932	47 691 831	14
—	6 434 117	39 928	—	—	869 382	161 836	51 280 933	15
—	215 255 608	2 510 787	—	—	36 272 716	—	1 442 371 979	16
—	—	—	—	—	1 200	113 615	448 289	17
—	5 446 501	—	—	—	402 283	10 251	50 086 721	18
—	30 661 073	1 848 034	—	1 500 000	365 891	55 359	127 138 061	19
250 000	739 800	—	—	—	265 765	237 920	9 356 115	20
—	10 663 268	—	—	—	—	—	32 520 973	21
—	20 651 412	—	—	—	445 865	54 519	42 019 601	22
—	3 570 360	32 028	—	—	156 364	29 535	23 577 624	23
—	7 557 205	—	—	—	289 531	326 870	63 808 475	24
2 530 000	733 009 579	21 351 428	—	1 500 000	65 136 669	6 775 184	3 882 004 154	
12 455 793	1 002 234 461	31 205 083	4 026 876	11 737 394	234 555 218	14 040 417	7 069 383 218	

N:o 21.

Vakuutusrahaston kate. —

Couverture des réserves

1 Yhtiön nimi Boalets namn Désignation de la compagnie	2		3		4		5		6
	Kassa Espèces en caisse		Pankkisaatavat ja posti- siirtotilit Tillgodohavanden hos banker och postgiro Comptes créditeurs dans les banques et la poste		valtion tai stats och d'état ou garan-				
	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	Markkaa —	
<b>B. Osakeyhtiöt. Aktiebolag.</b>									
1 Argo .....	63 392	—	19 533 816	—	2 075 700				
2 Auto .....	86 053	—	513 543	100 000	1 929 995				
3 Eurooppalainen .....	73 943	—	13 300 349	—	2 225 990				
4 Fennia .....	32 535	—	51 014 555	664 827	24 352 882				
5 »Finska Re» .....	17 653	—	3 511 503	—	2 598 344				
6 Finska Sjö .....	98 852	—	183 645 874	—	19 601 819				
7 Ilmarinen .....	858	—	1 916 804	1 230 000	3 512 682				
8 Imatra .....	19 541	—	4 885 523	1 668 500	10 976 267				
9 Karjala .....	82 232	—	3 934 415	—	2 170 346				
10 Kullervo .....	193 704	—	11 588 655	7 750 000	35 638 675				
11 Louhi .....	11 211	—	6 478 453	5 500 000	4 775 773				
12 Norma .....	1 371	—	373 288	—	1 025 610				
13 Osmo .....	7 377	—	656 172	—	209 035				
14 Otso .....	822 525	—	12 018 179	—	1 637 600				
15 Patria .....	6 524	—	6 858 027	4 227 121	2 716 847				
16 Pohjola .....	173 137	—	41 690 275	5 000 000	136 445 609				
17 Suomen Lasi — Finska Glas	52	—	131 287	—	4 500				
18 Suomen Vakuutus .....	51 596	—	2 261 549	—	6 476 276				
19 Tarmo .....	706 952	—	8 594 345	—	7 887 725				
20 Oy. Turva .....	51 944	—	1 138 996	50 000	626 600				
21 Ursa .....	45 640	—	3 043 961	—	87 035				
22 Vastuu .....	5 512	—	4 992 265	—	1 307 490				
23 Vellamo .....	96 418	—	2 238 707	—	5 795 911				
24 Veritas .....	—	—	314 274	—	761 400				
<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>2 649 022</b>	<b>—</b>	<b>384 634 815</b>	<b>26 190 448</b>	<b>274 840 111</b>				
<b>Yhteensä A+B — Summa A+B</b>	<b>32 979 222</b>	<b>43 822</b>	<b>758 216 679</b>	<b>137 082 261</b>	<b>862 949 485</b>				

## Försäkringsfondens täckning.

N:o 21.

mathématiques.

7	8	9	10	11	12	13	
Obligaatiot — Obligations — Obligations							
valtion takaamat statsgaranterade ties par l'état	kuntien antamat tai takaamat kommunala och av kommun garanterade accordées ou garanties par les communes		muut övrige autres		yhteensä summa total		
katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	
—	2 370 444	—	2 274 248	—	6 720 392	—	1
1 926 245	—	—	562 539	497 176	2 492 534	2 423 421	2
—	275 975	—	—	—	2 501 965	—	3
23 312 441	418 400	—	5 309 210	153 520	30 080 492	23 465 961	4
—	290 000	—	324 219	—	3 212 563	—	5
—	358 010	—	1 458 020	—	21 417 849	—	6
3 512 682	—	—	—	—	3 512 682	3 512 682	7
10 976 267	300 000	300 000	462 500	462 500	11 738 767	11 738 767	8
1 595 930	—	—	—	—	2 170 346	1 595 930	9
35 121 235	—	—	13 750	13 750	35 652 425	35 134 985	10
4 760 213	1 509 450	1 456 700	538 200	538 200	6 823 423	6 755 113	11
—	604 325	—	280 213	—	1 910 148	—	12
—	—	—	18 200	—	227 235	—	13
—	—	—	—	—	1 637 600	—	14
2 716 847	1 515 600	1 515 600	311 435	311 435	4 543 882	4 543 882	15
131 835 359	3 411 080	3 411 080	1 022 000	1 022 000	140 878 689	136 268 439	16
—	—	—	—	—	4 500	—	17
6 207 017	1 150 000	1 150 000	—	—	7 626 276	7 357 017	18
7 887 725	—	—	—	—	7 887 725	7 887 725	19
473 100	Sub. 6	—	Sub. 6	—	626 600	473 100	20
—	—	—	—	—	87 035	—	21
—	—	—	—	—	1 307 490	—	22
5 047 647	750 850	—	9 500	—	6 556 261	5 047 647	23
—	—	—	—	—	761 400	—	24
235 372 708	12 954 134	7 833 380	12 584 034	2 998 581	300 378 279	246 204 669	
706 259 435	84 602 192	62 036 450	94 611 209	38 584 128	1 042 162 886	806 880 013	

N:o 21.

Jatk. — Forts.

1	14	15	16	17	18	19						
							Osakkeet ja osuudet Aktier och andelar <i>Actions</i>		valtiolle till staten <i>aux l'état</i>		kunnille tai seurakunnille till kommuner och församlingar <i>aux communes et aux paroisses</i>	
							kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>
<b>Yhtiön nimi</b> <b>Bolagets namn</b> <i>Désignation de la compagnie</i>												
<b>B. Osakeyhtiöt.</b> <b>Aktiebolag.</b>												
<i>Markkaa —</i>												
1	Argo .....	137 041	—	—	—	3 962 666	—					
2	Auto .....	4 340 765	—	—	—	—	—					
3	Eurooppalainen .....	6 394 290	—	123 500	—	—	—					
4	Fennia .....	45 503 280	—	—	—	2 831 875	—					
5	»Finska Re» .....	389 569	—	—	—	—	—					
6	Finska Sjö .....	30 853 069	—	228 058	—	—	—					
7	Ilmarinen .....	186 079	—	—	—	—	—					
8	Imatra .....	476 350	—	832 250	832 250	460 000	420 000					
9	Karjala .....	886 500	—	—	—	—	—					
10	Kullervo .....	615 201	—	—	—	2 500 000	2 500 000					
11	Louhi .....	4 866 958	4 850 000	—	—	2 575 000	2 550 000					
12	Norma .....	—	—	—	—	—	—					
13	Osmo .....	1 434 647	—	—	—	—	—					
14	Otso .....	1 600 300	—	—	—	—	—					
15	Patria .....	—	—	—	—	—	—					
16	Pohjola .....	46 624 134	—	—	—	28 254 538	27 714 246					
17	Suomen Lasi — Finska Glas	—	—	—	—	—	—					
18	Suomen Vakuutus .....	6 170 329	—	—	—	—	—					
19	Tarmo .....	2 801 800	—	—	—	—	—					
20	Oy. Turva .....	1 382 182	—	1 182 000	—	<i>Sub. 16</i>	—					
21	Ursa .....	—	—	—	—	—	—					
22	Vastuu .....	—	—	—	—	—	—					
23	Vellamo .....	172 680	—	—	—	—	—					
24	Veritas .....	4 495 700	—	—	—	—	—					
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>159 330 874</b>	<b>4 850 000</b>	<b>2 365 808</b>	<b>832 250</b>	<b>40 584 079</b>	<b>33 184 246</b>					
<b>Yhteensä A+B — Summa A+B</b>		<b>353 086 775</b>	<b>16 745 105</b>	<b>18 335 353</b>	<b>16 558 295</b>	<b>124 525 927</b>	<b>137 536 556</b>					

20	21	22	23	24	25	26	27	
Lainat — Lån — Prêts								
valtion, kuntien tai seurakuntien takaamat av staten, kommun eller församling garanterade <i>garantie par l'état, par les communes ou par les paroisses</i>		kiinnitystä vastaan — mot inteckning — <i>hypothécaires</i>						
		asutokiinteistöihin i bostadsfastigheter <i>sur maisons d'habitation</i>		maatalouskiinteistöihin i lantbruksfastigheter <i>sur maisons agricoles</i>		erikoistarpeita varten suunniteltuihin rakennuksiin -i byggnader avsedda för speciella behov <i>sur bâtimens d'un bât spécial</i>		
kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	
—	—	3 745 506	—	—	—	—	—	1
—	—	950 000	950 000	—	—	—	—	2
—	—	1 273 000	—	—	—	—	—	3
—	—	67 799 787	22 401 250	—	—	9 400 000	—	4
—	—	4 090 000	—	—	—	—	—	5
—	—	48 297 205	—	—	—	—	—	6
—	—	—	—	—	—	—	—	7
50 000	—	35 466 846	23 373 000	—	—	6 397 500	4 725 000	8
1 000 000	1 000 000	—	—	—	—	—	—	9
—	—	30 062 703	30 028 452	—	—	210 000	180 000	10
—	—	15 949 750	15 904 500	—	—	—	—	11
—	—	10 173 750	—	—	—	—	—	12
—	—	6 052 115	—	—	—	—	—	13
—	—	—	—	—	—	—	—	14
—	—	23 880 000	23 880 000	—	—	—	—	15
—	—	324 338 834	206 093 456	13 364 600	3 700 000	103 290 740	79 365 000	16
—	—	300 000	—	—	—	—	—	17
—	—	6 529 961	2 750 000	—	—	—	—	18
—	—	9 464 825	5 821 400	1 135 000	270 000	20 236 150	15 455 000	19
Sub. 16	—	Sub. 16	—	Sub. 16	—	Sub. 16	—	20
—	—	—	—	—	—	—	—	21
—	—	888 629	—	—	—	—	—	22
—	—	8 487 000	3 720 000	—	—	—	—	23
—	—	—	—	—	—	—	—	24
1 050 000	1 000 000	597 749 911	334 922 058	14 499 600	3 970 000	139 534 390	99 725 000	
2 671 000	1 975 000	1 233 984 426	1 172 879 691	29 378 931	18 577 965	316 880 204	229 778 756	

N:o 21.

Jatk. — Forts.

1	28	29	30	31	32
	Lainat, jatk. — LAn, forts. —				
	arvopaperipanttia vastaan mot pant av värdepapper <i>hypothécaires sur valeurs</i>		vakuutusten takaisinostoa vastaan mot återköp av försäkrings- ringar <i>contre rachats</i>		muut övriga <i>autres</i>
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>
<b>B. Osakeyhtiöt. Aktiebolag.</b>					<i>Markkaa —</i>
1 Argo .....	—	—	—	—	—
2 Auto .....	250 000	—	—	—	1 860 000
3 Eurooppalainen .....	100 000	—	—	—	4 580 000
4 Fennia .....	85 600	—	—	—	246 000
5 »Finska Re» .....	—	—	—	—	—
6 Finska Sjö .....	70 000	—	—	—	20 300 000
7 Ilmarinen .....	662 350	638 000	—	—	—
8 Imatra .....	3 146 700	—	—	—	1 629 135
9 Karjala .....	—	—	—	—	—
10 Kullervo .....	970 250	957 750	93 500	—	—
11 Louhi .....	1 140 000	1 000 000	—	—	24 000
12 Norma .....	2 423 472	—	—	—	5 000 000
13 Osmo .....	1 639 268	—	—	—	—
14 Otso .....	7 125 000	—	—	—	—
15 Patria .....	—	—	—	—	5 000 000
16 Pohjola .....	3 393 900	—	—	—	34 702 450
17 Suomen Lasi — Finska Glas	—	—	—	—	—
18 Suomen Vakuutus .....	200 000	—	28 400	—	—
19 Tarmo .....	4 261 750	—	—	—	—
20 Oy. Turva .....	<i>Sub. 16</i>	—	<i>Sub. 16</i>	—	<i>Sub. 16</i>
21 Ursa .....	2 700 000	—	—	—	—
22 Vastuu .....	—	—	—	—	1 024 350
23 Vellamo .....	450 000	—	—	—	—
24 Veritas .....	239 720	—	—	—	—
<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>28 858 010</b>	<b>2 595 750</b>	<b>121 900</b>	—	<b>74 365 935</b>
<b>Yhteensä A+B — Summa A+B</b>	<b>55 249 934</b>	<b>7 240 292</b>	<b>121 900</b>	—	<b>120 766 545</b>

— Suite.

N:o 21.

33		34		35		36		37		38		39	
<i>Prêts, suite</i>													
		yhteensä summa <i>total</i>				Kiinteistöt Fastigheter <i>Immeubles</i>				Saatavat muilta vak. yhtiöiltä Tillgodohavanden hos andra försäkringsbolag <i>Comptes créditeurs chez autres compagnies d'assurance</i>			
										talletukset depositioner <i>depôt</i>			
katteena täckning <i>couverture</i>		kaikki totalbelopp <i>total</i>		katteena täckning <i>couverture</i>		kaikki totalbelopp <i>total</i>		katteena täckning <i>couverture</i>		kaikki totalbelopp <i>total</i>		katteena täckning <i>couverture</i>	

*Mark*

—	7 708 172	—	—	—	—	5 737 528	—	—	—	—	—	—	1
—	3 060 000	950 000	—	—	—	1 693 490	—	—	—	—	—	—	2
—	6 076 500	—	—	—	—	600 000	—	—	—	—	—	—	3
—	80 363 262	22 401 250	—	—	4 500 000	—	—	—	—	18 211 812	—	—	4
—	4 090 000	—	—	—	—	—	—	—	—	529 621	—	—	5
—	68 895 263	—	—	—	—	—	—	—	—	3 315 424	—	—	6
—	662 350	638 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7
1 629 135	47 982 431	30 979 385	—	—	7 420 000	—	6 400 000	—	—	9 293 728	—	—	8
—	1 000 000	1 000 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9
—	33 836 453	33 666 202	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
—	19 688 750	19 454 500	—	—	464 371	—	—	—	—	846 615	—	—	11
—	17 597 222	—	—	—	—	—	—	—	—	1 025 617	—	—	12
—	7 691 383	—	—	—	—	—	—	—	—	6 786 796	—	—	13
—	7 125 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14
—	28 880 000	23 880 000	—	—	—	—	—	—	—	39 710	—	—	15
—	507 345 062	316 872 702	—	—	12 000 000	—	—	—	—	38 376 433	—	—	16
—	300 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17
—	6 758 361	2 750 000	—	—	—	—	—	—	—	9 204 300	—	—	18
—	35 097 725	21 546 400	—	—	7 200 000	—	—	—	—	7 961 609	—	—	19
—	1 182 000	—	—	—	2 750 000	—	—	—	—	1 057 948	—	—	20
—	2 700 000	—	—	—	—	—	—	—	—	13 004 181	—	—	21
—	1 912 979	—	—	—	—	—	—	—	—	9 902 817	—	—	22
—	8 937 000	3 720 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23
—	239 720	—	—	—	—	—	—	—	—	43 263 189	—	—	24
<b>1 629 135</b>	<b>899 129 633</b>	<b>477 858 439</b>	—	—	<b>34 334 371</b>	—	<b>6 400 000</b>	—	—	<b>170 850 818</b>	—	—	
<b>3 529 135</b>	<b>1 901 914 220</b>	<b>1 325 247 837</b>	—	—	<b>164 978 993</b>	—	<b>71 310 000</b>	—	—	<b>217 689 471</b>	—	—	

1	40	41	42		43		44
			Saatavat muilta vak. yhtiöiltä, jatk- Tillgodohavanden hos andra förs. bolag, forts. <i>Comptes créditeurs chez autres compagnies d'assurance, suite.</i>		Saatavat asiamiehiltä Tillgodohavanden hos ombud <i>Comptes créditeurs chez les agents</i>		Nimivakuiset kiinteistö- Skuldförbindelser fastighetsbolag <i>Comptes créditeurs rentie</i>
			Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>		muut övrige <i>autres</i>		kaikki totalbelopp <i>total</i>
		kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	
<b>B. Osakeyhtiöt. Aktiebolag.</b>							<i>Markkaa —</i>
1	Argo .....	2 600 845	—	1 131 850	—	—	—
2	Auto .....	574 496	—	554 053	—	—	—
3	Eurooppalainen .....	11 480	—	9 871 813	—	—	—
4	Fennia .....	70 855 295	—	22 451 692	—	8 829 061	—
5	»Finska Re» .....	7 729 387	—	—	—	—	—
6	Finska Sjö .....	33 676 797	—	2 273 188	—	—	—
7	Ilmarinen .....	1 777	—	367 901	—	—	—
8	Imatra .....	3 003 948	—	7 698 801	—	—	—
9	Karjala .....	2 310 366	—	412 822	—	—	—
10	Kullervo .....	246 057	—	42 394	—	—	—
11	Louhi .....	464 101	—	3 566 061	—	—	—
12	Norma .....	4 894 787	—	—	—	—	—
13	Osmo .....	6 931 844	—	—	—	—	—
14	Otso .....	—	—	—	—	—	—
15	Patria .....	339 419	—	3 327 749	—	—	—
16	Pohjola .....	277 404 315	—	52 095 676	—	37 190 414	—
17	Suomen Lasi — Finska Glas	—	—	7 977	—	—	—
18	Suomen Vakuutus .....	8 763 957	—	3 706 999	—	—	—
19	Tarmo .....	7 025 325	—	224 635	—	—	—
20	Oy. Turva .....	Sub. 38	—	432 328	—	—	—
21	Ursa .....	5 149 759	—	—	—	—	—
22	Vastuu .....	12 406 999	—	—	—	—	—
23	Vellamo .....	387 638	—	1 917 706	—	—	—
24	Veritas .....	8 508 994	—	—	—	—	—
Yhteensä B — Summa B		453 287 586	—	110 083 645	—	46 019 475	—
Yhteensä A+B — Summa A+B .....		537 131 826	—	134 737 218	58 871	50 196 406	—

— Suite.

N:o 16.

45	46	47	48	49	50	51	
saatavat yhtiön yhtiöiltä av bolagets egna utan real säkerhet <i>de nominal ga-</i>	Muut saatavat Övriga tillgodo- havanden <i>Autres comptes créditeurs</i>		Eriäntyneet maksamatto- mat vakuutusmaksut Förfallna obetalda premier <i>Primes échues</i>		Karttuneet korot ja vuokrat Upplupna räntor och hyror <i>Intérêts et loyers non recourés</i>		
katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	kaikki totalbelopp <i>total</i>	katteena täckning <i>couverture</i>	
—	151 088	—	1 664 003	—	253 114	—	1
—	29 744	—	—	—	—	—	2
—	235 292	—	—	—	—	—	3
—	7 089 819	—	—	—	3 101 815	—	4
—	278 457	—	—	—	27 920	—	5
—	59 217 679	—	—	—	667 635	—	6
—	810 367	415 522	450 000	—	155 581	—	7
—	1 962 625	—	4 100 734	—	1 042 151	—	8
—	255 250	—	—	—	40 801	—	9
—	5 011	—	3 741 836	—	489 139	—	10
—	166 381	—	5 325 989	—	304 005	—	11
—	360	—	—	—	238 484	—	12
—	—	—	4 462 801	—	102 780	—	13
—	—	—	3 500 000	3 500 000	24 426	—	14
—	—	—	—	—	585 367	—	15
—	17 036 120	—	40 318 984	—	7 689 562	—	16
—	—	—	—	—	4 473	—	17
—	222 737	—	—	—	355 845	—	18
—	77 900	—	21 186 407	—	68 021	—	19
—	—	—	—	—	—	—	20
—	—	—	—	—	—	—	21
—	—	—	—	—	—	—	22
—	—	—	—	—	85 322	—	23
—	—	—	—	—	—	—	24
—	87 538 830	415 522	84 750 754	3 500 000	15 236 441	—	
—	117 484 985	415 522	296 841 995	3 500 000	32 629 060	—	

1	52		53		54		55		56
	Jälleenvakuuttajain osuus Återförsäkrarnas andel Part des réassureurs								
	vakuutusmaksurahastosta i premiereserven dans la réserve mathématique				korvausrahastosta i ersättningsreserven dans la réserve pour risques à régler				
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture			kaikki totalbelopp total	Ka- Inven- Mobi-
<b>B. Osakeyhtiöt. Aktiebolag.</b>									
<i>Markkaa</i>									
1	Argo .....	—	—	8 619 781	—	—	—	1	
2	Auto .....	1 944 082	—	1 988 020	—	—	—	12 625	
3	Eurooppalainen .....	303 447	—	7 801 615	—	—	—	1	
4	Fennia .....	22 171 392	—	186 603 797	—	—	—	1	
5	»Finska Re» .....	—	—	16 342 000	—	—	—	—	
6	Finska Sjö .....	12 550 000	—	522 065 000	—	—	—	10	
7	Ilmarinen .....	14 422	—	8 155	—	—	—	87 736	
8	Imatra .....	11 082 136	—	6 427 673	—	—	—	50 000	
9	Karjala .....	2 609 107	—	958 696	—	—	—	87 736	
10	Kullervo .....	1 642 025	—	3 495 469	—	—	—	1	
11	Louhi .....	4 087 000	—	2 617 000	—	—	—	1 000	
12	Norma .....	5 057 246	—	1 197 166	—	—	—	100	
13	Osmo .....	—	—	—	—	—	—	1	
14	Otso .....	12 700 000	—	7 300 000	—	—	—	1 000	
15	Patria .....	1 639 962	1 639 962	600 309	600 309	—	—	1	
16	Pohjola .....	73 050 839	—	150 498 338	—	—	—	1	
17	Suomen Lasi — Finska Glas	—	—	—	—	—	—	—	
18	Suomen Vakuutus .....	3 423 920	—	1 540 851	—	—	—	1	
19	Tarmo .....	20 068 401	6 996 717	7 637 216	—	—	—	600 000	
20	Oy. Turva .....	375 970	—	—	—	—	—	1	
21	Ursa .....	7 004 364	—	1 485 033	—	—	—	1 000	
22	Vastuu .....	8 250 000	—	3 137 805	—	—	—	1	
23	Wellamo .....	2 133 000	—	624 384	—	—	—	100	
24	Veritas .....	4 296 697	—	1 928 500	—	—	—	1	
Yhteensä B — Summa B		194 404 010	8 636 679	932 876 808	600 309	—	—	841 318	
Yhteensä A+B — Summa A+B		293 179 876	8 636 679	1 044 536 133	600 309	—	—	4 994 841	

<sup>1)</sup> Siirtyvä tappio. — Balanserande förlust.

— Suite.

N:o 21.

57	58	59	60	61	62	63	
Iustotarie liers	Muut varat Övriga tillgångar Autres recettes		Yhteensä Summa Total de 42, 44, 46, 48, 50, 52, 54, 56, 58	Yhteensä Summa Total de 43, 45, 47, 49, 51, 53, 55, 57, 59	Yhteensä varoja Summa tillgångar Somme totale des recettes		
	katteena täckning couverture	kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture		kaikki totalbelopp total	katteena täckning couverture	
—	—	—	11 819 837	—	54 321 023	—	1
—	1) 497 689	—	5 026 213	—	17 787 094	3 473 421	2
—	—	—	18 212 168	—	47 170 695	—	3
—	—	—	250 247 577	—	550 808 808	46 532 038	4
—	—	—	16 648 377	—	36 128 673	—	5
—	—	—	596 773 512	—	938 676 640	—	6
—	200 000	—	2 094 162	415 522	8 374 712	5 796 204	7
—	—	—	32 364 120	—	117 184 408	50 786 652	8
—	2 879 372	—	7 243 784	—	17 627 643	2 595 930	9
—	—	—	9 415 876	—	91 548 370	76 551 187	10
—	—	—	16 067 436	—	55 711 318	36 559 613	11
—	96 690	—	6 590 046	—	32 392 479	—	12
—	1) 133 454	—	236 235	—	23 971 689	—	13
—	—	—	24 488 227	—	47 691 831	—	14
—	959 983	—	10 613 371	5 740 271	51 280 933	38 391 274	15
—	—	—	377 879 934	—	1 442 371 979	458 141 141	16
—	—	—	12 450	—	448 289	—	17
—	—	—	9 250 353	—	50 086 721	10 107 017	18
—	—	—	49 862 580	6 996 717	127 138 061	36 430 842	19
—	358 146	—	1 166 445	—	9 356 115	523 100	20
—	—	—	8 490 367	—	32 520 973	—	21
—	103 733	—	11 491 539	—	42 019 601	—	22
—	428 408	—	5 188 920	—	23 577 624	8 767 647	23
—	—	—	6 225 198	—	63 808 475	—	24
—	5 657 475	—	1 477 408 727	13 152 510	3 882 004 154	774 656 066	
—	86 622 632	—	2 061 223 117	13 211 381	7 069 383 218	2 370 519 919	

1	2	3	4	5	6		7			
					Kenttäkulut — Fältkostnader <i>Frais de campagne</i>			Pätkonttorin kulut — <i>Frais de</i>		
					Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	palkat ja palkkiöt löner och provisioner <i>traitements et provisions</i>	muut kulut övrige kostnader <i>autres frais</i>	yhhteensä summa <i>total</i>	palkat löner <i>traitements</i>	matka- kustan- nukset reskost- nader <i>frais de voyages</i>
<b>B. Osakeyhtiöt. — Aktiebolag</b>										
							<i>Markkaa. —</i>			
1	Argo .....	1 547 662	161 285	1 708 947	1 432 679	82 706	29 762			
2	Auto .....	386 133	53 401	439 534	1 660 158	28 159	156 225			
3	Eurooppalainen .....	7 766 130	203 639	7 969 769	3 264 311	67 012	231 852			
4	Fennia .....	13 764 397	2 267 946	16 032 343	19 030 030	849 985	1 325 646			
5	»Finska Re» .....	—	—	—	441 664	—	25 000			
6	Finska Sjö .....	9 547 639	—	9 547 639	14 513 439	5 155 555	639 407			
7	Ilmarinen .....	355 178	61 074	416 252	668 997	28 140	64 529			
8	Imatra .....	6 096 764	2 911 820	9 008 584	8 321 097	24 325	511 112			
9	Karjala .....	1 099 033	168 008	1 267 041	1 133 212	41 950	183 356			
10	Kullervo .....	2 362 643	732 728	3 095 371	1 342 243	—	72 000			
11	Louhi .....	4 019 420	1 199 459	5 218 879	4 596 530	82 208	371 153			
12	Norma .....	—	—	—	346 363	—	12 423			
13	Osmo .....	—	—	—	750 000	9 100	18 000			
14	Otso .....	331 847	112 145	443 992	1 450 470	210 508	226 553			
15	Patria .....	1 707 790	548 899	2 256 689	4 330 250	29 688	301 231			
16	Pohjola .....	26 001 604	10 754 379	36 755 983	50 503 311	1 906 940	1 811 165			
17	Suomen Lasi — Finska Glas ..	4 553	—	4 553	6 000	—	—			
18	Suomen Vakuutus .....	3 445 845	1 317 485	4 763 330	3 897 328	77 578	257 100			
19	Tarmo .....	11 382 527	2 608 737	13 991 264	12 232 068	536 960	808 944			
20	Oy. Turva .....	541 681	121 808	663 489	767 480	<i>Sub. 5</i>	<i>Sub. 5</i>			
21	Ursa .....	—	—	—	658 835	108 700	—			
22	Vastuu .....	—	—	—	354 555	40 480	48 000			
23	Wellamo .....	435 715	386 114	821 829	1 710 250	41 305	116 288			
24	Veritas .....	—	—	—	385 655	4 410	24 125			
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>90 796 561</b>	<b>23 608 927</b>	<b>114 405 488</b>	<b>133 796 925</b>	<b>9 325 709</b>	<b>7 233 871</b>			
	<b>Yhteensä A+B — Summa A+B</b>	<b>186 840 524</b>	<b>49 731 328</b>	<b>236 571 852</b>	<b>281 097 728</b>	<b>17 605 708</b>	<b>19 705 530</b>			

## Specifikation av driftskostnaderna.

N:o 22.

*frais d'exploitation.*

Huvudkontorets kostnader <i>bureau central</i>						14	15	
8	9	10	11	12	13	Vastaanotettujen jälleenvakuutusten aiheuttamat kustannukset	Yhteensä	
painatus- ja konttoritarpeet	ilmoitukset ja mainonta	posti-, puhelin- ja sähkötys y. m.	kalusto inventarier	muut övriga	yhteensä tumma	Kostnader för övertagen återförsäkring	Summa	
<i>frais de publication et de fournitures</i>	<i>annonces et réclame</i>	<i>poste, téléphone et télégraphie etc.</i>	<i>mobilier</i>	<i>autres</i>	<i>total</i>	<i>Frais des ré-assurances acceptées</i>	<i>Total</i>	
111 548	89 395	99 465	—	545 516	2 391 071	744 026	4 844 044	1
43 404	9 500	36 671	—	165 905	2 100 022	1 425 603	3 965 159	2
1 078 387	155 782	368 157	89 065	1 079 985	6 334 551	352 098	14 656 418	3
2 772 999	917 037	597 608	66 371	1 547 852	27 107 528	20 495 643	63 635 514	4
88 397	96 819	10 395	—	265 538	927 813	1 989 098	2 916 911	5
1 340 472	216 057	846 128	148 339	7 388 337	30 247 734	11 035 384	50 830 757	6
39 909	10 297	30 897	—	180 147	1 022 916	—	1 439 168	7
550 382	223 561	354 645	60 112	598 784	10 644 018	12 434 128	32 086 730	8
76 607	25 049	81 098	—	364 902	1 906 174	5 177	3 178 392	9
161 538	99 395	76 070	—	495 884	2 247 130	316 292	5 658 793	10
1 243 194	147 547	299 681	658 395	474 639	7 873 347	581 263	13 673 489	11
59 605	—	731	—	27 592	446 714	11 374 630	11 821 344	12
55 519	8 800	46 778	—	546 740	1 434 937	15 439 950	16 874 887	13
87 061	82 453	120 931	18 200	208 717	2 404 893	—	2 848 885	14
419 892	3 360	220 788	5 656	207 801	5 518 666	111 911	7 887 266	15
40 71 073	576 713	2 364 017	1 083 975	7 512 931	69 830 125	67 012 220	173 598 328	16
3 675	—	27	—	—	9 702	—	14 255	17
247 944	79 657	186 070	44 947	638 204	5 428 828	7 554 189	17 746 347	18
734 451	101 543	780 376	—	1 088 014	16 282 356	3 158 437	33 432 057	19
<i>Sub. 5</i>	<i>Sub. 5</i>	<i>Sub. 5</i>	<i>Sub. 5</i>	540 173	1 307 653	—	1 971 142	20
63 087	4 490	26 676	—	116 708	978 496	8 836 181	9 814 677	21
26 867	—	21 580	—	276 826	768 308	12 823 996	13 592 304	22
131 061	65 321	98 147	—	81 369	2 243 741	293 394	3 358 964	23
44 803	2 296	16 200	—	34 679	512 168	9 790 449	10 302 617	24
<b>13 451 875</b>	<b>2 915 072</b>	<b>6 683 136</b>	<b>2 175 060</b>	<b>24 387 243</b>	<b>199 968 891</b>	<b>185 774 069</b>	<b>500 148 448</b>	
<b>30 984 673</b>	<b>9 087 717</b>	<b>17 670 010</b>	<b>4 839 411</b>	<b>54 742 601</b>	<b>435 733 378</b>	<b>216 807 127</b>	<b>889 112 357</b>	

N:o 23.

Pakollinen tapaturmavakuutus. —

Assurance ouvrière

	1	2	3				4		5		6		7	
			Suoraan- hankitut vakuutukset		Vastaan- otetut jälleenvakuutukset		Yhteensä sar. 3+4		Ryhmästä 5 luovutettu suomalaisille jälleenvakuut- tajille		Ryhmästä 5 luovutettu ulko- maaisille jälleenvakuutajille			
	Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Yhtiö alkoi vakuutuk- sien myön- tämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compa- gnie com- mença son activité en	Direkt försäkring	Övertagen återförsäk- ring	Summa för kol. 3+4	Av grupp 5 överläts till återförsäkrare i Finland	Av grupp 5 överläts till återförsäkrare i utlandet	Vakuutusmaksut — Premier — Primes						
			Assurances souscrites directement	Réassuran- ces accep- tées	Total des col. 3+4	Du groupe 5 cédés aux ré- assureurs en Finlande	Du groupe 5 cédés aux ré- assureurs à l'étrangers	mk		mk		mk		
A 1	Sampo .....	1897	105 355 774	91 551	105 447 325	—	—							
2	Sjömännens Olycksf. ....	1903	11 034 951	—	11 034 951	1 516 968	—							
3	Maa-Aura .....	1917	72 771 033	—	72 771 033	—	—							
4	Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf. ....	1917	213 990 149	—	213 990 149	—	—							
5	Aarni .....	1919	5 757 808	—	5 757 808	—	—							
6	Vara .....	1920	12 739 711	—	12 739 711	—	—							
7	Meijerien .....	1921	2 172 002	—	2 172 002	—	—							
8	Palo-Kansa .....	1926	25 334 060	—	25 334 060	—	—							
9	Palo-Varma .....	1926	2 322 937	—	2 322 937	—	812 474							
10	Svensk-Finland .....	1926	8 191 304	—	8 191 304	501 679	476 074							
11	Alands .....	1926	1 525 846	—	1 525 846	91 551	—							
12	Yksityisyrittäjien .....	1928	51 909 928	—	51 909 928	417 003	265 787							
13	Maalaisten — Finska Brand. ...	1941	2 859 937	—	2 859 937	—	—							
14	Wärtsilä .....	1944	12 720 000	—	12 720 000	—	—							
15	Landsbygden — Maaseutu ....	1946	581 326	—	581 326	441 603	—							
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	—	<b>529 266 766</b>	<b>91 551</b>	<b>529 358 317</b>	<b>2 968 804</b>	<b>1 554 335</b>							
B 1	Patria .....	1895	25 763 076	574 713	26 337 789	641 633	—							
2	Pohjola .....	1897	190 447 916	—	190 447 916	98 641	—							
3	Louhi .....	1917	25 047 786	—	25 047 786	—	—							
4	Ilmarinen .....	1925	3 964 213	—	3 964 213	—	—							
5	Suomen Vakuutus .....	1933	3 926 805	158 146	4 084 951	25 872	—							
6	O. Y. Turva .....	1935	114 940	—	114 940	1)	1)							
7	Tarmo .....	1940	19 673 273	—	19 673 273	—	—							
8	Imatra .....	1943	7 175 585	—	7 175 585	—	—							
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	—	<b>276 113 594</b>	<b>732 859</b>	<b>276 846 453</b>	<b>766 146</b>	—							
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A o. B</b>	—	<b>805 380 360</b>	<b>824 410</b>	<b>806 204 770</b>	<b>3 734 950</b>	<b>1 554 335</b>							
C 1	Vastuu .....	1947	—	239 951	239 951	—	—							
	<b>Yhteensä A-C — Summa A-C</b>	—	<b>805 380 360</b>	<b>1 064 361</b>	<b>806 444 721</b>	<b>3 734 950</b>	<b>1 554 335</b>							

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

## Obligatorisk olycksfallsförsäkring.

N:o 23.

obligatoire.

8	9						10	11	12	13	14
	Vakuutusastapahtumien johdosta suoritetut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina										
	Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader										
	Paiements d'assurances à régler										
Ryhmästä 5 laivaväen sotatapa-turvavakuutusmaksuja	Suoraanhankitut vakuutukset		Vastaanotetut jälleenvakuutukset	Yhteensä 10+11	Kotimaisten jälleenvakuut-tajain osuus ryhmästä 12	Ulkomaisten jälleenvakuut-tajain osuus ryhmästä 12					
	Direkt försäkring						Övertagen Åter-försäkring	Summa 10+11	Inhemiska Åter-försäkrares andel i grupp 12	Utländska Åter-försäkrares andel i grupp 12	
Sjömännens krigs-olycksfallsförsäk-rings andel i grupp 5	Assurances souscrites directement		Réassurances acceptées	Total 10+11	Part des réassu-reurs finlan-dais au groupe 12	Part des réassu-reurs étrangers au groupe 12					
Part d'assurance des marins contre les accidents de guerre au groupe 5	Vahinkojen luku	Määrä									
	Antalet ska-dor	Belopp									
	Nombre des dommages	Total	mk	mk	mk	mk					
—	12 374	47 066 246	7 678	47 073 924	—	—					
2 799 553	606	3 557 164	—	3 557 164	53 810	—					
—	5 950	27 432 077	193 422	27 625 499	—	—					
18 516	26 448	91 850 908	—	91 850 908	3 927	—					
—	608	1 747 379	—	1 747 379	—	—					
—	1 016	2 752 141	23 123	2 775 264	—	—					
—	255	1 055 685	—	1 055 685	—	—					
140	2 680	7 940 057	—	7 940 057	—	—					
—	188	584 075	—	584 075	13 161	227 413					
—	1 002	2 989 629	—	2 989 629	139 207	168 899					
—	164	521 872	—	521 872	7 678	—					
463 327	4 990	15 559 288	—	15 559 288	—	—					
—	234	855 845	—	855 845	—	—					
—	2 667	5 674 403	—	5 674 403	—	—					
—	50	195 693	—	195 693	146 770	—					
3 281 536	59 232	209 782 462	224 223	210 006 685	364 553	396 312					
175 804	2 859	9 590 748	270 555	9 861 303	151 891	2 263					
117 372	17 436	59 713 989	—	59 713 989	—	—					
—	2 255	8 497 300	—	8 497 300	—	—					
—	460	1 792 022	—	1 792 022	—	—					
—	380	1 401 819	27 146	1 428 965	31 206	—					
1)	1)	22 567	—	22 567	1)	1)					
—	2 613	6 813 601	—	6 813 601	—	—					
—	709	2 012 954	21 395	2 034 349	—	—					
293 176	26 712	89 845 000	319 096	90 164 096	183 097	2 263					
3 574 712	85 944	299 627 462	543 319	300 170 781	547 650	398 575					
—	—	—	63 787	63 787	—	—					
3 574 712	85 944	299 627 462	607 106	300 234 568	547 650	398 575					

## Pakollinen tapaturmavakuutus. —

N:o 23 (jatk.)

Assurance ouvrière

1.	15	16	17	18	19
	Liikekustannukset — Driftkostnader — Frais d'exploitation				
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Kenttäkulut Fältkostnader Frais-de-com- pagne	Pääkonttorin kulut suoraan- hankituista vakuutuksista Huvudkonto- rets kostnader för direkt för- säkkring Frais du bureau central pour assurances directes	Kustannukset vastaanote- tuista jälleen- vakuutuksista Kostnader för över- tagen åter- försäkkring Frais pour réassurances acceptées	Yhteensä bruttokus- tannukset Summa brutto- kostnader Total' brut des frais	Jälleenvakuut- tajain maksa- mat palkkiot ja voitto- osuudet Av återförsäk- rare erlagda provisioner och vinstandelar Provisions et parts du profit versés par les réassureurs
	mk	mk	mk	mk	mk
A 1 Sampo .....	12 797 301	14 833 877	—	27 631 178	—
2 Sjömannens Olycksf. ....	557 632	1 172 387	—	1 730 019	1 065 091
3 Maa-Aura .....	9 229 025	12 948 933	—	22 177 958	—
4 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf. ....	—	19 125 295	—	19 125 295	—
5 Aarni .....	663 644	1 136 084	—	1 799 728	—
6 Vara .....	98 685	2 118 154	—	2 216 839	—
7 Meijerien .....	—	267 459	—	267 459	—
8 Palo-Kansa .....	1 715 160	2 989 369	—	4 704 529	—
9 Palo-Varma .....	519 822	618 515	—	1 138 337	271 685
10 Svensk-Finland .....	1 026 198	1 718 751	—	2 744 949	253 038
11 Ålands .....	143 031	271 778	—	414 809	—
12 Yksityisyrittäjien .....	5 715 708	8 797 202	—	14 512 910	335 720
13 Maalaisten — Finska Brand. ....	273 262	243 688	—	516 950	—
14 Wärtsilä .....	—	443 908	—	443 908	—
15 Landsbygden — Maaseutu ....	42 357	63 911	—	106 268	88 321
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>32 781 825</b>	<b>66 749 311</b>	—	<b>99 531 136</b>	<b>2 013 855</b>
B 1 Patria .....	1 929 021	4 522 607	77 927	6 529 555	124 740
2 Pohjola .....	9 882 258	19 497 722	—	29 379 980	—
3 Louhi .....	2 770 890	3 832 670	—	6 603 560	—
4 Ilmarinen .....	410 047	998 714	—	1 408 761	—
5 Suomen Vakuutus .....	474 622	444 044	24 793	943 459	4 019
6 O.Y. Turva .....	4 840	54 900	—	59 740	1)
7 Tarmo .....	1 697 586	2 525 759	—	4 223 345	—
8 Imatra .....	662 296	1 178 486	—	1 840 782	—
<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>17 831 560</b>	<b>33 054 902</b>	<b>102 720</b>	<b>50 989 182</b>	<b>128 759</b>
<b>Yhteensä A ja B — Summa A o. B</b>	<b>50 613 385</b>	<b>99 804 213</b>	<b>102 720</b>	<b>150 520 318</b>	<b>2 142 614</b>
C 1 Vastuu .....	—	—	63 739	63 739	—
<b>Yhteensä A-C — Summa A-C</b>	<b>50 613 385</b>	<b>99 804 213</b>	<b>166 459</b>	<b>150 584 057</b>	<b>2 142 614</b>

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingätt.

## Obligatorisk olycksfallsförsäkring.

obligatoire.

N:o 23 (forts.)

20 Verot ja muut jul- kiset maksut Skatter och övriga publika utgifter <i>Taxes</i>	21 22 23 24 25 26 Vakuutusmaksurahasto — Premiereserv — <i>Réserve mathématique</i>						
	Brutto — <i>Brut</i>				Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel <i>Part de la compagnie elle-même</i>		
	Suoraanhankitut vakuu- tukset Direkt försäkring <i>Assurances directes</i>		Vastaanotetut jälleen- vakuutukset Övertagen återförsäkring <i>Réassurances acceptées</i>		Suoraanhankitut vakuu- tukset Direkt försäkring <i>Assurances directes</i>		
	Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'année</i> mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut <i>A la fin de l'année</i> mk	Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'année</i> mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut <i>A la fin de l'année</i> mk	Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'année</i> mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut <i>A la fin de l'année</i> mk	
3 490 444	65 785 000	87 295 000	215 000	205 000	65 785 000	87 295 000	1
392 044	21 353 687	20 025 151	—	—	21 353 687	20 025 151	2
2 811 465	54 358 608	69 001 407	—	—	54 358 608	69 001 407	3
7 795 574	93 971 520	133 973 340	—	—	93 971 520	133 973 340	4
202 318	2 900 000	4 500 000	—	—	2 900 000	4 500 000	5
1 483 941	4 819 668	7 992 655	—	—	4 819 668	7 992 655	6
272 283	1 000 000	1 500 000	—	—	1 000 000	1 500 000	7
659 661	16 788 540	24 171 658	—	—	16 788 540	24 171 658	8
102 816	493 328	476 827	—	—	350 941	339 270	9
251 505	3 892 077	4 266 862	—	—	3 892 077	4 266 862	10
43 294	312 884	301 880	—	—	203 819	197 518	11
2 311 408	13 887 592	19 500 254	—	—	13 887 592	19 500 254	12
55 360	—	474 474	—	—	—	474 474	13
732 585	4 100 000	6 255 000	—	—	4 100 000	6 255 000	14
10 404	—	—	—	—	—	—	15
<b>20 615 102</b>	<b>283 662 904</b>	<b>379 734 508</b>	<b>215 000</b>	<b>205 000</b>	<b>283 411 452</b>	<b>379 492 589</b>	
683 357	17 087 479	22 164 505	22 047	106 877	16 476 247	21 421 760	1
2 544 827	84 043 136	116 367 408	—	—	84 043 136	116 367 408	2
921 048	14 742 000	16 953 000	—	—	14 742 000	16 953 000	3
120 894	3 403 034	4 252 144	—	—	3 403 034	4 252 144	4
78 135	1 276 805	2 170 623	—	—	1 276 805	2 170 623	5
1) 391 897	1) 2 357 293	1) 3 925 633	1) —	1) —	1) 2 357 293	1) 3 925 633	6
145 037	657 344	1 657 417	—	—	657 344	1 657 417	7
<b>4 885 195</b>	<b>123 567 091</b>	<b>167 490 730</b>	<b>22 047</b>	<b>106 877</b>	<b>122 955 859</b>	<b>166 747 985</b>	
<b>25 500 297</b>	<b>407 229 995</b>	<b>547 225 238</b>	<b>237 047</b>	<b>311 877</b>	<b>406 367 311</b>	<b>546 240 574</b>	
—	—	—	100 762	10 000	—	—	1
<b>25 500 297</b>	<b>407 229 995</b>	<b>547 225 238</b>	<b>337 809</b>	<b>321 877</b>	<b>406 367 311</b>	<b>546 240 574</b>	

## Pakollinen tapaturmavakuutus. —

N:o 23 (jatk.)

Assurance ouvrière

1	27	28	29	30	31	32
	Vakuutusmaksurahasto, jatk. — Premiereserv, forts. <i>Réservé mathématiques, suite</i>				Brutto —	
	Yhtiön oma osuus, jatk. Bolagets egen andel, forts. <i>Part de la compagnie elle même, suite.</i>		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa		Suoraanbankitut vakuutukset	
	Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring <i>Réassurances acceptées</i>		Återförsäkrares andel vid Årets slut <i>Part des réassureurs à la fin de l'année</i>		Direkt försäkring <i>Assurances directes</i>	
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'année</i> mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut <i>A la fin de l'année</i> mk	Suomalaisten I Finland <i>En Finlande</i> mk	Ulko- maisten I utlandet <i>À l'étranger</i> mk	Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'année</i> mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut <i>A la fin de l'année</i> mk
A.1 Sampo .....	215 000	205 000	—	—	45 000 000	52 500 000
2 Sjömannens Olycksf. ....	—	—	—	—	5 978 236	11 439 355
3 Maa-Aura .....	—	—	—	—	23 565 846	31 384 880
4 Teoll.Tapat. — Ind. Olycksf. ....	—	—	—	—	126 500 000	188 000 000
5 Aarni .....	—	—	—	—	1 700 000	1 800 000
6 Vara .....	—	—	—	—	4 291 403	4 886 124
7 Meijerien .....	—	—	—	—	650 000	1 100 000
8 Palo-Kansa .....	—	—	—	—	9 907 091	15 609 858
9 Palo-Varma .....	—	—	137 557	—	83 025	124 535
10 Svensk-Finland .....	—	—	—	—	745 515	1 640 000
11 Ålands .....	—	—	104 362	—	513 378	700 000
12 Yksityisyrittäjain .....	—	—	—	—	11 299 479	21 164 454
13 Maalaisten — Finska Brand ..	—	—	—	—	—	486 001
14 Wärtsilä .....	—	—	—	—	9 640 000	13 645 000
15 Landsbygden — Maaseutu ...	—	—	—	—	—	240 000
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>215 000</b>	<b>205 000</b>	<b>241 919</b>	<b>—</b>	<b>239 873 973</b>	<b>344 720 207</b>
B.1 Patria .....	22 047	106 877	725 843	16 902	9 409 737	13 388 994
2 Pohjola .....	—	—	—	—	65 511 249	133 590 000
3 Louhi .....	—	—	—	—	8 335 000	12 717 000
4 Ilmarinen .....	—	—	—	—	2 279 540	2 629 412
5 Suomen Vakuutus .....	—	—	—	—	884 829	1 426 209
6 O. Y. Turva .....	1)	1)	1)	1)	1)	1)
7 Tarmo .....	—	—	—	—	5 612 215	9 829 000
8 Imatra .....	—	—	—	—	2 621 000	4 240 100
<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>22 047</b>	<b>106 877</b>	<b>725 843</b>	<b>16 902</b>	<b>94 653 570</b>	<b>177 820 715</b>
<b>Yhteensä A ja B — Summa A o. B</b>	<b>237 047</b>	<b>311 877</b>	<b>967 762</b>	<b>16 902</b>	<b>334 527 543</b>	<b>522 540 922</b>
C.1 Vastuu .....	100 762	10 000	—	—	—	—
<b>Yhteensä A-C — Summa A-C</b>	<b>337 809</b>	<b>321 877</b>	<b>967 762</b>	<b>16 902</b>	<b>334 527 543</b>	<b>522 540 922</b>

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

## Obligatorisk olycksfallsförsäkring.

obligatoire.

N:o 23 (forts.)

33		34		35		36		37		38		39		40	
Korvausrahassto — Ersättningsreserv — Réserve pour risques à régler															
Brut		Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle même								Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrares andel vid årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année					
Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées		Suoraanbankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes				Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées				Suoma- laisten I Finland En Finlande mk		Ulko- maisten I utlandet À l'étranger mk			
Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut À la fin de l'année mk	Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut À la fin de l'année mk	Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut À la fin de l'année mk	Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut À la fin de l'année mk								
—	—	45 000 000	52 500 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	5 978 236	11 439 355	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
—	—	23 565 846	31 384 880	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
—	—	126 500 000	188 000 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4
—	—	1 700 000	1 800 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5
—	—	4 291 403	4 886 124	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6
—	—	650 000	1 100 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7
—	—	9 907 091	15 609 858	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8
—	—	40 500	60 750	—	—	—	—	—	—	—	—	—	63 785	—	9
—	—	745 515	1 640 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
—	—	513 378	700 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11
—	—	11 299 479	21 164 454	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12
—	—	—	486 001	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13
—	—	9 640 000	13 645 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14
—	—	—	60 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	180 000	—	15
—	—	239 831 448	344 476 422	—	—	—	—	—	—	—	—	—	180 000	63 785	
37 500	1 256 512	9 290 557	13 122 168	37 500	1 256 512	—	—	—	—	—	—	—	266 826	—	1
—	—	65 511 249	133 590 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
—	—	8 335 000	12 717 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
—	—	2 279 540	2 629 412	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4
—	4 405	884 829	1 426 209	—	4 405	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5
—	1)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6
—	—	5 612 215	9 829 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7
—	—	2 621 000	4 240 100	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8
37 500	1 260 917	94 534 390	177 553 889	37 500	1 260 917	—	—	—	—	—	—	—	266 826	63 785	
37 500	1 260 917	334 365 838	522 030 311	37 500	1 260 917	—	—	—	—	—	—	—	446 826	63 785	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
37 500	1 260 917	334 365 838	522 030 311	37 500	1 260 917	—	—	—	—	—	—	—	446 826	63 785	

## Pakollinen tapaturmavakuutus. —

N:o 23 (jatk.)

Assurance ouvrière

1	41	42	43	44				
					Korvausrahaoston Ersättningsreservens Répartition de la réserve pour			
					Yhtiön oman osuuden käyttö Användning av bolagets egen andel Répartition de la part de la compagnie elle-même			
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Maksettu Utbetalats Réglé mk	Siirretty vakuutus- maksurahastoon Överförs till premiereserven A la réserve mathématique mk	Varattu Reserverats Réservé mk	Ylijäämä Överskott Bénéfices mk				
A 1 Sampo .....	13 711 914	13 248 569	15 322 300	+ 2 717 217				
2 Sjömannens Olycksf. ....	1 147 400	142 498	3 684 043	+ 1 004 295				
3 Maa-Aura .....	4 132 952	12 300 923	8 150 997	— 1 019 026				
4 Teoll.Tapat.— Ind. Olycksf. ....	24 401 673	26 556 947	60 387 686	+15 153 694				
5 Aarni .....	407 434	746 742	783 260	— 237 436				
6 Vara .....	738 335	914 529	526 136	+ 2 112 403				
7 Meijerien .....	40 227	—	609 773	—				
8 Palo-Kansa .....	1 795 451	4 191 238	3 427 749	+ 492 653				
9 Palo-Varma .....	—	—	40 500	—				
10 Svensk-Finland .....	208 228	52 402	495 198	— 10 313				
11 Ålands .....	149 811	—	300 000	+ 63 567				
12 Yksityisyrittäjien .....	1 939 283	2 305 982	10 768 604	— 3 714 390				
13 Målaistens — Finska Brand ...	71 810	474 474	486 001	— 71 810				
14 Wärtsilä .....	1 462 563	1 374 678	6 619 353	+ 183 406				
15 Landsbygden — Maaseutu ...	3 708	—	—	— 3 708				
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>50 210 789</b>	<b>62 308 982</b>	<b>111 601 600</b>	<b>+16 670 552</b>				
B 1 Patria .....	2 595 277	3 369 764	2 821 812	+ 541 204				
2 Pohjola .....	14 734 600	24 229 210	27 866 200	— 1 318 761				
3 Louhi .....	1 332 558	1 475 861	5 006 633	+ 519 948				
4 Ilmarinen .....	436 164	827 833	1 129 104	— 113 561				
5 Suomen Vakuutus .....	407 196	690 532	88 840	— 301 739				
6 O. Y. Turva .....	1)	1)	1)	1)				
7 Tarmo .....	1 585 946	1 411 406	3 438 394	— 823 531				
8 Imatra .....	603 810	614 932	563 626	+ 838 632				
<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>21 695 551</b>	<b>32 619 538</b>	<b>40 914 609</b>	<b>— 657 808</b>				
<b>Yhteensä A ja B—Summa A o. B</b>	<b>71 906 340</b>	<b>94 928 520</b>	<b>152 516 209</b>	<b>+16 012 744</b>				
C 1 Vastuu .....	—	—	—	—				
<b>Yhteensä A-C — Summa A-C</b>	<b>71 906 340</b>	<b>94 928 520</b>	<b>152 516 209</b>	<b>+16 012 744</b>				

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

## Obligatorisk olycksfallsförsäkring.

obligatoire.

N:o 23 (forts.)

45 käyttö användning <i>risques à régler</i>			46	47	48	49	50	51
Jälleenvakuuttajain osuuden käyttö Användning av återförsäkrarnas andel <i>Répartition de la part des réassureurs</i>					Vakuutuskaanta Försäkringsbeståndet <i>Assurances en cours</i>			
Maksettu Utbetalats <i>Réglé</i>	Varattu Reserverats <i>Réservé</i>	Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i>	Vakuutettujen yritysten luku Antal försäkrade företag <i>Nombre d'entreprises assurées</i>		Vakuutettujen vuosityöntekijäin luku Antal försäkrade årsarbetare <i>Nombre d'ouvriers assurés</i>	Vakuutettujen työntekijäin todellinen vuosipaikka v. 1947 De försäkrade arbetarnas faktiska års- lön under år 1947 <i>Salairé annuel réel des ouvriers assurés en 1947</i>	Vuoteen 1947 kuuluvat vakuutus- maksut Premier för år 1947 <i>Primes pour l'année 1947</i>	
mk	mk	mk				1 000 mk	1 000 mk	
—	—	—	26 062	93 557	8 935 228	105 356	1	
—	—	—	326	3 740	612 961	11 038	2	
—	—	—	35 547	69 100	4 200 000	76 271	3	
—	—	—	1 951	178 824	22 865 869	213 990	4	
—	—	—	2 569	10 200	1 084 805	5 758	5	
—	—	—	354	17 056	1 580 751	10 999	6	
—	—	—	221	6 245	266 502	2 172	7	
—	—	—	6 121	57 854	2 339 659	24 934	8	
—	42 525	—	1 139	2 374	186 099	2 323	9	
—	—	—	4 447	14 625	438 775	7 901	10	
—	—	—	1 305	1 880	112 185	1 734	11	
—	—	—	8 777	41 070	3 967 608	48 910	12	
—	—	—	1 174	4 665	162 585	2 860	13	
—	—	—	10	10 705	1 445 110	12 720	14	
11 124	—	— 11 124	162	598	38 076	694	15	
<b>11 124</b>	<b>42 525</b>	<b>— 11 124</b>	<b>90 165</b>	<b>512 494</b>	<b>48 236 213</b>	<b>527 660</b>		
151 888	43 632	— 76 340	5 996	35 860	2 792 236	25 763	1	
—	—	—	23 047	145 505	13 932 283	170 448	2	
—	—	—	4 702	22 450	1 818 560	25 078	3	
—	—	—	1 712	9 460	411 652	3 964	4	
—	—	—	1 496	6 650	345 753	4 027	5	
1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	6	
—	—	—	3 186	29 264	2 049 732	19 673	7	
—	—	—	658	4 754	497 649	6 451	8	
<b>151 888</b>	<b>43 632</b>	<b>— 76 340</b>	<b>40 797</b>	<b>253 943</b>	<b>21 847 865</b>	<b>255 404</b>		
<b>163 012</b>	<b>86 157</b>	<b>— 87 464</b>	<b>130 962</b>	<b>766 437</b>	<b>70 084 078</b>	<b>783 064</b>		
—	—	—	—	—	—	—	1	
<b>163 012</b>	<b>86 157</b>	<b>— 87 464</b>	<b>130 962</b>	<b>766 437</b>	<b>70 084 078</b>	<b>783 064</b>		

## Pakollinen tapaturmavakuutus. —

N:o 23 (jatk.)

Assurance ouvrière

1		52	53	54	55	56	57
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie		Suoraanhankittujen suomalaisten vakuutusten aiheuttamat Utbetalningar för direkt försäkring Sommes payées pour les assurances souscrites					
		Sairaanhoidon Sjukvård Soins donnés aux malades					
		Lääkäri- palkkiot Läkare- arvode Honoraires médicaux	Lääkkeet Läkemedel Médica- ments	Sairaala- hoito Vård å sjukhus Soins donnés aux malades à l'hôpital	Matkakus- tannukset Rese- kostnader Frais de voyage	Muu sai- raanhoito Annan sjukvård Autres soins donnés aux malades	Yhteensä Summa Total
							Markkaa —
A 1	Sampo .....	7 085 711	346 367	1 296 338	2 191 046	760 475	11 679 937
2	Sjömännens Olycksf. ....	193 855	9 360	496 784	46 293	69 152	815 444
3	Maa-Aura .....	3 752 111	279 079	957 673	1 915 453	367 918	7 272 234
4	Teoll.Tapat. — Ind. Olycksf. ....	14 030 315	696 425	2 331 101	5 005 709	1 644 685	23 708 235
5	Aarni .....	313 339	8 223	50 310	23 080	26 660	421 612
6	Vara .....	507 905	32 222	44 972	73 383	38 665	697 147
7	Meijerien .....	167 295	8 576	43 885	28 924	10 910	259 590
8	Palo-Kansa .....	1 293 275	82 054	200 338	355 397	113 824	2 044 888
9	Palo-Varma .....	130 065	6 427	14 560	20 839	340	172 231
10	Svensk-Finland .....	497 600	40 446	61 375	208 685	32 625	840 731
11	Ålands .....	73 800	11 551	20 730	56 155	1 750	163 986
12	Yksityisyrittäjien .....	2 486 108	186 664	720 118	740 676	32 761	4 166 327
13	Maalaisten — Finska Brand ..	147 458	15 219	39 475	79 567	13 175	294 894
14	Wärtsilä .....	1 078 813	29 152	143 335	143 947	68 935	1 464 182
15	Landsbygden — Maaseutu ..	43 694	1 843	47 176	—	—	92 713
Yhteensä A — Summa A		31 801 344	1 753 608	6 468 170	10 889 154	3 181 875	54 094 151
B 1	Patria .....	1 466 990	67 091	292 196	206 436	232 756	2 265 469
2	Pohjola .....	8 924 374	3 623 404	Sub. 54	2 770 294	—	15 318 072
3	Louhi .....	1 224 012	63 790	314 758	260 617	81 585	1 944 762
4	Ilmarinen .....	269 401	8 895	89 887	57 071	11 889	437 143
5	Suomen Vakuutus .....	247 990	11 525	37 260	54 123	1 978	352 876
6	O. Y. Turva .....	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>
7	Tarmo .....	1 263 379	54 083	217 644	347 235	58 937	1 941 278
8	Imatra .....	349 542	14 717	97 816	51 071	6 079	519 225
Yhteensä B — Summa B		13 745 688	3 843 505	1 049 561	3 746 847	393 224	22 778 825
Yhteensä A ja B — Summa A o. B		45 547 032	5 597 113	7 517 731	14 636 001	3 575 099	76 872 976

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

## Obligatorisk olycksfallsförsäkring.

obligatoire.

N:o 23 (forts.)

58	59	60	61	62	63	64	65	66	
korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina									
i Finland inkl. skaderegleringskostnader									
directement en Finlande, y compris les frais de règlement									
Päivärahat ja huolto- apu	Väliaikai- sesti myön- netyt elin- korot	Lopullisesti vahvistetut elinkorot ja huoltoeläk- keet	Hautaus- apu	Maksu kerta kaikkiaan				Yhteensä Summa Total	
				Utbetalning i ett för allt					
Dagspennin- gar och underhålls- bidrag	Provi- soriskt beviljade livräntor	Slutligt fastställda livräntor och under- hållspen- sioner	Begrav- ningshjälp	Payement une fois pour toutes					
				Pysyvästi työkyvyt- tömille	Naimisiin meneville leskille	Ulkomaan- laisille	Yhteensä Summa Total		
Indemnités journalières et subven- tions d'entre- tien	Rentes via- gères accor- dées provi- soirement	Rentes via- gères et autres pen- sions fixées définitive- ment et pensions d'entretien	Subventions pour frais d'enterrer- ment	Vid be- stående invaliditet	Ät änka vid omgifte	Ät ut- länning			
				Par suite d'invalidité permanente	Aux veuves remariées	Aux étrangers			
Mark									
26 451 897	1 912 933	5 787 892	451 065	729 372	53 150	—	35 386 309	47 066 246	1
764 124	49 079	1 769 650	12 407	80 010	66 450	—	2 741 720	3 557 164	2
12 996 992	1 203 870	4 876 655	217 792	827 757	36 777	—	20 159 843	27 432 077	3
51 488 137	3 294 242	9 962 952	993 908	2 232 029	171 405	—	68 142 673	91 850 908	4
855 340	60 174	187 040	38 553	184 660	—	—	1 325 767	1 747 379	5
1 525 330	122 653	312 926	32 203	47 215	14 667	—	2 054 994	2 752 141	6
558 318	40 227	175 915	—	21 635	—	—	796 095	1 055 685	7
4 560 452	166 584	870 760	17 546	261 161	18 666	—	5 895 169	7 940 057	8
355 485	—	56 359	—	—	—	—	411 844	584 075	9
1 758 363	27 708	295 701	27 411	39 715	—	—	2 148 898	2 989 629	10
336 191	—	21 695	—	—	—	—	357 886	521 872	11
8 893 802	687 755	1 411 471	150 013	201 635	48 285	—	11 393 361	15 559 288	12
547 664	—	13 287	—	—	—	—	560 951	855 845	13
3 391 207	480 658	323 856	14 500	—	—	—	4 210 221	5 674 403	14
102 980	—	—	—	—	—	—	102 980	195 693	15
<b>114 586 282</b>	<b>8 045 883</b>	<b>26 066 159</b>	<b>1 955 398</b>	<b>4 625 189</b>	<b>409 400</b>	<b>—</b>	<b>155 688 711</b>	<b>209 782 462</b>	
5 037 800	468 225	1 360 539	106 116	306 128	46 471	—	7 325 279	9 590 748	1
30 321 192	4 670 924	7 560 930	774 640	1 019 196	49 035	—	44 395 917	59 713 989	2
4 458 676	562 879	1 086 719	49 714	372 278	22 272	—	6 552 538	8 497 300	3
892 596	28 625	362 379	8 267	63 012	—	—	1 354 879	1 792 022	4
765 552	57 513	190 868	10 507	18 487	6 016	—	1 048 943	1 401 819	5
1) 4 291 866	1) 190 966	1) 263 987	1) 125 504	1) —	1) —	1) —	1) 4 872 323	1) 6 813 601	6
1 106 271	144 391	68 635	58 869	115 563	—	—	1 493 729	2 012 954	7
<b>46 873 953</b>	<b>6 123 523</b>	<b>10 894 057</b>	<b>1 133 617</b>	<b>1 894 664</b>	<b>123 794</b>	<b>—</b>	<b>67 043 608</b>	<b>89 822 433</b>	8
<b>161 460 235</b>	<b>14 169 406</b>	<b>36 960 216</b>	<b>3 089 015</b>	<b>6 519 853</b>	<b>533 194</b>	<b>—</b>	<b>222 732 319</b>	<b>299 604 895</b>	

## Pakollinen tapaturmavakuutus.—

N:o 23 (jatk.)

Assurance ouvrière

1	67	68	69	70		71		
				Apurahat valtiolta elinkorkojen kallinaajan lisäyksiä varten			Tilivuoden aikana myönnettyt, Under året beviljade, <i>Accordées pendant l'année,</i>	
				Statsbidrag för dyrtidstillägg till livräntor			elinkorot livräntor <i>rentes viagères</i>	
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Lisäyksiä varten För tillägg <i>Pour aug- mentation des pensions</i>	Jakeluku- tannuksia varten För distri- butions- kostnader <i>Frais de distri- bution</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	vuotuinen määrä Årligt belopp <i>montant annuel</i>	pääoma-arvo kapitalvärde <i>valeur capitale</i>			
						<i>Markkaa —</i>		
A 1 Sampo .....	6 498 574	29 908	6 528 482	762 876	12 077 842			
2 Sjömannens Olycksf. ....	1 139 992	2 295	1 142 287	9 246	142 498			
3 Maa-Aura .....	3 851 582	10 992	3 862 574	811 263	12 467 443			
4 Teoll.Tapat. — Ind.Olycksf. ...	9 929 294	28 872	9 958 166	1 638 198	22 975 750			
5 Aarni .....	252 483	535	253 018	50 762	881 876			
6 Vara .....	216 586	395	216 981	50 548	757 124			
7 Meijerien .....	91 216	140	91 356	—	—			
8 Palo-Kansa .....	714 771	1 390	716 161	217 934	3 602 027			
9 Palo-Varma .....	49 800	—	49 800	—	—			
10 Svensk-Finland .....	265 520	712	266 232	6 578	52 402			
11 Ålands .....	18 422	52	18 474	—	—			
12 Yksityisyrittäjien .....	793 762	1 607	795 369	247 585	3 921 783			
13 Maalaisten — Finska Brand ...	—	—	—	23 675	434 874			
14 Värtsilä .....	24 556	125	24 681	86 365	1 374 678			
15 Landsbygden — Maaseutu ...	—	—	—	—	—			
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>23 846 558</b>	<b>77 023</b>	<b>23 923 581</b>	<b>3 905 030</b>	<b>58 688 297</b>			
B 1 Patria .....	1 847 185	3 670	1 850 855	251 316	3 900 231			
2 Pohjola .....	7 233 218	15 855	7 249 073	931 147	14 750 734			
3 Louhi .....	1 090 026	1 955	1 091 981	109 324	1 672 161			
4 Ilmarinen .....	301 210	450	301 660	49 205	890 832			
5 Suomen Vakuutus .....	78 475	170	78 645	15 230	277 948			
6 O. Y. Turva .....	— <sup>1)</sup>	— <sup>1)</sup>	— <sup>1)</sup>	— <sup>1)</sup>	— <sup>1)</sup>			
7 Tarmo .....	114 343	228	114 571	102 165	1 559 051			
8 Imatra .....	—	—	—	18 801	345 835			
<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>10 664 457</b>	<b>22 328</b>	<b>10 686 785</b>	<b>1 477 188</b>	<b>23 396 792</b>			
<b>Yhteensä A ja B—Summa A o. B</b>	<b>34 511 015</b>	<b>99 351</b>	<b>34 610 366</b>	<b>5 382 218</b>	<b>82 085 089</b>			

<sup>1)</sup> Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingätt.

## Obligatorisk olycksfallsförsäkring.

obligatoire.

N:o 23 (forts.)

72		73		74		75		76		77		78			
lopullisesti vahvistetut slutligt fastställda <i>finalement fixé</i>				Vuoden lopussa juoksevat, lopullisesti vahvistetut Vid årets slut löpande, slutligt fastställda <i>En cours à la fin de l'année, finalement fixé</i>											
huoltoeläkkeet underhållspensioner <i>pensions d'entretien</i>				elinkorot livräntor <i>rentes viagères</i>				huoltoeläkkeet underhållspensioner <i>pensions d'entretien</i>				Tapaturmator- juntatyöhön käytetyt kustannukset  På olycksfalls- skydd nedlagda kostnader  <i>Frais répartis à la sauvegarde</i>			
vuotuinen määrä årligt belopp <i>montant annuel</i>		pääoma-arvo kapitalvärde <i>valeur capitale</i>		vuotuinen määrä årligt belopp <i>montant annuel</i>		pääoma-arvo kapitalvärde <i>valeur capitale</i>		vuotuinen määrä årligt belopp <i>montant annuel</i>		pääoma-arvo kapitalvärde <i>valeur capitale</i>					
1 131 512	13 941 019	3 424 227	48 736 221	3 187 894	36 611 709	296 183	1								
—	—	259 456	4 059 998	1 437 990	16 260 137	—	2								
413 053	4 811 988	3 380 375	48 415 698	1 482 749	16 027 187	120 000	3								
2 023 590	23 171 250	5 240 587	73 090 320	5 550 806	60 883 020	3 771 512	4								
92 201	1 078 987	158 344	2 404 756	179 787	2 016 545	54 000	5								
80 520	928 338	118 720	1 752 349	235 651	2 646 237	—	6								
—	—	11 585	163 283	55 720	691 431	—	7								
159 786	2 108 870	626 985	9 260 881	460 180	5 435 154	20 000	8								
—	—	15 380	203 123	23 625	273 704	—	9								
43 400	488 901	187 379	2 703 253	144 813	1 563 609	—	10								
—	—	17 923	260 262	3 267	41 618	—	11								
196 428	2 449 175	462 732	7 098 433	1 010 855	11 136 360	450 000	12								
—	—	26 075	474 474	—	—	—	13								
59 158	671 988	109 376	1 850 734	292 180	4 106 270	270 440	14								
—	—	—	—	—	—	—	15								
<b>4 199 648</b>	<b>49 650 516</b>	<b>14 039 144</b>	<b>200 473 785</b>	<b>14 065 517</b>	<b>157 692 981</b>	<b>4 982 135</b>									
202 122	2 463 413	857 057	12 220 474	787 514	8 352 579	21 600	1								
1 756 977	21 677 712	4 144 879	61 140 776	4 885 835	56 392 663	1 946 544	2								
119 577	1 371 794	592 280	8 550 555	609 954	6 601 748	83 995	3								
14 400	184 781	174 041	2 659 965	129 807	1 491 758	—	4								
112 825	1 347 984	38 911	628 885	174 529	2 072 978	10 000	5								
—	—	—	—	—	—	—	6								
—	—	178 206	2 769 539	63 023	776 094	—	7								
70 520	895 056	29 130	526 983	70 520	895 056	10 012	8								
<b>2 276 421</b>	<b>27 940 740</b>	<b>6 014 504</b>	<b>88 497 177</b>	<b>6 721 182</b>	<b>76 582 876</b>	<b>2 072 151</b>									
<b>6 476 069</b>	<b>77 591 256</b>	<b>20 053 648</b>	<b>288 970 962</b>	<b>20 786 699</b>	<b>234 275 857</b>	<b>7 054 286</b>									

N:o 24.

Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus. —

Assurance volontaire

	1	2	3				4		5		6		7	
			Vakuutusmaksut — Premier — Primes											
	Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Yhtiö alkoi vakuutuksen myöntämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compagnie commença son activité en	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande	Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland Réassurances souscrites directement en Finlande	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger	Yhteensä sar. 3+4+5 Summa för kol. 3+4+5 Total des col. 3+4+5	Ryhmästä 6 luovutettu suomalaisille jälleenvakuutajille Av grupp 6 överlätitts till återförsäkrare i Finland Du groupe 6 cédés aux ré-assureurs en Finlande							
			mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk					
A 1	Sampo .....	1904	10 855 433	306 339	381 404	11 543 176	220 957							
2	Aarni .....	1919	73 498	—	—	73 498	37 657							
3	Maa-Aura .....	1919	1 539 212	21 867	—	1 561 079	328 910							
4	Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf. Ålands .....	1926	1 336 989	—	—	1 336 989	—							
5		1926	—	—	—	—	—							
6	Palo-Kansa .....	1927	84 462	—	—	84 462	2 475							
7	Svensk-Finland .....	1927	174 714	—	—	174 714	73 768							
8	Yksityisyrittäjien .....	1929	4 262 642	108 946	—	4 371 588	318 356							
9	Maalaisten — Finska Brand ..	1941	105 290	—	—	105 290	20 544							
10	Sjömännens Olycksf. ....	1942	91 061	—	—	91 061	81 955							
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	—	<b>18 523 301</b>	<b>437 152</b>	<b>381 404</b>	<b>19 341 857</b>	<b>1 084 622</b>							
B 1	Patria .....	1888	3 212 927	47 721	88 064	3 348 712	636 066							
2	Kullervo .....	1895	19 006 581	1 007 480	20 444	20 034 505	246 903							
3	Louhi .....	1919	817 299	547 569	866 621	2 231 489	182 535							
4	Ilmarinen .....	1925	44 032	—	—	44 032	36 054							
5	Suomen Vakuutus .....	1925	396 703	28 744	—	425 447	—							
6	Tarmo .....	1925	1 322 018	452 363	—	1 774 381	—16 804							
7	Auto .....	1935	8 895	—	—	8 895	—							
8	Eurooppalainen .....	1935	263 890	—	—	263 890	37 789							
9	O. Y. Turva .....	1935	1) <sup>1)</sup>	1) <sup>1)</sup>	1) <sup>1)</sup>	1) <sup>1)</sup>	1) <sup>1)</sup>							
10	Imatra .....	1943	2 017 002	—	—	2 017 002	349 289							
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	—	<b>27 089 347</b>	<b>2 083 877</b>	<b>975 129</b>	<b>30 148 353</b>	<b>1 471 832</b>							
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A. o. B</b>	—	<b>45 612 648</b>	<b>2 521 029</b>	<b>1 356 533</b>	<b>49 490 210</b>	<b>2 556 454</b>							
C 1	Fennia .....	1938	—	—	2 010 434	2 010 434	—							
2	Osmo .....	1938	—	19 356	—	19 356	—							
3	Veritas .....	1938	—	527 950	301 093	829 043	265 185							
4	Norma .....	1940	—	—	—	—	—							
5	Vastuu .....	1943	—	104 689	—	104 689	—							
	<b>Yhteensä C — Summa C</b>	—	—	<b>651 995</b>	<b>2 311 527</b>	<b>2 963 522</b>	<b>265 185</b>							
	<b>Yhteensä A—C — Summa A—C</b>	—	<b>45 612 648</b>	<b>3 173 024</b>	<b>3 668 060</b>	<b>52 453 732</b>	<b>2 821 639</b>							

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingätt.

## Frivillig olycksfallsförsäkring.

N:o 24.

contre les accidents.

8	9	10	11	12	13	14	15	
Vakuustapahtumien johdosta suoritetut korvaukset, järjestelykustannukset ja takaisinostot niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader och återköp <i>Payements d'assurances à régler</i>								
Ryhmästä 6 luovutettu ulkomaisille jälleenvakuuttajille Av grupp 6 överlätitts till återförsäkrare i utlandet <i>Du groupe 6 cédés aux ré-assureurs à l'étrangers</i>	Suoraanhankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>		Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i>	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Yhteensä 10+11+12 Summa 10+11+12 <i>Total 10+11+12</i>	Kotimaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Inhemiska återförsäkrares andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs finlandais au groupe 13</i>	Ulkomaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Utländska återförsäkrares andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs étrangers au groupe 13</i>	
mk	Vahinkojen luku Antalet skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp <i>Total</i> mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk
2 522 302	359	2 154 310	90 982	172 116	2 417 408	161 951	1 114 890	1
—	5	15 138	—	—	15 138	4 762	—	2
—	105	285 113	—	—	285 113	248 321	—	3
132 182	56	265 000	—	—	265 000	—	122 637	4
—	—	—	—	—	—	—	—	5
32 573	5	12 500	—	—	12 500	—	—	6
73 768	7	24 988	—	—	24 988	10 861	10 861	7
1 599 161	85	577 910	37 294	—	615 204	543 880	679 331	8
—	3	6 540	—	—	6 540	—	—	9
—	—	—	—	—	—	—	—	10
4 359 986	625	3 341 499	128 276	172 116	3 641 891	969 775	1 927 719	
1 391 357	127	763 073	3 358	53 422	819 853	4 298	456 994	1
2 774 156	500	3 772 858	869 801	11 383	4 654 042	99 864	820 555	2
655 547	57	386 112	112 491	143 224	641 827	41 449	296 071	3
—	8	22 444	—	—	22 444	18 155	—	4
350 354	13	113 046	16 258	4 645	133 949	—	102 415	5
654 001	53	394 329	146 770	—	541 099	—	209 440	6
6 227	1	2 280	—	—	2 280	—	1 596	7
199 645	—	—	—	—	—	—	—	8
—	1)	—	—	1)	—	—	—	9
—	52	674 964	—	—	674 964	472 775	—	10
6 031 287	811	6 129 106	1 148 678	212 674	7 490 458	636 541	1 887 071	
10 391 273	1 436	9 470 605	1 276 954	384 790	11 132 349	1 606 316	3 814 790	
—	—	—	—	1 011 612	1 011 612	—	—	1
—	—	—	10 525	—	10 525	—	—	2
60 219	—	—	137 373	154 696	292 069	113 227	30 939	3
—	—	—	—	—	—	—	—	4
—	—	—	34 071	—	34 071	—	—	5
60 219	—	—	181 969	1 166 308	1 348 277	113 227	30 939	
10 451 492	1 436	9 470 605	1 458 923	1 551 098	12 480 626	1 719 543	3 845 729	

## Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus. —

N:o 24 (jatk.)

Assurance volontaire

1	16 17 18 19 20					21	
	Liikekustannukset — Driftkostnader — <i>Frais d'exploitation</i>						
	Kenttäkulut suoraanhankituista vakuutuksista Fältkostnader för direkt försäkring <i>Frais de campagne pour assurances souscrites directement</i>	Pääkonttorin kulut suoraanhankituista vakuutuksista Huvudkontorets kostnader för direkt försäkring <i>Frais du bureau central pour assurances souscrites directement</i>	Kustannukset vastaanotetuista jälleenvakuutuksista Kostnader för övertagen återförsäkring <i>Frais pour réassurances acceptées</i>	Yhteensä bruttokustannukset Summa bruttokostnader <i>Total brut des frais</i>	Jälleenvakuuttajain maksamat palkkiot ja voittoosuudet Av återförsäkrare erlagda provisioner och vinstandelar <i>Provisions et parts du profit versés par les réassureurs</i>		Verot ja muut julkiset maksut Skatter och övriga publika utgifter <i>Taxes</i>
mk	mk	mk	mk	mk	mk		
A 1	Sampo .....	1 723 363	1 797 425	214 404	3 735 192	799 703	89 429
2	Aarni .....	12 444	22 355	—	34 799	15 241	2 687
3	Maa-Aura .....	260 040	287 575	—	547 615	147 078	24 189
4	Teoll. Tapat.—Ind. Olycksf.	—	271 189	—	271 189	39 632	278 460
5	Ålands .....	—	—	—	—	—	—
6	Palo-Kansa .....	10 000	15 000	—	25 000	11 401	21 134
7	Svensk-Finland .....	33 638	43 236	—	76 874	45 215	2 037
8	Yksityisyrittäjin .....	778 291	658 218	33 428	1 469 937	637 287	144 245
9	Maalaisten — Finska Brand	7 999	9 315	—	17 314	6 163	—
10	Sjömännens Olycksf. ....	9 936	6 813	—	16 749	16 391	47
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>2 835 711</b>	<b>3 111 126</b>	<b>247 832</b>	<b>6 194 669</b>	<b>1 718 111</b>	<b>562 228</b>
B 1	Patria .....	327 668	996 059	33 984	1 357 711	747 533	37 024
2	Kullervo .....	3 095 371	2 247 130	316 292	5 658 793	907 834	768 170
3	Louhi .....	132 277	167 064	382 133	681 474	244 270	35 096
4	Ilmarinen .....	6 205	24 202	—	30 407	10 817	43
5	Suomen Vakuutus .....	100 671	191 396	5 638	297 705	94 670	1 993
6	Tarmo .....	316 521	300 569	99 148	716 238	196 021	688
7	Auto .....	117	19 604	—	19 721	82	—
8	Eurooppalainen .....	55 664	35 638	—	91 302	69 483	2 406
9	O. Y. Turva .....	1)	1)	1)	1)	1)	1)
10	Imatra .....	542 248	158 210	—	700 458	104 785	1 409
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>4 576 742</b>	<b>4 139 872</b>	<b>837 195</b>	<b>9 553 809</b>	<b>2 375 495</b>	<b>846 829</b>
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A. o. B</b>	<b>7 412 453</b>	<b>7 250 998</b>	<b>1 085 027</b>	<b>15 748 478</b>	<b>4 093 606</b>	<b>1 409 057</b>
C 1	Fennia .....	—	—	830 915	830 915	—	20 777
2	Osmo .....	—	—	6 200	6 200	—	—
3	Veritas .....	—	—	255 930	255 930	91 467	11 014
4	Norma .....	—	—	—	—	—	—
5	Vastuu .....	—	—	33 990	33 990	—	—
	<b>Yhteensä C — Summa C</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>1 127 035</b>	<b>1 127 035</b>	<b>91 467</b>	<b>31 791</b>
	<b>Yhteensä A-C — Summa A-C</b>	<b>7 412 453</b>	<b>7 250 998</b>	<b>2 212 062</b>	<b>16 875 513</b>	<b>4 185 073</b>	<b>1 440 848</b>

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingätt.

## Frivillig olycksfallsförsäkring.

contre les accidents.

N:o 24 (forts.)

22		23		24		25		26		27		28		29				
Vakuutusmaksurahasto — Premiereserv — Réserve mathématique																		
Brutto — Brut								Yhtiön oma osuus — Bolagets egen andel										
Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes				Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées				Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes				Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées						
Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk				
28 225 500	32 618 000	474 500	344 000	26 445 000	31 094 000	230 000	238 000	1	80 000	80 000	—	—	64 993	65 000	—	—	2	
1 370 520	1 810 773	—	—	1 133 391	1 657 864	—	—	3	255 740	255 740	—	—	255 740	255 740	—	—	4	
—	—	—	—	—	—	—	—	5	117 309	117 309	—	—	117 309	117 309	—	—	6	
49 682	78 667	—	—	16 232	19 653	—	—	7	16 748 237	18 170 210	23 079	43 578	16 259 200	17 438 868	8 881	7 913	8	
295 146	294 985	—	—	29 515	29 499	—	—	10	<b>47 142 134</b>	<b>53 425 684</b>	<b>497 579</b>	<b>387 578</b>	<b>44 321 380</b>	<b>50 677 933</b>	<b>238 881</b>	<b>245 913</b>		
2 159 191	2 419 451	30 480	45 748	1 489 994	1 530 032	22 304	37 950	1	65 469 786	75 800 719	616 702	537 212	63 935 779	74 244 844	514 865	451 062	2	
413 675	575 463	834 325	1 478 537	247 475	357 463	755 525	1 361 537	3	25 534	17 613	—	—	9 625	3 191	—	—	4	
563 869	597 451	53 151	11 498	451 683	467 657	53 151	1 150	5	685 747	791 510	—	180 945	513 975	536 631	—	180 945	6	
106 177	121 165	—	—	31 853	39 713	—	—	7	1 143	21 769	—	—	7	2 224	—	—	8	
3 661 498	4 627 594	—	—	3 617 475	4 575 361	—	—	9	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	10
<b>73 086 620</b>	<b>84 972 735</b>	<b>1 534 658</b>	<b>2 253 940</b>	<b>70 297 866</b>	<b>81 757 116</b>	<b>1 345 845</b>	<b>2 032 644</b>		<b>120 228 754</b>	<b>138 398 419</b>	<b>2 032 237</b>	<b>2 641 518</b>	<b>114 619 246</b>	<b>132 435 049</b>	<b>1 584 726</b>	<b>2 278 557</b>		
—	—	1 476 255	1 843 780	—	—	1 476 255	1 843 780	1	—	—	8 116	7 742	—	—	8 116	7 742	2	
—	—	320 000	338 000	—	—	178 000	205 000	3	—	—	46 911	36 641	—	—	46 911	36 641	4	
—	—	—	—	—	—	—	—	5	—	—	1 851 282	2 226 163	—	—	1 709 232	2 093 163		
<b>120 228 754</b>	<b>138 398 419</b>	<b>3 883 519</b>	<b>4 867 681</b>	<b>114 619 246</b>	<b>132 435 049</b>	<b>3 294 008</b>	<b>4 371 720</b>											

## Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus. —

## Assurance volontaire

N:o 24 (jatk.)

1		30		31		32		33		34		35		36	
		Vakuutusmaksurahasto, jatk. — Premiereserv, forts. — Réserve mathématique, suite		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrares andel vid årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année		Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes		Vastannotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées		Korvausrahasto — Ersättningsreserv		Brutto — Brut		Yhtiön Bolagets Part de la	
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		Suomalaisten I Finland En Finlande mk	Ulko- maisten I utlandet Å l'étranger mk	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	Suoraan- vakuu- Direkt Assurances		Yhtiön Bolagets Part de la			
A 1	Sampo .....	111 000	1 519 000	2 039 000	2 878 495	217 000	217 000	713 000							
2	Aarni .....	15 000	—	70 000	70 000	—	—	70 000							
3	Maa-Aura .....	152 909	—	418 382	259 169	—	—	90 642							
4	Teoll. Tapat.—Ind. Olycksf. Ålands .....	—	—	1 200 000	1 500 000	—	—	1 200 000							
5	—	—	—	—	—	—	—	—							
6	Palo-Kansa .....	—	—	64 350	64 350	—	—	64 350							
7	Svensk-Finland .....	29 507	29 507	—	—	—	—	—							
8	Yksityisyrittäjien .....	127 342	639 665	1 039 456	2 292 332	—	—	279 065							
9	Maalaisten — Finska Brand Sjömännens Olycksf. ....	265 486	—	—	—	—	—	—							
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>701 244</b>	<b>2 188 172</b>	<b>4 831 188</b>	<b>7 064 346</b>	<b>217 000</b>	<b>217 000</b>	<b>2 417 057</b>							
B 1	Patria .....	88 332	808 885	601 937	759 242	124 387	122 056	108 070							
2	Kullervo .....	125 666	1 516 359	5 489 355	6 805 450	829 983	489 049	2 892 230							
3	Louhi .....	73 000	262 000	158 344	541 686	661 656	1 169 314	45 507							
4	Ilmarinen .....	14 422	—	13 248	12 542	—	—	4 488							
5	Suomen Vakuutus .....	—	140 142	144 353	356 494	71 115	34 866	29 193							
6	Tarmo .....	—	254 879	96 838	32 200	—	180 000	62 926							
7	Auto .....	—	81 452	—	—	—	—	—							
8	Eurooppalainen .....	3 176	16 369	—	—	—	—	—							
9	O. Y. Turva .....	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)							
10	Imatra .....	52 233	—	561 000	85 703	—	—	101 400							
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>356 829</b>	<b>3 080 086</b>	<b>7 065 075</b>	<b>8 593 317</b>	<b>1 687 141</b>	<b>1 995 285</b>	<b>3 243 814</b>							
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	<b>1 058 073</b>	<b>5 268 258</b>	<b>11 896 263</b>	<b>15 657 663</b>	<b>1 904 141</b>	<b>2 212 285</b>	<b>5 660 871</b>							
C 1	Fennia .....	—	—	—	—	6 120 690	6 144 549	—							
2	Osmo .....	—	—	—	—	41 044	34 403	—							
3	Veritas .....	109 000	24 000	—	—	270 000	225 000	—							
4	Norma .....	—	—	—	—	—	—	—							
5	Vastuu .....	—	—	—	—	50 000	70 000	—							
	<b>Yhteensä C — Summa C</b>	<b>109 000</b>	<b>24 000</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>6 481 734</b>	<b>6 473 952</b>	<b>—</b>							
	<b>Yhteensä A-C — Summa A-C</b>	<b>1 167 073</b>	<b>5 292 258</b>	<b>11 896 263</b>	<b>15 657 663</b>	<b>8 385 875</b>	<b>8 686 237</b>	<b>5 660 871</b>							

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.



## Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus. —

N:o 24 (jatk.)

Assurance volontaire

1.	46			47	48	49	50	51	52
	Korvausrabaston käyttö, jatk. Ersättningsreservens användning, forts. Répartition de la réserve pour risques à régler, suite					Vakuutusten luku vuoden Antalet försäkringar vid årets Nombre des assurances à la fin			
	Jälleenvakuuttajain osuuden käyttö Användning av återförsäkrarnas andel Répartition de la part des réassureurs					Yksinäisva- kuutukset ilman va- kuutusmak- sun palau- tusta	Yksinäisva- kuutukset, joista va- kuutusmak- sut suorite- taan takai- sin	Yhteis- vakuutus	Sairaus- vakuutus
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Maksettu tai siirretty va- kuutusmak- surahastoon	Jätetty korvaus- rahastoon	Ylijäämä Överskott Bénéfices	Ylijäämä Överskott Bénéfices	Enskild försäkring utan premie åter- bäring Assurances individuelles sans retour des primes	Enskild försäkring med premie åter- bäring Assurances individuelles avec retour des primes	Kollektiv försäkring Assurance collective	Sjuk- försäkring Assurance contre la maladie	
	Utbetalats eller överförts till premie- reserven Payé ou transporté à la réserve mathématique	Kvarlämnats i ersättnings- reserven Lämnad i la réserve pour risques à régler		mk					
A 1	Sampo .....	313 490	925 874	+	86 636	5 267	3 017	133	—
2	Aarni .....	—	—	—	—	187	6	—	—
3	Maa-Aura .....	111 578	160 000	+	56 162	1 619	98	—	—
4	Teoll. Tapat: — Ind. Olycksf.	—	—	—	—	208	—	—	—
5	Ålands .....	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Palo-Kansa .....	—	—	—	—	93	—	—	—
7	Svensk Finland .....	—	—	—	—	157	—	21	—
8	Yksityisyrittäjäin .....	69 374	735 542	—	44 525	974	493	31	—
9	Maalaisten — Finska Brand	—	—	—	—	80	1	—	—
10	Sjömännens Olycksf. ....	—	—	—	—	—	—	22	—
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>494 442</b>	<b>1 821 416</b>	<b>+</b>	<b>98 273</b>	<b>8 585</b>	<b>3 615</b>	<b>207</b>	<b>—</b>
B 1	Patria .....	326 501	53 473	+	202 037	1 823	144	300	—
2	Kullervo .....	327 088	1 781 216	+1	021 382	4 994	2 611	82	—
3	Louhi .....	124 184	882 750	—	440 934	1 032	30	—	—
4	Ilmarinen <sup>1)</sup> .....	7 510	1 250	—	—	100	—	—	—
5	Suomen Vakuutus .....	35 255	95 000	—	15 095	549	116	—	—
6	Tarmo .....	18 980	—	+	14 932	618	13	14	—
7	Auto .....	—	—	—	—	—	61	—	—
8	Eurooppalainen .....	—	—	—	—	—	—	—	—
9	O. Y. Turva .....	<sup>1)</sup> —	<sup>1)</sup> —	<sup>1)</sup> —	<sup>1)</sup> —	<sup>1)</sup> —	<sup>1)</sup> —	<sup>1)</sup> —	<sup>1)</sup> —
10	Imatra .....	442 490	—	+	17 110	203	149	32	—
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>1 282 008</b>	<b>2 813 689</b>	<b>+</b>	<b>799 432</b>	<b>9 319</b>	<b>3 124</b>	<b>428</b>	<b>—</b>
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	<b>1 776 450</b>	<b>4 635 105</b>	<b>+</b>	<b>897 705</b>	<b>17 904</b>	<b>6 739</b>	<b>635</b>	<b>—</b>
C 1	Fennia .....	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Osmo .....	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Veritas .....	<sup>1)</sup> —	—	—	—	—	—	—	—
4	Norma .....	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Vastuu .....	<sup>1)</sup> —	—	—	—	—	—	—	—
	<b>Yhteensä C — Summa C</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
	<b>Yhteensä A-C — Summa A-C</b>	<b>1 776 450</b>	<b>4 635 105</b>	<b>+</b>	<b>897 705</b>	<b>17 904</b>	<b>6 739</b>	<b>635</b>	<b>—</b>

<sup>1)</sup> Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingätt.

## Frivillig olycksfallsförsäkring.

contre accidents

N:o 24 (forts.)

53		54		55		56		57		58		59		60		61		62	
lopussa utgång de l'exercice		Vakuutusmaksut — Premier — Primes														Vuoden aikana myönnettyt elin- korot			
Muu vakuutus	Yhteensä	Yksinäisva- kautukset ilman va- kuutusmak- sun palau- tusta	Yksinäisva- kautukset, joista va- kuutusmak- sut suorit- taan takai- sin	Yhteis- vakuutus	Sairaus- vakuutus	Muu vakuutus	Yhteensä	Under året bevil- jade livräntor	Rentes viagères accor- dées pendant l'année										
Annan försäkring	Summa	Enskild för- säkring utan premieåter- bäring	Enskild för- säkring med premieåter- bäring	Kollektiv försäkring	Sjukför- säkring	Annan försäkring	Summa	Luku	Vuotuinen										
Autres assurances	Total	Assurances individuelles sans retour des primes	Assurances individuelles dont les primes doivent remboursées	Assurance collective	Assurance contre la maladie	Autres assurances	Total	Antal	Årligt belopp										
mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk	Nombre	Montant annuel mk										
70	8 487	5 317 345	3 848 537	1 349 792	—	339 759	10 855 433	4	23 125										
—	193	68 577	4 921	—	—	—	73 498	—	—										
—	1 717	1 414 900	124 312	—	—	—	1 539 212	4	10 140										
64	272	171 758	—	—	—	1 165 231	1 336 989	3	11 658										
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—										
—	93	84 462	—	—	—	—	84 462	—	—										
—	178	92 349	—	82 365	—	—	174 714	—	—										
—	1 498	1 203 089	2 675 533	384 020	—	—	4 262 642	—	—										
—	81	102 752	2 538	—	—	—	105 290	—	—										
—	22	—	—	91 061	—	—	91 061	—	—										
134	12 541	8 455 232	6 655 841	1 907 238	—	1 504 990	18 523 301	11	44 923										
160	2 427	1 561 092	163 595	976 631	—	511 609	3 212 927	1	3 000										
800	8 487	2 187 352	13 224 933	3 011 810	—	582 486	19 006 581	8	16 040										
—	1 062	708 096	109 203	—	—	—	817 299	2	70 220										
—	100	44 032	—	—	—	—	44 032	—	—										
9	674	381 252	15 451	—	—	—	396 703	—	—										
—	645	1 036 376	37 758	247 884	—	—	1 322 018	—	—										
—	61	—	8 895	—	—	—	8 895	—	—										
17	17	—	—	—	—	263 890	263 890	—	—										
1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	—	—										
11	395	155 962	1 570 873	282 967	—	7 200	2 017 002	—	—										
997	13 868	6 074 162	15 130 708	4 519 292	—	1 365 185	27 089 347	11	89 260										
1 131	26 409	14 529 394	21 786 549	6 426 530	—	2 870 175	45 612 648	22	134 183										
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—										
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—										
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—										
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—										
1 131	26 409	14 529 394	21 786 549	6 426 530	—	2 870 175	45 612 648	22	134 183										

## Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus. —

N:o 24 (jatk.)

Assurance volontaire

1	63	64	65	66			67		68
				Elin- korot	Muut korvaukset	Takaisin- ostot	Yksinäis- Enskild Assurance		
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Vuoden lopussa juok- sevat elin- korot Vid årets slut löpande livräntor Rentes viagères en cours à la fin de l'année		Elin- kor- ojen pää- oma-arvo Livräntor- nas kapi- talvärde Valeur capitale des rentes	Elin- korot Livräntor Rentes viagères	Muut korvaukset Övriga ersättningar Autres indemnités	Takaisin- ostot Återköp Rachats	Vakuutus- Utbe- In-		
	Luku Antal Nombre	Vuotuinen määrä Årligt belopp Montant annuel					1 000 mk	mk	mk
A 1 Sampo .....	40	99 275	1 514 215	33 301	1 600 760	—	—	—	
2 Aarni .....	—	—	—	—	15 138	—	—	—	
3 Maa-Aura .....	16	24 731	284 416	27 202	251 500	6 411	—	—	
4 Teoll. Tapat. — Ind.Olycksf.	2	16 704	255 740	5 126	103 146	—	—	—	
5 Ålands .....	—	—	—	—	—	—	—	—	
6 Palo-Kansa .....	2	4 659	62 683	4 660	7 840	—	—	—	
7 Svensk-Finland .....	1	650	8 782	650	24 338	—	—	—	
8 Yksityisyrittäjäin .....	2	2 925	28 949	6 800	499 223	—	—	—	
9 Maalaisten — Finska Brand	—	—	—	—	6 540	—	—	—	
10 Sjömannens Olycksf. ....	—	—	—	—	—	—	—	—	
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>63</b>	<b>148 944</b>	<b>2 154 785</b>	<b>77 739</b>	<b>2 508 485</b>	<b>6 411</b>	—	—	
B 1 Patria .....	24	36 718	440 590	7 447	403 988	134 950	—	—	
2 Kullervo .....	47	66 360	812 921	48 298	1 771 825	137 741	—	—	
3 Louhi .....	—	—	—	—	315 892	70 220	—	—	
4 Ilmarinen .....	—	—	—	—	22 444	—	—	—	
5 Suomen Vakuutus .....	—	—	—	—	101 274	—	—	—	
6 Tarmo .....	—	—	—	—	331 056	—	—	—	
7 Auto .....	—	—	—	—	—	—	—	—	
8 Eurooppalainen .....	—	—	—	—	—	—	—	—	
9 O. Y. Turva .....	1)	1)	1)	1)	1)	1)	—	—	
10 Imatra .....	—	—	—	—	576 045	—	—	—	
<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>71</b>	<b>103 078</b>	<b>1 253 511</b>	<b>55 745</b>	<b>3 522 524</b>	<b>342 911</b>	—	—	
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	<b>134</b>	<b>252 022</b>	<b>3 408 296</b>	<b>133 484</b>	<b>6 031 009</b>	<b>349 322</b>	—	—	
C 1 Fennia .....	—	—	—	—	—	—	—	—	
2 Osmo .....	—	—	—	—	—	—	—	—	
3 Veritas .....	—	—	—	—	—	—	—	—	
4 Norma .....	—	—	—	—	—	—	—	—	
5 Vastuu .....	—	—	—	—	—	—	—	—	
<b>Yhteensä C — Summa C</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	
<b>Yhteensä A-C — Summa A-C</b>	<b>134</b>	<b>252 022</b>	<b>3 408 296</b>	<b>133 484</b>	<b>6 031 009</b>	<b>349 322</b>	—	—	

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingätt.

## Frivillig olycksfallsförsäkring.

contre accidents.

N:o 24 (forts.)

69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	
tapahtumien johdosta suoritettut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuluna												
talningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader												
dennités et paiements des assurances												
vakuutus försäkring individuelle			Yhteisvakuutus Kollektiv försäkring Assurance collective					Muu vakuutus Annan försäkring Autres assurances			Yhteensä Summa Total	
Takaisin maksetut vakuutus- maksut	Yhteensä Summa Total		Elin- korot Liv- räntor	Muut korvaukset Övriga ersättningar		Takaisin- ostot Återköp	Yhteensä Summa Total					
Premie- åter- bäring Primes remboursées mk	Luku Antal Nombre	mk	Rentes via- gères mk	Autres indemnités mk	Rachats mk	Luku Antal Nombre	mk	Luku Antal Nombre	mk	Luku Antal Nombre	mk	
452 835	317	2 086 896	520	64 494	—	41	65 014	1	2 400	359	2 154 310	1
—	5	15 138	—	—	—	—	—	—	—	5	15 138	2
—	105	285 113	—	—	—	—	—	—	—	105	285 113	3
—	9	108 272	—	—	—	—	—	47	156 728	56	265 000	4
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5
—	5	12 500	—	—	—	—	—	—	—	5	12 500	6
—	7	24 988	—	—	—	—	—	—	—	7	24 988	7
—	65	506 023	—	71 887	—	20	71 887	—	—	85	577 910	8
—	3	6 540	—	—	—	—	—	—	—	3	6 540	9
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
452 835	516	3 045 470	520	136 381	—	61	136 901	48	159 128	625	3 341 499	
—	81	546 385	5 920	167 332	33 736	46	206 988	—	9 700	127	763 073	1
1 498 699	406	3 456 563	—	243 800	6 250	84	250 050	10	66 245	500	3 772 858	2
—	57	386 112	—	—	—	—	—	—	—	57	386 112	3
—	8	22 444	—	—	—	—	—	—	—	8	22 444	4
11 772	13	113 046	—	—	—	—	—	—	—	13	113 046	5
—	38	331 056	—	63 273	—	15	63 273	—	—	53	394 329	6
2 280	1	2 280	—	—	—	—	—	—	—	1	2 280	7
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8
—	1)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9
—	13	576 045	2 250	96 669	—	39	98 919	—	—	52	674 964	10
1 512 751	617	5 433 931	8 170	571 074	39 986	184	619 230	10	75 945	811	6 129 106	
1 965 586	1 133	8 479 401	8 690	707 455	39 986	245	756 131	58	235 073	1 436	9 470 605	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5
1 965 586	1 133	8 479 401	8 690	707 455	39 986	245	756 131	58	235 073	1 436	9 470 605	

1	2	3					6		7
		Suoraan- hankitut suo- malaiset vakuu- tukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i> mk	Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuu- tukset Övertagen åter- försäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i> mk	Ulkomaiset vakuu- tukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i> mk	Yhteensä sar. 3+4+5 Summa för kol. 3+4+5 <i>Total des col. 3+4+5</i> mk	Ryhmästä 6 luo- vutettu suoma- laisille jälle- vakuuttajille Av grupp 6 övertäts återförsäkrare i Finland <i>Du groupe 6 cédés aux réas- sureurs en Finlande</i> mk			
	Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Yhtiö alkoi vakuutus- sien myön- tämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år <i>La compa- gnie com- mença son activité en</i>	Vakuutusmaksut — Premier —						
A 1	Kaupunkien Yleinen .....	1832	66 203 747	634 459	—	66 838 206	1 614 824		
2	Maalaisten — Finska Brand	1857	33 275 429	3 510 603	—	36 786 032	1 443 194		
3	Ålands .....	1866	2 496 887	—	—	2 496 887	848 780		
4	Landsbygden — Maaseutu .	1871	6 850 571	—	—	6 850 571	3 405 430		
5	Irtaimistopalo — Lösörebr.	1872	6 522 500	509 928	—	7 032 428	1 572 752		
6	Sahapalo — Sägbrand .....	1890	103 539 683	4 470 369	—	108 010 052	25 770 334		
7	Hämeen .....	1896	23 070 242	1 076 482	—	24 146 724	7 535 796		
8	Teoll. Palo — Ind. Brand .	1902	195 494 145	1 538 427	—	197 032 572	17 490 267		
9	Seurakuntain Palo .....	1903	5 048 973	—	—	5 048 973	2 882 425		
10	Pohjois-Suomen .....	1905	10 796 302	—	—	10 796 302	3 852 984		
11	Sampo .....	1909	88 190 485	7 590 025	35 968 925	131 749 435	35 626 474		
12	Vara .....	1910	32 443 801	—	3 467 321	35 911 122	—		
13	Työväen Turva .....	1910	23 448 547	—	—	23 448 547	8 963 522		
14	Palo-Kansa .....	1919	45 595 008	—	7 751 771	53 346 779	12 378 621		
15	Palo-Varma .....	1920	10 153 988	—	—	10 153 988	514 983		
16	Svensk-Finland .....	1927	7 766 098	498 266	—	8 264 364	3 559 581		
17	Yksityisyrittäjain .....	1929	47 271 585	8 517 186	2 560 391	58 349 162	6 982 183		
18	Aarni .....	1930	2 819 615	—	—	2 819 615	1 359 226		
19	Kauppiaitten Palo .....	1931	4 076 367	—	—	4 076 367	2 582 123		
20	Palonvara .....	1938	228 990	921 575	—	1 150 565	495 422		
21	Maa-Aura .....	1941	19 023 596	1 021 684	—	20 045 280	9 023 370		
22	Suoja .....	1941	3 566 189	—	—	3 566 189	998 494		
23	Wärtsilä .....	1943	14 583 329	—	—	14 583 329	1 635 223		
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	—	<b>752 466 077</b>	<b>30 289 004</b>	<b>49 748 408</b>	<b>832 503 489</b>	<b>150 536 008</b>		
B 1	Fennia .....	1882	57 872 465	4 271 447	31 583 595	93 727 507	8 916 178		
2	Pohjola .....	1891	181 784 299	94 298 463	60 192 123	336 274 885	35 780 218		
3	Imatra .....	1911	35 152 623	25 587 814	13 519 894	74 260 331	28 938 896		
4	Wellamo .....	1912	8 889 584	834 032	—	9 723 616	2 694 264		
5	Oy. Turva .....	1915	4 225 377	—	—	4 225 377	1)		
6	Tarmo .....	1919	50 620 649	2 414 962	3 341 601	56 377 212	441 447		
7	Karjala .....	1920	7 639 327	34 128	—	7 673 455	5 735 261		
8	Suomen Vakuutus .....	1927	12 782 612	2 430 288	18 134 819	33 347 719	1 986 405		
9	Louhi .....	1939	13 010 806	826 428	—	13 837 234	9 693 752		
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	—	<b>371 977 742</b>	<b>130 697 562</b>	<b>126 772 032</b>	<b>629 447 336</b>	<b>94 186 421</b>		
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	—	<b>1 124 443 819</b>	<b>160 986 566</b>	<b>176 520 440</b>	<b>1 461 950 825</b>	<b>244 722 429</b>		
C 1	Norma .....	1938	—	25 845 437	252 688	26 098 125	2 786 571		
2	Osmo .....	1938	—	65 977 966	—	65 977 966	41 979 971		
3	Sampsä .....	1938	—	21 495 540	—	21 495 540	10 920 117		
4	Vakava .....	1938	—	33 673 106	—	33 673 106	5 477 992		
5	Veritas .....	1938	—	14 733 283	5 075 249	19 808 532	6 887 414		
6	Auto .....	1941	—	307 684	—	307 684	—		
7	Ursa .....	1941	—	31 153 525	6 026 164	37 179 689	3 927 352		
8	Vastuu .....	1941	—	38 300 491	11 656 171	49 956 662	6 198 716		
	<b>Yhteensä C — Summa C</b>	—	—	<b>231 487 032</b>	<b>23 010 272</b>	<b>254 497 304</b>	<b>78 178 133</b>		
	<b>Yhteensä A—C — Summa A—C</b>	—	<b>1 124 443 819</b>	<b>392 473 598</b>	<b>199 530 712</b>	<b>1 716 448 129</b>	<b>322 900 562</b>		

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

**Brandförsäkring.**  
*l'incendie.*

N:o 25.

8	9							10	11	12	13	14	15
<i>Primes</i>	Vakuustapahumien johdosta suoritettut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader <i>Payements d'assurances à régler</i>												
Rykmästä 6 luovutettu ulkomaisille jälleenvakuuttajille Av grupp 6 överlätits till återförsäkrare i utlandet Du groupe 6 cedes aux reassureurs à l'étranger mk	Suoraanhankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>		Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i>	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Yhteensä 10+11+12 Summa 10+11+12 <i>Total 10+11+12</i>	Kotimaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Inhemiska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs finlandais au groupe 13</i>	Ulkomaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Utländska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs étrangers au groupe 13</i>						
	Vahinkojen luku Antal skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp Total mk											
—	225	7 059 100	12 431	—	7 071 531	238 840	—	1					
11 505 457	365	17 782 868	3 744 010	—	21 526 878	717 921	11 014 215	2					
—	20	545 909	—	—	545 909	54 591	—	3					
—	48	3 432 567	—	—	3 432 567	2 225 933	—	4					
—	95	1 808 959	459 974	—	2 268 933	516 313	—	5					
72 499 665	48	67 449 868	5 018 279	—	72 468 147	12 223 343	54 291 558	6					
—	263	19 575 786	277 380	—	19 853 166	9 429 363	—	7					
100 383 846	299	162 908 358	777 825	—	163 686 183	15 584 346	82 852 457	8					
—	23	427 041	—	—	427 041	66 313	—	9					
—	204	4 551 693	—	—	4 551 693	2 009 267	—	10					
39 943 235	—	51 560 356	4 394 048	16 599 557	72 553 961	18 817 006	26 708 199	11					
15 002 163	242	24 415 990	—	1 724 371	26 140 361	—	14 458 100	12					
—	306	6 531 624	—	—	6 531 624	2 924 659	—	13					
6 628 466	234	31 786 464	—	5 321 149	37 107 613	18 017 514	4 364 229	14					
4 368 360	79	1 691 261	—	—	1 691 261	25 000	1 274 142	15					
2 383 555	36	2 303 307	32 013	—	2 335 320	873 527	861 249	16					
30 569 087	192	29 720 125	8 855 278	1 765 536	40 340 939	7 951 581	23 968 198	17					
—	29	1 347 113	—	—	1 347 113	712 567	—	18					
—	13	1 081 986	—	—	1 081 986	518 245	—	19					
—	1	1 500	684 953	—	686 453	492 081	—	20					
—	161	9 543 708	736 078	—	10 279 786	6 610 502	—	21					
—	20	1 144 787	—	—	1 144 787	440 406	—	22					
—	10	985 970	—	—	985 970	46 464	—	23					
<b>283 283 834</b>	<b>2 913</b>	<b>447 656 340</b>	<b>24 992 269</b>	<b>25 410 613</b>	<b>498 059 222</b>	<b>100 495 782</b>	<b>219 792 347</b>						
36 099 202	312	37 548 344	2 836 967	25 360 428	65 745 739	5 725 647	32 406 045	1					
128 902 589	645	121 862 693	63 932 741	23 608 168	209 403 602	17 957 630	124 149 108	2					
—	159	11 687 688	13 699 126	6 903 849	32 290 663	15 167 955	—	3					
2 004 349	74	1 764 374	473 174	—	2 237 548	872 146	544 639	4					
—	1)	1 182 670	—	—	1 182 670	—	—	5					
42 027 338	261	31 469 112	820 957	946 817	31 343 252	628 491	27 968 722	6					
—	46	4 735 257	9 429	—	4 744 686	3 924 109	—	7					
5 815 150	121	8 801 124	1 037 903	8 770 807	18 609 834	1 932 757	5 786 764	8					
—	80	11 147 126	548 686	—	11 695 812	10 005 639	—	9					
<b>214 848 628</b>	<b>1 698</b>	<b>230 198 388</b>	<b>83 358 983</b>	<b>63 696 435</b>	<b>377 253 806</b>	<b>56 214 374</b>	<b>190 855 278</b>						
<b>498 182 462</b>	<b>4 611</b>	<b>677 854 728</b>	<b>108 351 252</b>	<b>89 107 048</b>	<b>875 313 028</b>	<b>156 710 156</b>	<b>410 647 625</b>						
9 009 160	—	—	12 871 599	323 826	13 195 425	2 130 277	4 617 780	1					
—	—	—	57 214 184	—	57 214 184	34 966 159	—	2					
—	—	—	12 322 966	—	12 322 966	4 919 173	—	3					
—	—	—	35 187 398	—	35 187 398	10 392 469	—	4					
627 233	—	—	8 201 700	3 678 565	11 880 265	4 042 207	331 983	5					
—	—	—	157 878	—	157 878	—	—	6					
15 559 868	—	—	22 770 093	2 713 080	25 483 173	4 501 708	10 988 725	7					
31 964 884	—	—	21 369 231	10 318 470	31 687 701	4 052 186	19 182 955	8					
<b>57 161 145</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>170 095 049</b>	<b>17 033 941</b>	<b>187 128 990</b>	<b>65 004 179</b>	<b>35 121 443</b>						
<b>555 343 607</b>	<b>4 611</b>	<b>677 854 728</b>	<b>278 446 301</b>	<b>106 140 989</b>	<b>1 062 442 018</b>	<b>221 714 335</b>	<b>445 769 068</b>						

N:o 25 (jatk.)

Palovakuutus. —  
Assurance contre

1		16	17	18	19	20
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		Liikekustannukset — Driftkostnader — Frais d'administration				
		Kenttäkulut suoraanhanki- tuista vakuu- tuksista Fältkostnader för direkt för- säkning Frais de cam- pagne pour assurances sous- crites directement mk	Pääkonttorien kulut suoraan- hankituista vakuutusista Huvudkontor- ets kostnader för direkt för- säkning Frais du bureau central pour assurances souscrites di- rectement mk	Kustannukset vastaanote- tuista jälleen- vakuutusista Kostnader för över- tagen åter- försäkning Frais pour réassurances acceptées mk	Yhteensä bruttokus- tannukset Summa brutto- kostnader Total brut des frais mk	Jälleenvakuut- tajan maksat palkkiot ja voitto- osuudet Av återförsäkr- rare erlagda provisioner och vinstandelar Provisions et parts du profit versés par les réassureurs mk
A 1	Kaupunkien Yleinen .....	7 389 670	9 512 336	191 620	17 093 626	242 876
2	Maalaisten — Finska Brand ..	7 861 047	7 689 978	—	15 551 025	—
3	Ålands .....	319 430	246 412	—	565 842	19 196
4	Landsbygden — Maaseutu ....	999 330	1 760 426	—	2 759 756	426 138
5	Irtaimistopalo — Lösörebr. ....	1 413 742	2 084 027	142 529	3 640 298	516 028
6	Sahapalo — Sägbrand .....	—	14 926 442	221 443	15 147 885	20 345 970
7	Hämeen .....	3 760 215	3 895 707	—	7 655 922	166 303
8	Teoll. Palo — Ind. Brand .....	—	24 022 423	384 608	24 407 031	2 370 809
9	Seurakuntain Palo .....	42 385	1 360 018	—	1 402 403	488 862
10	Pohjois-Suomen .....	1 473 142	2 248 967	—	3 722 109	1 207 445
11	Sampo .....	9 691 881	13 253 207	13 574 498	36 519 586	19 358 873
12	Vara .....	2 125 341	6 164 359	285 231	8 574 931	2 704 738
13	Työväen Turva .....	5 565 168	5 103 398	—	10 668 566	4 651 948
14	Palo-Kansa .....	6 046 019	7 602 557	852 695	14 501 271	5 784 623
15	Palo-Varma .....	1 443 023	1 964 036	—	3 407 059	1 738 713
16	Svensk-Finland .....	1 101 745	1 273 639	44 383	2 419 767	1 146 850
17	Yksityisyrittäjäin .....	7 748 023	9 325 058	3 275 779	20 348 860	9 570 271
18	Aarni .....	663 021	738 059	—	1 401 080	449 922
19	Kauppiaitten Palo .....	508 774	800 359	—	1 309 133	959 838
20	Palonvara .....	166 621	70 932	239 277	476 830	—
21	Maa-Aura .....	3 197 939	4 310 762	—	7 508 701	2 511 454
22	Suoja .....	626 162	1 032 973	—	1 659 135	—
23	Wärtsilä .....	—	507 074	—	507 074	245 284
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>62 142 678</b>	<b>119 893 149</b>	<b>19 212 063</b>	<b>201 247 890</b>	<b>74 906 141</b>
B 1	Fennia .....	7 497 287	13 825 114	11 153 819	32 476 220	12 736 284
2	Pohjola .....	16 085 007	30 308 793	47 321 071	93 714 871	42 716 460
3	Imatra .....	6 352 216	7 409 798	12 145 497	25 907 511	9 150 891
4	Wellamo .....	804 653	2 196 846	279 851	3 281 350	1 447 594
5	Oy. Turva .....	656 381	1 902 437	—	2 558 818	1)
6	Tarmo .....	9 737 990	10 007 999	1 337 029	21 083 018	10 566 324
7	Karjala .....	1 072 749	1 609 642	5 177	2 687 568	1 825 908
8	Suomen Vakuutus .....	3 091 700	3 449 171	7 579 085	14 119 956	2 140 801
9	Louhi .....	2 264 852	3 766 481	204 544	6 235 877	2 363 325
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>47 562 835</b>	<b>74 476 281</b>	<b>80 026 073</b>	<b>202 065 189</b>	<b>82 947 587</b>
<b>Yhteensä A—B— Summa A—B</b>		<b>109 705 513</b>	<b>194 369 430</b>	<b>99 238 136</b>	<b>403 313 079</b>	<b>157 853 728</b>
C 1	Norma .....	—	—	7 806 319	7 806 319	3 984 445
2	Osmo .....	—	—	16 605 464	16 605 464	15 550 461
3	Sampsä .....	—	—	1 857 667	1 857 667	2 808 140
4	Vakava .....	—	—	2 205 763	2 205 763	—
5	Veritas .....	—	—	6 084 467	6 084 467	1 677 842
6	Auto .....	—	—	84 613	84 613	—
7	Ursa .....	—	—	9 308 335	9 308 335	4 635 705
8	Vastuu .....	—	—	12 582 640	12 582 640	9 938 207
<b>Yhteensä C — Summa C</b>		<b>—</b>	<b>—</b>	<b>56 535 268</b>	<b>56 535 268</b>	<b>38 594 800</b>
<b>Yhteensä A—C— Summa A—C</b>		<b>109 705 513</b>	<b>194 369 430</b>	<b>155 773 404</b>	<b>459 848 347</b>	<b>196 448 528</b>

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

2) Sisältyy muun palovak. vast. lukuun. — Ingår i motsvarande tal för annan brandförsäkning.

**Brandförsäkring.**  
*l'incendie.*

N:o 25 (forts.)

21	22	23	24	25	26	27	
Vakuutusmaksurahasto — Premiereserv — Réserve mathématique							
Verot ja muut julkiset maksut Skatter och övriga publika utgifter <i>Taxes</i> mk	Brutto — Brut				Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel <i>Part de la compagnie elle même</i>		
	Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring <i>Assurances directes</i>		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring <i>Réassurances acceptées</i>		Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring <i>Assurances directes</i>		
	Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i> mk	Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i> mk	Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i> mk	Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i> mk	Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i> mk	Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i> mk	
1 874 446	328 453 164	384 475 000	—	—	328 453 164	384 475 000	1
<sup>2)</sup> 446 871	3 525 980	4 451 630	—	—	3 525 980	4 451 630	2
1 172	375 655	446 790	—	—	375 655	446 790	3
32 466	486 779	514 482	—	—	486 779	514 482	4
110	12 898 864	14 066 781	172 386	181 594	12 601 864	13 752 781	5
1 321 692	20 241 300	38 278 600	811 970	—	4 188 030	7 000 000	6
1 202 220	4 879 769	5 848 256	—	—	4 879 769	5 848 256	7
7 982 814	359 366	1 759 045	376 005	615 370	359 366	1 759 045	8
882 369	6 802 626	6 997 715	—	—	6 802 626	6 997 715	9
31 191	2 909 978	4 129 089	—	—	2 909 978	4 129 089	10
862 822	71 746 000	86 788 000	13 818 855	17 044 570	57 759 000	69 735 000	11
14 588	17 643 662	21 203 473	—	1 033 569	17 643 662	21 203 473	12
1 245 085	7 977 929	11 352 663	—	—	7 977 929	11 352 663	13
739 280	25 929 851	36 389 060	2 650 195	3 100 709	25 929 851	36 389 060	14
246 225	27 962 338	31 486 042	—	—	27 962 338	31 486 042	15
37 372	1 688 980	2 699 400	—	—	540 000	749 100	16
124 775	21 992 389	31 524 746	2 290 353	4 431 031	15 256 657	19 444 263	17
22 966	818 000	1 260 000	—	—	466 420	757 000	18
21 661	3 060 269	4 425 123	—	—	2 055 782	2 676 340	19
8 128	—	91 595	—	—	—	91 595	20
57 338	4 429 615	7 730 421	—	—	2 051 669	4 355 114	21
100 000	1 170 054	1 943 263	—	—	1 170 054	1 943 263	22
280 698	5 786 253	17 165 458	—	—	5 786 253	17 165 458	23
<b>17 536 289</b>	<b>571 138 821</b>	<b>715 026 632</b>	<b>20 119 764</b>	<b>26 406 843</b>	<b>529 182 826</b>	<b>646 723 159</b>	
1 815 464	48 502 866	58 228 021	15 264 749	12 525 870	36 762 822	44 009 110	1
5 275 331	202 138 857	262 978 474	25 930 768	37 719 385	169 450 611	228 565 954	2
464 059	38 099 806	47 368 360	3 756 782	5 462 787	32 826 863	39 964 502	3
114 758	11 980 368	15 476 564	343 900	• 375 315	10 297 888	13 362 209	4
<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	5
23 502	30 380 523	38 992 438	1 181 822	1 592 202	19 816 532	22 897 897	6
23 878	3 664 803	4 887 242	—	13 651	2 315 244	2 631 306	7
95 100	8 810 289	11 718 305	5 820 101	7 223 433	6 687 099	8 673 704	8
38 395	7 972 000	11 243 000	202 000	331 000	5 741 000	7 571 000	9
<b>7 850 487</b>	<b>351 549 512</b>	<b>450 892 404</b>	<b>52 500 122</b>	<b>65 243 643</b>	<b>283 898 059</b>	<b>367 675 682</b>	
<b>25 386 776</b>	<b>922 688 333</b>	<b>1 165 919 036</b>	<b>72 619 886</b>	<b>91 650 486</b>	<b>813 080 885</b>	<b>1 014 398 841</b>	
—	—	—	7 437 811	10 913 315	—	—	1
—	—	—	5 092 247	6 113 605	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	3
270 000	—	—	6 218 000	7 092 000	—	—	4
270 962	—	—	—	—	—	—	5
—	—	—	69 665	102 561	—	—	6
160 000	—	—	6 454 634	12 454 281	—	—	7
—	—	—	5 903 389	10 084 080	—	—	8
<b>700 962</b>	—	—	<b>31 175 746</b>	<b>46 759 842</b>	—	—	
<b>26 087 738</b>	<b>922 688 333</b>	<b>1 165 919 036</b>	<b>103 795 632</b>	<b>138 410 328</b>	<b>813 080 885</b>	<b>1 014 398 841</b>	

N:o 25 (jatk.)

1		28	29	30	31	32
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		Vakuutusmaksurahasto, jatk. — Premiereserv, forts. Réserve mathématique, suite.				Brutto —
		Yhtiön oma osuus, jatk. — Bolagets egen andel, forts. — Part de la compagnie elle même, suite.		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa		
		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées		Återförsäkrades andel vid årets slut		Suoraanhankitut Direkt Assurances
		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	Suomalaisten I Finland En Finlande mk	Ulko-maisten I utlandet A l'étranger mk	
					Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	
A 1	Kaupunkien Yleinen .....	—	—	—	—	100 000
2	Maalaisten — Finska Brand ..	—	—	—	—	300 000
3	Ålands .....	—	—	—	—	20 000
4	Landsbygden — Maaseutu ..	—	—	—	—	80 500
5	Irtaimistopalo — Lösörebr. ..	172 386	181 594	314 000	—	646 524
6	Sahapalo — Sägbrand .....	811 970	—	11 710 708	19 567 892	4 833 500
7	Hämeen .....	—	—	—	—	272 242
8	Teoll. Palo — Ind. Brand ..	376 005	615 370	—	—	7 229 714
9	Seurakuntain Palo .....	—	—	—	—	220 000
10	Pohjois-Suomen .....	—	—	—	—	865 000
11	Sampo .....	9 280 698	11 134 744	12 982 826	13 980 000	16 746 000
12	Vara .....	—	1 033 569	—	—	1 768 619
13	Työväen Turva .....	—	—	—	—	367 106
14	Palo-Kansa .....	2 650 195	3 100 709	—	—	1 351 884
15	Palo-Varma .....	—	—	—	—	—
16	Svensk-Finland .....	—	—	1 116 070	834 230	—
17	Yksityisyrittäjain .....	927 499	2 206 561	3 221 454	11 083 499	505 812
18	Aarni .....	—	—	503 000	—	243 000
19	Kauppiaitten Palo .....	—	—	1 748 783	—	16 000
20	Palonvara .....	—	—	—	—	—
21	Maa-Aura .....	—	—	3 375 307	—	253 755
22	Suoja .....	—	—	—	—	50 000
23	Wärtsilä .....	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>14 218 753</b>	<b>18 272 547</b>	<b>34 972 148</b>	<b>45 465 621</b>	<b>35 869 656</b>
B 1	Fennia .....	8 458 915	11 416 244	3 233 100	12 095 437	13 937 590
2	Pohjola .....	13 767 915	25 074 279	820 789	46 236 837	70 649 879
3	Imatra .....	3 717 389	5 462 060	7 404 585	—	1 954 000
4	Wellamo .....	343 900	375 315	1 112 179	1 002 176	137 900
5	Oy. Turva .....	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>
6	Tarmo .....	1 181 829	731 942	209 196	16 810 935	6 696 093
7	Karjala .....	—	13 651	2 255 936	—	53 400
8	Suomen Vakuutus .....	5 820 101	7 147 412	794 562	2 326 060	1 032 903
9	Louhi .....	202 000	331 000	3 672 000	—	6 580 742
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>33 492 049</b>	<b>50 551 903</b>	<b>19 502 347</b>	<b>78 471 445</b>	<b>101 042 507</b>
<b>Yhteensä A—B—Summa A—B</b>		<b>47 710 802</b>	<b>68 824 450</b>	<b>54 474 495</b>	<b>123 937 066</b>	<b>136 912 163</b>
C 1	Norma .....	3 536 048	6 195 023	1 515 028	3 203 264	—
2	Osmo .....	5 092 247	6 113 605	—	—	—
3	Sampsä .....	—	—	—	—	—
4	Vakava .....	—	—	—	—	—
5	Veritas .....	5 171 000	5 068 000	1 761 000	263 000	—
6	Auto .....	69 665	102 561	—	—	69 665
7	Ursa .....	2 479 269	5 602 112	1 374 306	5 477 863	—
8	Vastuu .....	1 518 299	2 241 081	1 301 730	6 541 269	—
<b>Yhteensä C — Summa C</b>		<b>17 866 528</b>	<b>25 322 382</b>	<b>5 952 064</b>	<b>15 485 396</b>	<b>69 665</b>
<b>Yhteensä A—C—Summa A—C</b>		<b>65 577 330</b>	<b>94 146 832</b>	<b>60 426 559</b>	<b>139 422 462</b>	<b>136 981 828</b>

<sup>1)</sup> Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingätt.<sup>2)</sup> Tähän sisältyy varaus mahd. kurssierovaisuuksia ja Saksassa olevia saatavia varten, yhteensä 3 500 000 mk. — Härt

**Brandförsäkring.**  
*l'incendie.*

N:o 25 (forts.)

33		34		35		36		37		38		39	
Korvusrahasto — Ersättningsreserv — Réserve pour risques à régler													
Brut						Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle même							
vakuutukset försäkring directes		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées				Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées					
Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk	
794 175	—	—	—	5 825	—	100 000	—	794 175	—	—	—	5 825	1
452 999	—	—	—	—	—	300 000	—	452 999	—	—	—	—	2
20 000	—	—	—	—	—	20 000	—	20 000	—	—	—	—	3
13 000	—	—	—	—	—	52 325	—	8 450	—	—	—	—	4
64 000	131 550	—	—	62 364	—	217 344	—	64 000	131 550	—	—	62 364	5
6 192 259	243 660	—	—	522 799	—	4 800 000	—	6 000 000	200 000	—	—	—	6
100 000	—	—	—	—	—	272 242	—	100 000	—	—	—	—	7
23 479 115	332 039	—	—	332 018	—	5 988 585	—	10 402 769	332 039	—	—	332 018	8
220 000	—	—	—	—	—	179 458	—	220 000	—	—	—	—	9
200 000	—	—	—	—	—	245 021	—	164 772	—	—	—	—	10
12 246 000	6 807 676	—	—	11 778 316	—	3 396 000	—	2 800 000	4 991 573	—	—	8 487 626	11
1 551 654	—	—	—	322 755	—	424 080	—	1 165 128	—	—	—	322 755	12
330 000	—	—	—	—	—	367 106	—	330 000	—	—	—	—	13
3 235 069	611 971	—	—	999 477	—	1 351 884	—	3 235 069	611 971	—	—	999 477	14
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15
1 234 728	—	—	—	—	—	—	—	116 159	—	—	—	—	16
380 965	5 150 801	—	—	1 382 734	—	365 846	—	272 385	386 467	—	—	308 164	17
250 000	—	—	—	—	—	71 800	—	175 000	—	—	—	—	18
198 990	—	—	—	—	—	3 074	—	71 117	—	—	—	—	19
—	—	—	—	222 476	—	—	—	—	—	—	—	222 476	20
1 046 700	—	—	—	—	—	82 275	—	393 123	—	—	—	—	21
100 000	—	—	—	—	—	46 279	—	100 000	—	—	—	—	22
777 157	—	—	—	—	—	—	—	777 157	—	—	—	—	23
<b>52 886 811</b>	<b>13 277 697</b>	<b>15 628 764</b>	<b>18 283 319</b>	<b>27 662 303</b>	<b>6 653 600</b>	<b>10 740 705</b>							
11 925 488	<sup>2)</sup> 13 574 286	13 032 197	6 239 733	6 580 540	9 064 168	10 684 288							1
41 552 044	—	4 000 850	40 277 865	31 293 029	—	2 599 716							2
3 008 200	1 130 788	5 509 382	1 616 000	1 328 924	933 026	5 509 382							3
642 160	19 021	59 256	54 271	156 520	19 021	56 772							4
<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>							5
3 925 914	1 026 595	812 697	849 829	479 959	708 945	801 675							6
700 650	—	—	25 524	151 706	—	—							7
1 165 391	3 489 035	3 232 735	252 649	202 926	3 489 035	3 232 735							8
1 410 525	279 258	179 397	238 742	127 350	279 258	179 397							9
<b>64 330 372</b>	<b>19 518 983</b>	<b>26 826 514</b>	<b>49 554 613</b>	<b>40 320 954</b>	<b>14 493 453</b>	<b>23 063 965</b>							
<b>117 217 183</b>	<b>32 796 680</b>	<b>42 455 278</b>	<b>67 837 932</b>	<b>67 983 257</b>	<b>21 147 053</b>	<b>33 804 670</b>							
—	2 375 581	4 056 009	—	—	2 056 412	2 858 843							1
—	291 071	1 132 594	—	—	291 071	1 132 594							2
—	1 950 000	2 250 000	—	—	1 950 000	2 250 000							3
—	1 347 834	2 028 300	—	—	1 347 834	2 028 300							4
—	4 897 000	5 630 975	—	—	4 303 000	4 860 975							5
102 561	—	—	—	—	6 538	73 760							6
—	3 336 485	4 768 693	—	—	1 343 122	3 585 121							7
—	5 400 647	3 637 293	—	—	1 086 609	770 543							8
<b>102 561</b>	<b>19 598 618</b>	<b>23 503 864</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>12 384 586</b>	<b>17 560 136</b>							
<b>117 319 744</b>	<b>52 395 298</b>	<b>65 959 142</b>	<b>67 837 932</b>	<b>67 983 257</b>	<b>33 531 639</b>	<b>51 364 806</b>							

ingår reserv för ev. kursdifferenser och för fordringar i Tyskland, summa mk 3 500 000:—

Vakuutusolot v. 1947. — Försäkringsväsendet 1947. 5068—48

Palovakuutus. —  
Assurance contre

N:o 25 (jatk.)

1		40		41		42		43	
		Korvusrahasto, jatk. Ersättningsreserv, forts. <i>Réserve pour risques à régler, suite.</i>		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrarens andel vid årets slut <i>Part des réassureurs à la fin de l'année</i>		Korvusrahaston käyttö — <i>Répartition de la</i>		Yhtiön omán osuuden Användning av bolagets <i>Répartition de la part de la</i>	
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>		Suomalaisten I Finland <i>En Finlandé</i> mk		Ulkomaisten I utlandet <i>À l'étranger</i> mk		Maksettu Utbetalats <i>Payé</i> mk		Varattu Reserve- rats <i>Réserve</i> mk	
A 1	Kaupunkien Yleinen .....	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Maalaisten — Finska Brand ..	—	—	—	—	114 095	—	152 999	—
3	Ålands .....	—	—	—	—	—	—	20 000	—
4	Lansdbygden — Maaseutu ....	4 550	—	—	—	52 325	—	—	—
5	Irtaimistopalo — Lösörebr.....	—	—	—	—	286 530	—	62 364	—
6	Sahapalo — Sägbrand .....	427 717	287 341	—	—	221 973	—	4 783 500	—
7	Hämeen .....	—	—	—	—	172 242	—	100 000	—
8	Teoll. Palo — Ind. Brand ....	2 156 546	10 919 800	—	—	5 649 184	—	331 034	—
9	Seurakuntain Palo .....	—	—	—	—	91 932	—	40 000	—
10	Pohjois-Suomen .....	35 228	—	—	—	241 577	—	32 446	—
11	Sampo .....	6 540 690	6 196 000	—	—	2 577 813	—	90 400	—
12	Vara .....	—	386 526	—	—	433 565	—	4 581	—
13	Työväen Turva .....	—	—	—	—	—	—	330 000	—
14	Palo-Kansa .....	—	—	—	—	578 811	—	850 000	—
15	Palo-Varma .....	—	—	—	—	—	—	—	—
16	Svensk-Finland .....	559 285	559 284	—	—	—	—	—	—
17	Yksityisyrittäjien .....	25 335	1 157 815	—	—	459 512	—	—	—
18	Aarni .....	75 000	—	—	—	30 809	—	29 565	—
19	Kauppiaitten Palo .....	127 873	—	—	—	—	—	3 774	—
20	Palonvara .....	—	—	—	—	—	—	—	—
21	Maa-Aura .....	653 577	—	—	—	10 514	—	17 500	—
22	Suoja .....	—	—	—	—	43 500	—	—	—
23	Wärtsilä .....	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>10 605 801</b>	<b>19 506 766</b>	<b>10 964 382</b>	<b>6 848 163</b>				
B 1	Fennia .....	965 014	6 727 843	5 754 876	9 104 934				
2	Pohjola .....	—	11 660 149	6 355 495	34 235 974				
3	Imatra .....	1 679 276	—	309 553	946 451				
4	Wellamo .....	168 359	319 765	72 544	748				
5	Oy. Turva .....	1)	1)	1)	1)				
6	Tarmo .....	10 233	3 446 744	894 791	424 390				
7	Karjala .....	548 944	—	22 099	1 620				
8	Suomen Vakuutus .....	240 616	721 849	3 746 426	—				
9	Louhi .....	1 283 175	—	398 786	—				
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>4 895 617</b>	<b>22 876 350</b>	<b>17 554 570</b>	<b>44 714 117</b>				
<b>Yhteensä A—B — Summa A—B</b>		<b>15 501 418</b>	<b>42 383 116</b>	<b>28 518 952</b>	<b>51 562 280</b>				
C 1	Norma .....	181 980	1 015 186	1)	—				
2	Osmo .....	—	—	287 853	—				
3	Sampsä .....	—	—	1 856 944	—				
4	Vakava .....	—	—	988 534	—				
5	Veritas .....	—	—	1)	—				
6	Auto .....	610 000	160 000	—	—				
7	Ursa .....	72 724	1 110 848	1)	1)				
8	Vastuu .....	30 000	2 836 750	789 000	225 000				
<b>Yhteensä C — Summa C</b>		<b>894 704</b>	<b>5 122 784</b>	<b>3 922 331</b>	<b>225 000</b>				
<b>Yhteensä A—C — Summa A—C</b>		<b>16 396 122</b>	<b>47 505 900</b>	<b>32 441 283</b>	<b>51 787 280</b>				

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingätt.

**Brandförsäkring.**  
*l'incendie.*

N:o 25 (forts.)

Ersättningsreservens användning <i>réserve pour risques à régler</i>				48	49	
käyttö egen andel <i>compagnie elle-même</i>				Suoraanhankit- tusten vakuutusten vakuutuslupa- vuoden lopussa  Försäkringsbestän- det för direkt för- säkring vid årets slut  <i>Assurances sous- crites directement à la fin de l'année</i>	Ainaisten vakuu- tusten vakuutus- maksurahasto vuo- den lopussa  Premiereserv för all framtidsförsäk- ring vid årets slut  <i>Réserve mathéma- tique des assurances à perpétuité à la fin de l'exercice</i>	
Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i> mk	Maksettu Utbetalats <i>Payé</i> mk	Varattu Reserverats <i>Réservé</i> mk	Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i> mk	1 000 mk		
+	100 000	—	—	38 337 347	382 475 000	1
+	185 905	—	—	16 231 459	4 451 630	2
—	—	—	—	1 561 389	—	3
—	28 175	—	—	3 367 213	489 482	4
—	429 180	—	—	4 331 103	—	5
—	5 473	65 964	—	12 209 476	—	6
+	340 406	1 558 117	—	12 335 654	5 245 099	7
+	47 526	39 988	—	112 696 052	—	8
—	29 002	639 528	15 268	4 501 029	6 912 849	9
+	881 787	12 014 760	900 000	4 125 531	4 129 089	10
—	14 066	1 346 660	—	23 778 987	64 000 000	11
+	37 106	—	—	16 794 200	20 609 450	12
+	535 044	—	—	8 721 923	5 844 649	13
—	—	—	—	21 630 984	—	14
—	—	—	—	3 597 498	30 932 220	15
+	292 801	4 933 311	—	3 180 959	2 699 400	16
+	11 426	132 062	75 000	15 362 308	11 287 243	17
+	100	—	11 226	1 003 400	160 000	18
—	—	—	—	1 280 503	1 820 282	19
+	54 261	53 241	82 500	101 751	—	20
+	2 779	3 721	—	7 249 240	1 546 545	21
—	—	—	—	1 474 627	64 116	22
—	—	—	—	2 447 255	17 165 458	23
+	2 440 600	21 244 707	1 083 994	316 319 888	559 832 512	
+	384 091	11 266 684	1 009 130	21 909 939	35 226 514	1
—	313 604	29 460 658	1 541 046	60 380 521	—	2
+	1 293 022	398 909	11 500	12 253 703	36 412 106	3
—	—	73 690	9 939	2 399 714	8 577 755	4
1)	1)	1)	1)	1)	1)	5
+	239 593	6 042 677	81 850	13 331 570	21 344 933	6
+	1 805	2 297	25 380	2 947 706	1 937 876	7
—	4 742	781 551	—	3 466 379	5 716 035	8
+	119 214	6 374 659	—	3 708 124	6 871 000	9
+	1 719 379	54 401 125	2 678 845	120 397 656	116 086 219	
+	4 159 979	75 645 832	3 762 839	436 717 544	675 918 731	
—	—	—	—	—	—	1
+	3 218	—	—	—	—	2
+	93 056	—	—	—	—	3
+	359 300	—	—	—	—	4
—	—	—	—	—	—	5
+	6 538	—	—	—	—	6
1)	1)	1)	1)	1)	1)	7
+	72 609	3 330 000	750 000	234 038	—	8
+	175 421	3 330 000	750 000	—	—	
+	4 335 400	78 975 832	4 512 839	436 717 544	675 918 731	

Palovakuutus. —  
Assurance contre

N:o 25 (jatk.)

1		50	51	52	53	54	55	56	57	58	59		
Suoraanhankittujen suomalaisten vakuutusten vakuutuskanta													
<i>Etat à la fin de</i>													
Aineinen vakuutus Försäkring för all framtid Assurance à perpétuité										Muu palo-			
Siviilivakuutus — Civilförsäkring Assurance civile										Siviilivakuutus — Civilfö-			
Tehdasvakuutus Fabriksförsäkring Assurance de fabriques													
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		Kiinteistöä kau- pungissa Av fast egendom i stad D'immeubles dans la ville		Kiinteistöä maalla Av fast egendom på landet D'immeubles à la campagne		Luku Antal Nombre		Vakuu- tus- kanta Försäk- rings- bestånd Total des assu- rances		Kiinteistöä — Av fastighet D'immeubles			
		Luku Antal Nombre		Luku Antal Nombre						kaupungissa i stad dans la ville		maalla på landet à la campagne	
		Vakuutus- kanta Försäk- rings- bestånd Total des assurances		Vakuu- tus- kanta Försäk- rings- bestånd Total des assurances						Luku Antal Nombre		Luku Antal Nombre	
1 000 markkaa —													
A 1	Kaupunkien Yleinen . . . .	23 000	35 651 264	2	1 300	—	—	1 727	2 684 783	—	—		
2	Maalaisten — Finska Brand	98	76 481	281	144 717	—	—	1 891	221 454	52 625	15 505 071		
3	Ålands . . . . .	52	18 220	—	—	—	—	226	125 263	4 513	819 959		
4	Landsbygden — Maaseutu .	56	22 201	47	7 225	—	—	2 020	287 176	7 215	2 009 775		
5	Irtaimistopalo — Lösörebr.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
6	Sahapalo — Sägbrand . . . .	—	—	—	—	—	—	465	1 631 114	Sub. 56	Sub. 57		
7	Hämeen . . . . .	277	370 608	Sub. 50	Sub. 51	—	—	47 028	11 965 046	Sub. 56	Sub. 57		
8	Teoll. Palo — Ind. Brand . .	—	—	—	—	—	—	—	11 392 280	—	2 175 565		
9	Seurakuntain Palo . . . . .	112	75 087	1 509	266 627	—	—	126	368 751	1 659	3 629 404		
10	Pohjois-Suomen . . . . .	357	246 039	17	20 865	—	—	3 114	402 018	10 146	2 105 001		
11	Sampo . . . . .	5 255	4 668 070	982	559 733	206	456 008	2 915	1 902 115	7 347	2 429 507		
12	Vara . . . . .	459	1 150 311	581	546 140	58	142 153	Sub. 53	1 490 754	47 392	5 054 577		
13	Työväen Turva . . . . .	1 524	656 180	13	3 297	—	—	3 077	1 158 011	28 277	3 039 977		
14	Palo-Kansa . . . . .	1 755	1 489 386	228	220 176	6	28 589	5 858	4 671 601	13 068	4 982 447		
15	Palo-Varma . . . . .	4 848	1 547 704	320	102 750	—	—	1 791	466 829	1 770	324 501		
16	Svensk-Finland . . . . .	—	—	—	—	—	—	173	156 528	6 328	1 648 240		
17	Yksityisyrittäjain . . . . .	736	847 459	341	203 042	18	117 584	3 750	1 293 608	8 109	3 921 567		
18	Aarni . . . . .	14	7 300	9	5 150	—	—	356	151 641	997	235 397		
19	Kauppiaitten Palo . . . . .	36	193 138	8	6 940	—	—	100	59 129	574	253 512		
20	Palonvara . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
21	Maa-Aura . . . . .	98	132 185	38	15 349	30	42 623	442	213 767	11 724	4 203 740		
22	Suoja . . . . .	8	51 455	—	—	—	—	8 641	472 265	Sub. 56	275 259		
23	Wärtsilä . . . . .	25	32 545	35	68 302	91	455 591	—	—	—	—		
Yhteensä A — Summa A		38 710	47 235 633	4 411	2 171 613	409	1 242 548	83 700	41 114 133	201 744	52 613 499		
B 1	Fennia . . . . .	1 895	3 845 657	222	170 230	96	419 257	3 264	2 747 317	4 236	1 508 879		
2	Pohjola . . . . .	10 125	17 587 518	2 395	1 579 955	555	1 462 725	10 578	3 741 341	25 923	5 429 321		
3	Imatra . . . . .	3 798	4 526 554	368	95 096	88	133 134	1 285	824 881	3 568	674 903		
4	Wellamo . . . . .	2 878	790 897	—	—	—	—	1 728	275 340	2 916	471 596		
5	Oy. Turva . . . . .	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)		
6	Tarmo . . . . .	1 871	1 029 521	753	271 166	53	162 930	2 421	1 012 333	3 841	1 070 423		
7	Karjala . . . . .	250	158 491	37	95 801	—	—	476	397 567	1 105	480 163		
8	Suomen Vakuutus . . . . .	1 510	394	105	3	—	—	649	343	1 990	506		
9	Louhi . . . . .	889	867	67	17	—	—	1 760	606	4 911	780		
Yhteensä B — Summa B		23 216	27 939 899	3 947	2 212 268	792	2 178 046	22 161	8 999 728	48 490	9 636 571		
Yhteensä A ja B — Summa A och B		61 926	75 175 532	8 358	4 383 881	1 201	3 420 594	105 861	50 113 861	250 234	62 250 070		

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingätt.

**Brandförsäkring.**  
*l'incendie.*

N:o 25 (forts.)

60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	
vuoden lopussa — Försäkringsbestånd av direkt avslutade inhemska försäkringar vid Årets slut <i>l'année des assurances souscrites directement</i>												
vakuutus — Annan brandförsäkring — <i>Autres assurances contre l'incendie</i>											Yhteensä Summa <i>Total</i>	
säkring — <i>Assurance civile</i>				Tehdasvakuutus — Fabriksförsäkring <i>Assurance de fabriques</i>				Muu vakuutus Annan försäkring <i>Autres assurances</i>				
Intaimistoa — Av löseendom — <i>Meubles</i>				Rakennukset ja kiinteät koneet Byggnader o. stationära maskiner <i>Immeubles et machines fixes</i>				Raaka-aineet ja varastossa olevat valmisteet Råmaterial och fabrikat på lager <i>Matières premières pour les industries et articles en dépôts</i>				
kaupungissa i stad <i>dans la ville</i>		maalla — på landet <i>à la campagne</i>										
Luku Antal <i>Nombre</i>	Vakuutus-kanta Försäkringsbestånd <i>Total des assurances en cours</i>	Luku Antal <i>Nombre</i>	Vakuutus-kanta Försäkringsbestånd <i>Total des assurances en cours</i>	Luku Antal <i>Nombre</i>	Vakuutus-kanta Försäkringsbestånd <i>Total des assurances</i>	Luku Antal <i>Nombre</i>	Vakuutus-kanta Försäkringsbestånd <i>Total des assurances</i>	Luku Antal <i>Nombre</i>	Vakuutus-kanta Försäkringsbestånd <i>Total des assurances</i>	Luku Antal <i>Nombre</i>	Vakuutus-kanta Försäkringsbestånd <i>Total des assurances</i>	
1 000 mark												
7 062	283 736	<i>Sub. 58</i>	<i>Sub. 59</i>	—	—	—	—	—	—	24 729	38 337 347	1
635	109 514	4 824	446 300	36	42 133	—	—	—	—	61 957	16 231 459	2
729	116 799	6 274	924 037	—	—	—	—	—	—	10 286	1 561 389	3
37 809	4 215 947	<i>Sub. 60</i>	<i>Sub. 61</i>	<i>Sub. 60</i>	30 942	<i>Sub. 60</i>	84 214	—	—	16 341	3 367 213	4
<i>Sub. 56</i>	<i>Sub. 57</i>	<i>Sub. 56</i>	<i>Sub. 57</i>	812	3 362 151	1 040	5 170 352	563	2 045 859	2 880	12 209 476	6
<i>Sub. 56</i>	<i>Sub. 57</i>	<i>Sub. 56</i>	<i>Sub. 57</i>	—	—	—	—	—	—	47 305	12 335 654	7
—	2 920 136	—	455 744	—	70 416 558	—	25 335 769	—	—	—	112 696 052	8
139	34 697	525	126 463	—	—	—	—	—	—	4 070	4 501 029	9
3 901	351 041	4 220	1 000 567	—	—	—	—	—	—	21 755	4 125 531	10
18 250	3 870 452	6 460	1 426 711	3 255	6 024 449	1 079	1 955 047	1 293	486 895	47 042	23 778 987	11
<i>Sub. 58</i>	2 151 468	<i>Sub. 58</i>	4 911 262	<i>Sub. 58</i>	739 110	<i>Sub. 58</i>	608 425	—	—	48 490	16 794 200	12
27 019	2 059 069	48 232	1 763 502	40	23 753	18	9 505	26	8 629	108 226	8 721 923	13
36 259	2 857 709	24 893	1 795 135	83	1 121 457	166	742 059	5 838	3 722 425	88 154	21 630 984	14
9 189	975 169	2 216	180 545	—	—	—	—	—	—	20 134	3 597 498	15
2 178	543 324	7 115	782 537	22	41 694	—	—	—	—	94	3 180 959	16
10 522	2 418 453	8 534	1 475 120	798	865 406	1 668	991 236	5 302	3 228 833	39 778	15 362 308	17
3 234	374 510	1 040	133 647	93	66 910	60	25 358	29	3 487	5 832	1 003 400	18
350	44 924	463	47 083	—	—	—	—	—	—	2 516	1 280 503	19
319	101 751	—	—	—	—	—	—	—	—	319	101 751	20
3 573	426 448	13 663	1 900 056	36	92 980	79	222 092	—	—	29 683	7 249 240	21
<i>Sub. 56</i>	443 638	<i>Sub. 56</i>	210 205	25	15 685	<i>Sub. 64</i>	6 120	—	—	8 674	1 474 627	22
—	—	—	—	30	625 747	82	1 265 070	—	—	263	2 447 255	23
161 168	24 298 785	128 459	17 578 914	5 230	83 468 975	4 192	36 415 247	15 661	10 180 541	643 684	316 319 888	
16 488	3 463 720	6 473	768 233	2 051	4 733 831	2 465	1 722 214	4 259	2 530 601	41 449	21 909 939	1
41 965	5 751 832	18 213	2 517 964	9 301	10 685 568	6 851	6 164 687	11 781	5 459 610	137 687	60 380 521	2
5 949	1 064 846	2 447	239 965	2 140	2 257 175	1 102	262 462	5 855	2 174 687	26 600	12 253 703	3
8 174	602 499	2 274	159 068	138	63 802	59	14 503	203	22 009	18 370	2 399 714	4
1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	5
13 624	1 523 329	4 297	496 458	1 607	3 096 460	1 399	2 352 663	3 558	2 316 287	33 424	13 331 570	6
3 367	715 050	1 774	361 658	285	211 457	203	152 561	944	374 958	8 441	2 947 706	7
6 183	895	1 505	207	451	436	330	241	883	441	13 606	3 466 379	8
6 823	524	4 699	303	116	77	48	16	1 896	518	21 209	3 708 124	9
102 573	13 122 695	41 682	4 543 856	16 089	21 048 806	12 457	10 669 347	29 379	12 879 111	300 786	120 397 656	
263 741	37 421 480	170 141	22 122 770	21 319	104 517 781	16 649	47 084 594	45 040	23 059 652	944 470	436 717 544	

N:o 25 (jatk.)

1	72	73	74	75	76	77	Vakuutusmaksut suoraanhankituista suomalaisista vakuutusksista Premier för direkt försäkring i Finland Primes pour assurances souscrites directement en Finlande					
							Muu palovakuutus — Annan brandförsäkring Autres assurances contre l'incendie					
							Ainainen vakuutus Försäkring för all framtid Assurance à perpétuité	Siviilivakuutus Civilförsäkring Assurance civile		Tehdasvakuutus Fabriksförsäkring Assurance de fabriques		Muu vakuutus Annan försäkring Autres assurances
								Künteistö Av fast egendom D'immeubles	Irtaimisto Av lösegendom De meubles	Rakennukset ja kiinteät koneet Byggnader och stationära maskiner Immeubles et machines fixes	Raaka-aineet ja valmisteet Råmaterial och fabrikat - Matières premières des industries et articles en dépôts	
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie							Markkaa					
A 1	Kaupunkien Yleinen . . . . .	61 397 655	4 806 092	—	—	—	—	—	—	—	—	
2	Maalaisten — Finska Brand	601 467	32 361 066	2) 312 896	—	—	—	—	—	—	—	
3	Ålands . . . . .	78 456	1 371 006	815 759	231 666	—	—	—	—	—	—	
4	Landsbygden — Maaseutu .	30 781	4 668 925	2 150 865	—	—	—	—	—	—	—	
5	Irtaimistopalo — Lösörebr.	—	—	6 310 303	92 697	119 500	—	—	—	—	—	
6	Sahapalo — Sägbrand . . . . .	—	4 394 636	Sub. 73	30 239 691	57 186 825	11 718 531	—	—	—	—	
7	Hämeen . . . . .	1 052 962	22 017 280	Sub. 73	—	—	—	—	—	—	—	
8	Teoll. Palo — Ind. Brand	—	23 240 441	5 878 792	101 352 583	65 022 329	—	—	—	—	—	
9	Seurakuntain Palo . . . . .	260 697	4 558 304	229 972	—	—	—	—	—	—	—	
10	Pohjois-Suomen . . . . .	1 346 852	6 166 939	3 282 511	—	—	—	—	—	—	—	
11	Sampo . . . . .	14 116 923	13 469 655	12 148 588	31 991 344	14 061 804	2 402 171	—	—	—	—	
12	Vara . . . . .	3 809 290	13 670 203	13 332 513	755 662	876 133	—	—	—	—	—	
13	Työväen Turva . . . . .	2 581 668	11 373 852	9 393 073	45 725	12 438	41 791	—	—	—	—	
14	Palo-Kansa . . . . .	5 274 124	19 710 557	10 146 603	2 010 150	2 085 689	6 367 885	—	—	—	—	
15	Palo-Varma . . . . .	4 851 722	2 413 028	2 889 238	—	—	—	—	—	—	—	
16	Svensk-Finland . . . . .	—	4 513 560	3 063 936	161 356	—	27 246	—	—	—	—	
17	Yksityisyrittäjäin . . . . .	3 584 255	11 618 197	8 796 335	7 560 287	8 446 214	7 266 297	—	—	—	—	
18	Aarni . . . . .	148 804	797 630	1 030 151	632 106	186 587	24 337	—	—	—	—	
19	Kauppiaitten Palo . . . . .	428 222	1 124 158	183 003	—	—	2 340 984	—	—	—	—	
20	Palonvara . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
21	Maa-Aura . . . . .	611 971	10 995 207	5 404 031	738 603	1 273 784	—	—	—	—	—	
22	Suoja . . . . .	56 183	1 719 305	1 492 219	202 237	96 245	—	—	—	—	—	
23	Wärtsilä . . . . .	11 992 832	—	—	874 500	1 715 997	—	—	—	—	—	
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>112 224 864</b>	<b>194 990 041</b>	<b>86 860 788</b>	<b>176 888 607</b>	<b>151 083 545</b>	<b>30 189 242</b>	—	—	—	—	
B 1	Fennia . . . . .	5 258 995	10 049 173	7 108 080	18 035 898	7 749 964	9 670 355	—	—	—	—	
2	Pohjola . . . . .	39 666 342	28 893 688	16 699 296	46 719 804	37 193 018	12 612 151	—	—	—	—	
3	Imatra . . . . .	7 761 988	4 683 799	2 876 017	9 422 378	2 903 407	7 505 034	—	—	—	—	
4	Wellamo . . . . .	1 057 954	4 784 546	2 521 135	393 519	48 510	83 920	—	—	—	—	
5	Oy. Turva . . . . .	1)	1)	1)	1)	1)	1)	—	—	—	—	
6	Tarmo . . . . .	6 012 996	6 541 690	4 429 131	16 612 962	10 933 077	6 090 793	—	—	—	—	
7	Karjala . . . . .	269 644	1 909 578	1 890 170	1 454 647	902 920	1 212 368	—	—	—	—	
8	Suomen Vakuutus . . . . .	1 407 165	2 523 175	2 610 013	3 129 183	1 530 852	1 582 224	—	—	—	—	
9	Louhi . . . . .	2 079 635	6 599 066	1 812 875	948 663	72 667	1 497 900	—	—	—	—	
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>63 514 719</b>	<b>65 984 715</b>	<b>39 946 717</b>	<b>96 717 054</b>	<b>61 334 415</b>	<b>40 254 745</b>	—	—	—	—	
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>		<b>175 739 583</b>	<b>260 974 756</b>	<b>126 807 505</b>	<b>273 605 661</b>	<b>212 417 960</b>	<b>70 443 987</b>	—	—	—	—	

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingätt.

2) Osa irtaimiston vakuutusmaksuista sisältyy sarakkeeseen 73. — En del av premierna för lösegendom ingår i kol. 73.

## Brandförsäkring.

L'incendie.

N:o 25 (forts.)

78	79	80	81	82	83	84	85	
Suoraanhankittujen suomalaisten vakuutusten aiheuttamat korvaukset Ersätningar i direkt försäkring i Finland Indemnités des assurances finlandaises souscrites directement								
Muu palovakuutus — Annan brandförsäkring Autres assurances contre l'incendie								
Yhteensä Summa Total	Ainainen vakuutus  Försäkring för all fram- tid  Assurance à perpé- tuité	Sivillivakuutus Civilförsäkring Assurance civile		Tehdasvakuutus Fabriksförsäkring Assurance de fabriques		Muu vakuutus Annan försäkring  Autres assurances	Yhteensä Summa Total	
		Kiinteistö Av fast egen- dom  D'immeubles	Irtaimisto Av lösegen- dom  De meubles	Rakennukset ja kiinteät koneet  Byggnader och stationära maskiner  Immeubles et machines fixes	Raaka-aineet ja valmisteet  Råmaterial och fabrikat på lager  Matières pre- mières des in- dustries et ar- ticles en dépôts			
66 203 747	6 498 901	560 199	—	—	—	—	7 059 100	1
33 275 429	—	12 637 881	5 144 987	—	—	—	17 782 868	2
2 496 887	1 500	292 859	251 550	—	—	—	545 909	3
6 850 571	—	2 423 636	1 008 931	—	—	—	3 432 567	4
6 522 500	—	1 660 782	116 538	31 639	—	—	1 808 959	5
103 539 683	—	2 617 711	Sub. 80	63 236 109	666 182	929 866	67 449 868	6
23 070 242	—	19 575 786	Sub. 80	—	—	—	19 575 786	7
195 494 145	—	7 511 510	1 867 271	99 926 446	53 603 131	—	162 908 358	8
5 048 973	37 585	321 156	68 300	—	—	—	427 041	9
10 796 302	22 500	2 519 240	2 009 953	—	—	—	4 551 693	10
88 190 485	1 340 314	12 748 632	7 439 558	21 054 658	6 376 602	2 600 592	51 560 356	11
32 443 801	595 914	11 467 671	12 029 106	232 366	90 933	—	24 415 990	12
23 448 547	28 800	3 551 871	2 950 953	—	—	—	6 531 624	13
45 595 008	41 647	16 098 713	3 678 856	800 753	1 467 325	9 699 170	31 786 464	14
10 158 988	129 971	752 505	808 785	—	—	—	1 691 261	15
7 766 098	—	1 095 043	773 484	434 780	—	—	2 303 307	16
47 271 585	—	7 893 603	3 314 242	14 875 817	2 833 910	802 553	29 720 125	17
2 819 615	—	196 145	325 070	560 974	264 924	—	1 347 113	18
4 076 367	—	429 432	28 201	—	—	624 353	1 081 986	19
—	—	—	—	—	—	—	—	20
19 023 596	—	5 394 969	2 587 863	1 087 846	473 030	—	9 543 708	21
3 566 189	—	310 432	834 355	—	—	—	1 144 787	22
14 583 329	483 100	—	—	—	502 870	—	985 970	23
<b>752 237 087</b>	<b>9 180 232</b>	<b>110 059 776</b>	<b>45 238 003</b>	<b>202 241 388</b>	<b>66 278 907</b>	<b>14 656 534</b>	<b>447 654 840</b>	
57 872 465	235 850	5 829 470	2 172 367	21 834 907	3 823 200	3 652 550	37 548 344	1
181 784 299	3 389 972	21 055 892	7 701 013	52 664 000	26 819 657	10 232 159	121 862 693	2
35 152 623	1 243 739	3 423 869	1 626 616	2 075 908	1 812 330	1 505 226	11 687 688	3
8 889 584	20 391	611 873	867 092	224 698	—	40 320	1 764 374	4
1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	1)	5
50 620 649	138 640	2 356 571	3 444 423	19 160 057	4 441 532	1 927 889	31 469 112	6
7 639 327	138 526	458 587	291 511	2 903 704	397 983	544 946	4 735 257	7
12 782 612	220 966	443 347	509 625	6 078 650	318 726	1 229 810	8 801 124	8
13 010 806	—	9 186 886	1 020 608	624 385	37 575	277 672	11 147 126	9
<b>367 762 365</b>	<b>5 388 084</b>	<b>43 366 495</b>	<b>17 633 255</b>	<b>105 566 309</b>	<b>37 651 003</b>	<b>19 410 572</b>	<b>229 015 718</b>	
<b>1 119 989 452</b>	<b>14 568 316</b>	<b>153 426 271</b>	<b>62 871 258</b>	<b>307 807 697</b>	<b>103 929 910</b>	<b>34 067 106</b>	<b>676 670 558</b>	

1		2	3	4	5	6	7
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		Yhtiö alkoi vakuutuksen myöntämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compagnie commença son activité en	Suoraan-	Vastaan-	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger	Yhteensä sar. 3+4+5 Summa för kol. 3+4+5 Total des col. 3+4+5	Ryhmästä 6 luovutettu suomalaisille jälleenvakuutajille Av grupp 6 överlätitts till återförsäkrare i Finland Du groupe 6 cédés aux ré-assureurs en Finlande
			hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande	otetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland Réassurances souscrites en Finlande			
		Vakuutusmaksut — Premier —					
		a. Merivakuutus. — Sjö-					
A 1	Sjöassuransf. ....	1850	49 242 287	—	—	49 242 287	23 540 164
2	Redarnas .....	1938	50 110 191	340 631	—	50 450 822	41 360 883
3	Yksityisyrittäjän .....	1938	10 194 179	1 114 123	13 338	11 321 640	870 311
4	F. A. A.-koncernen .....	1942	44 321 861	—	—	44 321 861	—
5	Nordström .....	1944	14 310 124	—	—	14 310 124	—
Yhteensä A — Summa A		—	168 178 642	1 454 754	13 338	169 646 734	65 771 358
B 1	Finska Sjö .....	1898	497 600 293	79 895 110	2 232 210	579 727 613	198 421 035
2	Fennia .....	1919	167 095 563	32 274 357	924 197	200 294 117	78 451 091
3	Pohjola .....	1919	167 178 601	95 918 238	38 851 031	301 947 870	37 897 394
4	Tarmo .....	1920	10 710 467	5 168 956	3 574 615	19 454 038	951 336
5	Kärjala .....	1921	259 808	—	—	259 808	259 808
6	Wellamo .....	1922	367 393	84 910	—	452 303	280 776
7	Suomen Vakuutus .....	1925	5 752 270	217 303	—	5 969 573	1 186 614
8	Argo .....	1926	38 553 259	4 387 815	2 349 913	45 290 987	8 392 307
Yhteensä B — Summa B		—	887 517 654	217 946 689	47 931 966	1 153 396 309	325 840 361
Yhteensä A ja B — Summa A och B		—	1 055 696 296	219 401 443	47 945 304	1 323 043 043	391 611 719
C 1	»Finska Re» .....	1916	—	24 252 360	—	24 252 360	3 677 528
2	Norma .....	1938	—	1 500 368	—	1 500 368	—
3	Osmo .....	1938	—	3 380 050	—	3 380 050	—
4	Ursa .....	1943	—	101 025	—	101 025	—
Yhteensä C — Summa C		—	—	29 233 803	—	29 233 803	3 677 528
Yhteensä A—C — Summa A—C		—	1 055 696 296	248 635 246	47 945 304	1 352 276 846	395 289 247
		b. Lentovakuutus. — Flyg-					
1	Pohjola .....	1921	4 569 533	449 760	—	5 019 293	—
2	Eurooppalainen .....	1935	938 761	—	95 065	1 033 826	—
3	Fennia .....	1940	74 293	—	173 987	248 280	4 755
Yhteensä — Summa		—	5 582 587	449 760	269 052	6 301 399	4 755
		c. Muu kuljetusvakuutus. — Annan transport-					
A 1	Sampo .....	1940	70 793	14 182	—	84 975	34 376
2	Yksityisyrittäjän .....	1943	2 097 536	—	—	2 097 536	23 027
3	Liikenne .....	1945	1 095 910	—	—	1 095 910	—
B 1	Tarmo .....	1920	1 798 303	138 258	—	1 936 561	14 400
2	Eurooppalainen .....	1922	70 023 761	987 634	—	71 011 395	45 528 194
3	Pohjola .....	1922	799 423	34 376	—	833 799	14 182
4	Fennia .....	1939	3 085 563	17 576 085	—	20 661 648	72 962
Yhteensä A ja B — Summa A och B		—	78 971 289	18 750 535	—	97 721 824	45 687 141

**Transportförsäkring.**  
*risques de transport.*

N:o 26.

8	9	10	11	12	13	14	15
<i>Primes</i>	Vakuutustapahtumien johdosta suoritettut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader <i>Payements d'assurances à régler</i>						
Ryhmästä 6 luovutettu ulkomaisille jälleenvakuuttajille Av grupp 6 överlätit till återförsäkrare i utlandet <i>Du groupe 6 cédés aux ré-assureurs à l'étranger</i> mk	Suoraanhanakit suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>		Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i>	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Yhteensä 10+11+12 Summa 10+11+12 <i>Total 10+11+12</i>	Kotimaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Inhemiska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs finlands au groupe 13</i>	Ulkomaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Utländska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs étrangers au groupe 13</i>
	Vahinkojen luku Antalet skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp <i>Total</i>	mk	mk	mk	mk	mk

försäkring. — *Assurance maritime.*

25 417 023	20	12 118 891	—	—	12 118 891	4 149 383	7 834 613	1
5 486 178	38	28 935 406	771 212	—	29 706 618	25 608 814	3 220 293	2
6 402 110	128	3 383 116	53 373	3 074	3 439 563	121 684	1 741 334	3
—	47	39 319 567	—	—	39 319 567	—	—	4
—	11	1 294 879	—	—	1 294 879	—	—	5
<b>37 305 311</b>	<b>244</b>	<b>85 051 859</b>	<b>824 585</b>	<b>3 074</b>	<b>85 879 518</b>	<b>29 879 881</b>	<b>12 796 240</b>	
328 677 349	3 592	287 761 180	47 684 901	735 941	336 182 022	121 874 038	196 862 876	1
91 315 245	625	89 779 119	9 708 636	188 481	99 676 236	60 590 284	35 154 038	2
160 673 770	2 013	92 552 370	24 349 069	30 755 572	147 657 011	13 386 766	78 665 326	3
9 584 952	77	3 521 770	1 595 853	1 749 874	6 867 497	185 779	3 600 850	4
—	—	—	—	—	—	—	—	5
—	9	71 299	4 849	—	76 148	18 905	—	6
3 930 868	53	670 112	7 173	—	662 939	263 528	243 970	7
31 121 940	316	8 945 909	1 084 533	1 332 195	11 362 637	356 068	9 371 656	8
<b>625 304 124</b>	<b>6 685</b>	<b>483 301 759</b>	<b>84 420 668</b>	<b>34 762 063</b>	<b>602 484 490</b>	<b>196 675 368</b>	<b>323 898 716</b>	
<b>662 609 435</b>	<b>6 929</b>	<b>568 353 618</b>	<b>85 245 253</b>	<b>34 765 137</b>	<b>688 364 008</b>	<b>226 555 249</b>	<b>336 694 956</b>	
16 159 543	—	—	11 839 010	—	11 839 010	2 427 754	7 863 280	1
—	—	—	608 428	33 039	641 467	—	—	2
—	—	—	1 450 595	—	1 450 595	—	—	3
50 512	—	—	304 838	—	304 838	—	152 419	4
<b>16 210 055</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>14 202 871</b>	<b>33 039</b>	<b>14 235 910</b>	<b>2 427 754</b>	<b>8 015 699</b>	
<b>678 819 490</b>	<b>6 929</b>	<b>568 353 618</b>	<b>99 448 124</b>	<b>34 798 176</b>	<b>702 599 918</b>	<b>228 983 003</b>	<b>344 710 655</b>	

försäkring. — *Assurance de transport par l'air.*

4 557 282	3	717 363	144 446	—	861 809	—	713 601	1
938 761	—	—	—	43 948	43 948	—	—	2
59 266	3	10 838	—	71 850	82 688	—	9 754	3
<b>5 555 309</b>	<b>6</b>	<b>728 201</b>	<b>144 446</b>	<b>115 798</b>	<b>988 445</b>	<b>—</b>	<b>723 355</b>	

försäkring. — *Autre assurance de transport.*

19 424	1	800	9 739	—	10 539	—	3 896	1
206 007	74	336 433	—	—	336 433	816	7 352	2
—	24	127 946	—	—	127 946	—	—	3
273 595	106	222 488	105 796	—	328 284	619	11 756	1
10 757 861	8 979	24 285 173	315 874	—	24 601 047	15 789 345	3 731 764	2
531 825	3	76 479	—	—	76 479	9 739	34 200	3
428 962	45	362 654	6 061 025	—	6 423 679	18 750	33 149	4
<b>12 217 674</b>	<b>9 232</b>	<b>25 411 973</b>	<b>6 492 434</b>	<b>—</b>	<b>31 904 407</b>	<b>15 819 269</b>	<b>3 822 117</b>	

## Kuljetusvakuutus. —

Assurance contre les

N:o 26 (jatk.)

1		16	17	18	19	20
Liikekustannukset — Driftkostnader — <i>Frais d'exploitation</i>						
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>		Suoraanhankittujen vakuutusten kenttäkulut Fältkostnader för direkt försäkring <i>Frais de chamys pour assurances directes</i>	Pääkonttorin kulut suoraanhankituista vakuutuksista Huvudkontorets kostnader för direkt försäkring <i>Frais du bureau central pour assurances directes</i>	Kustannukset vastaanotetuista jälleenvakuutuksista Kostnader för övertagen återförsäkring <i>Frais pour ré-assurances acceptées</i>	Yhteensä bruttokustannukset Summa bruttokostnader <i>Total brut des frais</i>	Jälleenvakuuttajain maksamat palkkiot ja voittoosuudet Av återförsäkrare erlagda provisioner o. vinstandelar <i>Provisions et parts du profit versés par les réassureurs</i>
		mk	mk	mk	mk	mk
<b>a. Merivakuutus. — Sjö-</b>						
A 1	Sjöassuransf. ....	—	2 169 522	—	2 169 522	3 973 242
2	Redarnas .....	1 688 814	2 136 041	305 985	4 130 840	3 783 945
3	Yksityisyrittäjän .....	1 084 593	1 039 638	141 443	2 265 674	729 955
4	F. A. A.-koncernen .....	—	258 890	—	258 890	—
5	Nordström .....	—	771 766	—	771 766	—
Yhteensä A — Summa A		2 773 407	6 375 857	447 428	9 596 692	8 487 142
B 1	Finska Sjö .....	9 547 639	30 247 734	11 035 384	50 830 757	53 345 108
2	Fennia .....	6 543 701	6 381 868	3 635 180	16 560 749	14 373 227
3	Pohjola .....	6 414 157	11 359 359	16 452 004	34 225 520	34 103 274
4	Tarmo .....	699 124	490 079	1 053 167	2 242 370	1 903 922
5	Karjala .....	21 441	2 761	—	24 202	18 352
6	Wellamo .....	11 752	32 086	2 961	46 799	58 058
7	Suomen Vakuutus .....	828 596	700 503	50 894	1 579 993	990 428
8	Argo .....	1 708 947	2 391 071	744 026	4 844 044	7 925 375
Yhteensä B — Summa B		25 775 357	51 605 461	32 973 616	110 354 434	112 717 744
Yhteensä A ja B — Summa A och B		28 548 764	57 981 318	33 421 044	119 951 126	121 204 886
C 1	»Finska Re» .....	—	—	2 916 911	2 916 911	2 192 622
2	Norma .....	—	—	404 527	404 527	—
3	Osmo .....	—	—	236 536	236 536	—
4	Ursa .....	—	—	23 122	23 122	10 286
Yhteensä C — Summa C		—	—	3 581 096	3 581 096	2 202 908
Yhteensä A—C — Summa A—C		28 548 764	57 981 318	37 002 140	123 532 222	123 407 794
<b>b. Lentovakuutus. — Flyg-</b>						
1	Pohjola .....	42 898	128 690	13 431	185 019	442 265
2	Eurooppalainen .....	91 109	71 276	—	162 385	140 815
3	Fennia .....	4 039	21 885	22 390	48 314	7 072
Yhteensä — Summa		138 046	221 851	35 821	395 718	590 152
<b>c. Muu kuljetusvakuutus. — Annan transport-</b>						
A 1	Sampo .....	15 347	22 931	2 201	40 479	13 672
2	Yksityisyrittäjän .....	249 960	291 043	—	541 003	22 989
3	Liikenne .....	172 238	45 315	—	217 553	—
B 1	Tarmo .....	286 408	207 177	124 087	617 672	57 599
2	Eurooppalainen .....	7 822 996	6 221 946	352 098	14 397 040	8 761 361
3	Pohjola .....	66 597	84 916	11 859	163 372	159 690
4	Fennia .....	29 427	179 890	3 076 734	3 286 051	75 289
Yhteensä A ja B — Summa A och B		8 642 973	7 053 218	3 566 979	19 263 170	9 090 600

## Transportförsäkring.

risques de transport.

N:o 26 (forts.)

21	22	23	24	25	26	27
	Vakuutusmaksurahasto — Premiereserv — Réserve mathématique					
Verotus Beskattning Taxation	Brutto — Brut				Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle même	
	Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes!		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées		Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes	
	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année
	mk	mk	mk	mk	mk	mk

## försäkring. — Assurance maritime.

729 973	—	—	—	—	—	—	1
1 658 429	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000	2
116 740	—	—	—	2 668	—	—	3
1 027 464	—	—	—	—	—	—	4
76 183	316 726	—	—	—	—	—	5
<b>3 608 789</b>	<b>366 726</b>	<b>50 000</b>	<b>50 000</b>	<b>52 668</b>	<b>50 000</b>	<b>50 000</b>	
6 604 701	600 000	15 100 000	13 200 000	14 000 000	600 000	2 550 000	1
3 608 318	11 000 000	3 500 000	3 000 000	1 000 000	875 000	1 250 000	2
10 220 630	17 449 573	21 241 909	29 353 089	34 670 613	12 773 877	14 731 559	3
4 192	660 513	750 920	333 333	1 387 568	660 513	204 867	4
385	16 466	51 962	—	—	—	—	5
2 799	—	—	57 800	38 185	—	—	6
145 200	—	—	—	—	—	—	7
1 570 891	300 000	1 950 000	3 600 000	4 400 000	300 000	1 950 000	8
<b>22 157 116</b>	<b>30 026 552</b>	<b>42 594 791</b>	<b>49 544 222</b>	<b>55 496 366</b>	<b>15 209 390</b>	<b>20 686 426</b>	
<b>25 765 905</b>	<b>30 393 278</b>	<b>42 644 791</b>	<b>49 594 222</b>	<b>55 549 034</b>	<b>15 259 390</b>	<b>20 736 426</b>	
458 921	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	—	—	—	—	2
—	—	—	1 156 699	1 340 253	—	—	3
10 000	—	—	458 496	—	—	—	4
<b>468 921</b>	—	—	<b>1 615 195</b>	<b>1 340 253</b>	—	—	
<b>26 234 826</b>	<b>30 393 278</b>	<b>42 644 791</b>	<b>51 209 417</b>	<b>56 889 287</b>	<b>15 259 390</b>	<b>20 736 426</b>	

## försäkring. — Assurance de transport par l'air.

—	—	—	—	—	—	—	1
86	6 415	189 494	—	—	—	—	2
2 134	—	—	4 241	17 242	—	—	3
<b>2 220</b>	<b>6 415</b>	<b>189 494</b>	<b>4 241</b>	<b>17 242</b>	—	—	

## försäkring. — Autre assurance de transport.

709	16 500	16 500	5 500	3 500	11 250	5 000	1
25 429	—	—	—	—	—	—	2
1 850	—	—	—	—	—	—	3
834	—	89 915	—	6 913	—	76 543	1
1 216 752	5 603 300	6 339 158	—	—	5 462 459	6 270 173	2
—	5 367	11 346	6 302	13 750	1 998	5 673	3
1 240 891	—	—	—	—	—	—	4
<b>2 486 465</b>	<b>5 625 167</b>	<b>6 456 919</b>	<b>11 802</b>	<b>24 163</b>	<b>5 475 707</b>	<b>6 357 389</b>	

## Kuljetusvakuutus. —

N:o 26 (jatk.)

Assurance contre les

1		28	29	30	31	32	33
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie		Vakuutusmaksurahasto, jatk. — Premiereserv, forts. Réserve mathématique, suite.				Korvaus-	
		Yhtiön oma osuus, jatk. Bolagets egen andel, forts. Part de la compagnie elle même, suite.				Brutto —	
		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrades andel vid Årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année		Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes	
		Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année -mk	Suomalaisten I Finland En Finlande mk	Ulko- maisten I utlandet À l'étranger mk	Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk
		<b>a. Merivakuutus. — Sjö-</b>					
A 1	Sjöassuransf. ....	—	—	—	—	13 759 291	20 526 005
2	Redarnas .....	50 000	50 000	—	—	25 318 067	33 922 030
3	Yksityisyrittäjäin .....	—	2 668	—	—	4 067 622	4 398 394
4	F. A. A.-koncernen .....	—	—	—	—	95 017 963	98 172 565
5	Nordström .....	—	—	—	—	14 947 115	23 029 300
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>50 000</b>	<b>52 668</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>153 110 058</b>	<b>180 048 294</b>
B 1	Finska Sjö .....	13 200 000	14 000 000	2 018 000	10 532 000	353 575 000	452 157 000
2	Fennia .....	125 000	250 000	1 385 000	1 615 000	63 566 830	104 943 763
3	Pohjola .....	18 942 345	17 199 699	4 576 836	19 404 428	60 463 303	74 672 486
4	Tarmo .....	333 333	1 332 325	30 648	570 648	4 800 088	3 391 149
5	Karjala .....	—	—	51 962	—	500	—
6	Wellamo .....	57 800	38 185	—	—	137 830	144 510
7	Suomen Vakuutus .....	—	—	—	—	546 429	402 928
8	Argo .....	3 600 000	4 400 000	—	—	45 090 483	46 503 750
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>36 258 478</b>	<b>37 220 209</b>	<b>8 062 446</b>	<b>32 122 076</b>	<b>528 180 463</b>	<b>682 215 586</b>
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	<b>36 308 478</b>	<b>37 272 877</b>	<b>8 062 446</b>	<b>32 122 076</b>	<b>681 290 521</b>	<b>862 263 880</b>
C 1	»Finska Re» .....	—	—	—	—	—	—
2	Norma .....	—	—	—	—	—	—
3	Osmo .....	1 156 699	1 340 253	—	—	—	—
4	Ursa .....	229 248	—	—	—	—	—
	<b>Yhteensä C — Summa C</b>	<b>1 385 947</b>	<b>1 340 253</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
	<b>Yhteensä A—C — Summa A—C</b>	<b>37 694 425</b>	<b>38 613 130</b>	<b>8 062 446</b>	<b>32 122 076</b>	<b>681 290 521</b>	<b>862 263 880</b>
		<b>b. Lentovakuutus. — Flyg-</b>					
1	Pohjola .....	—	—	—	—	—	—
2	Eurooppalainen .....	—	—	—	189 494	—	—
3	Fennia .....	4 241	17 242	—	—	—	—
	<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>4 241</b>	<b>17 242</b>	<b>—</b>	<b>189 494</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
		<b>c. Muu kuljetusvakuutus. — Annan transport-</b>					
A 1	Sampo .....	3 750	1 000	9 000	5 000	—	—
2	Yksityisyrittäjäin .....	—	—	—	—	—	—
3	Liikenne .....	—	—	—	—	2 160	25 560
B 1	Tarmo .....	—	5 885	720	13 680	126 040	310 072
2	Eurooppalainen .....	—	—	76 706	17 702	11 970 096	12 741 337
3	Pohjola .....	6 302	13 750	5 673	—	500 000	500 000
4	Fennia .....	—	—	—	—	200 000	253 750
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	<b>10 052</b>	<b>20 635</b>	<b>92 099</b>	<b>36 382</b>	<b>12 798 296</b>	<b>13 830 719</b>

<sup>1)</sup> Sotavakuutuspoolille kokonaisuudessaan luovutetun suoraanhankitun sotavakuutuksen osuus tästä 31 733 969 mk, ei 31 733 969 mk, ingår ej i bokslutet.

## Transportförsäkring.

risques de transport.

N:o 26 (forts.)

34		35		36		37		38		39		40		41	
rahasto — Ersättningsreserv — Réserve pour risques à régler															
Brut		Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle même								Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa					
Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées				Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes				Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées				Återförsäkrarens andel vid årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année			
Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk		Suomalaisten I Finland En Finlande mk		Ulko-maisten I utlandet À l'étranger mk	

## försäkring. — Assurance maritime.

—	—	356 726	1 018 123	—	—	10 266 675	9 241 207	1
7 095 034	2 106 171	958 256	3 635 824	7 095 034	2 106 171	29 019 206	1 267 000	2
—	802 450	285 942	622 322	—	802 450	2 728 636	1 047 436	3
—	—	95 017 963	98 172 565	—	—	—	—	4
—	—	14 947 115	23 029 300	—	—	—	—	5
<b>7 095 034</b>	<b>2 908 621</b>	<b>111 566 002</b>	<b>126 478 134</b>	<b>7 095 034</b>	<b>2 908 621</b>	<b>42 014 517</b>	<b>11 555 643</b>	
95 396 000	130 208 000	15 750 000	36 300 000	23 450 000	24 000 000	276 883 000	245 182 000	1
107 047 721	110 517 291	7 097 652	16 715 383	24 275 647	27 486 894	101 845 049	69 413 728	2
173 721 123	219 935 468	12 204 159	14 193 141	132 322 829	143 302 780	13 622 577	123 489 456	3
1 739 507	6 814 598	2 832 659	694 754	1 531 123	6 428 916	1 556 761	1 525 316	4
—	—	500	—	—	—	—	—	5
324 967	174 214	38 702	12 372	324 967	174 214	132 138	—	6
574 245	414 848	165 975	146 590	574 245	414 848	104 158	152 180	7
6 500 000	8 500 000	5 900 000	6 150 000	6 500 000	8 500 000	39 049 551	1 304 199	8
<b>385 303 563</b>	<b>476 564 419</b>	<b>43 989 647</b>	<b>74 212 240</b>	<b>188 978 811</b>	<b>210 307 652</b>	<b>433 193 234</b>	<b>441 066 879</b>	
<b>392 398 597</b>	<b>479 473 040</b>	<b>155 555 649</b>	<b>200 690 374</b>	<b>196 073 845</b>	<b>213 216 273</b>	<b>475 207 751</b>	<b>452 622 522</b>	
16 113 000	22 372 000	—	—	4 850 000	6 030 000	4 976 000	11 366 000	1
1 384 979	1 621 246	—	—	1 384 979	1 621 246	—	—	2
1 979 155	3 499 231	—	—	1 979 155	3 499 231	—	—	3
722 760	417 922	—	—	361 380	208 961	—	208 961	4
<b>20 199 894</b>	<b>27 910 399</b>	—	—	<b>8 575 514</b>	<b>11 359 438</b>	<b>4 976 000</b>	<b>11 574 961</b>	
<b>412 598 491</b>	<b>507 383 439</b>	<b>155 555 649</b>	<b>200 690 374</b>	<b>204 649 359</b>	<b>224 575 711</b>	<b>480 183 751</b>	<b>464 197 483</b>	

## försäkring. — Assurance de transport par l'air.

—	—	—	—	—	—	—	—	1
28 560	512 718	—	—	28 560	512 718	—	—	2
<b>28 560</b>	<b>512 718</b>	—	—	<b>28 560</b>	<b>512 718</b>	—	—	3

## försäkring. — Autre assurance de transport.

—	—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	2 160	25 560	—	—	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	—	3
511	—	32 650	271 938	511	—	1 907	36 227	1
—	326 088	4 593 061	4 939 722	—	326 088	6 332 581	1 469 034	2
—	—	500 000	500 000	—	—	—	—	3
13 693 502	13 091 374	200 000	232 920	13 693 502	13 091 374	—	20 830	4
<b>13 694 013</b>	<b>13 417 462</b>	<b>5 327 871</b>	<b>5 970 140</b>	<b>13 694 013</b>	<b>13 417 462</b>	<b>6 334 488</b>	<b>1 526 091</b>	

sisälly tilinpäätökseen. — Den till Krigsförsäkringspoolen i sin helhet över förda direkta krigsförsäkringens andel häri,

N:o 26 (jatk.)

1		42	43	44	45	46	47
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		Korvusrahaston käyttö — Ersättningsreservens användning Répartition de la réserve pour risques à régler					
		Yhtiön oman osuuden käyttö Användning av bolagets egen andel Répartition de la part de la compagnie elle même			Jälleenvakuuttajain osuuden käyttö Användning av återförsäkrarens andel Répartition de la part des réassureurs		
		Maksettu Utbetalats Payé mk	Varattu Reserve- rats Réserve mk	Ylijäämä Överskott Bénéfices mk	Maksettu Utbetalats Payé mk	Varattu Reserve- rats Réserve mk	Ylijäämä Överskott Bénéfices mk
		<b>a. Merivakuutus. — Sjö-</b>					
A 1	Sjöassuransf. ....	53 964	691 261	— 388 499	6 187 530	12 262 818	— 5 047 733
2	Redarnas .....	861 412	4 596 040	+ 2 595 858	12 537 323	13 252 806	— 1 430 318
3	Yksityisyrittäjien .....	177 386	34 997	+ 73 559	177 623	2 612 254	+ 991 803
4	F. Å. A.-koncernen .....	37 307 173	61 169 923	— 3 459 133	—	—	—
5	Nordström .....	1 294 879	8 223 300	— 5 428 936	—	—	—
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>39 694 814</b>	<b>74 715 521</b>	<b>— 6 607 151</b>	<b>18 902 476</b>	<b>28 127 878</b>	<b>— 5 486 298</b>
B 1	Finska Sjö .....	— 1 683 032	17 727 293	+ 23 155 739	129 126 056	217 452 501	+ 63 192 443
2	Fennia .....	270 541	17 025 445	+ 14 077 313	38 238 951	70 612 129	+ 30 390 172
3	Pohjola .....	48 037 042	105 985 942	— 9 495 996	30 465 169	51 017 710	+ 8 174 559
4	Tarmo .....	1 157 250	2 721 210	+ 485 322	406 625	1 745 431	+ 23 757
5	Karjala .....	—	—	+ 500	—	—	—
6	Wellamo .....	35 000	183 866	+ 153 355	—	99 128	—
7	Suomen Vakuutus .....	193 432	440 934	+ 105 854	265 650	104 158	+ 10 646
8	Argo .....	412 179	10 994 692	+ 993 129	2 699 309	35 200 825	+ 1 290 349
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>48 422 412</b>	<b>155 079 382</b>	<b>+ 29 475 216</b>	<b>201 201 760</b>	<b>376 231 882</b>	<b>+ 103 081 926</b>
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>		<b>88 117 226</b>	<b>229 794 903</b>	<b>+ 22 868 065</b>	<b>220 104 236</b>	<b>404 359 760</b>	<b>+ 97 595 628</b>
C 1	»Finska Reo» .....	677 951	2 454 222	+ 1 717 827	6 107 218	7 357 007	— 2 201 225
2	Norma .....	—	—	—	—	—	—
3	Osmo .....	671 669	1 684 379	— 376 893	—	—	—
4	Ursa .....	1)	1)	1)	1)	1)	1)
<b>Yhteensä C — Summa C</b>		<b>1 349 620</b>	<b>4 138 601</b>	<b>+ 1 340 934</b>	<b>6 107 218</b>	<b>7 357 007</b>	<b>— 2 201 225</b>
<b>Yhteensä A—C — Summa A—C</b>		<b>89 466 846</b>	<b>233 933 504</b>	<b>+ 24 208 999</b>	<b>226 211 454</b>	<b>411 716 767</b>	<b>+ 95 394 403</b>
		<b>b. Lentovakuutus. — Flyg-</b>					
1	Pohjola .....	—	—	—	—	—	—
2	Eurooppalainen .....	—	—	—	—	—	—
3	Fennia .....	28 560	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>		<b>28 560</b>	—	—	—	—	—
		<b>c. Muu kuljetusvakuutus. — Annan transport-</b>					
A 1	Sampo .....	—	—	—	—	—	—
2	Yksityisyrittäjien .....	—	—	—	—	—	—
3	Liikenne .....	7 310	1 000	— 6 150	—	—	—
B 1	Tarmo .....	31 482	—	+ 1 679	7 962	—	+ 85 428
2	Eurooppalainen .....	4 128 585	270	+ 464 206	5 315 420	1 082	+ 2 060 533
3	Pohjola .....	—	—	+ 500 000	—	—	—
4	Fennia .....	1 172 211	10 232	+ 12 711 059	—	—	—
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>		<b>5 339 588</b>	<b>11 502</b>	<b>+ 13 670 794</b>	<b>5 323 382</b>	<b>1 082</b>	<b>+ 2 145 961</b>

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingätt.

## Transportförsäkring.

risques de transport.

N:o 26 (forts.)

48	49	50	51	52	53	54
	Vakuutusmaksut suoraanhankituista suomalaisista vakuutuksista Premier för direkt försäkring i Finland Primes des assurances souscrites directement en Finlande					
Suoraanhankittujen vakuutusten vakuutuskanta vuoden lopussa Försäkringsbeståndet för direkt försäkring vid årets slut Assurances souscrites directement à la fin de l'année	Kaskovakuutus Kaskoförsäkring Assurances sur corps	Tavaravakuutus Godsförsäkring Assurances de marchandises	Arvopostivakuutus Värdepostförsäkring Assurance du transport des valeurs	Matkatavaravakuutus Resgodsförsäkring Assurance des bagages	Maakultuvakuutus Landtransportförsäkring Assurance du transport terrestre	Sotavaaravakuutus Krigsskadeförsäkring Assurance des risques de guerre
1 000 mk						
försäkring. — Assurance maritime.						
—	49 242 287	—	—	—	—	—
621 775	39 824 389	—	—	—	—	10 285 802
—	—	8 983 199	—	—	—	1 210 980
—	42 466 955	—	—	—	—	1 854 906
233 740	14 310 124	—	—	—	—	—
<b>855 515</b>	<b>145 843 755</b>	<b>8 983 199</b>	—	—	—	<b>13 351 688</b>
—	162 594 819	256 204 190	—	—	—	78 801 284
—	74 962 544	76 838 932	—	—	—	15 294 087
—	21 648 131	124 516 367	—	—	—	21 014 103
—	1 008 777	8 476 130	—	—	—	1 225 560
—	—	243 838	—	—	—	15 970
—	—	329 248	—	—	—	38 145
—	—	5 403 234	—	—	—	349 036
—	—	33 688 469	—	—	—	4 864 790
—	<b>260 214 271</b>	<b>505 700 408</b>	—	—	—	<b>121 602 975</b>
—	<b>406 058 026</b>	<b>514 683 607</b>	—	—	—	<b>134 954 663</b>
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—
—	<b>406 058 026</b>	<b>514 683 607</b>	—	—	—	<b>134 954 663</b>
försäkring. — Assurance de transport par l'air.						
—	3 319 253	996 280	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—
—	54 625	19 668	—	—	—	—
—	<b>3 373 878</b>	<b>1 015 948</b>	—	—	—	—
försäkring. — Autre assurance de transport.						
—	—	—	—	—	70 793	—
—	—	—	—	—	2 097 536	—
—	—	—	—	6 370	1 089 540	—
—	—	—	—	—	1 798 303	—
—	—	—	—	7 613 010	62 410 751	—
—	—	—	771 058	—	28 365	—
—	—	—	—	—	3 085 563	—
—	—	—	<b>771 058</b>	<b>7 619 380</b>	<b>70 580 851</b>	—

## Kuljetusvakuutus. —

Assurance contre les

N:o 26 (jatk.)

1	55			56	57	58	59
	Vakuutusmaksut, jatk. Premier, forts. Primes, suite.						Vakuutus.
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Tapaturma- vakuutus Olycksfalls- försäkring Assurance ouvrière	Vastuu- vakuutus Ansvars- försäkring Assurance de responsabilité	Yhteensä Summa Total	Kasko- vakuutus Kasko- försäkring Assurances sur corps	Tavara- vakuutus Gods- försäkring Assurances de marchandises		
<b>a. Merivakuutus. — Sjö-</b>							
A 1	Sjöassuransf. ....	—	—	49 242 287	12 118 891	—	—
2	Redarnas .....	—	—	50 110 191	15 162 854	—	—
3	Yksityisyrittäjien .....	—	—	10 194 179	—	3 383 116	—
4	F. A. A.-koncernen .....	—	—	44 321 861	39 319 567	—	—
5	Nordström .....	—	—	14 310 124	1 294 879	—	—
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	—	—	<b>168 178 642</b>	<b>67 896 191</b>	<b>3 383 116</b>	—
B 1	Finska Sjö .....	—	—	497 600 293	77 057 677	182 111 150	—
2	Fennia .....	—	—	167 095 563	75 044 920	14 025 478	—
3	Pohjola .....	—	—	167 178 601	7 189 675	73 899 061	—
4	Tarmo .....	—	—	10 710 467	377 332	3 119 955	—
5	Karjala .....	—	—	259 808	—	—	—
6	Wellamo .....	—	—	367 393	—	71 299	—
7	Suomen Vakuutus .....	—	—	5 752 270	—	670 112	—
8	Argo .....	—	—	38 553 259	—	8 861 584	—
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	—	—	<b>887 517 654</b>	<b>159 669 604</b>	<b>282 758 639</b>	—
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	—	—	<b>1 055 696 296</b>	<b>227 565 795</b>	<b>286 141 755</b>	—
<b>b. Lentövakuutus. — Flyg-</b>							
1	Pohjola .....	—	254 000	4 569 533	717 363	—	—
2	Eurooppalainen .....	938 761	—	938 761	—	—	—
3	Fennia .....	—	—	74 293	10 838	—	—
	<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>938 761</b>	<b>254 000</b>	<b>5 582 587</b>	<b>728 201</b>	—	—
<b>c. Muu kuljetusvakuutus. — Annan transport-</b>							
A 1	Sampo .....	—	—	70 793	—	—	—
2	Yksityisyrittäjien .....	—	—	2 097 536	—	—	—
3	Liikenne .....	—	—	1 095 910	—	—	—
B 1	Tarmo .....	—	—	1 798 303	—	—	—
2	Eurooppalainen .....	—	—	70 023 761	—	—	—
3	Pohjola .....	—	—	799 423	—	—	—
4	Fennia .....	—	—	3 085 563	—	—	—
	<b>Yhteensä A—B — Summa A—B</b>	—	—	<b>78 971 289</b>	—	—	—

## Transportförsäkring.

risques de transport.

N:o 26 (forts.)

60	61	62	63	64	65	66	
tapahtumien johdosta suoritettut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina							
Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader							
Payements d'assurances à régler							
Arvostivakuutus Värdepostförsäkring <i>Assurance du transport des valeurs</i>	Matkatavara- vakuutus Resgodsförsäkring <i>Assurance des bagages</i>	Maakuljetus- vakuutus Landtransportförsäkring <i>Assurance du transport terrestre</i>	Sotavaara- vakuutus Krigsskadeförsäkring <i>Assurance des risques de guerre</i>	Tapaturma- vakuutus Olycksfallsförsäkring <i>Assurance ouvrière</i>	Vastuuvakuutus Ansvarsförsäkring <i>Assurance de responsabilité</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	
försäkring. — <i>Assurance maritime.</i>							
—	—	—	—	—	—	12 118 891	1
—	—	—	13 772 552	—	—	28 935 406	2
—	—	—	—	—	—	3 383 116	3
—	—	—	—	—	—	39 319 567	4
—	—	—	—	—	—	1 294 879	5
—	—	—	13 772 552	—	—	85 051 059	
—	—	—	28 592 353	—	—	287 761 180	1
—	—	—	708 721	—	—	89 779 119	2
—	—	—	11 463 634	—	—	92 552 370	3
—	—	—	24 483	—	—	3 521 770	4
—	—	—	—	—	—	—	5
—	—	—	—	—	—	71 299	6
—	—	—	—	—	—	670 112	7
—	—	—	84 325	—	—	8 945 909	8
—	—	—	40 873 516	—	—	483 301 759	
—	—	—	54 646 068	—	—	568 353 618	
försäkring. — <i>Assurance de transport par l'air.</i>							
—	—	—	—	—	—	717 363	1
—	—	—	—	—	—	—	2
—	—	—	—	—	—	10 838	3
—	—	—	—	—	—	728 201	
försäkring. — <i>Autre assurance de transport.</i>							
—	—	800	—	—	—	800	1
—	—	336 433	—	—	—	336 433	2
—	—	127 946	—	—	—	127 946	3
—	—	222 488	—	—	—	222 488	1
—	1 077 852	23 207 321	—	—	—	24 285 173	2
57 000	—	19 479	—	—	—	76 479	3
—	—	362 654	—	—	—	362 654	4
57 000	1 077 852	24 277 121	—	—	—	25 411 973	

N:o 27.

Liikennevakuutus. —

Assurance obligatoire de la responsabilité

		Vakuutusmaksut — Premier —				
1	2	3	4	5	6	
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Yhtiö alkoi vakuutus- sien myön- tämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år <i>La compagnie com- mence son activité en</i>	Suoraan- hankitut vakuutukset Direkt försäkring <i>Assurances souscrites directement</i>	Vastanotetut jälleenvakuu- tukset Övertagen återförsäkring <i>Réassurances souscrites directement</i>	Yhteensä sar. 3+4 Summa för kol. 3+4 <i>Total des col. 3+4</i>	Jälleenvakuu- tusmaksut suomalaisille jälleenvakuuttajille Återförsäk- ringspremier till återförsäk- rare i Finland <i>Primes aux réassureurs en Finlande</i>	
		mk	mk	mk	mk	
A 1	Maa-Aura .....	1925	6 317 225	—	6 317 225	—
2	Palo-Varma .....	1925	74 763	—	74 763	49 842
3	Sampo .....	1925	12 517 252	—	12 517 252	—
4	Teoll. Auto — Ind. Bil. ...	1925	2 261 337	—	2 261 337	904 534
5	Vara .....	1925	1 678 863	—	1 678 863	—
6	Ålands .....	1927	506 108	—	506 108	50 644
7	Autoilijat .....	1938	5 305 252	—	5 305 252	318 315
8	Liikenne .....	1938	6 639 982	—	6 639 982	2 656 782
9	Palo-Kansa .....	1938	1 839 175	—	1 839 175	—
10	Yksityisyrittäjien .....	1938	5 238 212	—	5 238 212	—
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	—	<b>42 378 169</b>	—	<b>42 378 169</b>	<b>3 980 117</b>
B 1	Fennia .....	1922	2 723 376	478 107	3 201 483	926 662
2	Auto .....	1924	2 143 132	—	2 143 132	535 976
3	Imatra .....	1925	2 836 908	285 141	3 122 049	2 091 718
4	Karjala .....	1925	663 276	—	663 276	332 055
5	Pohjola .....	1925	13 778 644	—	13 778 644	85 448
6	Oy. Turva .....	1930	49 369	—	49 369	<sup>1)</sup>
7	Tarmo .....	1938	1 872 666	—	1 872 666	929 245
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	—	<b>24 067 371</b>	<b>763 248</b>	<b>24 830 619</b>	<b>4 901 104</b>
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	—	<b>66 445 540</b>	<b>763 248</b>	<b>67 208 788</b>	<b>8 881 221</b>

<sup>1)</sup> Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

## Trafikförsäkring.

N:o 27.

civile sur les véhicules automobiles.

7	8		9	10	11	12	13
<i>Primes</i>	Vakuutustapahtumien johdosta suoritetut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader <i>Payements d'assurances à régler</i>						
Jälleenvakuutusmaksut ulkomaisille jälleenvakuuttajille Återförsäkringspremier till återförsäkrare i utlandet <i>Primes aux réassureurs à l'étranger</i>	Suoraanhanakitut vakuutukset Direkt försäkring <i>Assurances souscrites directement</i>		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring <i>Réassurances acceptées</i>	Yhteensä 9+10 Summa 9+10 Total 9+10	Kotimaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 11 Inhemiska återförsäkrares andel i grupp 11 <i>Part des réassureurs finlandais au groupe 11</i>	Ulkomaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 11 Utländska återförsäkrares andel i grupp 11 <i>Part des réassureurs étrangers au groupe 11</i>	
	Vahinkojen luku Antalet skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp Total					
mk		mk	mk	mk	mk	mk	mk
—	140	3 279 521	—	3 279 521	—	—	—
—	2	35 679	—	35 679	23 786	—	—
3 585 099	253	5 034 654	—	5 034 654	—	990 791	—
—	55	1 131 221	—	1 131 221	371 113	—	—
—	33	656 249	—	656 249	—	—	—
—	12	124 520	—	124 520	—	—	—
—	148	2 102 649	—	2 102 649	35 646	—	—
663 998	168	3 451 919	—	3 451 919	1 584 722	432 069	—
—	63	1 320 918	—	1 320 918	—	—	—
150 810	98	1 803 086	—	1 803 086	—	—	—
4 399 907	972	18 940 416	—	18 940 416	2 015 267	1 422 860	—
1 074 210	27	1 062 774	363 033	1 425 807	408 484	479 690	—
573 287	90	1 213 461	—	1 213 461	277 332	307 051	—
—	91	2 116 854	130 048	2 246 902	1 582 786	7 295	—
—	18	376 558	—	376 558	194 199	—	—
—	314	7 815 476	—	7 815 476	26 341	—	—
—	1)	1 440	—	1 440	1)	—	—
—	44	471 362	—	471 362	235 681	—	—
1 647 497	584	13 057 925	493 081	13 551 006	2 724 823	794 036	—
6 047 404	1 556	31 998 341	493 081	32 491 422	4 740 090	2 216 896	—

1	14	15	16	17	18	19						
							Liikekustannukset — Drifftkostnader					
							Frais d'exploitation					
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Kenttä- kulut Fält- kostnader Frais de campagne	Pääkonttorin kulut suoraan- hankituista vakuutuksista Huvudkontorets kostnader för direkt försäkring Frais du bureau central pour assurances directes	Kulut vastaanotetuista jälleenvakuutuksista Kostnader för indirekt försäkring Frais pour réassurances acceptées	Yhteensä bruttokustannuksia Summa bruttokostnader Total brut des frais	Jälleenvakuuttajain maksamat palkkiot ja voitto-osuudet Av återförsäkrare erlagda provisioner o. vinstandelar Provisions et part du profit versées par les réassureurs	Vakuutusliikkeen verotus Beskattning av försäkringsrörelsen Taxation						
mk	mk	mk	mk	mk	mk							
A 1	Maa-Aura .....	523 774	843 168	—	1 366 942	—	122 020					
2	Palo-Varma .....	11 356	13 644	—	25 000	12 460	—					
3	Sampo .....	1 324 314	1 811 531	—	3 135 845	903 644	115 689					
4	Teoll. Auto — Ind. Bil. . .	—	446 432	—	446 432	299 957	129 436					
5	Vara .....	—	59 282	479 051	538 333	—	904					
6	Ålands .....	10 120	106 152	—	116 272	—	200					
7	Autoilijat .....	563 141	1 165 705	—	1 728 846	5 200	2 412					
8	Liikenne .....	513 859	1 114 760	—	1 628 619	830 003	15 150					
9	Palo-Kansa .....	90 605	358 344	—	448 949	—	87 592					
10	Yksityisyrittäjät .....	634 032	1 049 129	—	1 683 161	—	31 725					
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>3 671 201</b>	<b>6 968 147</b>	<b>479 051</b>	<b>11 118 399</b>	<b>-2 051 264</b>	<b>505 128</b>					
B 1	Fennia .....	291 348	1 084 680	160 231	1 536 259	570 865	27 020					
2	Auto .....	138 584	1 374 461	—	1 513 045	321 294	1 283					
3	Imatra .....	357 427	744 597	86 543	1 188 567	667 856	1 414					
4	Karjala .....	44 366	127 600	—	171 966	92 976	1 835					
5	Pohjola .....	1 135 903	3 503 040	1 071 759	5 710 702	14 942	6 830					
6	Oy. Turva .....	2 268	13 805	—	16 073	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>					
7	Tarmo .....	329 016	804 328	—	1 133 344	250 470	981					
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>2 298 912</b>	<b>7 652 511</b>	<b>1 318 533</b>	<b>11 269 956</b>	<b>1 918 403</b>	<b>39 363</b>					
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	<b>5 970 113</b>	<b>14 620 658</b>	<b>1 797 584</b>	<b>22 388 355</b>	<b>3 969 667</b>	<b>544 491</b>					

<sup>1)</sup> Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

## Trafikförsäkring.

civile sur les véhicules automobiles.

N:o 27 (forts.)

Vakuutusmaksurahasto — Premiereserv Réserve mathématique							
Brutto — Brut				Yhtiön oma osuus — Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même			
Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes		Vastaanotetut jälleen- vakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées		Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes		Vastaanotetut jälleen- vakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées	
Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk	Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk	Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk	Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk
1 369 293	1 650 608	—	—	1 369 293	1 650 608	—	—
6 569 400	8 315 000	—	—	4 975 000	6 060 000	—	—
452 459	1 170 752	—	—	452 459	1 170 752	—	—
1 142 635	-1 348 286	—	—	1 142 635	1 348 286	—	—
60 000	70 000	—	—	60 000	70 000	—	—
1 168 000	2 382 900	—	—	1 168 000	2 033 956	—	—
2 352 441	3 826 261	—	—	1 665 840	2 606 647	—	—
931 400	528 164	—	—	931 400	528 164	—	—
2 347 698	2 685 821	—	—	2 347 698	2 685 821	—	—
<b>16 393 326</b>	<b>21 977 792</b>	—	—	<b>14 112 325</b>	<b>18 154 234</b>	—	—
1 038 029	1 494 350	147 016	191 243	510 048	757 749	98 011	127 495
883 353	1 105 181	—	—	390 478	481 478	—	—
1 828 201	2 510 778	63 632	191 634	786 031	1 089 630	19 090	57 491
184 300	238 103	—	—	132 249	171 692	—	—
5 959 380	6 990 938	849 960	1 166 289	5 940 380	6 972 138	849 960	1 166 289
1) 774 772	1) 847 066	1) —	1) —	1) 450 200	1) 463 368	1) —	1) —
<b>10 668 035</b>	<b>13 186 416</b>	<b>1 060 608</b>	<b>1 549 166</b>	<b>8 209 386</b>	<b>9 936 055</b>	<b>967 061</b>	<b>1 351 275</b>
<b>27 061 361</b>	<b>35 164 208</b>	<b>1 060 608</b>	<b>1 549 166</b>	<b>22 321 711</b>	<b>28 090 289</b>	<b>967 061</b>	<b>1 351 275</b>

N:o 27 (jatk.)

Assurance obligatoire de la responsabilité

1	28		29		30	31	32
	Vakuutusmaksurahasto, jatk. Premiereserv, forts. <i>Réserve mathématique, suite</i>				Korvaus-		
	Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa				Brutto —		
	Återförsäkrades andel vid årets slut <i>Part des réassureurs à la fin de l'année</i>				Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring <i>Assurances souscrites directement</i>		Vastaan- jälleen- Övertagen <i>Réassurances</i>
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Suoma- laisten I Finland <i>En Finlande</i>	Ulko- maisten I utlandet <i>À l'étranger</i>			Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>	Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>	Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>
	mk	mk			mk	mk	mk
A 1	Maa-Aura .....	—	—	—	—	—	—
2	Palo-Varma .....	—	—	—	—	—	—
3	Sampo .....	—	2 255 000	9 366 906	18 494 403	—	—
4	Teoll. Auto — Ind. Bil. ...	—	—	1 563 000	2 100 000	—	—
5	Vara .....	—	—	1 105 632	2 174 790	—	—
6	Ålands .....	—	—	70 000	692 000	—	—
7	Autoilijat .....	348 944	—	2 810 000	3 619 000	—	—
8	Liikenne .....	834 667	384 947	5 640 930	8 836 293	—	—
9	Palo-Kansa .....	—	—	1 839 439	2 708 193	—	—
10	Yksityisyrittäjät .....	—	—	1 778 380	4 094 905	—	—
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>1 183 611</b>	<b>2 639 947</b>	<b>24 174 287</b>	<b>42 719 584</b>		—
B 1	Fennia .....	370 665	429 684	2 305 700	3 895 730	770 321	—
2	Auto .....	260 491	363 212	2 243 111	2 884 601	—	—
3	Imatra .....	1 522 741	32 550	3 436 507	3 130 534	730 000	—
4	Karjala .....	66 411	—	494 838	728 670	—	—
5	Pohjola .....	18 800	—	11 393 000	16 983 750	522 000	—
6	Oy. Turva .....	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>
7	Tarmo .....	383 698	—	811 900	947 021	—	—
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>2 622 806</b>	<b>825 446</b>	<b>20 685 056</b>	<b>28 570 306</b>	<b>2 022 321</b>	
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	<b>3 806 417</b>	<b>3 465 393</b>	<b>44 859 343</b>	<b>71 289 890</b>	<b>2 022 321</b>	

<sup>1)</sup> Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

## Trafikförsäkring.

civile sur les véhicules automobiles.

N:o 27 (forts.)

33	34	35	36	37	38	39
rahasto — Ersättningsreserv — Réserve pour risques à régler						
<i>Brut</i>	Yhtiön oma osuus — Bolagets egen andel <i>Part de la compagnie elle même</i>				Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa	
otetut vakuutukset återförsäkring acceptées	Suoraanbankitut vakuutukset Direkt försäkring <i>Assurances souscrites directement</i>		Vastaanotetut jälleenvakuu- tukset Övertagen återförsäkring <i>Réassurances acceptées</i>		Återförsäkrares andel vid årets slut <i>Part des réassureurs à la fin de l'année</i>	
Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i> mk	Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i> mk	Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i> mk	Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i> mk	Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i> mk	Suoma- laisten I Finland <i>En Finlande</i> mk	Ulko- maisten I utlandet <i>À l'étranger</i> mk
—	—	—	—	—	1 497 124	—
—	6 840 000	11 350 000	—	—	—	7 144 403
—	1 563 000	1 414 000	—	—	686 000	—
—	1 105 632	2 174 790	—	—	—	—
—	70 000	342 000	—	—	350 000	—
747 240	2 000 000	2 454 000	—	747 240	1 165 000	—
—	1 663 612	2 095 565	—	—	6 296 554	444 174
—	1 839 439	2 708 193	—	—	—	—
—	1 778 380	4 094 905	—	—	—	—
747 240	16 860 063	26 633 453	—	747 240	9 994 678	7 588 577
839 361	875 500	1 724 192	513 547	599 565	1 138 728	1 272 606
—	1 287 861	1 587 861	—	—	577 120	719 620
1 073 900	965 302	916 791	214 511	319 287	2 887 894	80 462
—	284 919	401 835	—	—	326 835	—
3 827 387	11 368 000	16 873 900	522 000	3 827 387	109 850	—
1) —	1) 497 400	1) 523 899	1) —	1) —	1) 423 122	1) —
5 740 648	15 278 982	22 028 478	1 250 058	4 746 239	5 463 549	2 072 688
6 487 888	32 139 045	48 661 931	1 250 058	5 493 479	15 458 227	9 661 265

## Liikennevakuutus. —

N:o 27 (jatk.)

Assurance obligatoire de la responsabilité

1	40					41	42	43	44
	Korvusrahaston Ersättningsreservens Répartition de la réserve pour								
	Yhtiön oman osuuden käyttö Användning av bolagets egen andel. Répartition de la part de la compagnie elle-même							Jälleenvakuut- Användning av Répartition de	
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Maksettu Utbetalats Payé mk	Vakuutus- maksurahas- toon Till premie- reserven A la réserve mathématique mk	Varattu Reserverats Réservé mk	Ylijäämä Överskott Bénéfices mk	Maksettu Utbetalats Payé mk				
A 1	Maa-Aura .....	658 861	—	2 859 800	+ 1 042 585	—			
2	Palo-Varma .....	—	—	—	—	—			
3	Sampo .....	1 432 074	—	4 541 945	+ 865 981	386 687			
4	Teoll. Auto — Ind. Bil. ...	573 050	444 823	385 000	+ 160 127	—			
5	Vara .....	288 022	—	889 922	— 72 312	—			
6	Ålands .....	62 661	—	—	+ 7 339	—			
7	Autoliijat .....	639 880	266 356	543 500	+ 550 264	384 590			
8	Liikenne .....	689 288	397 860	598 018	— 21 554	1 114 503			
9	Palo-Kansa .....	540 753	123 942	971 189	+ 203 555	—			
10	Yksityisyrittäjien .....	466 106	—	817 108	+ 495 166	—			
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>5 350 695</b>	<b>1 232 981</b>	<b>11 606 482</b>	<b>+ 3 231 151</b>	<b>1 885 780</b>			
B 1	Fennia .....	507 184	—	959 802	— 77 939	543 137			
2	Auto .....	148 010	—	917 500	+ 222 351	112 324			
3	Imatra .....	311 380	123 474	554 533	+ 190 426	1 020 296			
4	Karjala .....	49 181	—	189 169	+ 46 569	49 181			
5	Pohjola .....	3 999 818	702 000	5 746 400	+ 1 441 782	6 740			
6	O. Y. Turva .....	1)	1)	1)	1)	1)			
7	Tarmo .....	90 702	—	104 247	+ 302 451	61 995			
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>5 106 275</b>	<b>825 474</b>	<b>8 471 651</b>	<b>+ 2 125 640</b>	<b>1 793 673</b>			
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	<b>10 456 970</b>	<b>2 058 455</b>	<b>20 078 133</b>	<b>+ 5 356 791</b>	<b>3 679 453</b>			

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

## Trafikförsäkring.

civile sur les véhicules automobiles.

N:o 27 (forts.)

45		46	47	48	49	50	51	52		
käyttö användning <i>risques à régler</i>		Vakuutettujen moottoriajoneuvojen luku 1. 7.—47 Antal försäkrade motorfordon 1. 7.—47 <i>Nombre des véhicules automobiles assurés 1. 7.—47</i>								
tajan osuuden käyttö Återförsäkrares andel <i>la part des réassureurs</i>		Henkilö- autoja Person- bilar <i>Automobi- les</i>	Kuorma- autoja Lastbilar <i>Camions automobiles</i>	Linja- autoja Bussar <i>Autobus</i>	Moottori- pyöriä Motor- cyklar <i>Moto- cyclettes</i>	Muita moot- toriajo- neuvoja Andra motorfordon <i>Autres véhicules automobiles</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>			
Varattu Reserverats <i>Réservé</i>	Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i>									
mk	mk									
—	—	1 500	2 292	99	600	126	4 617	1		
—	—	17	32	—	8	4	61	2		
2 961 956	— 821 737	1 744	4 128	247	529	335	6 983	3		
—	—	628	888	26	111	97	1 750	4		
—	—	103	760	5	49	13	930	5		
—	—	95	98	16	12	14	235	6		
300 000	+ 125 410	1 279	1 463	24	63	17	2 846	7		
1 363 372	+ 1 499 443	515	616	822	55	43	2 051	8		
—	—	324	999	33	193	12	1 561	9		
—	—	630	1 973	61	101	62	2 827	10		
4 625 328	+ 803 116	6 835	13 249	1 333	1 721	723	23 861			
1 145 178	— 1 341	1 255	1 222	117	265	74	2 933	1		
632 500	+ 210 426	454	783	16	78	57	1 388	2		
1 378 087	+ 588 311	436	824	57	75	41	1 433	3		
114 169	+ 46 569	148	258	12	29	11	458	4		
29 600	— 11 340	1 310	3 102	93	275	150	4 930	5		
1) 58 500	1) + 194 005	1) 274	1) 570	1) 16	1) 75	1) 22	1) 957	6		
3 358 034	+ 1 026 630	3 877	6 759	311	797	355	12 099	7		
7 983 362	+ 1 829 746	10 712	20 008	1 644	2 518	1 078	35 960			

N:o 27 (jatk.)

Assurance obligatoire de la responsabilité

1	53	54	55	56	57	58						
							Vakuutusmaksut suoraanhankituista vakuutuksista Premier för direkt försäkring Primes d'assurances souscrites directement					
							Alennukset- tomia mak- suja Utan nedsättning Sans diminu- tion des droits	Maksualennus — Med nedsättning av Diminution des droits de				Yhteensä Summa Total
10 %	30 %	50 %	5, 15 tai 25 %									
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie												
A 1 Maa-Aura .....	2 193 391	1 614 152	1 845 740	624 042	39 900	6 317 225						
2 Palo-Varma .....	—	22 804	20 959	20 832	10 168	74 763						
3 Sampo .....	5 431 819	2 466 946	1 109 836	3 421 544	87 107	12 517 252						
4 Teoll. Auto — Ind. Bil. ...	645 538	462 904	200 873	947 886	4 136	2 261 337						
5 Vara .....	636 629	378 572	106 006	543 713	13 943	1 678 863						
6 Ålands .....	252 922	106 621	37 861	108 704	—	506 108						
7 Autoilijat .....	2 299 666	1 206 104	344 288	1 082 352	372 842	5 305 252						
8 Liikenne .....	1 619 192	1 046 171	467 447	3 389 780	117 392	6 639 982						
9 Palo-Kansa .....	603 433	371 698	193 481	670 563	—	1 839 175						
10 Yksityisyrittäjät .....	2 828 225	718 440	518 332	1 144 201	29 014	5 238 212						
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>16 510 815</b>	<b>8 394 412</b>	<b>4 844 823</b>	<b>11 953 617</b>	<b>674 502</b>	<b>42 378 169</b>						
B 1 Fennia .....	1 413 432	484 761	204 253	615 483	5 447	2 723 376						
2 Auto .....	867 032	384 580	175 028	676 201	40 291	2 143 132						
3 Imatra .....	926 205	556 076	309 635	1 021 608	23 384	2 836 908						
4 Karjala .....	190 847	193 845	39 666	233 999	4 919	663 276						
5 Pohjola .....	5 338 232	3 104 221	1 356 664	3 918 644	60 883	13 778 644						
6 O. Y. Turva .....	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>	<sup>1)</sup>						
7 Tarmo .....	966 957	418 241	202 117	268 307	17 044	1 872 666						
<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>9 702 705</b>	<b>5 141 724</b>	<b>2 287 363</b>	<b>6 734 242</b>	<b>151 968</b>	<b>24 018 002</b>						
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	<b>26 213 520</b>	<b>13 536 136</b>	<b>7 132 186</b>	<b>18 687 859</b>	<b>826 470</b>	<b>66 396 171</b>						

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

## Trafikförsäkring.

civile sur les véhicules automobiles.

N:o 27 (forts.)

59   60   61   62   63   64   65							66   67		
Vahingonkorvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina, Skadeersättningar inkl. skaderegleringskostnader <i>Payements d'assurances à régler</i>							Elinkorkojen pääoma- arvot vuoden lopussa Livräntornas kapital- värde vid årets utgång <i>Capitaux des rentes via- gères et pensions d'entre- tien à la fin de l'année</i>		
Sairaan- hoito Sjukvård <i>Soins données aux malades</i>	Ohimenevä anslokkyvyn menettä- minen Övergående förlust av förmärs- förmåga <i>Cas d'in- validité temporaire</i>	Elinkorot ja huolto- eläkkeet Livräntor och under- hållspen- sioner <i>Rentes via- gères et pen- sions d'entretien</i>	Elinkorko- jen ja huolto- eläkkeiden pääomat Livräntors- och under- hållspen- sioners kapital- belopp. <i>Capital des rentes via- gères et pensions d'entretien</i>	Hautaus- kustannukset Begrav- ningskost- nader <i>Frais d'enterrement</i>	Omaisuu- vahingot Egendoms- skador <i>Indemnités matérielles</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	elinkorot livräntor <i>rentes viagères</i>	huolto- eläkkeet underhålls- pensioner <i>pensions d'entretien</i>	
88 828	146 472	—	—	15 000	3 029 221	3 279 521	469 684	438 269	1
—	—	—	—	—	35 679	35 679	—	—	2
125 281	552 327	9 187	122 352	37 600	4 187 907	5 034 654	122 894	1 202 327	3
7 197	27 364	123 553	—	4 134	968 973	1 131 221	522 879	74 784	4
46 456	96 020	8 704	—	—	505 069	656 249	149 911	—	5
—	—	—	—	—	124 520	124 520	—	—	6
110 553	258 350	71 625	—	30 000	1 632 121	2 102 649	—	615 300	7
215 487	282 456	363 366	—	58 551	2 532 059	3 451 919	644 716	1 110 190	8
23 202	54 372	5 838	41 340	16 976	1 179 190	1 320 918	95 340	—	9
70 496	205 040	43 134	—	—	1 484 416	1 803 086	70 656	270 600	10
<b>687 500</b>	<b>1 622 401</b>	<b>625 407</b>	<b>163 692</b>	<b>162 261</b>	<b>15 679 155</b>	<b>18 940 416</b>	<b>2 076 080</b>	<b>3 711 470</b>	
56 486	21 682	195 282	—	25 190	764 134	1 062 774	—	—	1
32 519	44 538	14 536	4 000	—	1 117 868	1 213 461	262 000	25 000	2
152 385	169 916	114 510	—	5 000	1 675 043	2 116 854	235 000	699 000	3
—	—	—	—	—	376 558	376 558	—	—	4
192 642	330 129	214 592	114 816	60 646	6 902 651	7 815 476	1 431 500	623 000	5
1) 5 640	1) 13 160	1) 3 000	1) —	1) —	1) 449 562	1) 471 362	1) —	1) 24 000	6
<b>439 672</b>	<b>579 425</b>	<b>541 920</b>	<b>118 816</b>	<b>90 836</b>	<b>11 285 816</b>	<b>13 056 485</b>	<b>1 928 500</b>	<b>1 371 000</b>	7
<b>1 127 172</b>	<b>2 201 826</b>	<b>1 167 327</b>	<b>282 508</b>	<b>253 097</b>	<b>26 964 971</b>	<b>31 996 901</b>	<b>4 004 580</b>	<b>5 082 470</b>	

N:o 28.

Muu autovakuutus. —

Autres assurances

		Vakuutusmaksut — Premier —						
1	2	3	4	5	6	7		
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Yhtiö alkoi vakuutuksien myöntämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compagnie commença son activité en	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande	Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland Räassurances souscrites directement en Finlande	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger	Yhteensä sar. 3+4+5 Summa för kol. 3+4+5 Total des col. 3+4+5	Ryhmästä 6 luovutettu suomalaisille jälleenvakuutajille Av grupp 6 överlätitis till återförsäkrare i Finland Du groupe 6 cédés aux ré-assureurs en Finlande		
		mk	mk	mk	mk	mk		
A 1	Sampo .....	1921	19 817 321	6 673 543	5 921 131	32 411 995	896 861	
2	Vara .....	1921	2 873 787	—	—	2 873 787	—	
3	Maa-Aura .....	1925	4 900 894	—	—	4 900 894	2 158 542	
4	Palo-Varma .....	1925	143 133	—	—	143 133	95 422	
5	Teoll. Auto — Ind. Bil ...	1925	7 852 424	—	—	7 852 424	3 043 196	
6	Svensk-Finland .....	1927	378 733	—	—	378 733	138 788	
7	Ålands .....	1927	138 226	—	—	138 226	96 601	
8	Autoilijat .....	1938	1 899 710	—	—	1 899 710	1 709 739	
9	Yksityisyrittäjien .....	1938	6 988 550	—	—	6 988 550	241 716	
10	Liikenne .....	1944	5 539 798	—	—	5 539 798	3 509 093	
Yhteensä A — Summa A		—	50 532 576	6 673 543	5 921 131	63 127 250	11 889 958	
B 1	Fennia .....	1922	4 975 883	1 323 787	—	6 299 670	1 961 802	
2	Pohjola .....	1922	15 690 834	9 916 403	—	25 607 237	1 286 745	
3	Auto .....	1924	4 221 393	2 509 304	1 819 863	8 550 560	1 419 422	
4	Imatra .....	1925	4 277 299	763 069	—	5 040 368	3 925 328	
5	Karjala .....	1925	711 032	—	—	711 032	414 199	
6	Tarmo .....	1938	2 699 891	1 660 020	—	4 359 911	1 987 971	
7	Suomen Vakuutus .....	1946	—	666 202	—	666 202	—	
Yhteensä B — Summa B		—	32 576 332	16 838 785	1 819 863	51 234 980	10 995 467	
Yhteensä A ja B — Summa A och B		—	83 108 908	23 512 328	7 740 994	114 362 230	22 885 425	
C 1	Norma .....	1938	—	2 778 788	—	2 778 788	—	
2	Veritas .....	1938	—	143 649	5 893 743	6 037 392	75 142	
3	Vastuu .....	1946	—	568 895	—	568 895	—	
Yhteensä C — Summa C		—	—	3 491 332	5 893 743	9 385 075	75 142	
Yhteensä A—C — Summa A—C		—	83 108 908	27 003 660	13 634 737	123 747 305	22 960 567	

## Annan automobilförsäkring.

N:o 28.

automobiles.

8	9	10	11	12	13	14	15	
Vakuutustapahtumien johdosta suoritettavat korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader Payements d'assurances à régler								
Primes	Suoraanhanakitut suomalaiset vakuutukset		Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset	Ulkomaiset vakuutukset	Yhteensä 10+11+12	Kotimaisten jälleenvakuutajain osuus ryhmästä 13	Ulkomaisten jälleenvakuutajain osuus ryhmästä 13	
	Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande							
	Vahinkojen luku Antal skador Nombre des dommages	Määrä Belopp Total			Total 10+11+12			
mk		mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk
6 694 857	302	7 821 962	2 844 551	2 702 100	13 368 613	128 011	2 241 761	1
517 827	22	1 002 928	—	—	1 002 928	—	58 628	2
—	71	1 308 004	—	—	1 308 004	752 909	—	3
—	2	120 456	—	—	120 456	80 304	—	4
—	99	2 035 808	—	—	2 035 808	967 547	—	5
132 527	4	164 817	—	—	164 817	52 450	52 450	6
—	4	31 828	—	—	31 828	30 036	—	7
—	27	810 392	—	—	810 392	729 353	—	8
794 212	112	3 452 845	—	—	3 452 845	100 331	329 658	9
830 969	64	2 726 602	—	—	2 726 602	1 482 116	555 623	10
8 970 392	707	19 475 642	2 844 551	2 702 100	25 022 293	4 323 057	3 238 120	
2 197 470	241	4 806 253	673 819	—	5 480 072	1 259 594	2 037 368	1
2 555 433	225	7 313 634	6 629 389	—	13 943 023	345 206	1 353 457	2
1 810 812	115	2 308 952	999 131	1 129 952	4 438 035	726 277	827 023	3
—	80	3 303 699	451 923	—	3 755 622	3 180 422	6 540	4
—	9	433 960	—	—	433 960	265 690	—	5
149 725	40	1 264 386	804 960	—	2 069 346	932 416	—	6
—	—	—	317 029	—	317 029	—	—	7
6 713 490	710	19 430 884	9 876 251	1 129 952	30 437 037	6 709 605	4 224 388	
15 683 882	1417	38 906 526	12 720 802	3 832 052	55 459 380	11 032 662	7 462 508	
35 319	—	—	1 625 572	—	1 625 572	—	42 000	1
1 127 499	—	—	17 029	2 745 555	2 762 584	3 036	525 075	2
—	—	—	12 667	—	12 667	—	—	3
1 162 818	—	—	1 655 268	2 745 555	4 400 823	3 036	567 075	
16 846 700	1417	38 906 526	14 376 070	6 577 607	59 860 203	11 035 698	8 029 583	

## Muu autovakuutus. —

N:o 28 (jatk.)

Autres assurances

1		16	17	18	19	20	21
		Liikekustannukset — Driftkostnader — <i>Frais d'exploitation</i>					
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>		Kenttäkulut suoraanhan- kittuista va- kuutuksista  Fältkostnader för direkt försä- kring  <i>Frais de campagne pour assuran- ces directes</i>	Pääkonttorin kulut suoraan- hankittuista vakuutuksista  Huvudkontor- ets kostnader för direkt försä- kring  <i>Frais du bureau central pour assurances directes</i>	Kustannukset vastaanote- tuista jälleen- vakuutuksista  Kostnader för övertagen återförsäk- ring  <i>Frais pour réassurances acceptées</i>	Yhteensä brutto- kustannukset  Summa brutto- kostnader  <i>Total brut des frais</i>	Jälleenvakuut- tajain maksat palkkiot ja kustannukset  Av återförsä- rare erlagda provisioner och kostnader  <i>Provisions et frats versés par les réassureurs</i>	Verot ja julkiset maksut  Skatter och publika avgifter  <i>Taxes</i>
		mk	mk	mk	mk	mk	mk
A 1	Sampo .....	2 812 449	2 497 491	3 207 968	8 517 908	2 357 380	163 006
2	Vara .....	77 728	379 351	—	457 079	—	1 398
3	Maa-Aura .....	616 732	669 591	—	1 286 323	358 031	21 506
4	Palo-Varma .....	23 000	27 000	—	50 000	23 856	—
5	Teoll. Auto — Ind. Bil ..	—	958 849	—	958 849	1 177 034	222 512
6	Svensk-Finland .....	29 024	67 402	—	96 426	72 628	2 684
7	Ålands .....	—	11 762	—	11 762	34 754	48
8	Autoilijat .....	182 555	132 408	—	314 963	442 349	16 067
9	Yksityisyrittäjien .....	872 284	745 487	—	1 617 771	258 982	19 603
10	Liikenne .....	671 057	895 531	—	1 566 588	1 038 713	14 650
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>5 284 829</b>	<b>6 384 872</b>	<b>3 207 968</b>	<b>14 877 669</b>	<b>5 763 727</b>	<b>461 474</b>
B 1	Fennia .....	603 182	1 177 000	416 340	2 196 522	1 334 889	63 661
2	Pohjola .....	1 424 777	1 252 562	1 708 015	4 385 354	274 192	571 830
3	Auto .....	300 833	588 035	1 458 913	2 347 781	1 098 925	92 469
4	Imatra .....	775 520	704 727	222 088	1 702 335	1 110 563	1 761
5	Karjala .....	91 783	107 259	—	199 042	115 975	1 835
6	Tarmo .....	472 072	503 475	543 303	1 518 850	625 872	1 178
7	Suomen Vakuutus .....	—	—	235 139	235 139	23 242	—
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>3 668 167</b>	<b>4 333 058</b>	<b>4 583 798</b>	<b>12 585 023</b>	<b>4 583 658</b>	<b>732 734</b>
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	<b>8 952 996</b>	<b>10 717 930</b>	<b>7 791 766</b>	<b>27 462 692</b>	<b>10 347 385</b>	<b>1 194 208</b>
C 1	Norma .....	—	—	1 031 130	1 031 130	5 675	—
2	Veritas .....	—	—	1 790 868	1 790 868	331 467	82 390
3	Vastuu .....	—	—	128 314	128 314	—	—
	<b>Yhteensä C — Summa C</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>2 950 312</b>	<b>2 950 312</b>	<b>337 142</b>	<b>82 390</b>
	<b>Yhteensä A—C — Summa A—C</b>	<b>8 952 996</b>	<b>10 717 930</b>	<b>10 742 078</b>	<b>30 413 004</b>	<b>10 684 527</b>	<b>1 276 598</b>



## Muu autovakuutus. —

## Autres assurances

N:o 28 (jatk.)

1	30	31	32		33	34
			Vakuutusmaksurahasto, jatk. Premiereserv, forts. <i>Réserve mathématique, suite</i>		Korvaus-	
			Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkræres andel vid årets slut <i>Part des réassureurs à la fin de l'année</i>		Brutto —	
			Suomalaisen I Finland <i>En Finlande</i>		Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring <i>Assurances directes</i>	
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>			Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>	Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>	Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>	
	Ulkomaisten I utlandet <i>À l'étranger</i>					
	mk	mk	mk	mk	mk	
A 1	Sampo .....	359 000	2 161 000	1 800 000	4 001 900	2 693 183
2	Vara .....	—	—	384 607	890 706	—
3	Maa-Aura .....	871 642	—	4 561 246	8 875 519	—
4	Palo-Varma .....	—	—	—	—	—
5	Teoll. Auto — Ind. Bil ..	—	—	1 250 000	- 2 500 000	—
6	Svensk-Finland .....	54 263	54 263	—	—	—
7	Ålands .....	—	—	35 000	33 000	—
8	Autoilijat .....	873 000	—	80 000	80 000	—
9	Yksityisyrittäjät .....	96 686	317 685	745 699	2 014 121	—
10	Liikenne .....	1 236 015	- 309 004	506 850	887 550	—
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>3 490 606</b>	<b>2 841 952</b>	<b>9 363 402</b>	<b>19 282 796</b>	<b>2 693 183</b>
B 1	Fennia .....	784 720	878 988	2 697 700	4 341 850	207 779
2	Pohjola .....	631 048	1 253 266	2 300 000	4 185 000	202 000
3	Auto .....	567 768	671 159	672 757	803 505	1 420 929
4	Imatra .....	1 602 631	85 000	818 000	1 506 520	439 833
5	Karjala .....	165 680	—	107 400	75 000	—
6	Tarmo .....	855 079	—	338 260	610 500	510 432
7	Suomen Vakuutus .....	—	—	—	—	129 840
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>4 606 926</b>	<b>2 888 413</b>	<b>6 934 117</b>	<b>11 522 375</b>	<b>2 910 813</b>
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	<b>8 097 532</b>	<b>5 730 365</b>	<b>16 297 519</b>	<b>30 805 171</b>	<b>5 603 996</b>
C 1	Norma .....	—	—	—	—	1 426 303
2	Veritas .....	27 000	448 000	—	—	1 693 000
3	Vastuu .....	—	—	—	—	—
	<b>Yhteensä C — Summa C</b>	<b>27 000</b>	<b>448 000</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>3 119 303</b>
	<b>Yhteensä A—C — Summa A—C</b>	<b>8 124 532</b>	<b>6 178 365</b>	<b>16 297 519</b>	<b>30 805 171</b>	<b>8 723 299</b>

## Annan automobilförsäkring.

automobiles.

N:o 28 (forts.)

35	36	37	38	39	40	41	
r ahasto — Ersättningsreserv — Réserve pour risques à régler							
<i>Brut</i>	Yhtiön oma osuus — Bolagets egen andel <i>Part de la compagnie elle-même</i>				Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrarens andel vid årets slut <i>Part des réassureurs à la fin de l'année</i>		
otetut vakuutukset Återförsäkring <i>acceptées</i>	Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring <i>Assurances directes</i>		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertägen återförsäkring <i>Réassurances acceptées</i>				
Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>	Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>	Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>	Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>	Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>	Suomalaisten I Finland <i>En Finlande</i>	Ulkomaisten I utlandet <i>À l'étranger</i>	
mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk	
5 677 455	1 413 600	3 002 000	2 486 400	4 568 000	210 000	1 899 355	1
—	384 607	890 706	—	—	—	—	2
—	4 561 246	7 378 395	—	—	454 551	—	3
—	—	—	—	—	—	—	4
—	1 250 000	1 850 000	—	—	650 000	—	5
—	—	—	—	—	—	—	6
—	35 000	33 000	—	—	—	—	7
—	8 000	8 000	—	—	72 000	—	8
—	732 680	2 014 121	—	—	—	—	9
—	134 370	219 353	—	—	533 750	134 448	10
<b>5 677 455</b>	<b>8 519 503</b>	<b>15 395 575</b>	<b>2 486 400</b>	<b>4 568 000</b>	<b>1 920 301</b>	<b>2 033 803</b>	
623 180	1 134 280	1 795 340	159 560	552 400	1 132 642	1 484 648	1
1 780 094	2 033 900	3 400 794	202 000	1 780 094	256 806	527 400	2
1 708 749	340 757	403 505	1 237 439	1 417 469	308 230	383 050	3
559 833	138 280	230 186	131 726	167 950	1 668 217	—	4
—	47 800	32 083	—	—	42 917	—	5
730 628	109 560	183 200	510 432	730 628	427 300	—	6
205 430	—	—	129 840	205 430	—	—	7
<b>5 607 914</b>	<b>3 804 577</b>	<b>6 045 108</b>	<b>2 370 997</b>	<b>4 853 971</b>	<b>3 836 112</b>	<b>2 395 098</b>	
<b>11 285 369</b>	<b>12 324 080</b>	<b>21 440 683</b>	<b>4 857 397</b>	<b>9 421 971</b>	<b>5 756 413</b>	<b>4 428 901</b>	
2 437 612	—	—	1 377 553	2 437 612	—	—	1
3 827 500	—	—	1 316 000	3 087 000	25 000	715 500	2
—	—	—	—	—	—	—	3
<b>6 265 112</b>	—	—	<b>2 693 553</b>	<b>5 524 612</b>	<b>25 000</b>	<b>715 500</b>	
<b>17 550 481</b>	<b>12 324 080</b>	<b>21 440 683</b>	<b>7 550 950</b>	<b>14 946 583</b>	<b>5 781 413</b>	<b>5 144 401</b>	

## Muu autovakuutus. —

Autres assurances

N:o 28 (jatk.)

1		42		43		44		45	
		Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie		Yhtiön oman osuuden käyttö Användning av bolagets egen andel Répartition de la part de la compagnie elle-même		Jälle- Använd- Réparti-		Korvausrahaston Ersättningsreservens Répartition de la réserve pour	
		Maksettu Utbetalats Payé mk	Varattu Reserverats Réservé mk	Ylijäämä Överskott Bénéfices mk	Maksettu Utbetalats Payé mk				
A 1	Sampo .....	2 211 026	1 453 094	+ 235 880	353 422				
2	Vara .....	304 011	50 000	+ 30 596	—				
3	Maa-Aura .....	222 191	20 000	— 73 840	107 342				
4	Palo-Varma .....	—	—	—	—				
5	Teoll. Auto — Ind. Bil .....	326 114	—	+ 923 886	—				
6	Svensk-Finland .....	—	—	—	—				
7	Ålands .....	12 000	—	+ 23 000	—				
8	Autoilijat .....	5 813	—	+ 2 187	52 313				
9	Yksityisyrittäjien .....	387 900	31 000	+ 313 780	13 019				
10	Liikenne .....	127 363	21 290	— 14 283	353 228				
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>3 596 418</b>	<b>1 575 384</b>	<b>+ 1 441 206</b>	<b>879 324</b>				
B 1	Fennia .....	713 712	334 040	+ 246 088	1 083 497				
2	Pohjola .....	3 959 250	911 501	— 2 634 851	579 387				
3	Auto .....	1 417 785	39 480	+ 120 931	408 426				
4	Imatra .....	154 536	93 781	+ 21 689	682 571				
5	Karjala .....	31 852	10 000	+ 5 948	42 468				
6	Tarmo .....	444 718	135 000	+ 40 274	237 856				
7	Suomen Vakuutus .....	129 840	—	—	—				
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>6 851 693</b>	<b>1 523 802</b>	<b>— 2 199 921</b>	<b>3 034 205</b>				
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>		<b>10 448 111</b>	<b>3 099 186</b>	<b>— 758 715</b>	<b>3 913 529</b>				
C 1	Norma .....	1)	1)	1)	1)				
2	Veritas .....	1)	1)	1)	1)				
3	Vastuu .....	—	—	—	—				
<b>Yhteensä C — Summa C</b>		<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>				
<b>Yhteensä A—C — Summa A—C</b>		<b>10 448 111</b>	<b>3 099 186</b>	<b>— 758 715</b>	<b>3 913 529</b>				

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

# Annan automobilförsäkring.

automobiles.

N:o 28 (forts.)

46		47	48	49	50	51	52		
käyttö användning risques à régler			Suoraanhankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland Assurances directes en Finlande						
vakuuttajain osuuden käyttö ning av återförsäkrares andel tion de la part des réassureurs			Vakuutusten luku Antal försäk- ringar Nombre des assurances 1. 7. 1947	Vakuutus- kunta Bestånd Etat d'assurances	Vakuutus- maksut Premier Primes	Vahingonkorvaukset Ersättningar Domages réglés			
Varattu Reserverats Réservé	Ylijäämä Överskott Bénéfices					Luku Antal Nombre	Maksettu korvaus Utbetalats Payé		
mk	mk		1 000 mk	1 000 mk			1 000 mk		
188 798	+ 50 963	4 509	1 106 089	19 817	302	7 822	1		
—	—	952	256 659	2 874	22	1 003	2		
10 500	+ 92 432	1 781	480 426	4 901	71	1 308	3		
—	—	26	8 320	143	2	120	4		
—	—	1 679	500 310	7 852	99	2 036	5		
—	—	44	11 275	379	4	165	6		
—	—	31	6 500	138	4	32	7		
—	+ 19 687	404	101 520	1 900	27	810	8		
—	—	1 900	288 700	6 989	112	3 453	9		
74 010	— 54 758	930	298 578	5 540	64	2 727	10		
<b>273 308</b>	<b>+ 108 324</b>	<b>12 256</b>	<b>3 058 377</b>	<b>50 533</b>	<b>707</b>	<b>19 476</b>			
354 560	+ 173 582	1 506	456 638	4 976	241	4 806	1		
383 999	— 697 286	3 370	892 702	15 691	225	7 314	2		
23 320	+ 83 744	954	263 677	4 221	115	2 309	3		
249 322	+ 55 934	895	240 077	4 277	80	3 304	4		
10 000	+ 7 132	298	68 828	711	9	434	5		
—	— 9 156	625	145 221	2 700	40	1 264	6		
—	—	—	—	—	—	—	7		
<b>1 021 201</b>	<b>— 386 050</b>	<b>7 648</b>	<b>2 067 143</b>	<b>32 576</b>	<b>710</b>	<b>19 431</b>			
<b>1 294 509</b>	<b>— 277 726</b>	<b>19 904</b>	<b>5 125 520</b>	<b>83 109</b>	<b>1 417</b>	<b>38 907</b>			
1)	1)	—	—	—	—	—	1		
1)	1)	—	—	—	—	—	2		
—	—	—	—	—	—	—	3		
<b>1 294 509</b>	<b>— 277 726</b>	<b>19 904</b>	<b>5 125 520</b>	<b>83 109</b>	<b>1 417</b>	<b>38 907</b>			

1		2	3	4	5	6	7
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		Yhtiö alkoi vakuutuksen myöntämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compagnie commença son activité en	Vakuutusmaksut — Premier —				Ryhmästä 6 luovutettu suomalaisille jälleenvakuutajille Av grupp 6 överlätitis till återförsäkrare i Finland Du groupe 6 cédés aux ré-assureurs en Finlande
			Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande	Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland Réassurances acceptées en Finlande	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger	Yhteensä sar. 3+4+5 Summa för kol. 3+4+5 Total des col. 3+4+5	
<b>a. Metsäpalovakuutus. — Skogsbrandförsäkring. —</b>							
A 1	Sampo .....	1914	22 467 957	10 202	801 824	23 279 983	144 132
2	Metsäpalo .....	1916	15 739 130	—	—	15 739 130	112 982
3	Svensk-Finland .....	1929	109 798	—	—	109 798	49 440
4	Ålands .....	1930	26 450	—	—	26 450	10 202
5	Yksityisyrittäjien .....	1937	148 893	—	—	148 893	—
6	Maa-Aura .....	1938	1 973 251	—	—	1 973 251	14 048
7	Hämeen .....	1940	92 834	—	—	92 834	—
8	Maalaisten .....	1941	790 650	—	—	790 650	—
9	Pohjois-Suomen .....	1943	146 471	—	—	146 471	34 277
10	Työväen Turva .....	1946	38 505	—	—	38 505	—
11	Palo-Varma .....	1947	41 486	—	—	41 486	—
Yhteensä A — Summa A		—	41 575 425	10 202	801 824	42 387 451	365 081
B 1	Fennia .....	1930	671 076	—	—	671 076	290
2	Imatra .....	1934	106 220	—	—	106 220	17 822
3	Pohjola .....	1934	2 220 361	17 974	—	2 238 335	—
4	Tarmo .....	1939	61 670	—	—	61 670	—
5	Suomen Vakuutus .....	1941	46 821	—	—	46 821	—
6	Karjala .....	1943	1 183	—	—	1 183	152
Yhteensä B — Summa B		—	3 107 331	17 974	—	3 125 305	18 264
Yhteensä A ja B — Summa A och B		—	44 682 756	28 176	801 824	45 512 756	383 345
<b>b. Eläinvakuutus. — Djurförsäkring. —</b>							
A 1	Kreatursf. — Suomen Eläin ..	1896	27 514 223	—	—	27 514 223	5 307 727
2	Kekri .....	1926	470 053	8 291 060	—	8 761 113	3 480 890
Yhteensä A — Summa A		—	27 984 276	8 291 060	—	36 275 336	8 788 617
C 1	Vakava .....	1927	—	3 480 890	—	3 480 890	—
2	Norma .....	1938	—	5 307 727	—	5 307 727	—
3	Fennia .....	1939	—	—	—	—	—
Yhteensä C — Summa C		—	—	8 788 617	—	8 788 617	—
Yhteensä A ja C — Summa A och C		—	27 984 276	17 079 677	—	45 063 953	8 788 617
<b>c. Lasivakuutus. — Glasförsäkring. —</b>							
A 1	Sampo .....	1910	425 827	204	—	426 031	—
2	Aarni .....	1930	7 664	—	—	7 664	—
3	Yksityisyrittäjien .....	1930	195 418	—	—	195 418	—
4	Palo-Varma .....	1938	408	—	—	408	204
5	Vara .....	1939	21 198	—	—	21 198	—
Yhteensä A — Summa A		—	650 515	204	—	650 719	204
B 1	Suomen Lasi — Finska Glas ..	1898	44 066	—	—	44 066	—
2	Imatra .....	1914	216 904	—	—	216 904	—
3	Karjala .....	1920	5 966	—	—	5 966	—
4	Fennia .....	1922	360 594	—	—	360 594	—
5	Pohjola .....	1922	342 387	—	—	342 387	—
6	Tarmo .....	1922	138 918	5 484	—	144 402	52 916
7	Wellamo .....	1927	15 258	52 916	—	68 174	5 094
8	Suomen Vakuutus .....	1930	25 892	—	—	25 892	—
9	Louhi .....	1939	13 598	—	—	13 598	—
Yhteensä B — Summa B		—	1 163 583	58 400	—	1 221 983	58 010
Yhteensä A ja B — Summa A och B		—	1 814 098	58 604	—	1 872 702	58 214

Övriga försäkringsgrenar.  
d'assurance.

N:o 29.

8	9	10	11	12	13	14	15	
Primes	Vakuustapahumien johdosta suoritetut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inki. skaderegleringskostnader — <i>Payements d'assurances à régler</i>							
Ryhmästä 6 luovutettu ulko- maisille jälleen- vakuuttajille Av grupp 6 överlätitis till återförsäkrare i utlandet <i>Du groupe 6 cédés aux ré- assureurs à l'étranger mk</i>	Suoraanhankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directe- ment en Finlande</i>	Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuu- tukset Övertagen. åter- försäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i>	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Yhteensä Summa 10+11+12 10+11+12 <i>Total 10+11+12</i>	Kotimaisten jälleenvakuut- tajain osuus ryhmästä 13 Inhemiska åter- försäkrares andel i grupp 13 <i>Part des réassu- reurs finlan- dais au groupe 13</i>	Ulkomaisten jälleenvakuut- tajain osuus ryhmästä 13 Utländska åter- försäkrares andel i grupp 13 <i>Part des réassu- reurs étrangers au groupe 13</i>		
Vahinkojen Juku Antal skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp Total mk							
<i>Assurance contre l'incendie des forêts.</i>								
1 690 670	201	2 278 043	—	192 568	2 470 611	—	676 238	1
—	211	1 327 073	—	—	1 327 073	—	—	2
36 184	3	13 355	—	—	13 355	4 654	4 655	3
—	—	—	—	—	—	—	—	4
28 801	2	3 431	—	—	3 431	—	2 288	5
—	18	139 914	—	—	139 914	—	—	6
—	1	800	—	—	800	—	—	7
69 309	3	29 992	—	—	29 992	—	—	8
—	1	2 500	—	—	2 500	1 875	—	9
—	—	—	—	—	—	—	—	10
1 394	—	—	—	—	—	—	—	11
1 826 358	440	3 795 108	—	192 568	3 987 676	6 529	683 181	1
5 083	12	26 688	—	—	26 688	—	—	2
—	21	229 818	—	—	229 818	—	—	3
19 879	3	6 128	—	—	6 128	—	1 249	4
—	—	—	—	—	—	—	—	5
—	—	—	—	—	—	—	—	6
24 962	36	262 634	—	—	262 634	—	1 249	1
1 851 320	476	4 057 742	—	192 568	4 250 310	6 529	684 430	2
<i>Assurance des bestiaux.</i>								
—	873	15 698 887	—	—	15 698 887	2 826 801	—	1
—	6	84 175	4 567 053	—	4 651 228	2 129 341	—	2
—	879	15 783 062	4 567 053	—	20 350 115	4 956 142	—	1
—	—	—	2 129 341	—	2 129 341	—	—	2
—	—	—	2 826 801	—	2 826 801	52 942	—	3
—	—	—	52 942	—	52 942	—	—	4
—	—	—	5 009 084	—	5 009 084	52 942	—	5
—	879	15 783 062	9 576 137	—	25 359 199	5 009 084	—	1
<i>Assurance contre le bris des glaces.</i>								
—	17	51 967	1 395	—	53 362	—	—	1
—	3	6 000	—	—	6 000	—	—	2
—	7	57 085	—	—	57 085	—	—	3
—	1	2 790	—	—	2 790	1 395	—	4
—	2	12 052	—	—	12 052	—	—	5
—	30	129 894	1 395	—	131 289	1 395	—	1
—	5	9 502	—	—	9 502	—	—	2
—	10	28 366	—	—	28 366	—	—	3
—	6	23 942	—	—	23 942	—	—	4
—	30	48 932	—	—	48 932	—	—	5
—	14	30 444	—	—	30 444	—	—	6
—	19	56 867	—	—	56 867	27 164	—	7
—	3	15 600	27 164	—	27 164	—	—	8
—	—	—	—	—	15 600	—	—	9
—	87	213 653	27 164	—	240 817	27 164	—	1
—	117	343 547	28 559	—	372 106	28 559	—	2

Muut vakuutushaarat. —  
*Autres branches*

N:o 29 (jatk.)

1		16				17		18		19		20	
		Liikkekustannukset — Drifftkostnader — <i>Frais d'exploitation</i>											
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>		Kenttäkulut Fältkostnader <i>Frais de champs</i>	Pääkonttorin kulut suoraan- hankituista vakuutuksista	Huvudkontorets kostnader för direkt försäkring <i>Frais du bureau central pour assu- rances directes</i>	Kustannukset vastaanote- tuista jälleen- vakuutuksista	Kostnader för övertagen återförsäk- ring <i>Frais pour réassurances acceptées</i>	Yhteensä bruttokustan- nukset	Summa brutto- kostnader <i>Total brut des frais</i>	Jälleenvakuut- tajain maksa- mat palkkiot ja kustannukset Av återförsä- rare erlagda provisioner och kostnader <i>Provisions et frais versés par les réassureurs</i>				
		mk		mk	mk	mk	mk	mk					
<b>a. Metsäpalovakuutus. — Skogsbrandförsäkring. —</b>													
A 1	Sampo .....	4 130 643		3 570 496	482 740	8 183 879		752 547					
2	Metsäpalo .....	2 757 532		3 150 035	—	5 907 567		—					
3	Svensk-Finland .....	16 661		29 215	—	45 876		19 954					
4	Ålands .....	3 346		3 740	—	7 086		4 463					
5	Yksityisyrittäjien .....	44 077		81 353	—	125 430		8 640					
6	Maa-Aura .....	303 980		214 382	—	518 362		—					
7	Hämeen .....	19 000		21 000	—	40 000		—					
8	Maalaisten .....	100 952		301 374	—	402 326		—					
9	Pohjois-Suomen .....	16 442		32 063	—	48 505		14 741					
10	Työväen Turva .....	—		—	—	—		—					
11	Palo-Varma .....	5 500		8 500	—	14 000		—					
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>7 398 133</b>		<b>7 412 158</b>	<b>482 740</b>	<b>15 293 031</b>		<b>800 345</b>					
B 1	Fennia .....	54 814		110 240	—	165 054		1 611					
2	Imatra .....	33 638		46 330	—	79 968		4 812					
3	Pohjola .....	611 664		604 773	—	1 216 437		—					
4	Tarmo .....	19 147		51 437	—	70 584		4 969					
5	Suomen Vakuutus .....	12 126		26 213	—	38 339		—					
6	Karjala .....	45		—	—	45		49					
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>731 434</b>		<b>838 993</b>	—	<b>1 570 427</b>		<b>11 441</b>					
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>		<b>8 129 567</b>		<b>8 251 151</b>	<b>482 740</b>	<b>16 863 458</b>		<b>811 786</b>					
<b>b. Eläinvakuutus. — Djurförsäkring. —</b>													
A 1	Kreatursf. — Suomen Eläin ..	2 824 760		5 005 516	—	7 830 276		1 875 548					
2	Kekri .....	—		113 363	494 862	608 225		598 955					
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>2 824 760</b>		<b>5 118 879</b>	<b>494 862</b>	<b>8 438 501</b>		<b>2 474 503</b>					
C 1	Vakava .....	—		—	598 955	598 955		—					
2	Norma .....	—		—	1 949 211	1 949 211		—					
3	Fennia .....	—		—	—	—		—					
<b>Yhteensä C — Summa C</b>		—		—	<b>2 548 166</b>	<b>2 548 166</b>		—					
<b>Yhteensä A ja C — Summa A och C</b>		<b>2 824 760</b>		<b>5 118 879</b>	<b>3 043 028</b>	<b>10 986 667</b>		<b>2 474 503</b>					
<b>c. Lasivakuutus. — Glasförsäkring. —</b>													
A 1	Sampo .....	113 724		210 604	61	324 389		—					
2	Aarni .....	1 474		2 890	—	4 364		—					
3	Yksityisyrittäjien .....	36 037		53 623	—	89 660		—					
4	Palo-Varma .....	—		—	—	—		61					
5	Vara .....	125		1 664	—	1 789		—					
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>151 360</b>		<b>268 781</b>	<b>61</b>	<b>420 202</b>		<b>61</b>					
B 1	Suomen Lasi — Finska Glas ..	4 553		9 075	—	13 628		—					
2	Imatra .....	25 526		21 674	—	47 200		—					
3	Karjala .....	1 024		2 761	—	3 785		—					
4	Fennia .....	38 768		60 423	—	99 191		—					
5	Pohjola .....	36 990		122 604	—	159 594		—					
6	Tarmo .....	26 346		28 732	1 401	56 479		10 582					
7	Wellamo .....	822		2 244	10 582	13 648		1 019					
8	Suomen Vakuutus .....	7 136		3 046	—	10 182		—					
9	Louhi .....	1 903		3 291	—	5 194		—					
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>143 068</b>		<b>253 850</b>	<b>11 983</b>	<b>408 901</b>		<b>11 601</b>					
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>		<b>294 428</b>		<b>522 631</b>	<b>-12 044</b>	<b>829 103</b>		<b>11 662</b>					

1) Sisältyy muun palovakuutuksen vastaavaan lukuun. — Ingår i den övriga brandförsäkringens motsvarande tal.

Övriga försäkringsgrenar.  
d'assurance.

N:o 29 (forts.)

21	22	23	24	25	26	27	
Vakuutusmaksurahasto — Premiereserv — Réserve mathématique							
Verot ja julkiset maksut	Brutto — Brut			Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel <i>Part de la compagnie elle-même</i>			
	Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring <i>Assurances directes</i>		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring <i>Réassurances acceptées</i>		Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring <i>Assurances directes</i>		
Skatter och publika avgifter							
<i>Taxes</i>	Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'année</i>	Vuoden lopussa Vid Årets slut <i>A la fin de l'année</i>	Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'année</i>	Vuoden lopussa Vid Årets slut <i>A la fin de l'année</i>	Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'année</i>	Vuoden lopussa Vid Årets slut <i>A la fin de l'année</i>	
mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk	
<i>Assurance contre l'incendie des forêts.</i>							
170 576	81 600 000	96 600 000	910 000	370 000	81 600 000	96 600 000	1
39 394	76 391 000	88 656 000	—	—	76 391 000	88 656 000	2
7 774	1 410 496	1 519 721	—	—	1 410 496	1 519 721	3
—	72 772	91 561	—	—	72 772	91 561	4
237	923 118	1 065 192	—	—	919 668	1 053 672	5
92 100	4 808 650	6 280 533	—	—	4 808 650	6 280 533	6
6 544	320 568	403 356	—	—	320 568	403 356	7
1)	<i>Sub. 3</i>	<i>Sub. 3</i>	—	—	<i>Sub. 3</i>	<i>Sub. 3</i>	8
792	624 987	750 451	—	—	624 987	750 451	9
2 770	—	—	—	—	—	—	10
—	—	—	—	—	—	—	11
<b>320 187</b>	<b>166 151 591</b>	<b>195 366 814</b>	<b>910 000</b>	<b>370 000</b>	<b>166 148 141</b>	<b>195 355 294</b>	
20 481	816 103	1 246 906	—	—	805 991	1 245 026	1
238	818 009	890 746	—	—	818 009	890 746	2
833	7 223 249	8 825 166	—	—	7 223 249	8 825 166	3
48	461 326	503 868	—	—	453 425	495 917	4
—	168 050	210 189	—	—	168 050	210 189	5
—	83	473	—	—	83	412	6
<b>21 600</b>	<b>9 486 820</b>	<b>11 677 348</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>9 468 807</b>	<b>11 667 456</b>	
<b>341 787</b>	<b>175 638 411</b>	<b>207 044 162</b>	<b>910 000</b>	<b>370 000</b>	<b>175 616 948</b>	<b>207 022 750</b>	
<i>Assurance des bestiaux.</i>							
1 683 536	4 578 000	6 555 000	—	—	4 578 000	4 878 000	1
535 380	14 463	29 910	—	—	14 463	29 910	2
<b>2 218 916</b>	<b>4 592 463</b>	<b>6 584 910</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>4 592 463</b>	<b>4 907 910</b>	
30 000	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	—	209 370	—	—	2
6 462	—	—	—	—	—	—	3
<b>36 462</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	
<b>2 255 378</b>	<b>4 592 463</b>	<b>6 584 910</b>	<b>—</b>	<b>209 370</b>	<b>4 592 463</b>	<b>4 907 910</b>	
<i>Assurance contre le bris des glaces.</i>							
4 022	125 000	150 000	—	—	125 000	150 000	1
152	4 000	4 000	—	—	4 000	4 000	2
3 296	58 454	78 167	—	—	58 454	78 167	3
—	—	—	—	—	—	—	4
3 271	12 800	12 280	—	—	12 800	12 280	5
<b>10 741</b>	<b>200 254</b>	<b>244 447</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>200 254</b>	<b>244 447</b>	
4 700	20 489	22 033	—	—	20 489	22 033	1
14 899	57 154	86 762	—	—	57 154	86 762	2
29	2 997	2 386	—	—	2 997	2 386	3
43 295	159 497	180 297	—	—	159 497	180 297	4
125	81 138	136 955	—	—	81 138	136 955	5
69	44 134	55 567	2 074	2 194	23 168	34 401	6
211	4 755	6 865	23 585	23 815	2 435	4 575	7
—	10 675	10 357	—	—	10 675	10 357	8
192	5 000	6 000	—	—	5 000	6 000	9
<b>63 520</b>	<b>385 839</b>	<b>507 222</b>	<b>25 659</b>	<b>26 009</b>	<b>362 553</b>	<b>483 766</b>	
<b>74 261</b>	<b>586 093</b>	<b>751 669</b>	<b>25 659</b>	<b>26 009</b>	<b>562 807</b>	<b>728 213</b>	

Muut vakuutushaarat. —  
*Autres branches*

N:o 29 (jatk.)

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		28	29	30	31	32
		Vakuutusmaksurahasto, jatk. — Premiereserv, forts. <i>Réserve mathématique, suite</i>				Korvaus-
		Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel <i>Part de la compagnie elle même</i>	Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrades andel vid Årets slut <i>Part des réassureurs à la fin de l'année</i>			Brutto —
		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring <i>Réassurances acceptées</i>			Suoraanbanki- Direkt Assurances	
		Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'année mk</i>	Vuoden lopussa Vid Årets slut <i>A la fin de l'année mk</i>	Suoma- laisten I Finland <i>En Finlande mk</i>	Uiko- maisten I utlandet <i>À l'étranger mk</i>	Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'année mk</i>
<b>a. Metsäpalovakuutus. — Skogsbrandförsäkring. —</b>						
A 1	Sampo .....	910 000	370 000	—	—	80 000
2	Metsäpalo .....	—	—	—	—	118 264
3	Svensk-Finland .....	—	—	—	—	—
4	Ålands .....	—	—	—	—	—
5	Yksityisyrittäjien .....	—	—	—	11 520	—
6	Maa-Aura .....	—	—	—	—	—
7	Hämeen .....	—	—	—	—	—
8	Maalaisten .....	—	—	—	—	—
9	Pohjois-Suomen .....	—	—	—	—	865 000
10	Työväen Turva .....	—	—	—	—	—
11	Palo-Varma .....	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>910 000</b>	<b>370 000</b>	<b>—</b>	<b>11 520</b>	<b>1 063 264</b>
B 1	Fennia .....	—	—	97	1 783	—
2	Imatra .....	—	—	—	—	134 000
3	Pohjola .....	—	—	—	—	—
4	Tarmo .....	—	—	—	7 951	—
5	Suomen Vakuutus .....	—	—	—	—	—
6	Karjala .....	—	13 651	2 255 936	—	53 400
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>—</b>	<b>13 651</b>	<b>2 256 033</b>	<b>9 734</b>	<b>187 400</b>
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>		<b>910 000</b>	<b>383 651</b>	<b>2 256 033</b>	<b>21 254</b>	<b>1 250 664</b>
<b>b. Eläinvakuutus. — Djurförsäkring. —</b>						
A 1	Kreatursf. — Suom. Eläin .....	—	—	972 000	—	1 604 000
2	Kekri .....	—	—	—	—	44 000
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>—</b>	<b>—</b>	<b>972 000</b>	<b>—</b>	<b>1 648 000</b>
C 1	Vakava .....	—	—	—	—	—
2	Norma .....	—	—	—	—	—
3	Fennia .....	—	209 370	—	—	—
<b>Yhteensä C — Summa C</b>		<b>—</b>	<b>209 370</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
<b>Yhteensä A ja C — Summa A och C</b>		<b>—</b>	<b>209 370</b>	<b>972 000</b>	<b>—</b>	<b>1 648 000</b>
<b>c. Lasivakuutus. — Glasförsäkring. —</b>						
A 1	Sampo .....	—	—	—	—	55 000
2	Aarni .....	—	—	—	—	5 000
3	Yksityisyrittäjien .....	—	—	—	—	—
4	Palo-Varma .....	—	—	—	—	—
5	Vara .....	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>60 000</b>
B 1	Suomen Lasi — Finska Glas ..	—	—	—	—	73 871
2	Imatra .....	—	—	—	—	62 645
3	Karjala .....	—	—	—	—	30 290
4	Fennia .....	—	—	—	—	383 850
5	Pohjola .....	—	—	—	—	—
6	Tarmo .....	2 074	2 194	21 166	—	114 926
7	Wellamo .....	23 585	23 815	2 290	—	—
8	Suomen Vakuutus .....	—	—	—	—	3 200
9	Louhi .....	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>25 659</b>	<b>26 009</b>	<b>23 456</b>	<b>—</b>	<b>668 782</b>
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>		<b>25 659</b>	<b>26 009</b>	<b>23 456</b>	<b>—</b>	<b>728 782</b>

Övriga försäkringsrenar.  
d'assurance.

N:o 29 (forts.)

33		34		35		36		37		38		39	
rahasto — Ersättningsreserv — Réserve pour risques à régler													
Brut				Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle même									
tut vakuutukset försäkring directes		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées				Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes				Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées			
Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	
<i>Assurance contre l'incendie des forêts.</i>													
177 500	—	—	—	—	—	65 000	—	140 000	—	—	—	—	1
102 767	—	—	—	—	—	118 264	—	102 767	—	—	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4
30 000	—	—	—	—	—	—	—	30 000	—	—	—	—	5
32 100	—	—	—	—	—	—	—	32 100	—	—	—	—	6
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8
200 000	—	—	—	—	—	245 021	—	164 772	—	—	—	—	9
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11
<b>542 367</b>	—	—	—	—	—	<b>428 285</b>	—	<b>469 639</b>	—	—	—	—	1
21 400	—	—	—	—	—	—	—	21 400	—	—	—	—	2
50 100	—	—	—	—	—	134 000	—	50 100	—	—	—	—	3
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5
700 650	—	—	—	—	—	25 524	—	151 706	—	—	—	—	6
<b>772 150</b>	—	—	—	—	—	<b>159 524</b>	—	<b>223 206</b>	—	—	—	—	1
<b>1 314 517</b>	—	—	—	—	—	<b>587 809</b>	—	<b>692 845</b>	—	—	—	—	2
<i>Assurance des bestiaux.</i>													
2 640 000	—	—	—	—	—	1 604 000	—	2 160 000	—	—	—	—	1
44 000	475 000	475 000	—	—	—	44 000	—	44 000	475 000	475 000	—	—	2
<b>2 684 000</b>	<b>475 000</b>	<b>475 000</b>	—	—	—	<b>1 648 000</b>	—	<b>2 204 000</b>	<b>475 000</b>	<b>475 000</b>	—	—	1
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
—	126 875	—	—	—	—	—	—	—	126 875	—	—	—	3
—	353 750	580 000	—	—	—	—	—	—	226 875	580 000	—	—	4
—	<b>480 625</b>	<b>580 000</b>	—	—	—	—	—	—	<b>353 750</b>	<b>580 000</b>	—	—	5
<b>2 684 000</b>	<b>955 625</b>	<b>1 055 000</b>	—	—	—	<b>1 648 000</b>	—	<b>2 204 000</b>	<b>828 750</b>	<b>1 055 000</b>	—	—	6
<i>Assurance contre le bris des glaces.</i>													
26 000	—	—	—	—	—	55 000	—	26 000	—	—	—	—	1
5 000	—	—	—	—	—	5 000	—	5 000	—	—	—	—	2
30 000	—	—	—	—	—	—	—	30 000	—	—	—	—	3
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5
<b>61 000</b>	—	—	—	—	—	<b>60 000</b>	—	<b>61 000</b>	—	—	—	—	1
51 441	—	—	—	—	—	73 871	—	51 441	—	—	—	—	2
93 681	—	—	—	—	—	62 645	—	93 681	—	—	—	—	3
—	—	—	—	—	—	30 290	—	—	—	—	—	—	4
276 740	—	—	—	—	—	383 850	—	276 740	—	—	—	—	5
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6
89 392	650	650	—	—	—	66 434	—	47 799	650	650	—	—	7
—	48 492	41 600	—	—	—	—	—	—	48 492	41 600	—	—	8
340	—	—	—	—	—	3 200	—	340	—	—	—	—	9
<b>511 594</b>	<b>49 142</b>	<b>42 250</b>	—	—	—	<b>620 290</b>	—	<b>470 001</b>	<b>49 142</b>	<b>42 250</b>	—	—	1
<b>572 594</b>	<b>49 142</b>	<b>42 250</b>	—	—	—	<b>680 290</b>	—	<b>531 001</b>	<b>49 142</b>	<b>42 250</b>	—	—	2

N:o 29 (jatk.)

Muut vakuutushaarat. —  
Autres branches

1	40	41		42	43		
		Korvausrahoista, jatk. — Ersättningsreserv, forts. Réserve pour risques à régler, suite.				Korvausrahoiston Répartition	
		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrades andel vid årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année				Yhtiön oman osuuden Användning av bolagets egen Répartition de la part de la elle-	
Suomalaisten I Finland En Finlande mk		Ulkomaisten I utlandet À l'étranger mk		Maksettu Utbetalats Payé mk	Varattu Reserverats Réserve mk		
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie							
<b>a. Metsäpalovakuutus. — Skogsbrandförsäkring. —</b>							
A 1	Sampo .....	—	37 500	4 400	—		
2	Metsäpalo .....	—	—	93 249	16 068		
3	Svensk-Finland .....	—	—	—	—		
4	Ålands .....	—	—	—	—		
5	Yksityisyrittäjien .....	—	—	—	—		
6	Maa-Aura .....	—	—	—	—		
7	Hämeen .....	—	—	—	—		
8	Maalaisten .....	—	—	—	—		
9	Pohjois-Suomen .....	—	—	625	—		
10	Työväen Turva .....	—	—	—	—		
11	Palo-Varma .....	—	—	—	—		
Yhteensä A — Summa A		—	37 500	98 274	16 068		
B 1	Fennia .....	—	—	—	—		
2	Imatra .....	—	—	—	—		
3	Pohjola .....	—	—	134 004	—		
4	Tarmo .....	—	—	—	—		
5	Suomen Vakuutus .....	—	—	—	—		
6	Karjala .....	548 944	—	22 099	1 620		
Yhteensä B — Summa B		548 944	—	156 103	1 620		
Yhteensä A ja B — Summa A och B		548 944	37 500	254 377	17 688		
<b>b. Eläinvakuutus. — Djurförsäkring. —</b>							
A 1	Kreatursf. — Suom. Eläin ...	480 000	—	1 604 000	—		
2	Kekri .....	—	—	84 373	—		
Yhteensä A — Summa A		480 000	—	1 688 373	—		
C 1	Vakava .....	—	—	—	—		
2	Norma .....	—	—	—	—		
3	Fennia .....	—	—	52 942	—		
Yhteensä C — Summa C		—	—	52 942	—		
Yhteensä A ja C — Summa A och C		480 000	—	1 741 315	—		
<b>c. Lasivakuutus. — Glasförsäkring. —</b>							
A 1	Sampo .....	—	—	26 591	—		
2	Aarni .....	—	—	1 000	4 000		
3	Yksityisyrittäjien .....	—	—	—	—		
4	Palo-Varma .....	—	—	—	—		
5	Vara .....	—	—	—	—		
Yhteensä A — Summa A		—	—	27 591	4 000		
B 1	Suomen Lasi — Finska Glas ..	—	—	9 220	44 185		
2	Imatra .....	—	—	4 530	56 065		
3	Karjala .....	—	—	23 942	—		
4	Fennia .....	—	—	21 431	259 390		
5	Pohjola .....	—	—	—	—		
6	Tarmo .....	41 600	—	15 905	36 833		
7	Wellamo .....	—	—	18 500	29 992		
8	Suomen Vakuutus .....	—	—	—	—		
9	Louhi .....	—	—	—	—		
Yhteensä B — Summa B		41 600	—	93 528	426 465		
Yhteensä A ja B — Summa A och B		41 600	—	121 119	430 465		

## Övriga försäkringsgrenar.

d'assurance.

N:o 29 (forts.)

44				45		46		47		48		49	
Käyttö — Ersättningsreservens användning de la réserve pour risques à régler										Suoraanhankittujen vakuutus- ten vakuutuskanta vuoden lopussa			
Käyttö andel compagnie même				Jälleenvakuuttajain osuuden käyttö Användning av återförsäkrares andel Répartition de la part des réassureurs						Försäkringsbeståndet för direkt försäkring vid årets slut Assurances souscrites directe- ment à la fin de l'année			
Ylijäämä Överskott Bénéfices mk		Maksettu Utbetalats Payé mk		Varattu Reserverats Réservé mk		Ylijäämä Överskott Bénéfices mk		Luku Antal Nombre		Kanta Bestånd Etat 1 000 mk			
<i>Assurance contre l'incendie des forêts.</i>													
+	60 600	—	—	—	—	+	15 000	47 616	8 442 685	1			
+	8 947	—	—	—	—	—	—	37 289	7 729 657	2			
—	—	—	—	—	—	—	—	1 016	158 740	3			
—	—	—	—	—	—	—	—	73	13 860	4			
—	—	—	—	—	—	—	—	521	105 692	5			
—	—	—	—	—	—	—	—	5 493	737 874	6			
—	—	—	—	—	—	—	—	252	41 566	7			
—	—	—	—	—	—	—	—	456	223 880	8			
—	625	1 875	—	—	—	—	1 875	310	59 568	9			
—	—	—	—	—	—	—	—	33	14 517	10			
—	—	—	—	—	—	—	—	15	5 095	11			
+	68 922	1 875	—	—	—	+	13 125	93 074	17 533 134	1			
—	—	—	—	—	—	—	—	455	328 367	2			
—	—	—	—	—	—	—	—	719	101 537	3			
—	4	—	—	—	—	—	—	5 198	1 182 544	4			
—	—	—	—	—	—	—	—	404	49 996	5			
—	—	—	—	—	—	—	—	138	25 341	6			
+	1 805	2 297	25 380	—	—	+	199	3	650	6			
+	1 801	2 297	25 380	—	—	+	199	6 917	1 688 435				
+	70 723	4 172	25 380	—	—	+	13 324	99 991	19 221 569				
<i>Assurance des bestiaux.</i>													
+	434 627	—	—	—	—	—	—	17 641	613 769	1			
+	—	—	—	—	—	—	—	726	13 252	2			
+	434 627	—	—	—	—	—	—	18 367	627 021	1			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2			
+	73 933	—	—	—	—	—	—	—	—	3			
+	73 933	—	—	—	—	—	—	—	—				
+	508 560	—	—	—	—	—	—	18 367	627 021				
<i>Assurance contre le bris des glaces.</i>													
+	28 409	—	—	—	—	—	—	697	18 129	1			
—	—	—	—	—	—	—	—	27	285	2			
—	—	—	—	—	—	—	—	222	6 706	3			
—	—	—	—	—	—	—	—	3	37	4			
—	—	—	—	—	—	—	—	20	799	5			
+	28 409	—	—	—	—	—	—	969	25 956	1			
+	20 466	—	—	—	—	—	—	50	1 672	2			
+	2 050	—	—	—	—	—	—	104	7 881	3			
+	6 348	—	—	—	—	—	—	8	140	4			
+	103 029	—	—	—	—	—	—	315	12 100	5			
—	—	—	—	—	—	—	—	230	9 450	6			
+	14 346	7 134	29 992	—	—	+	11 366	135	4 325	7			
—	—	—	—	—	—	—	—	18	269	8			
—	—	—	—	—	—	—	—	34	572	9			
—	—	—	—	—	—	—	—	591	80 439				
+	146 239	7 134	29 992	—	—	+	11 366	1 485	116 848				
+	174 648	7 134	29 992	—	—	+	11 366	2 454	142 804				

1	2	3					6		7
		Vakuutusmaksut — Premier —							
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Yhtiö alkoi vakuutuksen myöntämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compagnie commença son activité en	Suoraan-	Vastaa-	Ulkomaiset	Yhteensä sar. 3+4+5 Summa för kol. 3+4+5 Total des col. 3+4+5	Ryhmästä 6 luovutettu suomalaisille jälleenvakuut- tajille Av grupp 6 överlätit till återförsäkrare i Finland Du groupe 6 cédés aux ré- assureurs en Finlande			
		hankitut suo- malaiset vakuu- tukset Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande	otetut suo- malaiset jälleenvakuu- tukset Övertagen återförsäk- ring i Finland Réassuran- ces souscrites directement en Finlande	vakuu- tukset Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger			mk	mk	mk
<b>d. Murtovarkausvakuutus. — Inbrottsstödförsäkring. —</b>									
A 1	Sampo	1910	4 881 467	52 007	—	4 933 474	—	—	
2	Säästöpankkien	1929	341 341	—	—	341 341	106 375	—	
3	Yksityisyrittäjien	1929	3 151 353	200 037	56 161	3 407 551	—	—	
4	Aarni	1930	202 814	—	—	202 814	104 498	—	
5	Irtaimistopalo — Lösörebr.	1931	475 224	—	—	475 224	233 941	—	
6	Palo-Varma	1938	29 832	—	—	29 832	14 916	—	
7	Vara	1939	18 015	—	—	18 015	—	—	
8	Svensk-Finland	1945	119 268	—	—	119 268	90 989	—	
9	Maa-Aura	1946	22 500	—	—	22 500	20 890	—	
Yhteensä A — Summa A		—	9 241 814	252 044	56 161	9 550 019	—	571 609	
B 1	Fennia	1910	5 449 262	233 131	—	5 682 393	670 030	—	
2	Pohjola	1910	6 322 679	747 288	—	7 069 967	—	—	
3	Karjala	1920	240 766	—	—	240 766	172 643	—	
4	Tarmo	1921	2 466 348	1 175	—	2 467 523	—	—	
5	Imatra	1922	1 103 195	—	—	1 103 195	668 050	—	
6	Vellamo	1922	51 854	—	—	51 854	36 346	—	
7	Suomen Vakuutus	1925	831 362	— 24	—	831 338	1 175	—	
8	Louhi	1939	370 948	—	—	370 948	200 037	—	
Yhteensä B — Summa B		—	16 836 414	981 570	—	17 817 984	1 748 281	—	
Yhteensä A ja B — Summa A och B		—	26 078 228	1 233 614	56 161	27 368 003	2 319 890	—	
C 1	Norma	1938	—	1 141 680	—	1 141 680	233 131	—	
2	Osmo	1945	—	75 080	—	75 080	75 080	—	
3	Veritas	1945	—	79 720	—	79 720	43 536	—	
Yhteensä C — Summa C		—	—	1 296 480	—	1 296 480	351 747	—	
Yhteensä A—C — Summa A—C		—	26 078 228	2 530 094	56 161	28 664 483	2 671 637	—	
<b>e. Poikupyörävarkausvakuutus. — Cykelstödförsäkring. —</b>									
1	Yksityisyrittäjien	1936	73 747	—	—	73 747	—	—	
2	Sampo	1940	133 729	—	—	133 729	—	—	
3	Fennia	1940	126 428	—	—	126 428	—	—	
Yhteensä — Summa		—	333 904	—	—	333 904	—	—	
<b>f. Sadevakuutus. — Regnförsäkring. —</b>									
1	Pohjola	1935	482 970	201 014	—	683 984	476 493	—	
2	Sampo	1935	634 233	476 493	—	1 110 726	201 014	—	
3	Suomen Vakuutus	1941	—	—	—	—	—	—	
Yhteensä — Summa		—	1 117 203	677 507	—	1 794 710	677 507	—	
<b>g. Vesijohtovahinkovakuutus. — Vattenledningsskadeförsäkring. —</b>									
A 1	Sampo	1938	41 534	14 327	—	55 861	24 093	—	
B 1	Fennia	1931	72 907	—	—	72 907	—	—	
2	Imatra	1935	27 697	—	—	27 697	11 507	—	
3	Pohjola	1935	28 656	35 600	—	64 256	14 328	—	
Yhteensä B — Summa B		—	129 260	35 600	—	164 860	25 835	—	
Yhteensä A ja B — Summa A och B		—	170 794	49 927	—	220 721	49 928	—	

Övriga försäkringsgrenar.  
 d'assurance.

N:o 29.

8	9	10	11	12	13	14	15
Primes	Vakuutustapahtumien johdosta suoritetut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina. Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader — <i>Payements d'assurances à régler</i>						
Ryhmästä 6 luovutettu ulkomaisille jälleenvakuuttajille Av grupp 6 överläts till återförsäkrare i utlandet <i>Du groupe 6 cédés aux ré-assureurs à l'étranger</i> mk	Suoraanhankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>		Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i>	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Yhteensä 10+11+12 Summa 10+11+12 <i>Total 10+11+12</i>	Kotimaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Inhemiska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs finländais au groupe 13</i>	Ulkomaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Utländska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs étrangers au groupe 13</i>
	Vahinkojen luku Antal skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp <i>Total</i>					
		mk	mk	mk	mk	mk	mk
<i>Assurance contre le vol avec effraction.</i>							
2 368 237	102	3 971 359	34 603	—	4 005 962	—	2 166 863
—	—	—	—	—	—	—	—
1 575 677	43	781 837	51 512	9 862	843 211	—	388 000
—	10	101 492	—	—	101 492	56 627	—
—	8	283 272	—	—	283 272	207 240	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	3	40 875	—	—	40 875	20 438	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	2	53 366	—	—	53 366	39 199	—
—	1	2 000	—	—	2 000	1 500	—
3 943 914	169	5 234 201	86 115	9 862	5 330 178	325 004	2 554 863
1 895 454	139	2 116 859	196 931	—	2 313 790	315 500	787 169
—	113	2 017 505	174 519	—	2 192 024	—	217 209
—	2	46 818	—	—	46 818	37 162	—
2 095 486	33	516 323	—	—	516 323	—	462 465
—	23	223 989	—	—	223 989	117 892	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	5	36 126	—	—	36 126	24 291	—
406 715	24	82 672	—	—	82 672	—	6 816
—	9	134 294	—	—	134 294	51 512	—
4 397 655	348	5 174 586	371 450	—	5 546 036	546 357	1 473 659
8 341 569	517	10 408 787	457 565	9 862	10 876 214	871 361	4 028 522
—	—	—	541 587	—	541 587	196 931	—
—	—	—	273 836	—	273 836	56 627	—
—	—	—	39 199	—	39 199	25 032	—
8 341 569	517	10 408 787	854 622	—	854 622	278 590	—
—	—	—	1 312 187	9 862	11 730 836	1 149 951	4 028 522
<i>Assurance contre le vol des bicyclettes.</i>							
—	2	10 000	—	—	10 000	—	—
—	12	56 418	—	—	56 418	—	—
—	8	62 668	—	—	62 668	—	—
—	22	129 086	—	—	129 086	—	—
<i>Assurance contre la pluie.</i>							
699 234	1	60 000	67 000	—	127 000	60 000	—
—	3	277 625	60 000	—	337 625	67 000	201 000
699 234	4	337 625	127 000	—	464 625	127 000	201 000
<i>Assurance contre les dégâts dans la conduite d'eau.</i>							
15 372	1	253	—	—	253	—	—
23 535	2	6 100	—	—	6 100	—	3 045
—	2	76 785	—	—	76 785	38 392	—
—	1	379	38 392	—	38 771	—	—
23 535	5	83 264	38 392	—	121 656	38 392	3 045
38 907	6	83 517	38 392	—	121 909	38 392	3 045

Muut vakuutushaarat. —  
Autres branches

N:o 29 (jatk.)

1		16	17	18	19	20
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		Liikekustannukset — Driftkostnader — Frais d'exploitation				
		Kenttäkulut Fältkostnader Frais de champ	Pääkonttorin kulut suoraan- hankituista vakuutuksista Huvudkontorets kostnader för direkt försäkring Frais du bureau central pour as- surances directes	Kustannukset vastaanote- tuista jälleen- vakuutuksista Kostnader för övertagen återförsäk- ring Frais pour réassurances acceptées	Yhteensä bruttokustan- nukset Summa brutto- kostnader Total brut des frais	Jälleenvakuut- tajain maksa- mat palkkiot ja kustannukset Av återförsäk- rare erlagda provisioner och kostnader Provisions et frais versés par les réassureurs
		mk	mk	mk	mk	mk
		<b>d. Murtovarkausvakuutus. — Inbrottsstödförsäkring. —</b>				
A 1	Sampo .....	965 307	1 425 482	12 571	2 403 360	795 833
2	Säästöpankkien .....	—	63 085	—	63 085	—
3	Yksityisyrittäjien .....	378 189	442 312	79 054	899 555	668 733
4	Aarni .....	18 950	33 652	—	52 602	33 962
5	Irtaimistopalo — Lösörebr. ...	74 408	109 686	—	184 094	47 398
6	Palo-Varma .....	4 000	5 000	—	9 000	4 475
7	Vara .....	698	6 142	—	6 840	—
8	Svensk-Finland .....	8 620	31 778	—	40 398	17 796
9	Maa-Aura .....	3 482	17 860	—	21 342	5 501
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>1 453 654</b>	<b>2 134 997</b>	<b>91 625</b>	<b>3 680 276</b>	<b>1 573 698</b>
B 1	Fennia .....	760 294	1 420 126	115 041	2 295 461	1 085 273
2	Pohjola .....	594 221	1 024 157	233 010	1 851 388	—
3	Karjala .....	35 633	56 151	—	91 784	54 242
4	Tarmo .....	441 178	454 356	302	895 836	631 269
5	Imatra .....	222 679	297 051	—	519 730	200 414
6	Wellamo .....	4 602	12 565	—	17 167	9 110
7	Suomen Vakuutus .....	247 187	230 937	—	478 124	141 374
8	Louhi .....	48 957	72 427	—	121 384	50 009
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>2 354 751</b>	<b>3 567 770</b>	<b>348 353</b>	<b>6 270 874</b>	<b>2 171 691</b>
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>		<b>3 808 405</b>	<b>5 702 767</b>	<b>439 978</b>	<b>9 951 150</b>	<b>3 745 389</b>
C 1	Norma .....	—	—	345 572	345 572	84 094
2	Osmo .....	—	—	26 687	26 687	39 187
3	Veritas .....	—	—	16 917	16 917	9 199
<b>Yhteensä C — Summa C</b>		<b>—</b>	<b>—</b>	<b>389 176</b>	<b>389 176</b>	<b>132 480</b>
<b>Yhteensä A—C — Summa A—C</b>		<b>3 808 405</b>	<b>5 702 767</b>	<b>829 154</b>	<b>10 340 326</b>	<b>3 877 869</b>
		<b>e. Polkupyörävarkausvakuutus. — Cykelstödförsäkring. —</b>				
1	Yksityisyrittäjien .....	23 240	47 490	—	70 730	—
2	Sampo .....	34 723	49 624	—	84 347	—
3	Fennia .....	18 132	43 828	—	61 960	—
<b>Yhteensä — Summa</b>		<b>76 095</b>	<b>140 942</b>	<b>—</b>	<b>217 037</b>	<b>—</b>
		<b>f. Sadevakuutus. — Regnförsäkring. —</b>				
1	Pohjola .....	87 194	31 551	50 254	168 999	119 123
2	Sampo .....	51 049	62 886	119 123	233 058	232 144
3	Suomen Vakuutus .....	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>		<b>138 243</b>	<b>94 437</b>	<b>169 377</b>	<b>402 057</b>	<b>351 267</b>
		<b>g. Vesijohtovahinkovakuutus. — Vattenledningsskadeförsäkring. —</b>				
A 1	Sampo .....	5 413	4 655	6 101	16 169	10 200
B 1	Fennia .....	22 124	76 723	—	98 847	10 583
2	Imatra .....	4 433	1 199	—	5 632	2 301
3	Pohjola .....	6 815	32 278	11 069	50 162	5 380
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>33 372</b>	<b>110 200</b>	<b>11 069</b>	<b>154 641</b>	<b>18 264</b>
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>		<b>38 785</b>	<b>114 855</b>	<b>17 170</b>	<b>170 810</b>	<b>28 464</b>

Övriga försäkringsgrenar.  
d'assurance.

N:o 29 (forts.)

21	22	23	24	25	26	27	
Vakuutusmaksurahasto — Premiereserv — Réserve mathématique							
Verot ja julkiset maksut Skatter och publika avgifter Taxes  mk	Brutto — Brut				Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même		
	Suoraanhanakitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées		Suoraanhanakitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes		
	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année -mk	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	
<i>Assurance contre le vol avec effraction.</i>							
45 424	1 498 300	1 807 000	21 500	18 000	790 000	891 000	1
93 904	—	—	—	—	—	—	2
74 978	1 004 912	1 281 642	66 800	102 479	483 638	651 371	3
4 113	90 000	90 000	—	—	52 736	50 000	4
16 176	112 000	131 000	—	—	40 000	53 000	5
—	—	—	—	—	—	—	6
3 678	535	668	—	—	535	668	7
53	34 562	47 707	—	—	10 619	11 312	8
—	12 449	14 144	—	—	8 796	5 986	9
<b>238 326</b>	<b>2 752 758</b>	<b>3 372 161</b>	<b>88 300</b>	<b>120 479</b>	<b>1 386 324</b>	<b>1 663 337</b>	
1205 483	1936 503	2 088 691	37 104	70 415	1 007 289	1 284 091	1
3 243	2 124 910	2 529 071	254 666	298 915	1 812 275	2 529 071	2
947	78 464	96 306	—	—	18 532	27 249	3
1 155	733 138	986 539	—	470	100 562	148 344	4
16 997	334 450	441 278	—	—	122 372	174 058	5
—	—	—	—	—	—	—	6
2 762	21 440	23 335	—	—	6 040	6 980	7
4 380	244 554	356 443	—	—	126 524	193 287	8
5 549	134 000	149 000	—	—	68 000	69 000	
<b>240 516</b>	<b>5 607 459</b>	<b>6 670 663</b>	<b>291 770</b>	<b>369 800</b>	<b>3 261 594</b>	<b>4 432 080</b>	
478 842	8 360 217	10 042 824	380 070	490 279	4 647 918	6 095 417	
—	—	—	289 879	456 672	—	—	1
—	—	—	325 492	—	—	—	2
1 322	—	—	19 000	32 000	—	—	3
<b>1 322</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>634 371</b>	<b>488 672</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	
<b>480 164</b>	<b>8 360 217</b>	<b>10 042 824</b>	<b>1 014 441</b>	<b>978 951</b>	<b>4 647 918</b>	<b>6 095 417</b>	
<i>Assurance contre le vol des bicyclettes.</i>							
902	23 794	29 499	—	—	23 794	29 499	1
1 183	50 000	50 000	—	—	50 000	50 000	2
2 168	39 492	63 214	—	—	39 492	63 214	3
<b>4 253</b>	<b>113 286</b>	<b>142 713</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>113 286</b>	<b>142 713</b>	
<i>Assurance contre la pluie.</i>							
5 914	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	—	—	—	—	2
<b>5 914</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	3
<i>Assurance contre les dégâts dans la conduite d'eau.</i>							
473	22 700	26 000	12 300	9 000	16 500	19 000	1
1 321	37 067	41 539	—	—	28 332	33 890	1
367	16 115	27 697	—	—	7 977	16 190	2
—	10 290	11 463	9 323	14 240	3 801	5 732	3
<b>1 688</b>	<b>63 472</b>	<b>80 699</b>	<b>9 323</b>	<b>14 240</b>	<b>40 110</b>	<b>55 812</b>	
<b>2 161</b>	<b>86 172</b>	<b>106 699</b>	<b>21 623</b>	<b>23 240</b>	<b>56 610</b>	<b>74 812</b>	

Muut vakuutushaarat. —  
Autres branches

N:o 29 (jatk.)

1	28	29	30		31	32		
			Vakuutusmaksurahasto, jatk. — Premiereserv, forts. Réserve mathématique, suite					
			Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle même		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa		Korvaus—  Brutto —	
			Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées		Återförsäkrades andel vid Årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année			
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie		Suomalaisten I Finland En Finlande mk		Ulkomaisten I utlandet À l'étranger mk	Suoraanhanki- Direkt Assurances			
	Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk				Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk		
<b>d. Murtovarkausvakuutus. — Indrottsstöldförsäkring. —</b>								
A 1	Sampo .....	10 000	9 000	—	925 000	3 425 000		
2	Säästöpankkien .....	—	—	—	—	—		
3	Yksityisyrittäjien .....	66 800	102 479	—	630 271	112 578		
4	Aarni .....	—	—	40 000	—	140 000		
5	Irtaimistopalo — Lösörebr. ...	—	—	78 000	—	33 090		
6	Palo-Varma .....	—	—	—	—	—		
7	Vara .....	—	—	—	—	—		
8	Svensk-Finland .....	—	—	36 395	—	42 500		
9	Maa-Aura .....	—	—	8 158	—	—		
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>76 800</b>	<b>111 479</b>	<b>162 553</b>	<b>1 555 271</b>	<b>3 753 168</b>		
B 1	Fennia .....	19 300	41 233	217 760	616 022	2 468 800		
2	Pohjola .....	242 459	298 915	—	—	287 200		
3	Tarmo .....	—	470	—	838 195	169 514		
4	Karjala .....	—	—	65 057	—	50 000		
5	Imatra .....	—	—	267 220	—	138 500		
6	Vellamo .....	—	—	16 355	—	18 978		
7	Suomen Vakuutus .....	—	—	—	163 156	57 118		
8	Louhi .....	—	—	80 000	—	95 000		
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>261 759</b>	<b>340 618</b>	<b>646 392</b>	<b>1 617 373</b>	<b>3 285 110</b>		
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>		<b>338 559</b>	<b>452 097</b>	<b>808 945</b>	<b>3 172 644</b>	<b>7 038 278</b>		
C 1	Norma .....	260 695	363 420	93 252	—	—		
2	Osmo .....	325 492	—	—	—	—		
3	Veritas .....	4 000	5 000	27 000	—	—		
<b>Yhteensä C — Summa C</b>		<b>590 187</b>	<b>368 420</b>	<b>120 252</b>	—	—		
<b>Yhteensä A—C—Summa A—C</b>		<b>928 746</b>	<b>820 517</b>	<b>929 197</b>	<b>3 172 644</b>	<b>7 038 278</b>		
<b>e. Polkupyörävarkausvakuutus. — Cykelstöldförsäkring. —</b>								
1	Yksityisyrittäjien .....	—	—	—	—	—		
2	Sampo .....	—	—	—	—	15 000		
3	Fennia .....	—	—	—	—	13 000		
<b>Yhteensä — Summa</b>		—	—	—	—	<b>28 000</b>		
<b>f. Sadevakuutus. — Regnförsäkring. —</b>								
1	Pohjola .....	—	—	—	—	—		
2	Sampo .....	—	—	—	—	—		
3	Suomen Vakuutus .....	—	—	—	—	—		
<b>Yhteensä — Summa</b>		—	—	—	—	—		
<b>g. Vesijohtovahinkovakuutus. — Vattenledningsskadeförsäkring. —</b>								
A 1	Sampo .....	8 500	6 000	6 000	4 000	10 000		
B 1	Fennia .....	—	—	—	7 649	—		
2	Imatra .....	—	—	11 507	—	—		
3	Pohjola .....	9 323	14 240	5 731	—	—		
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>9 323</b>	<b>14 240</b>	<b>17 238</b>	<b>7 649</b>	—		
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>		<b>17 823</b>	<b>20 240</b>	<b>23 238</b>	<b>11 649</b>	<b>10 000</b>		

Övriga försäkringsgrenar.  
d'assurance.

N:o 29 (forts.)

33		34		35		36		37		38		39	
rahasto — Ersättningsreserv — Réserve pour risques à régler													
Brut				Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle même									
tut vakuutukset försäkring directes		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées				Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes				Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées			
Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	
<i>Assurance contre le vol avec effraction.</i>													
1 017 836	—	—	—	—	—	1 550 000	—	—	—	—	—	—	—
148 165	—	—	—	—	—	—	—	—	—	148 165	—	—	—
328 080	—	—	—	—	—	81 289	—	—	—	214 043	—	—	—
140 000	—	—	—	—	—	73 150	—	—	—	70 000	—	—	—
—	—	—	—	—	—	33 090	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	14 167	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>1 634 081</b>	—	—	—	—	—	<b>1 751 696</b>	—	—	—	<b>956 208</b>	—	—	—
1 394 200	—	—	—	—	—	1 289 207	—	—	—	1 002 467	—	—	—
319 732	113 900	—	—	112 500	—	127 011	—	—	—	267 296	52 150	—	58 500
176 239	—	—	—	—	—	31 519	—	—	—	18 233	—	—	—
50 000	—	—	—	—	—	10 000	—	—	—	10 000	—	—	—
99 000	—	—	—	—	—	46 600	—	—	—	27 140	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7 033	—	—	—	—	—	4 789	—	—	—	2 911	—	—	—
55 000	—	—	—	—	—	48 718	—	—	—	22 500	—	—	—
—	—	—	—	—	—	45 000	—	—	—	—	—	—	—
<b>2 101 204</b>	<b>113 900</b>	—	—	<b>112 500</b>	—	<b>1 602 844</b>	—	—	—	<b>1 350 547</b>	<b>52 150</b>	—	<b>58 500</b>
<b>3 735 285</b>	<b>113 900</b>	—	—	<b>112 500</b>	—	<b>3 354 540</b>	—	—	—	<b>2 306 755</b>	<b>52 150</b>	—	<b>58 500</b>
—	124 879	—	—	121 869	—	—	—	—	—	—	124 879	—	121 869
—	222 314	—	—	—	—	—	—	—	—	—	222 314	—	—
—	20 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10 000	—	—
—	<b>367 193</b>	—	—	<b>121 869</b>	—	—	—	—	—	—	<b>357 193</b>	—	<b>121 869</b>
<b>3 735 285</b>	<b>481 093</b>	—	—	<b>234 369</b>	—	<b>3 354 540</b>	—	—	—	<b>2 306 755</b>	<b>409 343</b>	—	<b>180 369</b>
<i>Assurance contre le vol des bicyclettes.</i>													
30 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	30 000	—	—	—
15 000	—	—	—	—	—	15 000	—	—	—	15 000	—	—	—
3 000	—	—	—	—	—	13 000	—	—	—	3 000	—	—	—
<b>48 000</b>	—	—	—	—	—	<b>28 000</b>	—	—	—	<b>48 000</b>	—	—	—
<i>Assurance contre la pluie.</i>													
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<i>Assurance contre les dégâts dans la conduite d'eau.</i>													
10 000	—	—	—	—	—	10 000	—	—	—	10 000	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
17 450	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17 450	—	—	—
21 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21 000	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>38 450</b>	—	—	—	—	—	—	—	—	—	<b>38 450</b>	—	—	—
<b>48 450</b>	—	—	—	—	—	<b>10 000</b>	—	—	—	<b>48 450</b>	—	—	—

**Muut vakuutushaarat. —**  
*Autres branches*

N:o 29 (jatk.)

1	40		41		42		43	
	Korvausrahasato, jatk. — Ersättningsreserv, forts. <i>Réserve pour risques à régler, suite</i>				Korvausrahasaton <i>Répartition</i>			
	Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrades andel vid årets slut <i>Part des réassureurs à la fin de l'année</i>				Yhtiön oman osuuden Användning av bolagets <i>Répartition de la part de la elle-</i>			
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Suomalaisen - I Finland <i>En Finlande</i> mk		Ulkomaisten I utlandet <i>À l'étranger</i> mk		Maksettu Utbetalats <i>Payé</i> mk		Varattu Reserverats <i>Réservé</i> mk.	
<b>d. Murtovarkausvakuutus. — Inbrottsstödförsäkring. —</b>								
A 1 Sampo .....	—	—	493 836	—	1 279 585	—	72 439	—
2 Säästöpankkien .....	—	—	—	—	—	—	—	—
3 Yksityisyrittäjien .....	—	—	114 043	—	49 690	—	—	—
4 Aarni .....	70 000	—	—	—	25 336	—	22 400	—
5 Irtaimistopalo — Lösörebr. . .	—	—	—	—	33 090	—	—	—
6 Palo-Varma .....	—	—	—	—	—	—	—	—
7 Vara .....	—	—	—	—	—	—	—	—
8 Svensk-Finland .....	—	—	—	—	14 167	—	—	—
9 Maa-Aura .....	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>70 000</b>	<b>—</b>	<b>607 879</b>	<b>—</b>	<b>1 401 868</b>	<b>—</b>	<b>94 839</b>	<b>—</b>
B 1 Fennia .....	114 925	—	276 808	—	240 698	—	381 940	—
2 Pohjola .....	—	—	106 436	—	82 577	—	76 794	—
3 Karjala .....	40 000	—	—	—	—	—	10 000	—
4 Tarmo .....	—	—	158 006	—	12 908	—	7 500	—
5 Imatra .....	71 860	—	—	—	26 577	—	7 500	—
6 Vellamo .....	4 122	—	—	—	4 300	—	489	—
7 Suomen Vakuutus .....	—	—	32 500	—	35 461	—	—	—
8 Louhi .....	—	—	—	—	40 023	—	—	—
<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>230 907</b>	<b>—</b>	<b>573 750</b>	<b>—</b>	<b>442 544</b>	<b>—</b>	<b>484 223</b>	<b>—</b>
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	<b>300 907</b>	<b>—</b>	<b>1 181 629</b>	<b>—</b>	<b>1 844 412</b>	<b>—</b>	<b>579 062</b>	<b>—</b>
C 1 Norma .....	—	—	—	—	—	—	—	—
2 Osmo .....	—	—	—	—	222 314	—	—	—
3 Veritas .....	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä C — Summa C</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>222 314</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
<b>Yhteensä A—C — Summa A—C</b>	<b>300 907</b>	<b>—</b>	<b>1 181 629</b>	<b>—</b>	<b>2 066 726</b>	<b>—</b>	<b>579 062</b>	<b>—</b>
<b>e. Polkupyörävarkausvakuutus. — Cykelstödförsäkring. —</b>								
1 Yksityisyrittäjien .....	—	—	—	—	—	—	—	—
2 Sampo .....	—	—	—	—	—	—	—	—
3 Fennia .....	—	—	—	—	11 688	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>11 688</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
<b>f. Sadevakuutus. — Regnförsäkring. —</b>								
1 Pohjola .....	—	—	—	—	—	—	—	—
2 Sampo .....	—	—	—	—	—	—	—	—
3 Suomen Vakuutus .....	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
<b>g. Vesijohtovahinkovakuutus. — Vattenledningsskadeförsäkring. —</b>								
A 1 Sampo .....	—	—	—	—	—	—	—	—
B 1 Fennia .....	—	—	—	—	—	—	—	—
2 Imatra .....	—	—	—	—	—	—	—	—
3 Pohjola .....	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

Övriga försäkringsgrenar.  
d'assurance.

N:o 29 (forts.)

44		45		46		47		48		49	
käyttö — Ersättningsreservens användning de la réserve pour risques à régler											
käyttö egen andel compagnie même		Jälleenvakuuttajain osuuden käyttö Användning av återförsäkrares andel Répartition de la part des réassureurs						Suoraanhankittujen vakuutus- ten vakuutuskanta vuoden lopussa Försäkringsbeståndet för direkt försäkring vid årets slut Assurances souscrites directe- ment à la fin de l'année			
Ylijäämä Överskott Bénéfices mk		Maksettu Utbetalats Payé mk		Varattu Reserverats Réservé mk		Ylijäämä Överskott Bénéfices mk		Luku Antal Nombre		Kanta Bestånd Etal 1 000 mk	
<i>Assurance contre le vol avec effraction.</i>											
+	197 976		1 529 531		255 597	+	89 872	4 186		1 735 436	1
			—		—		—	499		263 420	2
+	31 599		—		—	+	31 289	2 365		751 701	3
+	25 414		27 644		42 700	—	3 494	276		43 722	4
	—		—		—		—	1 740		383 569	5
	—		—		—		—	43		18 750	6
	—		—		—		—	88		10 801	7
	—		28 333		—		—	188		48 071	8
	—		—		—		—	88		17 846	9
+	254 989		1 585 508		298 297	+	117 667	9 473		3 273 316	
+	666 569		380 552		101 060	+	697 981	5 375		2 172 050	1
+	19 790		117 566		104 186	+	187	7 410		2 100 668	2
			—		40 000		—	321		104 039	3
+	11 111		55 392		52 500	+	30 103	2 425		759 650	4
+	12 523		46 118		42 500	+	3 282	1 247		337 305	5
	—		13 700		489		—	99		15 046	6
+	13 257		6 637		—	+	15 037	878		228 337	7
+	4 977		40 111		—	+	9 889	12		513	8
+	728 227		646 802		340 735	+	756 479	17 767		5 717 608	
+	983 216		2 232 310		639 032	+	874 146	27 240		8 990 924	
	—		—		—		—	—		—	1
	1)		1)		1)		1)	—		—	2
	—		—		—		—	—		—	3
+	983 216		2 232 310		639 032	+	874 146	27 240		8 990 924	
<i>Assurance contre le vol des bicyclettes.</i>											
+	15 000		—		—		—	232		1 159	1
+	1 312		—		—		—	590		2 813	2
+	16 312		—		—		—	282		2 430	3
	—		—		—		—	1 104		6 402	
<i>Assurance contre la pluie.</i>											
	—		—		—		—	41		3 655	1
	—		—		—		—	—		—	2
	—		—		—		—	—		—	3
	—		—		—		—	41		3 655	
<i>Assurance contre les dégâts dans la conduite d'eau.</i>											
+	10 000		—		—		—	28		30 415	1
	—		—		—		—	110		44 910	1
	—		—		—		—	13		10 820	2
	—		—		—		—	15		14 717	3
	—		—		—		—	138		70 447	
+	10 000		—		—		—	166		100 862	

1		2	3	4	5	6	7
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		Yhtiö alkoi vakuutuksien myöntämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compagnie commença son activité en	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset	Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset	Ulkomaiset vakuutukset	Yhteensä sar. 3+4+5	Ryhmästä 6 luovutettu suomalaisille jälleenvakuutajille
			Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande	Övertagen återförsäkring i Finland Réassurances acceptées en Finlande	Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger	Summa kol. 3+4+5 Total des col. 3+4+5	Av grupp 6 överläts till återförsäkrare i Finland Du groupe 6 cédés aux réassureurs en Finlande
			mk	mk	mk	mk	mk
<b>h. Takuuvakuutus. — Garantiförsäkring. —</b>							
1	Pohjola .....	1922	300 681	—	—	300 681	—
2	Suomen Vakuutus .....	1925	56 900	—	—	56 900	—
3	Sampo .....	1927	20 075	—	—	20 075	—
Yhteensä — Summa		—	377 656	—	—	377 656	—
<b>i. Luottovakuutus. — Kreditförsäkring. —</b>							
1	Pohjola .....	1935	1 280 877	—	—	1 280 877	—
Yhteensä — Summa		—	1 280 877	—	—	1 280 877	—
<b>j. Vastuuvakuutus. — Ansvarsförsäkring. —</b>							
A 1	Sampo .....	1933	1 112 687	469 716	—	1 582 403	581 493
2	Palo-Varma .....	1934	4 022	—	—	4 022	3 016
3	Teoll. Auto — Ind. Bil .....	1944	2 055 083	—	—	2 055 083	412 946
4	Liikenne .....	1945	120 575	—	—	120 575	—
5	Maa-Aura .....	1946	7 020	—	—	7 020	8 089
Yhteensä A — Summa A		—	3 299 387	469 716	—	3 769 103	1 005 544
B 1	Pohjola .....	1933	1 150 161	680 299	—	1 830 460	582 838
2	Fennia .....	1934	1 111 364	421 035	—	1 532 399	404 937
3	Imatra .....	1934	207 337	—	—	207 337	103 669
4	Tarmo .....	1934	223 624	—	—	223 624	—
Yhteensä B — Summa B		—	2 692 486	1 101 334	—	3 793 820	1 091 444
Yhteensä A ja B — Summa A och B		—	5 991 873	1 571 050	—	7 562 923	2 096 988
C 1	Norma .....	1938	—	758 638	—	758 638	421 035
Yhteensä A—C — Summa A—C		—	5 991 873	2 329 688	—	8 321 561	2 518 023
<b>k. Liiketappiovakuutus. — Affärsförlustförsäkring. —</b>							
1	Fennia .....	1913	—	760 977	1 964 264	2 725 241	61 718
2	Tarmo .....	1939	48 122	—	—	48 122	—
3	Otso .....	1941	24 697 411	—	—	24 697 411	2 663 420
4	Sampo .....	1941	—	380 489	—	380 489	380 489
5	Ursa .....	1943	—	760 977	—	760 977	—
6	Vastuu .....	1943	—	380 489	904 625	1 285 114	—
Yhteensä — Summa		—	24 745 533	2 282 932	2 868 889	29 897 354	3 105 627
<b>l. Kalastusvakuutus. — Fiskeriförsäkring. —</b>							
1	Sampo .....	1914	—	—	—	—	—
2	Ålands .....	1937	482 016	—	—	482 016	—
Yhteensä — Summa		—	482 016	—	—	482 016	—
<b>m. Vakuutuksen kohde tuntematon. — Försäkrings-</b>							
1	Sampo .....	1938	—	—	11 841 741	11 841 741	3 323 835
2	Veritas .....	1938	—	1 856 353	—	1 856 353	—
3	Ursa .....	1943	—	—	716 923	716 923	—
4	Vastuu .....	1947	—	—	1 258 219	1 258 219	70 516
Yhteensä — Summa		—	—	1 856 353	13 816 883	15 673 236	3 394 351

Övriga försäkringsgrenar.  
d'assurance.

N:o 29.

8	9	10	11	12	13	14	15
<p><i>Primes</i></p> <p>Vakuutustapahtumien johdosta suoritetut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader <i>Payements d'assurances à régler</i></p>							
Ryhmästä 6 luovutettu ulkomaisille jälleenvakuut- tajille Av grupp 6 överlätit till åter- försäkrare i utlandet Du groupe 6 cédés aux réassureurs à l'étranger mk	Suoraanhankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directe- ment en Finlande</i>		Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuu- tukset Övertagen åter- försäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i>	Ulkomaiset vakuu- tukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Yhteensä 10 + 11 + 12 Summa 10 + 11 + 12 <i>Total 10 + 11 + 12</i>	Kotimaisten jälleenvakuut- tajain osuus ryhmästä 13. Inhemska åter- försäkrarens and- del i grupp 13 <i>Part des ré- assureurs finlandais au groupe 13</i>	Ulkomaisten jälleenvakuut- tajain osuus ryhmästä 13 Utländska åter- försäkrarens and- del i grupp 13 <i>Part des ré- assureurs étrangers au groupe 13</i>
	Vahinkojen luku Antal skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp <i>Total</i>					
<i>Assurance de la caution.</i>							
—	—	—	—	—	—	—	—
—	35	1 992	—	—	1 992	—	—
6 875	—	—	—	—	—	—	—
6 875	35	1 992	—	—	1 992	—	—
<i>Assurance de crédit.</i>							
—	422	85 170	—	—	85 170	—	—
—	422	85 170	—	—	85 170	—	—
<i>Assurance de responsabilité.</i>							
287 252	65	459 843	59 506	—	519 349	219 805	108 886
—	—	—	—	—	—	—	—
—	136	1 250 600	—	—	1 250 600	—	—
—	10	78 671	—	—	78 671	—	—
—	1	3 775	—	—	3 775	2 517	—
287 252	212	1 792 889	59 506	—	1 852 395	222 322	108 886
—	9	104 639	274 443	—	379 082	52 943	—
228 301	23	90 965	2 517	—	93 482	43 630	29 104
—	9	97 940	—	—	97 940	48 971	—
132 744	9	94 290	—	—	94 290	—	52 734
361 045	50	387 834	276 960	—	664 794	145 544	81 838
648 297	262	2 180 723	336 466	—	2 517 189	367 866	190 724
—	—	—	15 479	—	15 479	2 517	—
648 297	262	2 180 723	351 945	—	2 532 668	370 383	190 724
<i>Assurance contre les pertes d'affaires.</i>							
1 725 398	—	—	391 553	1 496 006	1 887 559	63 703	1 346 075
46 269	—	—	—	—	—	—	—
20 809 585	26	9 530 906	—	—	9 530 906	1 370 435	7 232 084
—	—	—	195 775	—	195 775	195 775	—
380 489	—	—	391 553	—	391 553	—	195 776
1 092 432	—	—	195 775	494 980	690 755	—	587 142
24 054 173	26	9 530 906	1 174 656	1 990 986	12 696 548	1 629 913	9 361 077
<i>Assurance des ustensiles de pêche.</i>							
—	—	—	—	—	—	—	—
—	67	144 730	—	—	144 730	—	—
—	67	144 730	—	—	144 730	—	—
<i>objektet obekant. — l'Objet d'assurances inconnu.</i>							
278 445	—	—	1 250 286	4 624 535	4 624 535	1 169 282	—
—	—	—	—	—	1 250 286	—	112 938
—	—	—	—	239 396	239 396	—	—
—	—	—	—	359 742	359 742	18 545	—
278 445	—	—	1 250 286	5 223 673	6 473 959	1 187 827	112 938

**Muut vakuutushaarat. —**  
*Autres branches*

N:o 29 (jatk.)

1		16	17	18	19	20
Liikekustannukset — Driftkostnader — <i>Frais d'exploitation</i>						
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>		Kenttäkulut Fältkostnader <i>Frais de champ</i>	Pääkonttorin kulut suoraan- hankituista vakuutuksista Huvudkontorets kostnader för direkt försäkring <i>Frais du bureau central pour as- surances directes</i>	Kustannukset vastaanote- tuista jälleen- vakuutuksista Kostnader för övertagen åter- försäkring <i>Frais pour réassurances acceptées</i>	Yhteensä bruttokus- tannukset Summa brutto- kostnader <i>Total brut des frais</i>	Jälleen- vakuuttajain maksamat palkkiot ja kustannukset Av återför- säkrare erlagda provisioner och kostnader <i>Provisions et frais versés par les réassureurs</i> mk
		mk	mk	mk	mk	mk
<b>h. Takuuvakuutus. — Garantiförsäkring. —</b>						
1	Pohjola .....	7 997	23 282	—	31 279	—
2	Suomen Vakuutus .....	1 292	4 704	—	5 996	—
3	Sampo .....	2 457	3 396	—	5 853	2 161
<b>Yhteensä — Summa</b>		<b>11 746</b>	<b>31 382</b>	<b>—</b>	<b>43 128</b>	<b>2 161</b>
<b>i. Luottovakuutus. — Kreditförsäkring. —</b>						
1	Pohjola .....	288 452	268 437	—	556 889	—
<b>Yhteensä — Summa</b>		<b>288 452</b>	<b>268 437</b>	<b>—</b>	<b>556 889</b>	<b>—</b>
<b>j. Vastuuvakuutus. — Ansvarsförsäkring. —</b>						
A 1	Sampo .....	200 272	239 157	88 944	528 373	216 284
2	Palo-Varma .....	800	1 200	—	2 000	905
3	Teoll. Auto — Ind. Bil .....	129 725	—	—	129 725	150 598
4	Liikenne .....	9 888	30 085	—	39 923	—
5	Maa-Aura .....	1 161	6 530	—	7 691	2 427
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>341 846</b>	<b>276 922</b>	<b>88 944</b>	<b>707 712</b>	<b>370 214</b>
B 1	Pohjola .....	71 053	223 095	139 748	433 896	75 275
2	Fennia .....	169 227	571 038	189 950	930 215	239 488
3	Imatra .....	32 601	33 627	—	66 228	16 332
4	Tarmo .....	60 201	114 148	—	174 349	51 088
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>333 082</b>	<b>941 908</b>	<b>329 698</b>	<b>1 604 688</b>	<b>382 183</b>
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>		<b>674 928</b>	<b>1 218 830</b>	<b>418 642</b>	<b>2 312 400</b>	<b>752 397</b>
C 1	Norma .....	—	—	284 585	284 585	153 026
<b>Yhteensä A—C — Summa A—C</b>		<b>674 928</b>	<b>1 218 830</b>	<b>703 227</b>	<b>2 596 985</b>	<b>905 423</b>
<b>k. Liiketappiovakuutus. — Affärsförlustförsäkring. —</b>						
1	Fennia .....	—	—	895 043	895 043	474 982
2	Tarmo .....	5 675	12 233	—	17 908	10 567
3	Otso .....	443 992	2 404 893	—	2 848 885	5 451 927
4	Sampo .....	—	—	95 122	95 122	95 122
5	Ursa .....	—	—	209 562	209 562	96 720
6	Vastuu .....	—	—	341 850	341 850	274 148
<b>Yhteensä — Summa</b>		<b>449 667</b>	<b>2 417 126</b>	<b>1 541 577</b>	<b>4 408 370</b>	<b>6 403 466</b>
<b>l. Kalastusvakuutus. — Fiskeriförsäkring. —</b>						
1	Sampo .....	—	—	—	—	—
2	Ålands .....	21 219	84 243	—	105 462	—
<b>Yhteensä — Summa</b>		<b>21 219</b>	<b>84 243</b>	<b>—</b>	<b>105 462</b>	<b>—</b>
<b>m. Vakuutuksen kohde tuntematon. — Försäkrings-</b>						
1	Sampo .....	—	—	4 148 768	4 148 768	1 327 991
2	Veritas .....	—	—	963 800	963 800	92 887
3	Ursa .....	—	—	273 658	273 658	—
4	Vastuu .....	—	—	441 771	441 771	15 373
<b>Yhteensä — Summa</b>		<b>—</b>	<b>—</b>	<b>5 827 997</b>	<b>5 827 997</b>	<b>1 436 251</b>

Övriga försäkringsgrenar.  
*d'assurance.*

N:o 29 (forts.)

21	22	23	24	25	26	27	
Vakuutusmaksurahasto — Premiereserv <i>Réserve mathématique</i>							
Verot ja julkiset maksut  Skatter och publika avgifter  <i>Taxes</i>  mk	Brutto — Brut				Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel <i>Part de la compagnie elle-même</i>		
	Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring <i>Assurances directes</i>		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring <i>Réassurances acceptées</i>		Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring <i>Assurances directes</i>		
	Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>	Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>	Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>	Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>	Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>	Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>	
	mk	mk	mk	mk	mk	mk	
<i>Assurance de la caution.</i>							
—	46 900	120 272	—	—	46 900	120 272	1
—	250 000	250 000	63 348	—	250 000	250 000	2
236	20 000	20 000	—	—	20 000	10 000	3
236	316 900	390 272	63 348	—	316 900	380 272	
<i>Assurance de crédit.</i>							
1 105	7 106 744	8 387 621	—	—	7 106 744	8 387 621	1
1 105	7 106 744	8 387 621	—	—	7 106 744	8 387 621	1
<i>Assurance de responsabilité.</i>							
10 173	907 000	929 000	200 000	200 000	285 000	281 200	1
55 942	418 000	888 988	—	—	418 000	641 214	2
350	—	—	—	—	—	—	3
—	16 865	15 294	—	—	15 178	5 098	4
66 465	1 341 865	1 833 282	200 000	200 000	718 178	927 512	5
—	175 641	194 861	210 952	272 120	80 604	97 430	1
10 199	344 836	893 644	—	—	182 478	640 349	2
1 553	202 822	207 337	—	—	93 597	103 668	3
299	410 126	332 472	—	—	356 019	279 374	4
12 051	1 133 425	1 628 314	210 952	272 120	712 698	1 120 821	
78 516	2 475 290	3 461 596	410 952	472 120	1 430 876	2 048 333	
—	—	—	27 886	380 743	—	—	1
78 516	2 475 290	3 461 596	438 838	852 863	1 430 876	2 048 333	
<i>Assurance contre les pertes d'affaires.</i>							
17 727	—	—	582 586	675 156	—	—	1
31	19 767	19 249	—	—	4 092	741	2
1 367 857	8 580 000	13 500 000	—	—	600 000	800 000	3
—	—	—	—	—	—	—	4
5 000	—	—	218 571	304 391	—	—	5
—	—	—	281 560	449 790	—	—	6
1 390 615	8 599 767	13 519 249	1 082 717	1 429 337	604 092	800 741	
<i>Assurance des ustensiles de pêche.</i>							
—	50 000	50 000	—	—	50 000	50 000	1
334	255 000	241 000	—	—	255 000	241 000	2
334	305 000	291 000	—	—	305 000	291 000	
<i>objektet obekant. — l'Objet d'assurances inconnu.</i>							
—	—	—	2 617 310	4 736 697	—	—	1
25 115	—	—	939 000	816 000	—	—	2
30 000	—	—	812 366	253 934	—	—	3
—	—	—	130 369	440 376	—	—	4
55 115	—	—	4 499 045	6 247 007	—	—	

Muut vakuutushaarat. —  
 Autres branches

N:o 29 (jatk.)

1	28	29	30	31	32
	Vakuutusmaksurahasto, jatk. — Premiereserv, forts. <i>Réserve mathématique, suite</i>				Korvaus-
	Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel <i>Part de la compagnie elle-même</i>		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa		Brutto —
	Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring <i>Réassurances acceptées</i>		Återförsäkrades andel vid Årets slut <i>Part des réassureurs à la fin de l'année</i>		Suoraanhanki- Direkt <i>Assurances</i>
	Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'année</i> mk	Vuoden lopussa Vid Årets slut <i>A la fin de l'année</i> mk	Suomalaisten I Finland <i>En Finlande</i> mk	Ulkomaisten I utlandet <i>À l'étranger</i> mk	Vuoden alussa Vid Årets början <i>Au début de l'année</i> mk
	<b>h. Takuuvakuutus. — Garantiförsäkring. —</b>				
1	Pohjola .....	—	—	—	—
2	Suomen Vakuutus .....	63 348	—	—	—
3	Sampo .....	—	—	10 000	40 000
	<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>63 348</b>	—	<b>10 000</b>	<b>40 000</b>
	<b>i. Luottovakuutus. — Kreditförsäkring. —</b>				
1	Pohjola .....	—	—	—	—
	<b>Yhteensä — Summa</b>	—	—	—	—
	<b>j. Vastuuvakuutus. — Ansvarsförsäkring. —</b>				
A 1	Sampo .....	120 000	120 000	488 000	244 500
2	Palo-Varma .....	—	—	—	—
3	Teoll. Auto — Ind. Bil. ....	—	—	247 773	100 000
4	Liikenne .....	—	—	—	23 400
5	Maa-Aura .....	—	—	10 196	—
	<b>Yhteensä A — Summa A</b>	<b>120 000</b>	<b>120 000</b>	<b>745 969</b>	<b>367 900</b>
B 1	Pohjola .....	210 952	272 120	97 431	51 000
2	Fennia .....	—	—	163 043	310 400
3	Imatra .....	—	—	—	53 098
4	Tarmo .....	—	—	103 669	250 500
	<b>Yhteensä B — Summa B</b>	<b>210 952</b>	<b>272 120</b>	<b>364 143</b>	<b>611 900</b>
	<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>	<b>330 952</b>	<b>392 120</b>	<b>1 110 112</b>	<b>979 800</b>
C 1	Norma .....	23 175	135 041	245 702	—
	<b>Yhteensä A—C—Summa A—C</b>	<b>354 127</b>	<b>527 161</b>	<b>1 355 814</b>	<b>979 800</b>
	<b>k. Liiketappiovakuutus. — Affärsförlustförsäkring. —</b>				
1	Fennia .....	253 838	392 964	11 275	270 917
2	Tarmo .....	—	—	—	18 508
3	Sampo .....	—	—	—	—
4	Otso .....	—	—	1 531 800	11 168 200
5	Ursa .....	125 546	152 196	—	152 195
6	Vastuu .....	42 234	67 469	—	382 321
	<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>421 618</b>	<b>612 629</b>	<b>1 543 075</b>	<b>11 992 141</b>
	<b>l. Kalastusvakuutus. — Fiskeriförsäkring. —</b>				
1	Sampo .....	—	—	—	60 000
2	Ålands .....	—	—	—	40 000
	<b>Yhteensä — Summa</b>	—	—	—	<b>100 000</b>
	<b>m. Vakuutuksen kohde tuntematon. — Försäkrings-</b>				
1	Sampo .....	1 832 117	3 407 164	1 329 533	—
2	Veritas .....	923 000	685 000	—	131 000
3	Ursa .....	812 366	253 934	—	—
4	Vastuu .....	130 369	415 696	24 680	—
	<b>Yhteensä — Summa</b>	<b>3 697 852</b>	<b>4 761 794</b>	<b>1 354 213</b>	<b>131 000</b>

Övriga försäkringsgrenar.  
d'assurance.

N:o 29 (forts.)

33		34		35		36		37		38		39	
rahasto — Ersättningsreserv — Réserve pour risques à régler													
Brut				Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle même									
tut vakuutukset försäkring directes		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées		Suoraanhankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances directes				Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées					
Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	
<i>Assurance de la caution.</i>													
—		—		—		—		—		—		—	
40 000		—		—		40 000		40 000		—		—	
40 000		—		—		40 000		40 000		—		—	
<i>Assurance de crédit.</i>													
—		—		—		—		—		—		—	
<i>Assurance de responsabilité.</i>													
353 600		25 500		395 000		114 700		108 600		15 300		371 400	
220 000		—		—		100 000		204 000		—		—	
—		—		—		23 400		—		—		—	
—		—		—		—		—		—		—	
573 600		25 500		395 000		238 100		312 600		15 300		371 400	
1 118 000		151 500		199 097		25 500		392 336		151 500		199 097	
908 548		—		—		50 955		601 372		—		—	
20 000		—		—		—		10 000		—		—	
42 740		—		—		211 523		18 643		—		—	
2 089 288		151 500		199 097		287 978		1 022 351		151 500		199 097	
2 662 888		177 000		594 097		526 078		1 334 951		166 800		570 497	
—		25 475		100 255		—		—		25 475		100 255	
2 662 888		202 475		694 352		526 078		1 334 951		192 275		670 752	
<i>Assurance contre les pertes d'affaires.</i>													
—		551 892		2 269 118		—		—		282 603		365 318	
—		—		—		—		—		—		—	
8 500 000		—		—		1 112 267		1 200 000		—		—	
—		259 517		185 000		—		—		129 758		92 500	
—		389 275		277 500		—		—		58 391		41 625	
8 500 000		1 200 684		2 731 618		1 112 267		1 200 000		470 752		499 443	
<i>Assurance des ustensiles de pêche.</i>													
60 000		—		—		60 000		60 000		—		—	
40 000		—		—		40 000		40 000		—		—	
100 000		—		—		100 000		100 000		—		—	
<i>objektet obekant. — l'Objet d'assurances inconnu.</i>													
—		6 006 590		6 160 535		—		—		4 204 614		4 312 374	
—		4 203 000		3 525 025		—		—		4 119 000		3 182 025	
—		980 978		275 000		—		—		980 978		275 000	
—		350 000		563 012		—		—		350 000		527 832	
—		11 540 568		10 523 572		—		—		9 654 592		8 297 231	

Muut vakuutushaarat. —  
*Autres branches*

N:o 29 (jatk.)

1.		40		41		42		43	
		Korvausrahasasto, jatk. Ersättningsreserv, forts. <i>Réserve pour risques à régler, suite</i>		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrarens andel vid Årets slut <i>Part des réassureurs à la fin de l'année</i>		Korvaus- Ersättnings- <i>Répartition de la</i>		Yhtiön oman osuuden Användning av bolagets egen <i>Répartition de la part de la elle-</i>	
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>		Suomalaisten I Finland <i>En Finlande</i> mk	Ulkomaisten I utlandet <i>À l'étranger</i> mk	Maksettu Utbetalats <i>Payé</i> mk	Varattu Reserverats <i>Réservé</i> mk				
<b>h. Takuuvakuutus. — Garantiförsäkring. —</b>									
1	Pohjola .....	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Suomen Vakuutus .....	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Sampo .....	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>		—	—	—	—	—	—	—	—
<b>i. Luottovakuutus. — Kreditförsäkring. —</b>									
1	Pohjola .....	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>		—	—	—	—	—	—	—	—
<b>j. Vastuuvakuutus. — Ansvarsförsäkring. —</b>									
A 1	Sampo .....	175 000	93 600	83 996	16 500	—	—	—	—
2	Palo-Varma .....	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Teoll. Auto — Ind. Bil .....	16 000	—	50 000	—	—	—	—	—
4	Liikenne .....	—	—	30 225	—	—	—	—	—
5	Maa-Aura .....	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä A — Summa A</b>		<b>191 000</b>	<b>93 600</b>	<b>164 221</b>	<b>16 500</b>	—	—	—	—
B 1	Pohjola .....	725 664	—	144 095	340 836	—	—	—	—
2	Fennia .....	180 422	126 754	17 310	4 533	—	—	—	—
3	Imatra .....	24 097	—	23 340	12 773	—	—	—	—
4	Tarmo .....	—	10 000	8 150	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä B — Summa B</b>		<b>930 183</b>	<b>136 754</b>	<b>192 895</b>	<b>358 142</b>	—	—	—	—
<b>Yhteensä A ja B — Summa A och B</b>		<b>1 121 183</b>	<b>230 354</b>	<b>357 116</b>	<b>374 642</b>	—	—	—	—
C 1	Norma .....	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä A—C — Summa A—C</b>		<b>1 121 183</b>	<b>229 754</b>	<b>357 116</b>	<b>374 642</b>	—	—	—	—
<b>k. Liiketappiovakuutus. — Affärsförlostförsäkring. —</b>									
1	Fennia .....	76 018	—	1 827 782	13 750	—	—	—	—
2	Tarmo .....	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Otso .....	647 500	6 652 500	612 408	—	—	—	—	—
4	Sampo .....	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Ursa .....	—	92 500	1)	1)	—	—	—	—
6	Vastuu .....	—	235 875	47 770	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>		<b>723 518</b>	<b>8 808 657</b>	<b>927 587</b>	<b>13 750</b>	—	—	—	—
<b>l. Kalastusvakuutus. — Fiskeriförsäkring. —</b>									
1	Sampo .....	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Ålands .....	—	—	31 744	—	—	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>		—	—	<b>31 744</b>	—	—	—	—	—
<b>m. Vakuutuksen kohde tuntematon. — Försäkrings-</b>									
1	Sampo .....	1 848 161	—	—	—	—	—	—	—
2	Veritas .....	—	—	1)	—	—	—	—	—
3	Ursa .....	—	—	1)	—	—	—	—	—
4	Vastuu .....	35 180	—	237 000	53 000	—	—	—	—
<b>Yhteensä — Summa</b>		<b>1 883 341</b>	—	<b>237 000</b>	<b>53 000</b>	—	—	—	—

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingätt.

2) Sisältyy muun palovakuutuksen vastaavaan lukuun. — Ingår i den övriga brandförsäkringens motsvarande tal.

Övriga försäkringsgrenar.  
d'assurance.

N:o 29 (forts.)

44		45		46		47		48		49		
rahaston käyttö reservens användning <i>réserve pour risques à régler</i>								Suoraanhankittujen vakuutus- ten vakuutuskaanta vuoden lopussa				
käyttö andel compagnie même		Jälleenvakuuttajain osuuden käyttö Användning av återförsäkrares andel <i>Répartition de la part des réassureurs</i>						Försäkringsbeståndet för direkt försäkring vid årets slut <i>Assurances souscrites directe- ment à la fin de l'année</i>				
Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i> mk		Maksettu Utbetalats <i>Payé</i> mk		Varattu Reserverats <i>Réservé</i> mk		Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i> mk		Luku Antal <i>Nombre</i>		Kanta Bestånd <i>Etat</i> 1 000 mk		
<i>Assurance de la caution.</i>												
—		—		—		—		53		10 141		1
+		—		—		—		100 000		25 000		2
+ 40 000		—		—		—		26		1 526		3
+ 40 000		—		—		—		100 079		36 667		
<i>Assurance de crédit.</i>												
—		—		—		—		10 295		10 284		1
—		—		—		—		10 295		10 284		
<i>Assurance des responsabilités.</i>												
+ 29 504		50 214		38 500		+ 51 286		1 282		1 410 700		1
+		—		—		—		10		—		2
+ 50 000		—		—		—		6		1)		3
— 6 825		—		—		—		515		—		4
—		—		—		—		17		11 475		5
+ 72 679		50 214		38 500		+ 51 286		1 830		1 422 175		
— 307 931		3 864		674 164		— 652 528		270		208 850		1
+ 29 112		12 467		15 990		+ 230 988		1 410		1 113 900		2
+ 175 410		23 340		18 227		— 2 590		113		48 150		3
— 8 150		890		—		— 890		304		159 550		4
— 111 559		40 561		708 381		— 425 020		2 097		1 530 450		
— 38 880		90 775		746 881		— 373 734		3 927		2 952 625		
—		—		—		—		—		—		1
— 38 880		90 775		746 881		— 373 734		3 927		2 952 625		
<i>Assurance contre les pertes d'affaires.</i>												
+ 1 444		71 311		123 750		+ 74 228		—		—		1
+		—		—		—		29		28 400		2
+ 499 859		4 516 432		—		+ 721 301		351		4 265 103		3
1)		—		—		—		—		—		4
+		—		—		—		—		—		5
+ 10 621		270 694		—		+ 60 190		—		—		6
+ 511 924		4 858 437		123 750		+ 855 719		380		4 293 503		
<i>Assurance des ustensiles de pêche.</i>												
+ 60 000		—		—		—		—		—		1
+ 8 256		—		—		—		350		9 617		2
+ 68 256		—		—		—		350		9 617		
<i>objektet obekant. — l'Objet d'assurances inconnu.</i>												
—		—		—		—		—		—		1
—		—		—		—		—		—		2
1)		—		—		—		—		—		3
+ 60 000		—		—		—		—		—		4
+ 60 000		—		—		—		—		—		

II

ULKOMAISET YHTIÖT  
UTLÄNDSKA BOLAG

*COMPAGNIES ÉTRANGÈRES*

---

SUORAANHANKITUT SUOMALAISET  
VAKUUTUKSET

DIREKT FÖRSÄKRING I FINLAND

*ASSURANCES SOUSCRITES DIRECTEMENT  
EN FINLANDE*

---

**N:o 1. Henkivakuutus. — Livförsäkring. — Assurance sur la vie.**

Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Vakuutuskanta — Försäkringsbestånd — <i>Etat de l'assurance</i>										Vakuutusmaksut Premier Primes	Vakuutus- tapahtu- mien ai- heuttamat korvaukset Utbetal- ningar för försäk- ringsfall <i>Payements d'assu- rances</i>	
	Vuoden alussa Vid årets början <i>Àu début de l'exercice</i>		Lisäys Ökning <i>Augmentation</i>		Vähennys—Minskning på grund av <i>Diminution par</i>				Vuoden lopussa Vid årets slut <i>À la fin de l'exercice</i>				
	Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000. mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk	Kuolema tai vakuutusajan päättyminen Dödsfall eller utlupen för- säkringstid <i>Décès ou expira- tion du terme d'assurances</i>		Muut muutokset, Annan förändring <i>Autres changements</i>		Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk			
1 Skandia .....	32	5 521	—	—	—	—	—	—	—	32	5 521	121 694	211 869
Yhteensä — Summa	32	5 521	—	—	—	—	—	—	—	32	5 521	121 694	211 869

**N:o 1. (jatk.-forts.) Henkivakuutus. — Livförsäkring. — Assurance sur la vie.**

Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Vakuutuskanta vuoden lopussa — Försäkringsbestånd vid årets slut <i>Assurances en cours à la fin de l'exercice</i>										Korkvakuutuksen vuotuinen korko vuoden lopussa Ränteförsäkringens Årliga ränta vid årets slut <i>Rente annuelle des assurances de rentes à la fin de l'exercices</i>	
	Yhdistetty henki- ja pää- omavakuutus Kombinerad liv- och kapi- talförsäkring <i>Assurance sur la vie et de capitaux combinée</i>		Henkivakuutus Livförsäkring <i>Assurance sur la vie</i>		Pääoma- vakuutus- Kapital- försäkring <i>Assurance de capitaux</i>		Muu vakuutus Annan för- säkring <i>Autres assurances</i>		Yhteensä Summa <i>Total</i>			
	Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk		
1 Skandia .....	7	4 928	25	593	—	—	—	—	32	5 521	4	211 869
Yhteensä — Summa	7	4 928	25	593	—	—	—	—	32	5 521	4	211 869

**N:o 2. Muut vakuutushaarat. — Övriga försäkringsgrenar.  
*Autres branches d'assurance.***

Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Vakuutusten luku Antal försäkringar <i>Nombre des assu- rances</i>	Vakuutuskanta vuoden lopussa Försäkrings- bestånd vid årets slut <i>Assurances en cours à la fin de l'exercice</i>	Vakuutus- maksut Premier Primes	Vakuutustapahtumien aiheut- tamat korvaukset Utbetalningar för för- säkringsfall <i>Payements d'assurances</i>	
				Luku Antal <i>Nombre</i>	mk
<b>Palovakuutus. — Brandförsäkring. — Assurance contre l'incendie.</b>					
1 Skandia .....	6	5 920	— 227 937	2	5 578
2 Svea .....	6 850	3 001 000	7 986 391	108	5 593 694
3 Skåne .....	1 <sup>1)</sup>	1 995 351	10 143 769	102	12 238 485
4 Phoenix .....	1 411	1 036 743	4 724 234	50	3 815 775
5 The Northern .....	553	376 569	1 938 564	26	1 813 191
6 Commercial Union .....	1 473	2 635 109	6 589 970	65	6 064 134
Yhteensä — Summa	10 293	9 050 692	31 154 991	353	29 530 857
<b>Keskeytysvakuutus. — Avbrottsförsäkring. — Assurance contre les pertes d'affaires.</b>					
1 Commercial Union .....	382	2 441 565	-13 100 701	27	4 722 242
Yhteensä — Summa	382	2 441 565	13 100 701	27	4 722 242

<sup>1)</sup> Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.